

Arriba

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA

Madrid, jueves 16 de marzo de 1978 * 18 pesetas

Director: ALEJANDRO ARMESTO

PHILISHAVE

Para afeitar
cada día mejor



«Ha tomado posesión» de los territorios ocupados

Begin en el Líbano



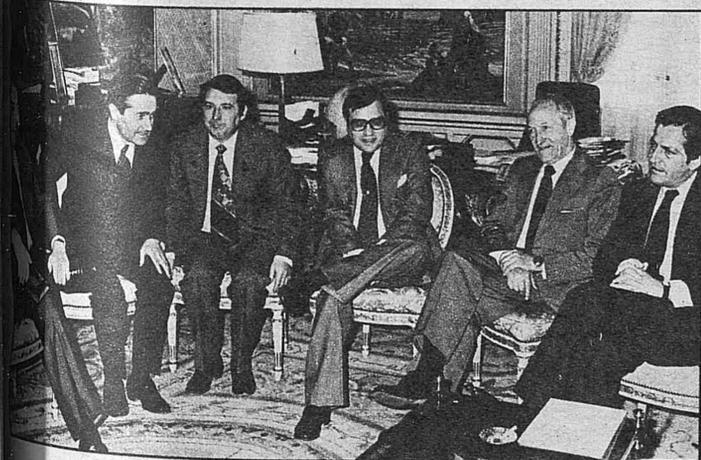
Decisión y seguridad parecen reflejarse en el rostro del primer ministro israelí, Menahen Begin, mientras se dirige a la frontera libanesa, donde el Ejército de su país ha llevado a cabo un gravísimo ataque contra diversas localidades y emplazamientos palestinos con un saldo de más de cien muertos. Ayer, el ministro de Defensa israelí, Ezer Weizman, y el jefe del Alto Estado Mayor, teniente general Mordechai Gur, se apresuraron a restar importancia a la incursión israelí, afirmando que su objetivo no era tanto la contestación al golpe terrorista palestino como el apoderarse de una franja de siete a diez kilómetros de profundidad a lo largo de la frontera del Líbano, lo que supondría eliminar esta zona como base de operaciones de los palestinos en sus incursiones a Israel. También se dirigió al Gobierno de Damasco pidiéndole que comprenda que se trata de una acción «limitada» y, por lo tanto, no envíen sus tropas a luchar con los judíos. Sin embargo, Siria, pese a estas puntualizaciones, y respondiendo al compromiso de Trípoli, ha manifestado que enviará su aviación en ayuda del Líbano para contrarrestar los bombardeos israelíes.

(Ap-Europa Press.)

Marcelino Oreja se entrevistó con Owen

«Gibraltar, mas cerca»

«El Peñón empieza a moverse», según palabras del propio Ministro de Asuntos Exteriores, Marcelino Oreja, tras la entrevista que mantuvo ayer en París por la noche con su colega británico, señor Owen. Gibraltar, añadió el señor Oreja, será tema español durante mucho tiempo aún. No puede resolverse en un día, pero anclado en el sur de nuestra tierra, parece que sus movimientos existen, puesto que ya lo tenemos más cerca de volver a depender de España. Se han creado ya —dijo el Ministro— unas comisiones de trabajo que hablarán de la problemática de las comunicaciones y estudiarán detenidamente la forma más rápida de aplicación de un pago de pensiones y Seguridad Social a los trabajadores españoles. Hay prevista una nueva entrevista entre los dos Ministros, aunque no se conoce fecha ni lugar. (Foto AP-Europa.)



SUÁREZ, CON EL CONSEJO GENERAL VASCO

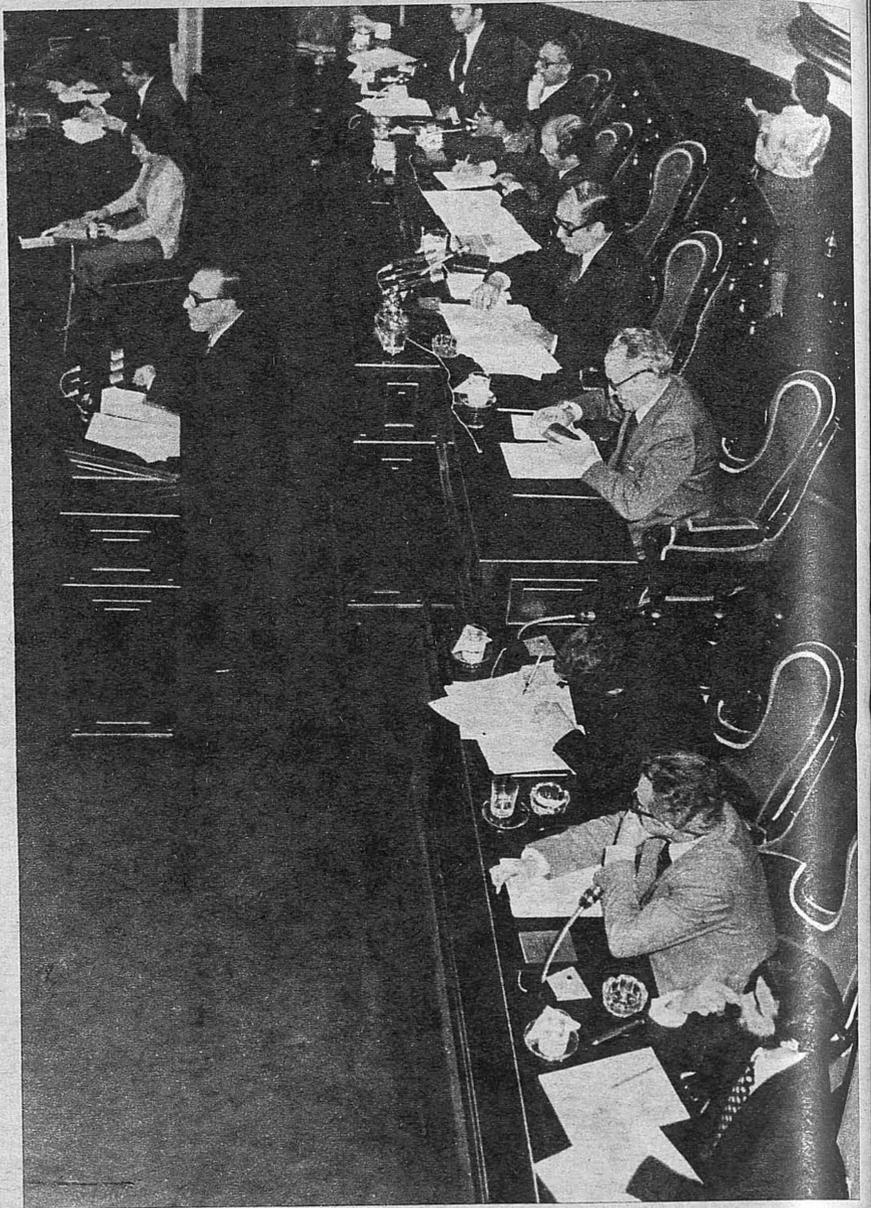
En marcha de las tres Comisiones de transferencia, la concesión de una dotación de 150 millones de pesetas, los problemas económicos por los que atraviesa el País Vasco y la posibilidad de creación de un Cuerpo de Policía autóctono, fueron los principales temas tratados en la reunión mantenida a primeras horas de la tarde de ayer entre el Presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, y los componentes del Consejo General Vasco. También estuvieron presentes el Ministro de la Presidencia, José Manuel Otero Novas, y el del Interior, Rodolfo Martín Villa. (Foto Europa.)



SENADO: DEBATE SOBRE LAS MUNICIPALES



El proyecto de ley de Elecciones Locales, aprobado en su día por el Congreso, fue debatido ayer en la sesión plenaria del Senado, sin que en la votación consiguiese ser aprobado. En las fotografías, el Ministro del Interior, señor Martín Villa, durante su intervención y un aspecto del «banco azul» del Gobierno, con los señores Calvo Ortega, Ministro de Trabajo; Landelino Lavilla, de Justicia, y el señor Martín Villa, así como una panorámica de la mesa presidencial de la Alta Cámara. A la izquierda del señor Fontán, Ramón Rubial, presidente también del Consejo General Vasco. (Fotos Pastor.)



SIMPOSIO HISPANO-ALEMAN

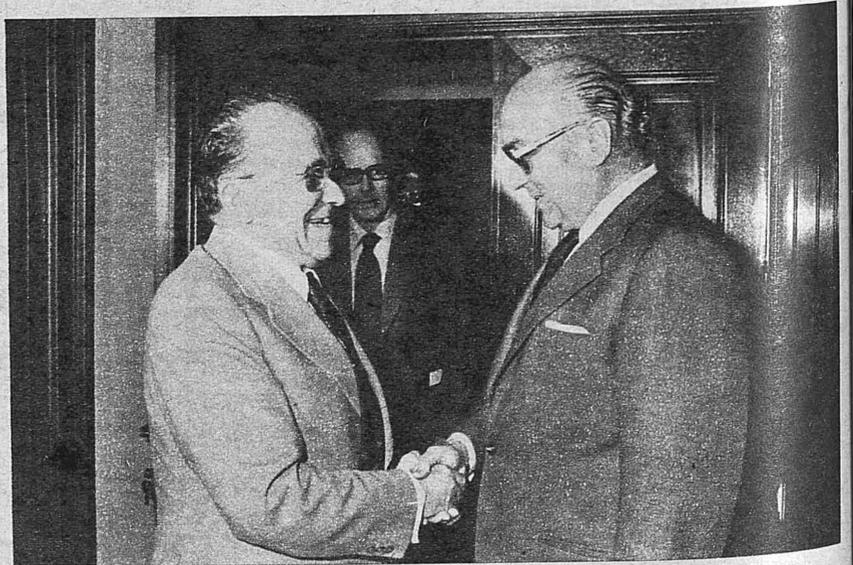
Presidencia de una de las sesiones del Simposio Hispano-Alemán sobre la Constitución. En la fotografía aparecen, de izquierda a derecha, los profesores Garrido (de la Universidad Complutense), Sebastián (rector de la Universidad Pontificia de Salamanca), Antonio Garrigues (ex Ministro de Justicia), Valero (rector de la Universidad de Comillas de Madrid) y Scheuner (Universidad de Bonn)



EL ALCALDE DE BARCELONA, EN MOSCÚ

El Alcalde de Barcelona, señor Socias Humbert (en el centro de la fotografía), durante su visita al Metro de Moscú, en el transcurso de su estancia en esta capital, invitado por el Soviet de la ciudad soviética, con objeto de establecer principios de cooperación entre los municipios de Moscú y la Ciudad Condal.

(Efe.)



PARLAMENTARIOS ASTURIANOS, CON CLAVERO AREVALO

El Ministro para las Regiones, Manuel Clavero Arévalo, saluda al líder del Partido Comunista, Santiago Carrillo, en el transcurso de la entrevista que una representación de parlamentarios asturianos mantuvieron con el titular de este departamento, y en la que se trató el tema de la preautonomía para la región. Santiago Carrillo acudió a la reunión sustituyendo a la diputado por Asturias y presidente del PCE, Dolores Ibarruri. (Efe.)



Muerte y destrucción, resultado de la incursión israelí. (Efe-Upi.)



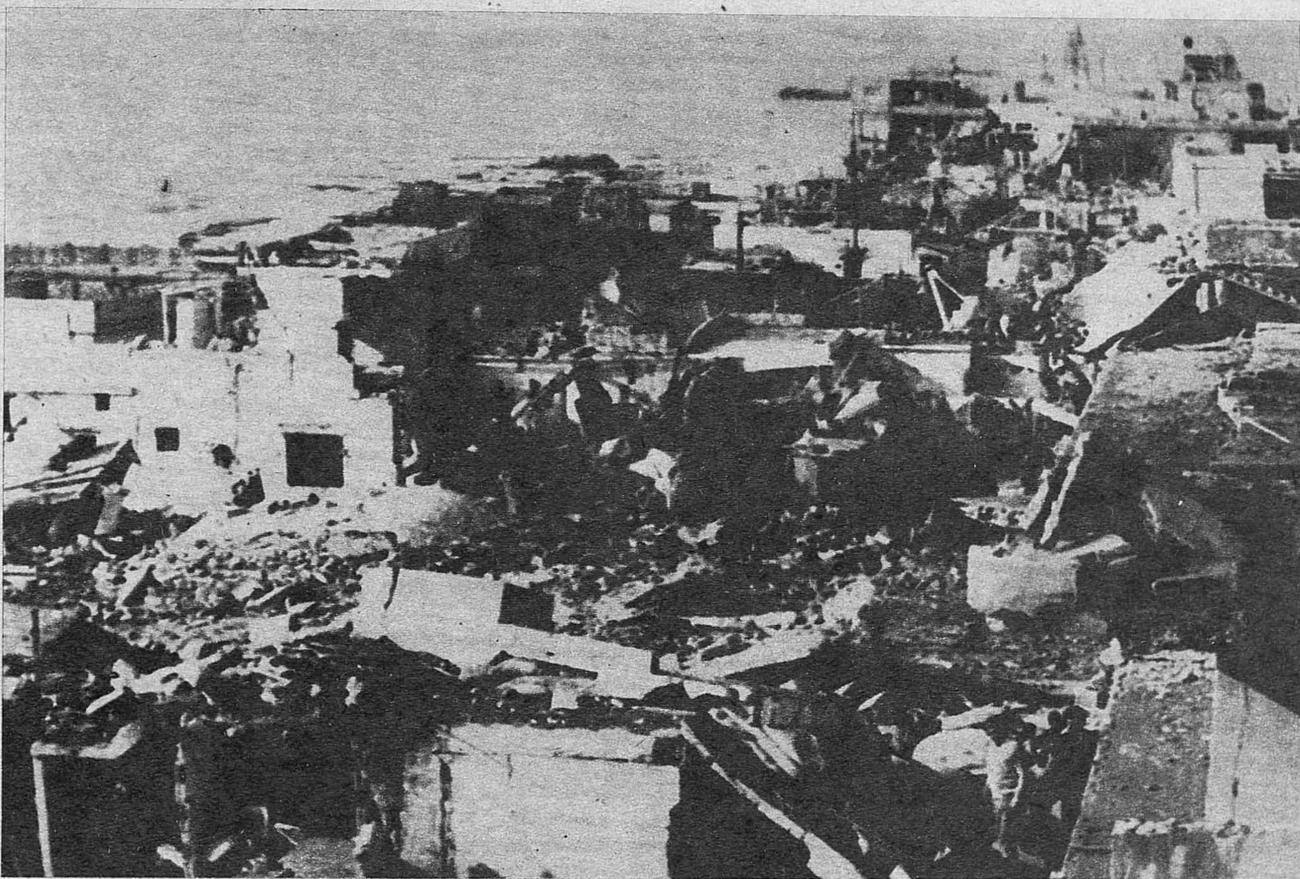
La población de Damour abandona sus casas, convertidas en escombros por el ataque. (Efe-Upi.)

Tras el ataque israelí del martes

LIBANO: DESTRUCCION Y MUERTE

Tras su ataque a Líbano, que hasta el momento ha arrojado un balance de más de cien muertos, el Gobierno de Tel Aviv por la boca de su ministro de Defensa, Ezer Weizman, y su jefe del Alto Estado Mayor, teniente general Mordechai Gur, se ha apresurado a minimizar la acción, afirmando que no se trata tanto de la busca y exterminio de terroristas como de establecer una franja de siete a diez kilómetros de profundidad a lo largo de la frontera para evitar las incursiones de los palestinos. Tel Aviv espera que Siria comprenda que se trata de una acción «limitada» y no envíe sus fuerzas al sur del río Litani para combatir a los judíos.

Pero, pese a las puntualizaciones



La ciudad de Ouzai, cercana a Beirut, destruida por la aviación. (Efe-Upi.)



de Israel, el Gobierno de Damasco ha manifestado que, respondiendo al compromiso de Trípoli, la aviación siria ayudará a Líbano a contrarrestar los bombardeos de la artillería israelí. Siria se declaró ayer «extremadamente preocupada» ante el ataque israelí contra el Líbano y pidió a los países miembros del

Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas que intervengan y garanticen la retirada israelí.

Por su parte, Al Fatah, que se atribuyó el atentado del pasado sábado contra civiles israelíes, previno públicamente que seguirá atacando a Israel en el futuro. Egipto condenó también la invasión israelí en

el sur del Líbano, calificándola de «agresión espectacular», aunque el vicepresidente Hosni Mobarak declaró que «Egipto sigue tratando de conseguir la paz con Israel a pesar de los obstáculos erigidos en su camino».

Finalmente, el secretario de Estado norteamericano, Cyrus Vance,

manifestó que su país no condena el ataque israelí ni ha pedido a Tel Aviv que retire sus tropas del Líbano. Sin embargo, al parecer, los dirigentes políticos norteamericanos se muestran preocupados por el posible elevado número de víctimas civiles libanesas.

(Efe-Upi y Ap-Europa Press.)



Una familia libanesa corre a refugiarse tras el ataque al campamento palestino de Sabra. (Ap-Europa Press.)



Soldados israelíes, poco antes de penetrar en territorio libanés. (Ap-E. Press.)

● LA UNICA SALIDA

«Hay que señalar la actitud democrática y el talante cívico de quienes han acudido a informar. Altos funcionarios del Estado, jefes militares, destacados diplomáticos han coincidido en señalar, por lo general, que desconocían cuanto estaba ocurriendo y se limitaron a cumplir órdenes estrictas. Porque en este debate es cada vez más claro, después de cada intervención, que faltan dos testigos excepcionales que centralizaron toda la política española a lo largo de cuatro décadas. Es de esperar, sin embargo, que algún importante eslabón entre los que pueden hablar y quienes no pueden hacerlo ya, solucionen sus problemas familiares e intervengan en el Congreso de Diputados, dado que existen obligaciones morales superiores a las jurídicas.»

De todo ello parece desprenderse asimismo que, quizá, la salida española del Sáhara fue la peor de las posibles, pero que era en realidad la única salida en aquellos tensos momentos. Hay que tener en cuenta en un régimen como el anterior lo que suponía la agonía de su cúspide con la consiguiente paralización política y la Introversión de todo el aparato estatal hacia nuestra propia salida política. Todo apunta a que se hizo lo único que se podía hacer. Lo que no obsta, sino que presupone, aclarar y clarificar cuanto ocurrió entonces.»

(«Informaciones»)

● VOTAR SI, VOTAR NO

«Voté y recomendé votar Centro porque el esquema de valores y el modelo de sociedad que, como punto de partida, decía que estaba dispuesto a mantener con rigor y con fe en sus propias virtudes, no a defender con miedo, se concentraba en el res-



(«Pueblo»)



(«Pueblo»)

peto a la libertad, haciendo uso de la autoridad para garantizar un orden justo; en la defensa de los derechos humanos; en el reconocimiento de la peculiaridad de nuestras regiones en la unidad de España; en la potenciación de la familia como institución básica del conjunto social en la protección legal de la vida humana; en la necesidad de consagrar la libertad de enseñanza, la igualdad de oportunidades y el derecho de los padres a determinar la educación de sus hijos; en el respeto a los valores morales y al hecho sociológico de la predominante extensión de la religión católica en nuestra Patria, y en el principio de la economía de mercado bajo las ideas de la reforma y la justicia social...

Pero no voté Centro para que se le definiese subjetiva y precipitadamente como una opción política de falsa izquierda, demagógica y trivial; para que se vacilase en la fijación del límite que separa las libertades y los derechos de una permisibilidad inadecuada; para que se tejiese y destejiese, sin criterios firmes, sobre el tipo de Estado que, en orden a las autonomías regionales, se quiere construir;

para que se fijasen las posiciones sobre la familia y la enseñanza en función de los acontecimientos y no de las convicciones; para que se practicara una política sindical que desconcierta a los hombres del mundo del trabajo y de la empresa que le fueron propicios; para que se inculcase a los empresarios de unos males económicos de los que eran víctimas y no causantes, y para que se ensayase una política fiscal tan singular que no tiene precedentes vivos en el mundo occidental y libre al que nos queremos equiparar.»

Alfonso OSORIO, en «ABC»

● CRISIS HEREDADA

«Aunque parezcan hechos obvios, lo cierto es que todavía quiere ocultarse, para algunos, que España recibió la crisis externa del setenta y tres dentro de una debilidad global, achacable únicamente a nosotros, a una política económica plagada de

errores, difícilmente disculpables dentro del entorno político en que nos desenvolvíamos. Fueron, pues, dos crisis en una. Minimizar sus efectos significó, a nuestro juicio, el segundo gran error. De 1974 a 1977 transcurren tres preciosos años en que se intentó parchear un mal de fondo, y hoy podemos señalar objetivamente el balance de aquella operación: un paro en aumento rondando la tenebrosa frontera del millón de personas; una subida de precios persistente y sistemática, creando desigualdad social por doquier; finalmente, un desequilibrio «in crescendo» en nuestras relaciones con el exterior, de forma que la balanza de pagos amenazaba con la quiebra externa. Se dicen estas cosas sin el menor ánimo de azuzar ideologías. Queremos construir, entre todos, un futuro sólido, dentro del marco de un sistema productivo también sólido. Reflexionar sobre errores recientes es, entendemos, una filosofía edificante.»

EURIPIDES, en «Pueblo»

PALABRAS AL VIENTO

MADRID. (Por C. B.)

El tema de las relaciones Iglesia-Estado siempre es de actualidad. En los ambientes eclesiológicos el tema de la enseñanza tiene especiales atractivos. La Iglesia española tiene muchos intereses en materia de enseñanza. Nemo, en «Ya», haciendo referencia a la reciente intervención del padre Martín Patino en el Club Siglo XXI sobre libertad religiosa y democracia, escribe esta mañana: «No es lo malo de las dos Españas —se ha escrito— que sean dos, sino que no se entiendan. El modelo único de escuela ideológicamente neutra que postulan los socialistas (ellos sabrán con qué sinceridad, y nadie sabe con qué resultados, por que eso en ningún país de ningún tiempo se ha llegado a realizar), ¿qué podrá producir, si es que se consigue, sino algo peor que alumnos monocolors, como serían alumnos de ningún color, lógico resultado del fenomenal barullo que la confrontación de ideologías dentro de cada escuela les metería en la cabeza? No es lo que debemos desear, sino escuelas de todos los colores, que en vez de enfrentarlos los sepan armonizar.»

«Está claro —fue la confortadora enseñanza de la conferencia— que la Iglesia de la transición está en todos los campos a favor de las diferencias. Pues a eso, y no a otra cosa, se le llama democracia.»

—oO—

El expediente que se ha abierto a un miembro de la carrera fiscal por haber intervenido sin la oportuna autorización en el programa televisivo «La clave», sirve de base al editorial que publica esta mañana «El País». Según este periódico, la infracción formal presuntamente cometida por el fiscal señor Chamorro, está definida por un reglamento que es «uno de tantos fósiles que espera la hora del entierro definitivo». Y añade: «Por lo demás, parece que la acusación de carecer de la autorización pertinen-

te es una manera de enmascarar el problema. ¿Se incoan expedientes contra fiscales que asisten a sesiones de cine-club o coloquios de arte? ¿Se hubiera expedientado al señor Chamorro si en sus intervenciones en TV hubiera manejado el incensario en honor del Poder? Lo que realmente se halla en cuestión, es tanto el historial del señor Chamorro, uno de los fundadores de Justicia Democrática, como el contenido de sus opiniones.»

«Por lo demás, en un Estado democrático, las críticas no se persiguen por la vía administrativa; se rebaten. El expediente ordenado contra el señor Chamorro lesiona la independencia judicial, entendida en un sentido lato, coarta los derechos de los funcionarios de la Administración Civil, en tanto que ciudadanos, y atenta contra los principios de la libertad de expresión.»

—oO—

«El Imparcial», bajo el título «Dos sociedades independientes», escribe en un editorial que «la Iglesia trabaja para la eternidad, pero, por ello, no desatiende las cuestiones de coyuntura». En uno de los párrafos manifiesta: «Cuatro son los puntos que la jerarquía eclesiológica ha tratado de configurar a su

FRASES PARA COLECCIONISTAS

CARLOS GURMENDIZ: «Y deja de ser religioso, ya que no es posible creer en Dios mientras los inocentes sufren.» («El País».)

LORENZO LOPEZ SANCHO: «Y es que poseer a un hombre es adquirir parcelas de olvido...» («ABC».)

JOSE MANUEL MARTINEZ BANDE: «Son más gentes de las que se cree, las que no han perdido la memoria.» («Ya».)

favor: asignaciones, aborto, divorcio y enseñanza. El sí o el no al aborto suele defenderse con ayuda de técnicas melodramáticas. Según estadísticas oficiales, se producen 300.000 abortos ilegales cada año en España. Se trata de un tema que, al tiempo que a la conciencia individual, atañe a la conciencia colectiva. Ahí está y es lógico que se afronte. Nos declaramos antiabortistas, pero respetando la opinión de la sociedad en el momento en que tal tema haya de definirse.»

«En la asignación de fondos al clero ¿ha de ser —exclusivamente— contribuyente el creyente y/o practicante que lo decida? La Iglesia tiene recursos para atender a gran parte de sus necesidades, y en otro plano, directamente a través del Estado, habrá de establecerse con qué recursos cubre la parte complementaria que haga cuadrar sus balances.»

—oO—

Bajo el título «Economía y consenso» se analiza en «ABC» la situación actual de los pactos de la Moncloa. Entre otras cosas, se dice: «El difícil equilibrio de la economía española viene apoyándose los últimos meses en ese delicado pivote que es el consenso —habremos de acatar, y aún de reiterar, ese vocablo— de los grupos políticos de representación parlamentaria. Pero tal pivote muestra grietas y fisuras y amenaza con desmoronarse. ¿Qué será entonces de nuestra maltrecha economía?»

«Los pactos de la Moncloa tradujeron, sin duda, un acuerdo de voluntades, forzadas éstas por la gravedad de la situación y la necesidad urgente de poner freno al acelerado proceso de deterioro económico. En estas circunstancias, y al no haber alternativa viable, se consiguió una mínima base en cretas medidas, escalonadas en el tiempo, orientadas a unos objetivos coyunturales y estructurales a corto y medio plazo.»



TRES EX MINISTROS DECLARAN SOBRE EL SAHARA

- ♦ **ANTONIO CARRO MARTINEZ:** "Lo hicimos lo mejor que pudimos"
- ♦ **ALVAREZ MIRANDA:** "España se quedó con el 35 por 100 de Fosbucraa"
- ♦ **CORTINA MAURI:** "No hubo diplomacias paralelas"

Los ex Ministros Alvarez Miranda, Carro Martínez y Cortina Mauri comparecieron ayer ante la Comisión de Asuntos Exteriores del Congreso en sesión informativa sobre el proceso de descolonización del Sáhara.

Alfonso Alvarez Miranda se refirió a la defensa de los intereses económicos e industriales españoles en el Sáhara, especialmente Fosbucraa. Tras los

acuerdos de Madrid, la participación española se redujo a un 35 por 100, pero se ha mantenido el suministro de fosfatos a nuestras empresas.

Carro Martínez dijo que para España no pudo haber una solución distinta a la que se adoptó. Se antepuso la razón de España por encima de otros intereses en juego. Nuestro Ejército logró preservar la paz arbitrando procedimientos disuasorios.

Había que sacar de allí al Ejército con dignidad y honor y sin necesidad de combatir. El Sáhara ha dejado de ser un tema polémico para España. También debería dejar de serlo para nuestros partidos políticos, y dedicarnos todos a una política exterior de inteligencia y entendimiento con el Magreb, muy especialmente en beneficio del pueblo saharauí.

Cortina Mauri negó que hubiera habido diplomacias paralelas, y dijo que España distinguió siempre entre la solución del problema con Marruecos y el proceso de descolonización. Los acuerdos de Madrid no transfieren la solución sobre el territorio, sino las facultades de España como potencia administradora. España se limitó a transferir este delicado problema, en el que cada cual antepuso su interés, y España hizo lo propio.

(Información en págs. 12 y 13.)

Pleno del Senado

FRENAZO A LAS MUNICIPALES

- * El proyecto de Elecciones Locales y el de modificación del Código Penal, a la Comisión
- * Autorizada la ratificación del acuerdo con Portugal

La exigencia reglamentaria de dos tercios de la Cámara, estén o no presentes, para aprobar en primera lectura un proyecto de ley, determinó que en el Pleno del Senado de ayer, ni el proyecto de Elecciones Locales, ni el de modificación de artículos del Código Penal y la ley de Enjuiciamiento Criminal obtuvieron el quórum necesario, y en consecuencia pasan a la Comisión en trámite de urgencia.

En el de Elecciones Locales, a petición del grupo socialista, se celebró votación nominal y pública. Hubo 122 votos a favor, 20 en contra y 19 abstenciones.

Por unanimidad se autorizó la ratificación del acuerdo de amistad y cooperación entre España y Portugal. (PAG. 10.)



Entrevista Calvo Sotelo-Jenkins

NUEVO ENFOQUE PARA LAS NEGOCIACIONES CON LA CEE

- * El presidente de la Comunidad Europea, invitado a visitar Madrid

Un nuevo enfoque en las negociaciones entre España y la

Comunidad Económica Europea para revisar el acuerdo de 1970 —firmado cuando España aún no había presentado su demanda de adhesión— fue uno de los principales temas tratados en la entrevista mantenida ayer en Bruselas entre el Ministro español de Relaciones con la CEE, señor Calvo Sotelo, y el presidente de la Comunidad Europea, señor Jenkins.

En cuanto a los problemas planteados por nuestras exportaciones siderúrgicas, parece que podrán quedar resueltos a finales de abril, y que los porcentajes de exportación se mantendrán dentro de las cantidades tradicionales. En el curso de la entrevista, el señor Calvo Sotelo invitó al presidente de la CEE a visitar nuestro país, viaje que podría realizar a finales del próximo mes o principios de mayo. (Página 9.)

FUTBOL

SOLO PASO EL BARCELONA

Atlético de Madrid, 3; Brujas, 2 (0-2).
Dinamo de Moscú, 3; Betis, 0 (0-0).
Barcelona, 2; Aston Vila, 1 (2-2).

Alquilamos a domicilio máquinas de escribir nuevas a particulares y Empresas

BANCA - 400.000 PESETAS

Gane 400.000 pesetas en Madrid. ¡Ingreso seguro con nuestra enseñanza programada! Visítenos y le demostraremos la realidad de esta afirmación

MINISTERIOS

¡Ingrese en el Estado! ¡Presentamos su instancial
¡Programa sencillísimo!

INFORMACION Y MATRICULA EN

ACADEMIA CABALLERO

Calle SAN LORENZO, 11, junto a Hortaleza, 67

Sobre la muerte de un preso

EXPEDIENTE DISCIPLINARIO EN CARABANCHEL

En relación con la muerte de un preso en Carabanchel, se ha iniciado un expediente disciplinario para el cual ha sido designado juez instructor el inspector general de la Dirección de Instituciones Penitenciarias, que ayer tomó declaraciones al director de la prisión, a los funcionarios presuntamente implicados y a los internos. Asimismo, 21 personas fueron detenidas ayer al disolver la Policía una rueda de Prensa de la COPEL sobre estos hechos.

(Páginas 14 y 48)

ARGENTÍSIMO

● El gobernador de Cáceres puntualiza

Señor Director:

Acogiéndome al vigente derecho de réplica, le envío esta carta para su inserción en el diario de su digna dirección, que contesta al artículo aparecido en el mismo, el día 8 de marzo de 1978, bajo el título «El majo de Cáceres», por considerar que dicho artículo desvirtúa totalmente las palabras por mí pronunciadas, el día de la toma de posesión de la actual delegado de Trabajo de Cáceres, doña Carmen Briones González.

Un desafortunado artículo: «El majo de Cáceres».

Bajo el pseudónimo de Lawrence, se publica un artículo que se puede resumir en un furibundo ataque hacia mi persona, tachándome de machista y con no muy claras intenciones.

Quiero poner de manifiesto a Lawrence que, en primer lugar, mis palabras en la toma de posesión de Carmen se extendieron a lo largo de quince minutos aproximadamente, y sin embargo, por razones obvias de espacio, la Prensa local extractó fielmente sólo unos minutos de mi intervención, lo que creo ha dado lugar a que haya malinterpretado unas frases sueltas del contexto de un discurso, cosa que no sucedió ni con los asistentes al acto, ni con los medios de difusión locales y nacionales igualmente presentes.

No creo que Lawrence desconozca que, en el nombramiento de un delegado ministerial, se suele consultar al responsable de la administración provincial, el Gobernador. Y así ocurrió en este caso —y me obliga a decirlo—, con doble consulta por parte de un Ministro del Gobierno y del Subsecretario de Trabajo, siendo ambos informes míos, no sólo positivos, sino quizá uno de ellos determinante para que Carmen fuese destinada a esta provincia. Supongo no desconocerá que aparte ser compañera de Cuerpo —Inspección de Trabajo—, lo fue de destino y que por nuestra relación profesional en Guipúzcoa nació nuestra amistad (que por supuesto va a continuar) y mi conocimiento sobre sus cualidades. Si a ello le une que Carmen eligió Cáceres, entre otras razones, precisamente por nuestra amistad, o ha cometido un enorme error de interpretación o ha adoptado una actitud paternalista, lo que sí es propio de los más puros machistas.

Pero en el trasfondo de todo parece ser que también se insinúa que mis palabras suponen un ataque a un Ministro saliente y que si las dije fue por este motivo.

«...Poncio Pilatos, fue crucificado, muerto y sepultado...»; textualmente del Credo. Cuando la verdad se dice a medias, esta verdad puede parecer todo lo contrario, como puede comprobar por la cita anterior, y por ello y para mejor información de sus lectores, permítame que complete lo que dije y que se dejó de decir: «Quisiera, Mari Carmen, que el día que tengas que partir de esta provincia, los cacereños pudieran decir, muchas gracias, señor Jiménez de Parga, por haber abierto el camino a la mujer en las Delegaciones de Trabajo, porque será la señal de que cumpliste tu misión perfectamente, y ello servirá para que ese camino se abra definitivamente a la mujer en otras esferas de la Administración. Lamentaría que tuvieran que decir que tu nombramiento fue la veleidad sentimental de un Ministro. De ti depende, y yo sé que tú te vas a superar y que vas a superar, aunque te va a ser difícil, al anterior delegado, porque entre nuestras obligaciones está superarnos los unos a los otros...» Todos los asistentes al acto y Carmen también comprendieron que lo que se le exigía era dejar en buen lugar al Ministro que depositó su confianza en ella.

Sepa que nada me ata a la pata de la mesa, sino sólo la obligación y la responsabilidad, pero siempre que ellas me den la libertad para poder hacer incluso autocrítica de lo que considere injusto, como siempre hice. Sería imposible recoger en unas líneas lo que dije extensamente y ello da lugar a que Lawrence mezcle y atribuya frases del discurso a otra fase del mismo, dirigida ya al resto de los delegados ministeriales presentes, de los cuales comencé haciendo un elogio, para continuar diciéndoles que Cáceres estaba cansada de ser conejillo de indias, de personas que acceden sin responsabilidad a cargos importantes de la Administración provincial y que por ello, todos juntos, en equipo —del cual soy responsable— debíamos ser capaces de escribir una página de su historia. Es obvio que entre los que acceden a estos puestos está este Gobernador, que lo es por primera vez, y le aseguro que no me entadé por lo que me dije y en todo lo dicho me ratifico.

No le quepa duda de que exigí y mucho a Mari Carmen, tanto porque Cáceres lo necesita, como porque nadie pudiera pensar que por razón de sexo o de amistad se iba a eximir de sus obligaciones, y a buen seguro que conseguí lo que deseaba: su estímulo. Todo ello evidencia que hice una equiparación de la mujer y el

Un grupo de ilustres personalidades civiles y militares comparece estos días voluntariamente ante la Comisión de Asuntos Exteriores del Congreso, y a petición de ésta, para informar sobre el nunca bien aclarado asunto del Sahara. Las revelaciones previsiblemente serán de un gran interés histórico y la curiosidad pública, sin duda, podrá saciarse con anécdotas y hechos hasta ahora desconocidos. Sin embargo, flota en el ambiente una pregunta sin respuesta. ¿Qué rentabilidad nacional puede tener desempolvar viejas historias de rumbo irreversible? No hay que ser muy sagaz para responder que ninguna, aunque pudiera darse el caso de que se derivaran efectos muy negativos de este hurgar sobre hechos pasados en un tema aún candente, ardiente y explosivo.

La descolonización del Sahara, como antes la de Guinea, y un poco más atrás en la historia en Cuba, Filipinas o no importa qué país o territorio bajo administración española, fue una descolonización desafortunada, hecha bajo presión, donde primaron los intereses de unos pocos y no una política nacional de más anchos horizontes y basada en perspectivas históricas de futuro. Pero volver sobre estos temas es como remover una ciénaga maloliente que a nada va a conducir, que va a aportar pocas clarificaciones por muy enérgicas o brillantes que sean las declaraciones y que, por el contrario, va a provocar una mayor tensión en las relaciones con los

Los partidos, aunque intenten ocultar la realidad de los hechos, no pueden disimular cosas que no hay. Afirman que tienen millones de afiliados, cuando la verdad es que no pasan de unos miles, casi unos cientos. Votantes es una cosa y militantes activos otra muy distinta. Los medios de comunicación dedican a la política una atención desmesurada; los mejores espacios, las páginas de más relieve, las horas de mayor audiencia de televisión y radio las absorbe la política. Y es evidente que el público no quiere ni requiere esa saturación. Los españoles, hartos aún del bombo y platillo, del sempiterno triunfalismo de los cuarenta años de Franco, tienen completamente agotada su capacidad de entusiasmo, su credulidad y hasta su simpatía y su adhesión respecto a cualquier clase de política.

Estamos dispuestos a aceptar muchas cosas; de pura indiferencia, casi puede decirse que

hombre y esto, por desconocimiento, lo tacha de machismo.

Me acusa de impulsos machistas y se lo admito, pero le aseguro que no antifeministas, aunque esa sea una cuestión biológica en la cual yo no he intervenido. Supongo que Lawrence también los tendrá y si no, allá con su problema.

Lo lamentable de todo es que Lawrence y otros como él sólo se acuerdan de Cáceres para la mofa y la chiringota, como evidencia su desafortunada cita de «la maja». Déjenos con nuestro último lugar en renta «per cápita» y nuestros problemas y, por favor, olvidese de nosotros y guarde sus citas burlonas. No intente quitar el pan a los honrados cómicos. Pero calumnie, que algo queda.

Le adjunto a Lawrence recortes de la Prensa local, que estuvo presente, para que vea la reacción ante su desafortunada «interpretación».

Atentamente,

PUNTO DE VISTA

VOLVER LA VISTA ATRAS

países más afectados, o más directamente interesados en el tema del Sahara. En política exterior va siendo hora de que los partidos políticos actúen con un criterio nacional y no con banderías ideológicas o afinidades políticas de cualquier cuño. Escribimos lo anterior porque hasta la fecha, más de un partido con representación parlamentaria, ha ofrecido un lamentable espectáculo actuando con individualismos que, en el terreno de la política internacional, son absolutamente intolerables, absurdos y que dañan gravemente el prestigio de toda la nación.

POLITICA PARA BOSTEZAR

aceptaríamos cualquiera. Lo único que necesitamos, como una desintoxicación, es que no nos den la lata, que nadie nos cuente su vida o sus proyectos, que nadie pretenda arrastrarnos, a estas alturas, a una algarada callejera o a firmar un manifiesto, por justas que sean sus protestas o sus reivindicaciones. Los grandes fantoches de los partidos se quejan del abando-

Quisiéramos, como es obvio, equivocarnos en las apreciaciones anteriores y que las informaciones que han comenzado a producirse en la Comisión de Asuntos Exteriores del Congreso de Diputados sirvieran para zanjar y aclarar de una vez por todas el asunto del Sahara, aunque nada, ningún dato objetivo nos permita abrigar desde la lógica razonable este deseable desenlace. Todo pudiera tratarse de una veleidad poco justificable de algunos ilustres parlamentarios con afán de notoriedad. Pero lo del Sahara, a estas alturas, requiere, más que palabras, actitudes positivas que inequívocamente pongan fin a tensiones y asperezas entre España y las naciones vecinas interesadas en ese territorio. Porque tampoco es presumible que las personalidades tan directamente implicadas en el proceso de descolonización del Sahara hagan revelaciones que estén en absoluta contradicción con las posturas que se adoptaron oficialmente en su momento. Ello equivaldría, ni más ni menos, que a descalificarse ellos mismos. Lo que no es previsible que suceda. En resumen, en política, volver la vista atrás es tanto como quedarse anclados en la nostalgia del pasado. Y lo que necesita un pueblo es echar para delante con ilusión, voluntad firme de no incurrir en errores pasados y labrar un futuro prometedor de esperanzas y realidades.

Carlos BRIONES

no, de la indiferencia y del derrotismo del pueblo. ¡Pues, sí, señores políticos, el pueblo hace pero que muy bien! Si el pueblo bostea y sigue prefiriendo los diarios deportivos a los rotativos dedicados a glosar los sucesos del Congreso, es porque encuentra preferible dicho tipo de lectura. Claro que es lástima que no se cultive más, pero en punto a cultura, deporte y política están empatados. El pueblo está harto de ser engañado, explotado y vilmente chuleado. Ahora, con una mayor holgura y unos fueros de mayor libertad, en vez de politizarse, prefiere ir al campo o al cine. Perfecto. No es catastrofismo; es sentido común: justo lo que hace falta en estos momentos. Cuando los políticos se vuelven más sensatos —no más gentiles, ni más heroicos— ya verán cómo irán engrosando sus partidos.

Para ser político no sólo hay que ser un superdotado, sino que la genialidad más bien estorba. Para la vida pública se requieren fuertes dosis de sentido común; las cualidades válidas en este campo son ordinarias, comunes. Lo extraordinario, que puede dar un inmenso juego en el arte, en la ciencia o en la santidad, es nefasto para la vida parlamentaria y ministerial, donde se requieren hombres templados y con buenos reflejos, claro, pero vulgares, pedestres, casi anónimos, son saberes impersonales de derecho, economía y administración.

Que el cielo nos libre de los salvadores, de los hombres providenciales, y que nos provea de buenos funcionarios y de burócratas sin ínfulas de genialidad, algo así —aunque mejores, que tampoco es pedir demasiado— como lo que hoy tenemos.

Ramón M.ª ALLER

CONTRA LA VIOLENCIA EN EL PAIS VASCO

El Presidente del Gobierno, a quien acompañaban los Ministros de la Presidencia y del Interior, recibió ayer, en su residencia oficial del Palacio de la Moncloa, al Consejo General Vasco, que preside el socialista Ramón Rubial. Los temas básicos de la reunión fueron, según parece, la crítica situación económica que atraviesan las provincias vascas, el problema del restablecimiento del orden público en la zona, la solicitud de un crédito para el funcionamiento del ente autonómico provisional y el método para la transferencia de poderes, cuya Comisión mixta se dice que sería presidida por el Ministro del Interior, Martín Villa. Asimismo, ha empezado a funcionar la Comisión especial creada por el Consejo General Vasco para investigar la acción de los «incontrolados», que han vuelto a originar graves desmanes en la capital donostiarra. El Alcalde de San Sebastián ha hecho un llamamiento alarmado a la población: «Estamos destrozando no sólo nuestra pacífica convivencia, sino también la economía y el prestigio de nuestra ciudad.» Los últimos sucesos de violencia se han producido cuando los acontecimientos políticos permitían albergar algún optimismo en el delicado problema del País Vasco, esto es, desde que los dos grandes partidos de la zona, PSOE y PNV, así como UCD, han empezado a funcionar con bases realistas de acuerdo y afrontan un proceso autonómico razonable, una vez constituido el Consejo General.

Todo ello sugiere la oportunidad de algunas reflexiones clarificadoras, que, para serlo, deben superar la inquietud que suscitan algunas palabras o la inoperancia en que se hundían los términos cuando, por cobardía, no sirven más que para disimular los pensamientos. Vamos, pues, a intentar que las líneas sucesivas se ajusten, de manera inequívoca, a lo que queremos decir. Y entiéndase que no hay punto de acritud hacia nadie, ni quiere haber falta de respe-

to hacia nada y menos aún hacia los comunes intereses de la Patria española.

Ante todo, parece ya innecesario insistir en que la situación del País Vasco es un cáncer en el que pueden morir no sólo las libertades de ese área geográfica, sino el conjunto de la democracia española. En efecto, partidos minoritarios, violentamente independentistas, con escaso eco en las urnas, tienen dominante incidencia en las calles. Los grupos «abertzales», inmersos o afines a ETA, niegan validez al proceso democrático en curso, es más, impugnan la democracia como instrumento burgués, consideran tan fascistas al PSOE y al PNV como consideraban al régimen anterior, se niegan a cualquier componenda y proclaman que su guerra no terminará hasta que consigan una Euskadi independiente y revolucionaria.

Y, sin embargo, el pueblo vasco es mayoritariamente moderado, incluso conservador en amplios sectores. Pero alientan en el País Vasco matices de discriminación: los no vascos son «maquetos» y, de Despeñaperros para abajo, «chinos». Sucede que los vascos, incluso los vascos moderados, no quieren asimilar a esa población inmigrante, a diferencia de lo que sucede en Cataluña.

Pero hay otro germen de no escasa inquietud. Mientras que los patronos y empresarios catalanes aparecen estrechamente vinculados al catalanismo, los patronos vascos han preferido ampararse y relacionarse con el poder central, o al menos así los ve la población trabajadora. Surge, pues, un rechazo y, como consecuencia del mismo, la derecha del País Vasco se hace extrema, incluso agresiva. También hay temor, y muchos patronos cierran sus fábricas y buscan nuevos emplazamientos en el sur de España.

Es obvio que, si esta división civil se agudiza, el peor conflicto de los vascos no estará planteado con el

Gobierno de Madrid, sino entre ellos mismos.

Pero también es cierto que, con el acuerdo de las fuerzas políticas y la formación del Consejo General Vasco, han empezado a verse las primeras rendijas de luz, de esperanza de soluciones políticas y realistas a una situación encanallecida por la excesiva tardanza en afrontarlo. Sólo desde ahora, por ejemplo, puede iniciarse el tratamiento de la violencia en la zona. Hay en el País Vasco un grave problema de orden público; pero no hay, si se nos permite la aparente paradoja, una solución «de orden público» a ese problema. Una solución de fuerza, aunque fuera viable —y ello es bien dudoso por la accidentada orografía, la vegetación exuberante y los miles de caseríos que inundan su complejo suelo—, no haría sino reabrir viejas heridas, desvalorizar la autoridad del Consejo General y reanudar un proceso revolucionario que empieza a dar los primeros signos de debilidad.

Son los partidos políticos mayoritarios, es ahora el Consejo General quienes tienen que quitarse de encima, y del País Vasco, la violencia de ETA. Para ello, sólo cabe aislar a ETA de la población y no hay que cerrar apriorísticamente el paso a las propuestas, que encaminadas a ese fin y al reforzamiento de su propia autoridad, presente el Consejo General Vasco.

Por interés patriótico, por el interés de España, es necesario escuchar sin prejuicios y atender las razones con espíritu abierto y sossegado. Decir «¡la fuerza!» no es decir nada o, por lo menos, nada deseable. Tiene que haber soluciones civilizadas. Y hay que partir de la base de que el Gobierno de España y el Consejo General Vasco tienen, al respecto y como en tantas otras cosas, intereses coincidentes, por lo que conviene trabajar en colaboración estrecha.

Arriba

Agresiones a la Policía

La noticia fue ésta: «La dotación de un coche-patrulla del 091 fue violentamente agredida el martes por un grupo de veinte individuos que transitaban por la avenida de José Antonio gritando «Libertad de expresión». La patrulla estaba recogiendo del suelo a una persona enferma.»

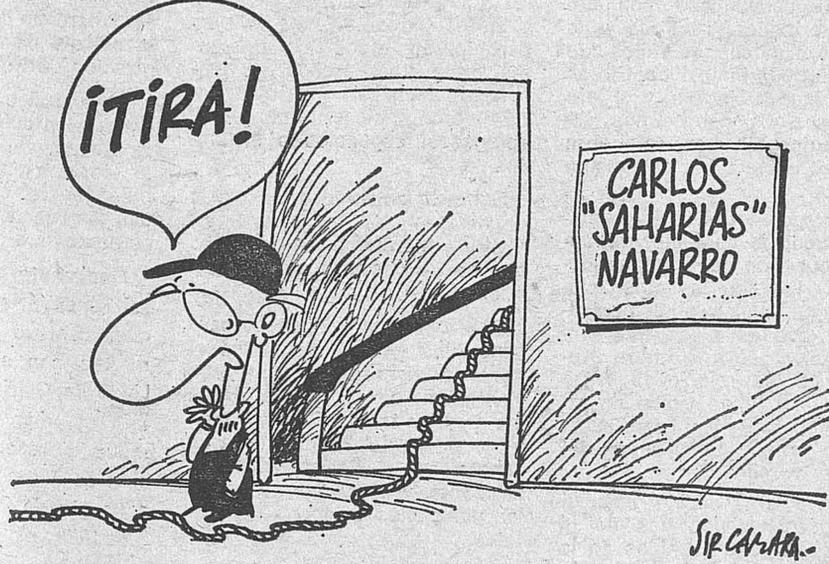
No es la primera ni la segunda vez que se produce un hecho similar: la agresión de ciudadanos —no delincuentes, no terroristas a fuerzas del orden cuando éstas se encuentran desarrollando un servicio público. En el caso que nos mueve al comentario hay quizá un agravante: el servicio público era además un acto humanitario. Y no había en el entorno del suceso ni un clima emocional, ni tensiones callejeras, sí un clima de agresión.

Creemos que estos hechos y su repetición deben ser motivo de algunas reflexiones. La primera es decir que a veces tenemos la sensación de que todavía estamos lejos de conseguir la identidad entre fuerzas del orden y sociedad. Por las razones que sean, para algunos sectores de la población la Policía sigue siendo más un aparato represor que una forma de protección y ayuda cívica. Esta es también una de las herencias que los abnegados hombres encargados de la paz ciudadanas han de soportar sobre sus hombros y sobre su actividad diaria. El ejemplar cambio que están experimentando a nivel interno, su encomiable capacidad de acomodación a las nuevas necesidades del Estado, su asunción del papel de defensores de las libertades públicas, chocan lamentablemente con esa imagen heredada.

Nosotros no queremos añadir ni un ápice a los criterios que muchas veces expusimos sobre las fuerzas de seguridad. Vemos en ellas a los defensores de los derechos cívicos y de la paz ciudadana. Y pedimos para ellas, en consecuencia, un trato social en la misma medida de su servicio. Lo demás son palabras vanas. Por eso, hechos como el que comentamos no pueden repetirse. Si es necesario para ello una amplia campaña de concienciación social, hágase. Si es necesario incluso cambiar la imagen exterior de los agentes en su atuendo, realícese pronto. Pero el ciudadano debe comenzar a ver en sus guardianes, como ocurre en todos los países democráticos, un defensor y no un perseguidor. Malamente puede construirse una democracia sobre el soporte de unas fuerzas de seguridad minadas por un desánimo forzado por sucesos como el ocurrido en la Gran Vía de Madrid.

Creemos que la Policía española está actuando con rigor y con auténtico espíritu profesional, sin favoritismos políticos ni de ningún otro tipo. La acomodación a las nuevas realidades nacionales se está haciendo, incluso, con sacrificio y renunciación. La sociedad española no puede permanecer indiferente ante esta realidad. Y hay una labor que entre todos podemos realizar, ya que la propia Policía ha dado los primeros pasos: saber agradecer a estos hombres su trabajo y saber sustituir el recelo por la colaboración y el respeto. Esta sí que es una tarea de relaciones públicas para un Gobierno.

Arriba



Sr. Carra

el país

INEFABLE CORREOS Si he leído mal, que me corrijan. Según mis noticias, durante esta Semana Santa se va a producir una paralización parcial del correo, según fuentes oficiales, para conceder un permiso especial a los funcionarios. Todos los servicios burocráticos estarán paralizados de los días 20 al 26, ambos inclusive. Los servicios de tráfico se prestarán normalmente los tres primeros días de la semana, eso sí, compensándolo con un incentivo. Los servicios móviles y los restantes enlaces se interrumpirán durante cuatro días y los miembros de las estafetas y demás servicios percibirán un plus económico por trabajar los días 20, 21 y 22. Y, así, podríamos seguir contando...

No es que esto sea raro, puesto que lo mismo sucede en muchas empresas españolas, aunque tal vez el hecho de ser un servicio público tan importante merezca un trato muy especial. Pero, en la mayoría de las empresas se hacen turnos, de forma que el trabajo quede cubierto y el público atendido. En Correos, no. Si una carta, además, se retrasa por razones de conflictos laborales, falta de personal, exceso de trabajo, mala organización, etc..., al usuario le queda siempre un recurso: el del pataleo. Que no hay servicio en Semana Santa, pues nada, a aguantarse. Puestas así las cosas, que cierren Correos. Todavía podemos volver al sistema de las palomas mensajeras.

UNA UNIVERSIDAD NUEVA

Un numeroso grupo de profesores universitarios ha dejado oír su voz sobre el problema de la autonomía universitaria. Se están celebrando claustros generales en distintas Universidades, entre ellas la Autónoma de Madrid. Hay una encuesta oficial del Ministerio sobre todos los problemas universitarios... La Universidad registra menos problemas de orden público que en tiempos pasados, pero aún no ha encontrado su sitio. ¿Tenemos una política universitaria? A mí me gustaría que respondieran a esa pregunta dos personas tan cualificadas como Iñigo Cavero y González Seara, Ministro y secretario de Estado. Yo pediría a quien corresponda que se definiera sobre otra cuestión fundamental: Saber si las distintas Universidades van a seguir dependiendo del Ministerio de Educación o de los distintos entes autonómicos. Alguien debería decir si se va a abrir el campo de las Universidades privadas o si vamos a seguir como hasta ahora. Alguien debería fijar plazos para que hubiera una verdadera autonomía universitaria —de medios, de dirección, de objetivos— y de descentralización de funciones. Alguien, en fin, debería explicar qué se va a hacer para democratizar la Universidad, de una vez.

RUBIAL El presidente del Consejo General Vasco ha desmentido las declaraciones que le habían atribuido sobre el tema de Lemóniz y la «Hoja de Lunes» de Bilbao puntualiza: Que sí se hicieron, cómo y dónde se hicieron y a quién. Y añade, además, que es extraño que las desmienta tres días después de haberlas hecho, justo cuando algunos grupos las han publicado. Sin entrar en el tema y fiándome de lo que dicen mis compañeros, ayer le oí a Ramón Rubial declarar a Radio Nacional de España algo que, en esencia, era exactamente igual a lo que niega haber declarado.

CABRAS EN EL CONGRESO

No me reflero, por supuesto, a nuestros diputados, ni a nuestro Congreso. En USA, agricultores descontentos con la política agraria de la Administración Carter, lanzaron cincuenta cabras al hemiciclo parlamentario. Afortunadamente no hubo que lamentar víctimas. Cualquiera de nuestros agricultores ocupan los campos de Camacho, Redondo, Jiménez de Parga o Gómez Llorente con los tractores de la protesta. Aunque las aguas vuelven a su cauce.

Francisco MURO DE ISCAR

Entrevista Oreja-Owen

“Gibraltar, más cerca”

(Aunque la solución no será rápida)

● «Me siento respaldado por el Gobierno y toda la opinión española»

● «La cuestión de Ceuta y Melilla es distinta a la del Peñón»

PARIS. (Especial para ARRIBA y Pyresa).—Según palabras del propio Ministro de Asuntos Exteriores español, dichas ayer noche en París tras su entrevista con su colega británico, señor Owen, «el Peñón de Gibraltar empieza a moverse». Es un punto inamovible desde hace dos siglos y medio; es un tema intratable desde que nosotros, los españoles, manifestamos al mundo que queremos una solución humana y de corazón, y, sin embargo, es un expediente político que parece ser que ahora va tomando un cariz nuevo.

«No se debe correr ni especular sobre el tiempo, porque el tema es muy complejo y sus problemas tienen muchas vinculaciones —ha dicho el señor Oreja Aguirre—. Pero, sin embargo, ahora se han creado ya unas comisiones de trabajo que hablarán de la problemática de las comunicaciones, tanto telefónicas como marítimas y, sobre todo, que estudiarán la forma más rápida de aplicación de un pago de pensiones y seguridad social del que las autoridades británicas eran deudoras ante los trabajadores españoles.»

El clima de toda conversación entre el secretario del Foreign Office y yo mismo tiene un tono que invita a la mutua confianza y que descarta aquellos reflejos de inquietud y de recelo que tanto daño hicieron entre toda posible convergencia.

Gibraltar, evidentemente, será tema español y durante mucho tiempo aún. No puede resolverse en un día, pero anclado como está en el sur de nuestra tierra, parece que sus movimientos existen, puesto que ya lo tenemos más cerca de volver a depender de España.

Reunión antes del verano

En un comunicado conjunto hispano-británico, remitido a la Prensa ayer noche, se indica que «el ministro principal de Gibraltar, sir Joshua Hassan, y el jefe de la oposición gibraltareña, señor Maurice Xiberras, asistieron formando parte de la delegación británica».

Se acordó continuar las reuniones periódicas para discutir sobre la cuestión de Gibraltar, decidiendo también las delegaciones, según indica el comunicado que «deberán celebrarse conversaciones sobre la futura evolución de las relaciones entre España y el Reino Unido en relación con Gibraltar. La próxima reunión tendrá lugar antes del final del verano».

Subrayó el Ministro español ante los corresponsales de la Prensa española, reunidos en la embajada por el marqués de Nerva, que las conversaciones se desarrollaron en un clima de confianza, muy abierto.

«Ha habido un avance en relación con la sesión anterior de



1977, en Estrasburgo, en la que prácticamente se habló de historia. En esta ocasión hemos mirado hacia el pasado, salvo lo imprescindible, centrando las conversaciones en el futuro», precisó Oreja Aguirre.

David Owen y Marcelino Oreja estudiaron las fórmulas posibles de cooperación en diversos campos, todo ello en un espíritu de restauración de la integridad del territorio español.

Precisó Oreja Aguirre que en el tema de Gibraltar existe consenso de todas las fuerzas políticas españolas y de la opinión pública. «Me siento respaldado por el Gobierno y por toda la opinión en este asunto», subrayó Oreja.

Una política a corto plazo en el tema de Gibraltar no puede improvisarse, dijo el Ministro, por lo que no pueden ser fijadas fechas para la total descolonización.

En las conversaciones de ayer participaron todos los presentes y los gibraltareños, en tanto que delegación británica, intervinieron como el resto de los delegados, españoles o británicos.

Sobre la posibilidad de que la próxima reunión tenga lugar en Madrid, Marcelino Oreja dijo que no se descarta ninguna capital.

Sobre si existe consenso para la política exterior española, el Ministro respondió que sí debe existir en lo que se refiere a los grandes temas. Recordó que, a propuesta del PSOE, habría un debate en el Parlamento, que él aceptó, y en el que se verían las posiciones de todos los partidos.

Ceuta y Melilla

Se refirió Oreja Aguirre, concretamente, al tema de la even-

tual incorporación de España a la OTAN, afirmando que sobre este problema era indispensable no un acuerdo con varios votos de ventaja, sino un voto mayoritario importante, por tratarse de una cuestión vital.

Sobre la visita a Estados Unidos de los diputados del Partido Socialista Obrero Español Enrique Mújica (presidente de la Comisión de Defensa) y Luis Solana, el Ministro dijo que le consideraba del más alto interés.

No puedo sino expresar mi satisfacción, recaló Oreja Aguirre, porque estoy convencido que esos dos diputados socialistas habrán defendido los intereses nacionales en sus contactos con la Administración norteamericana.

Aludió, a preguntas de un periodista, a la cuestión de Ceuta y Melilla, afirmando que los supuestos entre ese tema y el de Gibraltar son distintos y así lo consideró en lo que respecta a la colonia de Gibraltar la Organización de Naciones Unidas.

Puntualizó que, en lo que respecta al problema de Gibraltar, existe en realidad un «Pacto de la Moncloa», es decir, una opinión general compartida por todas las fuerzas políticas, gubernamentales o de oposición.

Finalmente, Marcelino Oreja refiriéndose a la conversación que mantuvo en la noche de martes con su colega francés Louis de Guiringaud, en el Quai d'Orsay, dijo que fue muy positiva y recordó que la posición de Francia es de apoyar la adhesión de España a la Comunidad Económica Europea, aunque reconoció que existen problemas comunitarios en lo que se refiere a la industria textil, siderúrgica y, sobre todo, de la pesca.

Entrevista Calvo Sotelo-Jenkins

NUEVO ENFOQUE PARA LAS NEGOCIACIONES CON LA CEE

◆ Los problemas siderúrgicos podrían quedar resueltos a finales de abril

◆ El presidente de la Comisión Europea, invitado a visitar Madrid

BRUSELAS. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa.)—Un nuevo enfoque de cara a las negociaciones para la revisión del acuerdo del 70 y el próximo viaje del Presidente Jenkins a Madrid, han sido los dos temas principales del encuentro entre el Ministro Calvo Sotelo y el presidente de la Comisión Europea. En relación con el primero, se trata de «volver a analizar el tema desde la perspectiva de la adhesión española. El "acuerdo del 70" —según el Ministro— fue firmado en un contexto diferente, cuando todavía no estaba presentada la demanda de adha-

BRUSELAS

De nuestro corresponsal, ANDRES KRAMER.

sión y, en consecuencia, España aparecía como un tercer país y no en calidad de futuro miembro de la Comunidad».

Mayor flexibilidad

Por su parte, según el portavoz del propio Jenkins, «la Co-

misión, en efecto, está dispuesta a mostrar una mayor flexibilidad» sobre este capítulo. Todo indica que la próxima reunión del grupo de trabajo encargado de la revisión del «acuerdo del 70» puede ser suspendida.

Sobre la visita del presidente de la Comisión Europea, Roy Jenkins, a Madrid sin llegar a fijar una fecha definitiva, parece que se realizará a finales de abril o principios de mayo.

Aparte de estos dos temas que tocan directamente el caso español, existe un tercero en el que están implicados los tres Estados candidatos, es decir, Grecia, Portugal y España. Es el del «esbozo» (llamado en el lenguaje comunitario «fresco») que aborda en conjunto el panorama de la ampliación del Mercado Común de nueve miembros a doce. Pues bien, según el portavoz oficial de Natali (el comisario encargado de esta cuestión), «no hay que esperar ninguna decisión sobre esta materia en los próximos días».

Este nuevo retraso, según los medios comunitarios, refleja la disparidad de criterios que existe en el seno de la Comisión y que hacen que el trabajo del vicepresidente, Natali, no pueda cumplir el calendario previsto.

Sin embargo, de momento, las dificultades sobre la elaboración del «esbozo» (o «fresco» de la ampliación) no va a tener repercusiones sobre los trámites de adhesión que se siguen país por país. Así, por ejemplo, continúa dándose como firme que durante la segunda mitad de abril estará terminado el «dictamen» de Portugal.

También, por lo que se refiere a España, el señor Calvo Sotelo afirmó que «el "fresco" no condiciona el calendario». Asimismo, opinando sobre el contenido del mismo, añadió que «su redacción era extremadamente rigurosa». Es decir, demasiado exigente.

A nivel sectorial, y mientras se celebraba el encuentro Calvo Sotelo-Jenkins, han proseguido las negociaciones siderúrgicas hispano-comunitarias. En principio, según el director general de Industrias Siderometalúrgicas y Navales, «debería llegarse a un acuerdo antes de fines de abril». Ambas posiciones parecen que se han aproximado en el transcurso de los últimos contactos. Existe una voluntad común de «mantener los ritmos de exportación tradicionales», al mismo tiempo que pretende evitarse «una guerra de precios». Los obstáculos pendientes radican en el procedimiento de control y en las cláusulas de salvaguarda que la CEE y España adopta con el fin de que no produzcan desajustes entre las previsiones y la práctica diaria. Pero, en cualquier caso, el deseo comunitario de elevar en un 25 ó 30 por 100 los precios en el mercado internacional (los precios en los mercados nacionales quedan al margen de esta subida) es, desde ahora, compartido por España, entre otras razones, porque el 30 por 100 de la producción española se vende en el extranjero.

EL REY RECIBIRÁ HOY AL MINISTRO GABONES DEL EXTERIOR

* Martín Bongo entregará a Don Juan Carlos un mensaje relacionado con el tema de la OUA y Canarias



MADRID. (De nuestra Redacción.)—Con un mensaje para el Rey de España del Presidente del Gabón ha llegado esta tarde a Madrid el ministro de Asuntos Exteriores de aquel país, Martín Bongo.

El señor Bongo, que llegó en vuelo regular de Iberia, no quiso hacer demasiadas declaraciones y se limitó a manifestar que su visita se sitúa dentro del marco de las relaciones entre ambos países, que viene a entrevistarse con el Rey de España y que estaba muy contento de visitar nuestro país.

A una pregunta sobre su punto de vista hacia la política de la OUA, se limitó a señalar que era portador del citado mensaje.

En el aeropuerto fue recibido

por el primer introductor de embajadores del Ministerio español de Asuntos Exteriores, el embajador de su país en España y otras personalidades.

Hoy será recibido por el Rey. Según fuentes diplomáticas, todo parece indicar que en su mensaje, el Presidente gabonés intenta explicar la actitud gabonesa de inhibición en la reciente conferencia de la Organización Africana sobre el tema de las islas Canarias, inhibición tanto más sorprendente cuanto que durante la visita oficial que, a fines del pasado año hizo a Madrid el Presidente Bongo, éste afirmó que el tema de las Canarias no sería discutido mientras que él fuese Presidente en ejercicio de la OUA.

El Gobernador General del Canadá prolonga su estancia

El Gobernador General del Canadá, Jules Leger, y su esposa permanecerán en Madrid hasta mañana, viernes, aun cuando su visita oficial a España terminó el martes por la noche. El señor Leger y su esposa tienen previs-

to visitar Aranjuez y Toledo, en viaje privado.

El viernes próximo proyecta girar una visita para conocer Avila y ese mismo día por la tarde se trasladará a Sevilla, donde permanecerá hasta el próximo lunes, en que emprenderá viaje a Roma.

Salida del Ministro de Asuntos Exteriores

El Ministro de Asuntos Exteriores del Canadá, señor Jamieson, ha salido ayer tarde por vía aérea con destino a su país, después de permanecer tres días en visita oficial en Madrid, acompañando al Gobernador General del Canadá.

El señor Jamieson, después de manifestar su satisfacción por este viaje, declaró a los periodistas que podía decir que ha sido una verdadera demostra-

ción de amistad por parte del Gobierno y pueblo de España, que han dejado claro que las relaciones entre ambos países son más extensas y cercanas de cara a una futura colaboración, tanto en un sentido estricto de las relaciones bilaterales como por el hecho de lo que puede significar un acuerdo entre dos países democráticos de cara a la paz y seguridad mundiales.

Según Europa Press

DON JUAN CARLOS NO FUE MODERADOR

(en las diferencias entre Felipe y Suárez)

MADRID. (Europa Press.)—El Rey Don Juan Carlos no ha actuado en ningún momento como moderador entre el Presidente del Gobierno y de UCD, Adolfo Suárez, y el secretario general del PSOE, Felipe González, para solucionar las diferencias constitucionales que tienen los dos partidos, se ha informado a Europa Press en fuentes competentes.

Las mismas fuentes indican que la conversación entre Felipe González y Adolfo Suárez, con motivo de la cena ofrecida por los Reyes al gobernador general del Canadá, el pasado lunes, contó con la presencia del Rey

en un momento determinado. Sin embargo, el Rey se limitó a escuchar el planteamiento que ambos políticos hicieron sobre diversas cuestiones de interés nacional, sin que en ningún momento pueda atribuírsele mediación entre los líderes de los dos partidos, porque no intervino en las diferencias de ambos.

Se insiste, además, en que la conversación fue informal, dentro de los «corrillos» que se establecieron al término de la cena, aun cuando se estima que los señores Suárez y González tenían interés en que el Rey escuchara las opiniones de uno y otro.

El ingreso de España en el Mercado Común

«UN DEBER MORAL»

(según el presidente del Senado francés)

ESTRASBURGO. (Efe.)—El presidente del Senado francés, Alain Poher, opina que es «un deber moral» para la Comunidad Económica Europea el ingreso de España.

En el brindis, durante el almuerzo que daba en su honor el embajador de España en el Consejo de Europa, marqués de Buisson, dijo Poher: «El Mercado Común, pese a dificultades que nadie ignora, tiene el deber moral de abrir sus puertas a España para no traicionar un compromiso de honor adquirido con nuestro país cuando aún vivía en régimen autoritario.»

El presidente del Senado se encuentra en la capital alsaciana con motivo de la sesión del Parlamento europeo, del que es miembro fundador y lo preside desde 1969. Otras personalidades del Parlamento, así como el ex primer ministro y actual Alcalde de Estrasburgo, Pierre Pflimlin, asistieron al almuerzo dado en la embajada de España.

LOS SUBSECRETARIOS PREPARARON EL CONSEJO DE MINISTROS

* La Comisión Delegada estudió la distribución sectorial del crédito oficial

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Ayer se reunió en el Ministerio de la Presidencia la Comisión General de Subsecretarios que, como se sabe, es la encargada de preparar los Consejos de Ministros. La reunión estuvo presidida por Otero Nor-

toda seguridad, presentará los nombres de los nuevos altos cargos del departamento.

Comisión Delegada

Por otra parte, el tema del crédito oficial fue el punto central de los tratados en la reunión celebrada en la antigua sede de la Presidencia del Gobierno, y que ha estado presidida por el señor Abril Martorell. Esta reunión no ha sido —según Logos— continuación de la celebrada el martes por la comisión delegada del Gobierno para Asuntos Económicos, sino que tenía un carácter específico para avanzar en el tema de la distribución sectorial del Crédito Oficial.

Como se señala en los pactos de la Moncloa en el capítulo de política monetaria, durante este año se limitará el nivel de las nuevas dotaciones al crédito oficial a 190.000 millones de pesetas, de los cuales el tesoro aportará 40.000 millones de pesetas, además del producto de la emisión de cédulas para inversiones.

Según las noticias filtradas a ARRIBA la reunión fue muy densa y fueron muchos los temas tratados, entre los que destacan el de nombramientos de embajadores que como se sabe se habían aplazado en anteriores Consejos, por otros asuntos más urgentes y posiblemente por la campaña de oposición a los nombramientos políticos de los miembros de la carrera diplomática. El Ministerio de Hacienda prepara un decreto para solucionar el problema de un grupo muy reducido de letrados del Consejo Nacional del Movimiento. Obras Públicas podría regular la situación de las viviendas oficiales ocupadas sin los requisitos previos a la actual legislación. Agricultura, la regulación y estudio de los precios agrarios. E Industria, con

CORTES



PLENO DEL SENADO

Frenazo a las municipales

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El proyecto de ley de Elecciones Locales no fue aprobado en la sesión plenaria del Senado celebrada ayer por la tarde al no conseguir los votos necesarios. En la votación, tras previo debate, que fue efectuada nominalmente a petición de Francisco Ramos, portavoz del grupo parlamentario socialista, resultaron 122 votos a favor, 26 en contra y 19 abstenciones. En consecuencia, al no conseguirse los dos tercios de votos afirmativos de la Alta Cámara, dicho proyecto de ley pasa a la Comisión de Justicia e Interior, donde será estudiado en tramitación de urgencia. Asimismo, el Pleno rechazó el proyecto de ley de modificación de determinados artículos del Código Penal y de la ley de Enjuiciamiento Criminal, primero de los debatidos ayer, al no haber obtenido los votos necesarios. Por lo tanto, fue remitido a la Comisión de Justicia e Interior del Congreso, donde será tratado también en procedimiento de urgencia. Como último punto del orden del día, el Pleno aprobó por unanimidad la ratificación del tratado de amistad y cooperación entre España y Portugal.

Código Penal

El Pleno de ayer comenzó poco antes de las cinco de la tarde, rindiendo un homenaje de gratitud al profesor Lain Entralgo, que acaba de jubilarse, ya que se le reconoció su valiosa aportación al estudio de la identidad del ser nacional.

Seguidamente, el senador Galván (de UCD) intervino a favor del proyecto de ley de Modificación de Artículos del Código Penal y de la Ley de Enjuiciamiento Criminal.

Puso de manifiesto que este proyecto de ley supone el duplicar las multas impuestas y el triplicar las cifras del hecho punible y que, al ser retroactivo, suponía el indulto para determinados presos comunes.

El senador García Mateos, portavoz del grupo socialista y progresistas independientes, dio su conformidad al proyecto de ley, si bien propuso una modificación de la disposición transitoria referente al tema de antecedentes penales.

Seguidamente se votó el texto tal como fue remitido a la Cámara. Resultaron 106 votos a favor, 0 en contra y 83 abstenciones.

Al no haber conseguido los dos tercios de votos positivos, el proyecto de ley pasó a la Comisión de Justicia Interior para su disposición.

A continuación, el senador Villar Arregui propuso que pase a la Comisión por procedimiento de urgencia, lo que fue apro-

bado por 86 votos a favor, ninguno en contra y 87 abstenciones.

Seguidamente, el Pleno aprobó, también a propuesta de la mesa de la Cámara, que del 18 al 27 de marzo sea considerado como periodo de vacación parlamentaria, cuyos días son inhábiles a efectos de cómputos de plazos.

Martín Villa:

Elecciones locales

El segundo punto del orden del día hacía referencia al proyecto de ley de Elecciones Locales, aprobado por el Congreso con algunas modificaciones.

Defendió el proyecto, tal como había quedado aprobado en el Congreso, el Ministro del Interior, Rodolfo Martín Villa.

Tras referirse a las cuatro modificaciones sustanciales realizadas por el Pleno del Congreso, y recalando que en opinión del Gobierno estas modificaciones eran positivas, pasó a referirse al tema de la convocatoria de Elecciones Municipales.

Afirmó que la interpretación que se había dado de que el Gobierno trataba de aplazar estas elecciones por motivos partidistas, era inconsistente, y recaló que el Gobierno había dado pruebas de ser fiel con sus compromisos y con los plazos establecidos. Asimismo, confirmó solemnemente ante la Cámara el compromiso de convo-

car las elecciones treinta días después de que se hubiese realizado el referéndum constitucional.

Refiriéndose a por qué no debería simultanearse trabajos de Constitución y Elecciones Municipales, explicó que era difícil lograr un consenso constitucional cuando se estaba dentro de una pugna electoral.

Intervino a favor del senador de UCD, señor Valverde, que



mos que este proyecto vaya a la Comisión, en el mejor de los casos, cometeríamos una frivolidad, y en el peor, una burla al pueblo español.

Tras una intervención del senador del grupo independiente Luis Sánchez Agesta, citando algunos puntos muy determinados

tro meses que él había ofrecido a la Cámara una proposición de ley en el sentido de que una serie de comisiones de distintos partidos políticos, en la misma proporción de los resultados de las pasadas elecciones legislativas, podía estar funcionando ya, si se hubiera acce-

MARTIN VILLA: «Es difícil lograr un consenso constitucional cuando se está dentro de una pugna electoral»

destacó lo que a su juicio eran aspectos suficientemente democráticos y democratizadores de la ley, y anunció que estaban abiertos a cualquiera que fuese el sentir de la Cámara en relación con este proyecto.

El senador del grupo mixto Fidel Carazo, intervino en contra del proyecto, manifestando que todas las encuestas realizadas habían definido el que la mayoría de los españoles se pronunciaban porque el Alcalde debería ser elegido por los vecinos. Afirmó que no se podía restringir la libertad ciudadana del derecho al voto y recaló que en cuanto a los ciudadanos se les dan listas cerradas «hemos fulminado el principio de la igualdad de oportunidades».

Finalizó diciendo: «Creo, señadores, que si hoy no hace-

del proyecto ante la eventualidad de que pasara a Comisión, tomó la palabra el senador Villar Arregui, del grupo de progresistas y socialistas independientes, y el senador del grupo vasco señor Unzueta. Ambos opinaron que el proyecto debería pasar a Comisión para introducir algunas modificaciones. Concretamente, el señor Unzueta dijo que este proyecto de ley «no es exactamente la ley que el país necesita».

Tomó la palabra después el senador de la agrupación independiente, Justino de Azcárate, quien preguntó al Ministro si realmente el proyecto debería ser tratado por procedimiento de urgencia, tras la sesión maratoniana del último Pleno del Congreso; realizó esta pregunta en el sentido de que hacía cua-

tado su propuesta en las Diputaciones, democratizando la vida local de los Ayuntamientos.

Votos no reglamentarios

Seguidamente, intervino Francisco Ramos, del grupo socialista, quien dijo que la situación de los municipios era grave, por lo que la aprobación del proyecto de ley de Elecciones Locales era urgente e imprescindible.

Dijo que, pese a que existen aspectos técnicos concretos mejorables, el proyecto de ley es necesario para remediar la crítica situación de las Corporaciones Locales.

El senador Angulo, de la UDC, fijó definitivamente la posición del grupo parlamentario al afirmar que la ley era necesaria y que su aprobación de forma definitiva es urgente para consolidar el desarrollo democrático del país.

Fidel Carazo, como portavoz del grupo mixto, reconoció también la ausencia de la convocatoria.

A petición del senador señor Ramos, se efectuó votación nominal, en la que 122 votos resultaron positivos, 19 abstenciones y 26 votos negativos.

Votaron, fundamentalmente, a favor de este proyecto de ley los socialistas y la UCD, si bien, en este último grupo parlamentario se registró alguna abstención como la de los senadores Puga y Graino.

Al no conseguir los dos tercios de votos positivos de la Cámara, el proyecto de ley pasa a la Comisión de Justicia e Interior.

Algunos senadores que no estaban presentes en la sala cuando comenzó la votación votaron al final, hecho al que los senadores Huerta Argenta, de progresistas y socialistas independientes, e Iglesias Corral, del grupo mixto, calificaron como no reglamentario, si bien el presidente de la Cámara expresó que, al ser nominal la votación, era totalmente correcto.

La mesa propuso la tramita-

De alguna manera, las nacionalidades y regiones tuvieron ayer el protagonismo de la actualidad política. Mientras el Presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, recibía en el palacio de la Moncloa al Pleno del Consejo General Vasco, presidido por el socialista Ramón Rubial, la propia palabra «nacionalidades» se convertía en el último escollo para el acuerdo en el anteproyecto constitucional.

El rumor era que el PSOE aceptaba la desaparición de la palabra «nacionalidades», conforme el deseo de UCD y AP, a cambio del mantenimiento del marco igual para todas las autonomías; pero que la minoría catalana, representada por Roca Junyent, se mantenía intransigente al respecto, exigiendo, al menos, que constase en la disposición transitoria que otorga prioridad a las autonomías de Cataluña y el País Vasco.

Por lo demás, se consumían las últimas horas del plazo, que hoy concluye, para el estudio de la Ponencia. Y los pesimistas hacían cuentas: no antes del 15 de abril para que los letrados preparen el informe, inicio a primeros de mayo de los trabajos de la Comisión, luego los Plenos... y referéndum para septiembre u octubre. Es obvio que un consenso amplio podría acelerar de forma notable estos

CARLOS RODRIGUEZ
LA POLÍTICA y los días

plazos y concluir el proceso constituyente antes del verano. Sin embargo, números en mano, parece que esta vez habrá que dar la razón a los pesimistas. No es cosa agradable, porque cada retraso en tener Constitución significa más tiempo para el trabajo de zapa de los desestabilizadores y la dificultad suplementaria que supone, para cualquier Gobierno, la interinidad legal.

Muy importante la cuestión que planteaba ayer, en «Diario 16», Justino Sino-va, a cuenta de la reciente entrevista del Rey con Adolfo Suárez y Felipe González. «¿Es lícito comprometer al Rey?», se pregunta el articulista. La respuesta parece inmediata: no, no es, por lo menos, conveniente. Sin embargo, me parece que el PSOE está siendo muy cuidadoso al

hablar de esta reunión, esto es, que no hay deseos de comprometer al Rey por parte de nadie. Gana terreno la opinión de que no hubo mediación regia, sino que Don Juan Carlos se limitó a informarse de primera mano de los problemas que enfrentan, en el trabajo constituyente, a los dos grandes partidos, UCD y PSOE.

En todo caso, y aunque Peces-Barba no se había reincorporado ayer, al menos a la hora de escribir estas líneas, a la Ponencia, había contactos con participación del PSOE para lograr que el texto fuera, en definitiva, con osin presencia física del PSOE en las últimas horas de la Ponencia, de auténtico consenso.

La impresión que resulta de leer los comentarios y editoriales de Prensa de los últimos días, es que el PSOE no ha obtenido buen eco para su «portazo» a la Ponencia. Muchos lo consideran una actitud equivocada, otros dicen que un desliz, pero muy pocos como una acción acertada. De todas formas, habrá que dejar el análisis para más adelante, porque el PSOE puede haber conseguido algunos resultados concretos en el anteproyecto, aunque sea a costa de un gesto impopular, que, si el consenso se recompone, pronto será olvidado.

ANTE EL TRATAMIENTO DE LAS AUTONOMIAS

SE AGRAVAN LAS DIFERENCIAS EN LA PONENCIA CONSTITUCIONAL

MADRID. (De nuestra Redacción.) — Mientras el tema del tratamiento de las autonomías en la Constitución continúa siendo el punto conflictivo en las negociaciones y deliberaciones de la Ponencia Constitucional, ésta se reunió ayer durante todo el día, bajo la presidencia del representante de la minoría catalana y vasca, señor Roca Junyent, con la no comparecencia del socialista Peces Barba.

Según manifestó el señor Roca, la Ponencia finalizará hoy jueves el informe sobre las enmiendas presentadas al proyecto de Constitución, y ayer estudió la propuesta de UCD relativa a las autonomías. Según añadió el mismo portavoz, antes del próximo 15 de abril los letrados no habrán terminado su informe y será muy difícil que antes del 1 de mayo pueda comenzarse el debate del mencionado proyecto, en el seno de la Comisión. Asimismo, el señor Roca Junyent agregó que ve muy difícil también el que antes del 15 de septiembre próximo pueda someterse a referéndum la Constitución. En relación con la no asistencia del ponente, señor Peces Barba, informó que la Ponencia no había reconsiderado ninguno de los puntos a los que aluden los socialistas como condición «sine qua non» para la reincorporación del PSOE a la misma, es decir, los referentes al derecho a la educación, el «lock-out» y todo el capítulo relativo a las autonomías. Sobre este último tema, el señor Roca manifestó que existen bastantes problemas que, naturalmente, habrán de ser diferidos para su resolución en el debate de la Comisión. «En cualquier caso —dijo— los trabajos de la Ponencia Constitucional finalizarán mañana —por hoy— jueves, a la hora que sea.»

No hay consenso

El señor Roca Junyent, añadió que «nunca ha habido tanto disenso dentro de la Ponencia como el que ahora existe». Aclaró que su grupo, la minoría catalana, no ha renunciado al término «nacionalidades» y que lo defenderán dentro de la misma hasta el final. No obstante, por otro lado, y según la agencia Efe, se confirmó ayer un cierto distanciamiento, operado en las últimas horas, en torno a otros puntos conflictivos del proyecto constitucional, aunque condicionándolo a la cuestión de las autonomías.

- Hoy podría entregar su informe a la presidencia del Congreso
 - ROCA JUNYENT: «Nunca ha habido tanto disenso como ahora»
 - «Veo muy difícil que antes del 15 de septiembre pueda someterse a referéndum la Constitución»
- FRAGA: «El único consenso, acabar con el trabajo»

La utilización del término «nacionalidades» podría ser el punto prominente de la disensión. Un portavoz de la ejecutiva del PSOE ratificó a Efe que su partido continúa en la mejor disposición de llegar a un entendimiento, pero que sus condiciones aún no han sido atendidas, razón por la cual el ponente socialista no se ha incorporado aún a la Ponencia.

Por su parte, el señor Fraga Iribarne manifestó ayer que «el único consenso que existe es acabar con el trabajo».

Sin embargo, estas objeciones parecen encontrar ciertas discrepancias con la opinión recogida por la agencia Efe, en

círculos de UCD y del PSOE, en el sentido de que se han acordado distancias entre otros temas conflictivos, como los del reconocimiento del derecho de huelga, cierre patronal de las empresas, enseñanza y libertad religiosa.

La Ponencia Constitucional se reunirá hoy, a primera hora, para poder entregar su informe a la presidencia del Congreso en el curso de la jornada.

Roca no sustituirá a Hernández Gil

«No tiene ningún fundamento. Es un bulo, absolutamente falso.»

CORTES



Nunca se me ha ofrecido la presidencia de las Cortes», manifestó el señor Roca a preguntas de los periodistas cuando salía ayer a mediodía de la reunión que mantuvo a lo largo de la mañana la Ponencia Constitucional.

Desmentido del Gobierno

Por otro lado, la oficina de información de la Presidencia del Gobierno manifestó ayer que el Gobierno no ha ofrecido a Miguel Roca Junyent, de la minoría catalana, la presidencia de las Cortes españolas.

La misma oficina señaló que no entra dentro de las competencias del Gobierno, ni de su presidente, el nombramiento o cese de, titular de las Cortes. Este nombramiento corresponde al Rey, a propuesta del Consejo del Reino, que presentará una terna de nombres. En cuanto al cese, ha de contar también con el visto bueno del Consejo del Reino.

Al rededor de un 30 por 100

REDUCCION DE LA TARIFA DEL IMPUESTO SOBRE LA RENTA

● Fue aprobado ayer por la Comisión de Hacienda del Congreso

MADRID. (De nuestra Redacción.)—La Comisión de Hacienda del Congreso dictaminó ayer por la tarde el proyecto de ley que arbitra una reducción media alrededor de un 30 por 100 en la tarifa sobre el Impuesto de la Renta de las personas físicas, exclusivamente para los años 1977-78. Dicho proyecto de ley fue elaborado en su día por el Gobierno, como medida de reparto de las cargas fiscales, en desarrollo de la ley de Medidas Urgentes de la Reforma Fiscal.

La Comisión, dentro de este proyecto, aprobó una enmienda presentada por la minoría catalana que, a juicio del grupo socialista, expresado a través del señor Granados, supone de hecho la eliminación del Impuesto sobre el Patrimonio.

La citada enmienda dice textualmente que en ningún caso la cuota íntegra resultante por aplicación de la escala que al respecto se contiene en el proyecto podrá exceder del 40 por 100 de la base liquidable ni, conjuntamente con la cuota correspondiente al impuesto extraordinario sobre el Patrimonio de las Personas Físicas, o, en su caso, impuesto sobre el Patrimonio Neto, podrá exceder del 50 por 100 de dicha base.

La enmienda fue aprobada por 19 votos a favor, los de UCD, AP y minoría catalana, y nueve en contra. Según los socialistas, el grupo fue engañado, ya que en el debate del proyecto de ley de medidas urgentes de Reforma Fiscal habían admi-

tido rebajar el mínimo exento del IRTP a cambio de crear el impuesto sobre el Patrimonio, que ahora, en su opinión, desaparece.

La Comisión aprobó, asimismo, una enmienda, presentada conjuntamente por los señores Añoveros (UCD), Lozano (PSOE) y Tamames (comunista), según la cual las indemnizaciones por despido laboral que no sobrepasen las 500.000 pesetas no cotizarán al IRTP, y a partir de esa cantidad se establece una progresión imponible.

En conjunto, el proyecto fue aprobado con la única abstención del señor Tamames.

La Comisión, que, en ausencia del socialista Luis Solana, que se encuentra en Estados Unidos, estuvo presidida por el señor Viana, dictaminó, asimismo, en la sesión de ayer un proyecto de ley por el que se concede aval del Estado para la construcción de la autopista de Navarra. Se desestimó una enmienda del señor Aizpún, UCD, pidiendo que el Estado posibilitara un seguro de cambio para la financiación exterior. La enmienda, a propuesta del señor García Añoveros, fue modificada en el sentido de que la Diputación Foral, concluido el plazo de explotación de la autopista por la constructora, asumirá los riesgos del seguro de cambio, y finalmente aceptada.

Por último se debatió la totalidad y se nombró ponencia para el proyecto de ley sobre regulación de la tasa de expedición del Documento Nacional de Identidad.

● Al no conseguir los dos tercios de votos afirmativos fue remitido para estudio, en tramitación de urgencia, a la Comisión de interior

● Asimismo fue rechazado el proyecto de ley de modificación de determinados artículos del Código Penal y ley de Enjuiciamiento Criminal

ción del proyecto de ley por procedimiento de urgencia, lo que fue aprobado por 95 votos afirmativos, 23 abstenciones y 16 negativos.

Votaron a favor socialistas, Entessa y buena parte de UCD e independientes. El voto negativo correspondió a progresistas y socialistas independientes y algunos senadores de la UCD, en tanto que la abstención correspondió al grupo mixto, independientes y vascos.

Acuerdo hispano-portugués

Tras un descanso de treinta minutos, se reanuda la sesión con una intervención del senador del grupo progresistas y socialistas independientes Villar Arregui, continuando la discusión sobre la última votación de los senadores de UCD que entraron cuando ya la mesa había emitido su voto para el proyecto de ley de Elecciones Locales, y pidiendo que se anulase dichos votos por ser anti-reglamentarios. Respondió el presidente del Senado, señor Fontán, en el sentido de que su petición constaba en el diario de sesiones y que cualquier observación que hubiese que hacerse al respecto se haría más detenidamente por los cauces reglamentarios.

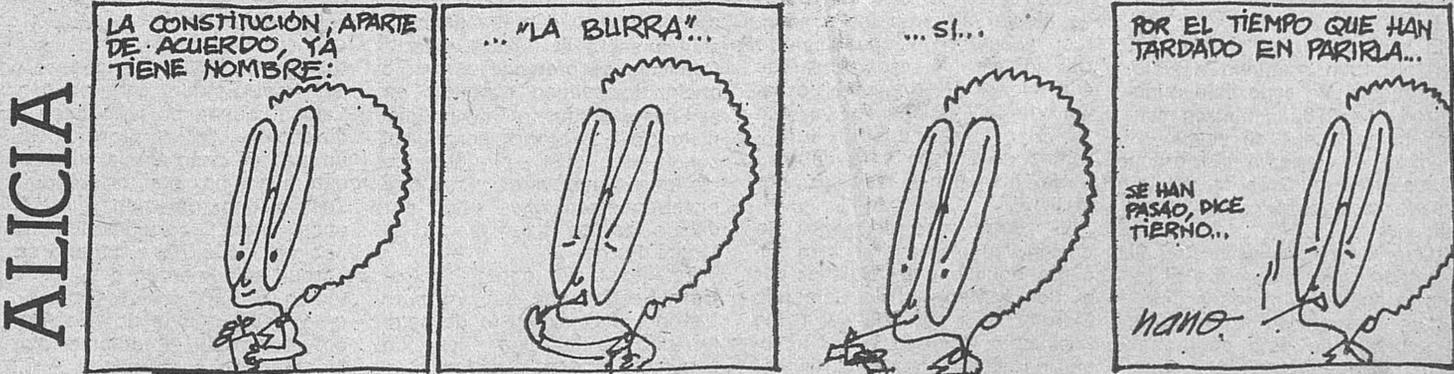
Juan María Bandrés, del grupo de senadores vascos, pidió también, que constase en el diario de sesiones la protesta de su grupo por este hecho y su adhesión a la tesis mantenida por progresistas y socialistas independientes.

Seguidamente, se entró en el último punto del orden del día, referido a la autorización de ratificación del Tratado de Amistad y Cooperación entre España y Portugal, autorizado por el Pleno del Congreso el pasado 8 de marzo.

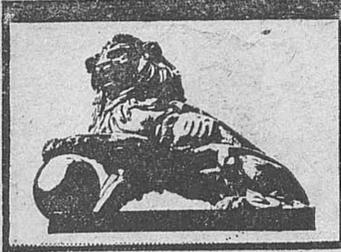
Tras dos intervenciones a favor de los senadores Hurtado Simón (UCD) y Aguilar Navarro (PSOE), se pasó a votación la autorización de ratificación del tratado, quedando aprobado por unanimidad.

Antes de terminar la sesión, Antonio Fontán convocó a los senadores para el próximo Pleno, a celebrar a la vuelta de las vacaciones parlamentarias, durante la tarde del día 29 y la mañana del día 30.

(Foto Pastor.)



CORTES



TRES EX MINISTROS DECLARAN SOBRE EL SAHARA

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Los ex Ministros de Industria, Presidencia y Asuntos Exteriores del último Gobierno franquista, señores Alvarez Miranda, Carro Martínez y Cortina Mauri, comparecieron ayer ante la Comisión de Asuntos Exteriores del Congreso, en sesión informativa sobre el proceso de descolonización del Sáhara.

Alvarez Miranda se refirió a la defensa de los intereses económicos e industriales españoles en el Sáhara, especialmente Fos Bucraa. Tras los acuerdos de Madrid, la participación española se redujo a un 5 por 100, pero se ha mantenido el suministro de fosfatos a nuestras empresas.

Carro Martínez dijo que para España no pudo haber una solución distinta a la que se adoptó. Se antepuso la razón de España por encima de otros intereses en juego. «Nuestro Ejército logró preservar la paz arbitrando procedimientos disuasorios. Había que sacar de allí al Ejército con dignidad y honor y sin necesidad de combatir.»

El señor Cortina Mauri negó que hubiera habido diplomacias paralelas y dijo que España distinguió siempre entre la solución del problema con Marruecos y el proceso de descolonización.

Hoy será la última sesión informativa, en la que intervendrá el ex Ministro José Solís Ruiz, que no lo pudo hacer ayer por falta de tiempo.

Alvarez Miranda:

«Defensa de los intereses españoles»

La primera personalidad que comenzó ayer a emitir su informe sobre los acontecimientos de aquella época fue el ex Ministro de Industria don Alfonso Alvarez Miranda.

Al comenzar la sesión informativa, había en la sala únicamente unos diez diputados y un número similar de periodistas.

El ex Ministro de Industria dijo, en síntesis, sobre el proceso de descolonización del Sáhara, ante la Comisión de Asuntos Exteriores del Congreso:

«Mi intervención podría resumirse diciendo que fue la correspondiente a la de un miembro del Gobierno que firmó la declaración de principios el 14 de noviembre de 1975.

Me correspondió, además, en calidad de Ministro de Industria, plantear e iniciar la defensa de los intereses españoles ante las potencias a las que se transfirió la administración del territorio donde aquellos intereses estaban emplazados.

Tomada la decisión política contenida en la declaración de principios del 14 de noviembre de 1975, la responsabilidad específica del Ministro de Industria se concretó en la adecuada salvaguardia de personas e intereses ligados a las actividades industriales y económicas que España había desarrollado en el territorio.

La sociedad de fosfatos de Bucraa se había constituido en 1969 como empresa nacional, a la que se encomendó la explotación y comercialización del yacimiento de roca fosfórica enclavado en la zona norte del territorio del Sáhara, a cien kilómetros al este de El Aaiún. Dicha empresa era, ciento por ciento, del INI.

El yacimiento, que había sido objeto de un profundo estudio, comprende una superficie mineralizada de 270 kilómetros cuadrados, en la que se evaluó un volumen de reserva del orden de los 1.700 millones de toneladas de roca fosfórica de buena calidad.

¿Qué hacer con Fosbucraa? Si la potencia que iba contra el territorio no tenía intereses directos en la sociedad explotadora, el porvenir de ésta podía ser corto, terriblemente incierto y

francamente dudoso, cuando no decididamente oscuro. Tras la firma de declaración de principios, intervine como Ministro de Industria en la redacción de dos documentos que conte-

Preguntas de grupos parlamentarios

Tras aludir a otros asuntos de tipo industrial, don Alfonso Alvarez Miranda respondió a las preguntas de los distintos grupos parlamentarios, diciendo, entre otras cosas:

«Se ha cumplido el trato preferencial con España respecto a los precios del fosfato.

He dicho todo lo que tenía que decir, y lamento decepcionar a la representación socialista.»

A la pregunta de qué Ministros del Gabinete eran partidarios de la autodeterminación, dijo que se responsabilizaba de lo que había hecho el Gobierno.

Sobre si el tema del Sáhara había sido tratado por el Conse-

vinimos en ella lo hicimos lo mejor que pudimos y en mejor servicio de la Patria.

La sombra de la guerra estuvo presente en el Sáhara y el territorio pudo haberse vielmuchizado. Pudo el Ejército español haber sido objeto de filibusterismo por parte del mundo árabe. Hasta las dos grandes potencias, Estados Unidos y la Unión Soviética, presionaron sobre la zona, con riesgo claro de estallido bélico de efectos mundiales. Y, sin embargo, no ocurrió lo peor, tampoco lo mejor, pero si lo menos malo de todo lo que la tensión creada pudo generar.

«La descolonización del Sáhara se produjo dentro de una cierta normalidad. Utilizo —dijo— los calificativos con parsimonia, porque otros sectores han calificado el proceso como de verdaderamente milagroso, habida cuenta de los múltiples intereses militares y diplomáticos que se pusieron en juego.»

El señor Carro recordó los costos sociales y políticos que

En la primavera de 1974 se elabora el estatuto de autonomía, que fue aprobado por la Yema en medio de un gran entusiasmo el 4 de julio. El 9 de julio se inicia el proceso transitorio de Jefe del Estado, que hubo de ingresar en un hospital y ceder temporalmente sus funciones al Príncipe de España hasta septiembre.

Por eso, dijo Carro, el estatuto nunca pudo llegar a ser ley. Además, surgieron otras dificultades, como la ofensiva reivindicativa de gran alcance presentada por Marruecos, que el Rey envió emisarios a todas las cancillerías y consiguió el apoyo de todo el mundo árabe, incluida Argelia.

Marruecos movilizó sus Fuerzas Armadas y en el verano del 74 hubo riesgo ciertísimo de una intervención armada inmediata. El estatuto de autonomía, que hubiera sido útil muchos años antes, se quedó viejo antes de nacer.

Al mismo tiempo, España recibe apremios para que abandone el Sáhara, por parte de Marruecos, Argelia, Libia e Irak, con un frente árabe unido que podía hacer caer toda su aviación sobre nuestra Península y podría dejarnos sin el petróleo de aquellos países.

Tras aludir al anuncio hecho en Naciones Unidas por el embajador Piniés en septiembre del 74, en el sentido de que España iba a la autodeterminación por referéndum a celebrar a comienzos de 1975, el señor Carro subrayó que la decisión posterior de la Asamblea General de la ONU a favor de esperar el dictamen del Tribunal de La Haya sobre el contencioso saharauí, en la que inexplicablemente Argelia también votó a favor, el proceso de autodeterminación sufrió un notable retraso, por cuanto el dictamen no se produjo un año después.

Por su parte, Argelia ofreció reconocer una independencia otorgada unilateralmente al Sáhara, al tiempo que apoya las acciones del Polisario, aunque no juega sus bazas a fondo, considerando quizá que la partida estaba ganada de antemano.

Para España había tres soluciones: la propugnada por Argelia, otorgando unilateralmente la independencia, el pacto con Marruecos, que había sugerido la ONU, y la transferencia de la administración del territorio a la ONU o a la Liga Árabe, cosa que se intentó a través de Arabia Saudita. Esta última solución fue la que imperfectamente terminó prevaleciendo porque permitía la retirada de nuestras fuerzas a cubierto, pero se produce entonces la visita de la Comisión de la ONU al Sáhara, y en ella se grita contra España. Nuestra reacción fue contundente: en mayo del 75, el Consejo de Ministros ratifica la voluntad de una autodeterminación inmediata y se comunica a la ONU que podía enviar observadores militares. Incluso se planteó al secretario general el envío de «casco azul» y se formalizó la «operación golondrina».

El Ejército, agregó, era el gran protagonista español y la gran preocupación del Gobierno. No

Alvarez Miranda

- «España se quedó con el 35 por 100 de Fos-Bucraa»
- «Las industrias españolas, abastecidas de fosfatos»
- «Se aseguraron los puestos de trabajo de los españoles»

nían una de las bases de la operación de compra por el Office Cherifien des Phosphates del 65 por 100 de Fosbucraa y otro, de carácter general, relativo a la forma y ámbito en que podría desarrollarse una posible cooperación entre España y Marruecos en el terreno industrial. El valor de las acciones cedidas se estimó sobre la base del ejercicio de 1975, y el pago se concretó en cuatro plazos iguales.

En contrapartida, Marruecos se comprometió a compartir la sociedad que hubiera que fundar como consecuencia del resultado positivo de alguna o varias de las investigaciones emprendidas. En cada una de estas acciones, el socio español tendría derecho al 35 por 100 del accionariado.

España debía cooperar con su asistencia técnica con el Meskala en estudios siderúrgicos, fabricación química y construcción naval.

Los objetivos del Ministerio de Industria fueron los siguientes: asegurar los puestos de trabajo de los españoles, las condiciones del personal español, el abastecimiento de roca fosfórica a las industrias fertilizantes de España y la defensa de las inversiones realizadas por el INI.

El compromiso de pagos se documentó mediante cuatro pagarés, debidamente avalados por el Banco Marroquí de Comercio Exterior. Los créditos del INI a Fosbucraa, por unos 2.648 millones de pesetas, quedaban avala-

do de Ministros en presencia del general Franco, dijo que, «efectivamente, se trató», y que la postura de Franco no la podía decir por razones obvias.

«Los Ministros conocían el viaje de los señores Solís y Carro a Marruecos.

La alternativa de Fosbucraa no era política, sino industrial.

Soy, en la actualidad, vicepresidente de Fosbucraa, máximo representante de España en dicha entidad, a petición del Ministro de Industria del primer Gobierno de la Monarquía.

**Carro Martínez:
«Descolonización y tensiones»**

A las doce y media de la mañana, el ex Ministro de la Presidencia, Antonio Carro Martínez, hoy diputado de AP, inició su declaración, que se prolongó durante una hora.

El señor Carro comenzó preguntándose si con las declaraciones sobre el Sáhara ante la Comisión se pretende revisar o anular la política española en el Sáhara en un intento revisionista de la historia, pero, dijo, somos españoles y patriotas antes que hombres de partido y nuestras disensiones están por debajo de los intereses de la Madre Patria.

Es imposible, agregó, retrotraer hechos que son ya pura historia; afirmó que la descolonización no fue una operación maximalista, pero cuantos inter-

la descolonización tuvo para Alemania Italia, Francia, Portugal e Inglaterra y los que pagó España por la descolonización de América y Filipinas, a lo largo de casi un siglo.

Como hombre de España, más que de partido, añadió, puedo afirmar que la descolonización del Sáhara fue un hecho favorable a España y que históricamente no fue posible una solución distinta a la que se adoptó. Pudo ser mejor para el pueblo saharauí o para la convivencia internacional, pero para España no fue posible otra solución mejor. El peligro se olvida fácilmente, pero en aquellos momentos hubo que situar los intereses de nuestras fuerzas armadas por encima y gracias a ellos nuestra fue la iniciativa y el resultado favorable para los intereses españoles.

Carta de Franco a la Yema

El señor Carro se refirió a una carta de fecha 21 de septiembre de 1973, dirigida por el Jefe del Estado anterior a la Yema, donde se reconocen la autonomía del territorio como un primer paso hacia la autodeterminación por referéndum. Los planes preveían que en unos años, aproximadamente hacia el 78 ó 79, el pueblo saharauí, sólo merced a la explotación de los fosfatos de Bucraa, sería el más rico de África, equiparable a cualquier pueblo europeo desarrollado.



CORTES



Antonio Carro

- «Lo hicimos lo mejor que pudimos»
- ◆ «La sombra de la guerra estuvo presente en el Sáhara y el territorio estuvo a punto de vietnamizarse»
- ◆ «A Hassán no le faltaron ganas de atacarnos, aunque era consciente de su inferioridad»



debió pasar por un calvario de desgaste inútil. Había que reintegrarlo con toda dignidad a la Península y evitar el peligro con el que tropezó Portugal, haciendo caer al salazarismo. Criticó la intervención de la ONU que, mientras en el territorio sonaban las ametralladoras, recomendaba a 7.000 kilómetros de distancia a España «caución y moderación». Finalmente, se llegó al proyecto de descolonización que fue aprobado por las Cortes en noviembre del 75.

Turno de preguntas

El turno de preguntas al señor Carro se abrió con una larga exposición de cuestiones a cargo del diputado José Ramón Lasuén, en nombre de la UCD. A las que el declarante se negó a contestar diciendo que la respuesta quedaría implícita en el contexto de las contestaciones siguientes. «Lamento —dijo Carro— que el señor Lasuén vea errores por todas partes, pero como UCD es el partido del Gobierno y el Gobierno ha asumido, como no podía ser menos, la descolonización del Sáhara, es obvio que tiene mejor información que yo.»

El señor Lasuén protestó que no eran juicios lo que había emitido, sino testimonios de las personalidades que habían declarado anteriormente. Pese a que la representación socialista, a través del señor Yáñez, hizo suyas las preguntas de José Ramón Lasuén e invitó al señor Carro a que las contestara, éstas quedaron sin respuesta.

A una pregunta de un diputado centrista canario, que tampoco se consideró satisfecho con la respuesta, el señor Carro dijo que la defensa de Canarias había sido tenida en cuenta en la descolonización del Sáhara y que, en una reunión celebrada por la junta de Defensa Nacional, se estimó que la defensa del archipiélago podía hacerse igual sin el Sáhara.

Asimismo, el señor Carro reiteró sus imputaciones a las Naciones Unidas, como había hecho anteriormente, acusándoles de ineficacia total para resolver un conflicto caliente, y dijo que el plan Waldheim llegó demasiado tarde.

Reconoció que el personalismo del régimen anterior era muy acusado y que el anterior jefe del Estado había llevado siempre, muy personalmente, la política del Sáhara. En este sentido se preveía que el estatuto de autonomía para el territorio se promulgaría en base a la ley de prerrogativas, pero fue entonces cuando el jefe del Estado cayó enfermo, en el verano del 74, y cuando recuperó la jefatura ya el estatuto se había hecho viejo.

«A Hassán no le faltaron ganas de atacarnos»

A preguntas de la representación socialista, el señor Carro dijo comprender que el Ejército, como ya había manifestado ante la comisión el teniente general Gómez de Salazar, estuviera decepcionado por lo que fue última decisión del Gobierno de abandonar el Sáhara, pero aceptó la solución como la mejor. «De esto —añadió— tengo la prueba de un documento de fecha 11 de diciembre del 75, del Estado Mayor Central, en el que se argumenta a favor de dicha solución aduciendo que se evitó una masacre, que las Fuerzas Armadas cumplieron su misión sin necesidad de combatir, que se aguraron todas las soluciones y que se mantuvo al final el principio de autodeterminación.

Ciertamente, la decisión del Gobierno fue tomada contra un sector del Ejército que, como el señor Yáñez, tampoco estaba de acuerdo con la decisión tomada y ello fue objeto de unos ataques sistemáticos desde las páginas de «El Alcázar».

El señor Carro, en este punto, leyó una carta que por aquellas fechas le dirigía el teniente general Gutiérrez Mellado, en la que lamenta un artículo de

Al deteriorarse la situación, tanto en el interior del territorio como por la actitud de los países limítrofes, España indicó a las Naciones Unidas que de no solucionarse el conflicto pondría fin unilateralmente a su presencia en el territorio.

Había después de su contacto con representantes del Frente Polisario, dijo que se debió exclusivamente a la liberación de los prisioneros españoles que éste tenía en su poder. Recordó que Argelia quiso liar esta gestión con un reconocimiento formal por España del Frente Polisario, a lo que se negó por entender que un reconocimiento anticipado del Frente Polisario como predeterminar el resultado del referéndum entre la población saharauí, que había de ser necesariamente transparente.

De aquí, señaló, que ya no era sólo Marruecos quien obstaculizaba el referéndum, sino también Argelia, al no determinar su

sión visitadora fuesen favorables a las tesis españolas y contrarios a las marroquíes, hizo que Marruecos se anticipase, con la marcha verde, a una posible resolución de la Asamblea General de la ONU contraria a su tesis.

A partir de aquí, y dado que las resoluciones de las Naciones Unidas recomendaban un contacto entre los países afectados, en un largo Consejo de Ministros se acordó ir resueltamente a la negociación; a este criterio respondió el viaje del Ministro Solís a Marrakech. El señor Cortina declaró que no hubo diplomacias paralelas, ya que él tuvo perfecto conocimiento de las gestiones del señor Solís, al igual que del posterior viaje a Marruecos del Ministro Carro.

Señaló que desde aquí se abrió la negociación, que duró desde el 24 de octubre al 13 de noviembre, con una interrupción solventada por el viaje del señor Carro.

acuerdos de Madrid no transfieren la soberanía sobre el territorio, sino las facultades de España como potencia administradora.

En el turno de preguntas, el señor Cortina se reafirmó una y otra vez en los puntos esenciales expuestos en su primera intervención.

Respecto al plan Jaén, insistió en el momento de dar un giro a ella que además se estrelló con la negativa rotunda de Rabat, lo que lo hizo inviable.

Respecto a las razones de enviar a Marruecos a los señores Solís y Carro en lugar de a él mismo como Ministro de Asuntos Exteriores, pidió que no se vieran fantasmas y que al haber sido él el protagonista de la política de autodeterminación, estaba desastado ante Marruecos en el momento de dar un giro a su política, por lo que se utilizaron otras personas que a Hassán le resultasen más gratas.

Al ser puesta en duda la veracidad de sus palabras respecto a la actitud de Argelia en pro de un reconocimiento español del Frente Polisario, el señor Cortina afirmó que dijo la verdad en su intervención, y que si es menester lo jura ante Dios. Dirigiéndose al autor de la pregunta, señor Yáñez, señaló que lo haría si al señor Yáñez esto le convence algo. «A mí, no», añadió.

En el turno de preguntas, el presidente de la Comisión, señor Camuñas, hubo de llamar varias veces la atención a los diputados que hacían uso de la palabra, y recordarlos que debían limitarse a hacer las preguntas en nombre de sus grupos parlamentarios, no a explicarla, una y otra vez, su propia filosofía política sobre el problema.



Cortina Mauri

- * «No hubo diplomacias paralelas» * «Marruecos y Argelia, dispuestos a obstaculizar el referéndum»
- * «Cada cual antepuso su interés, y España hizo lo propio» * «Los acuerdos de Madrid no transfieren la soberanía del territorio»

de «Jerjes» y dice que quiere demostrar al señor Carro su indignación por lo escrito al tiempo que su gratitud por la gestión que el Ministro de la Presidencia había realizado para resolver un problema milagrosamente.

Por otro lado, según el señor Carro, a Hassán no le faltaron ganas de atacarnos, aunque era consciente de su inferioridad.

Intervención de Cortina Mauri

Intervino después el embajador de España y en aquellas fechas Ministro de Asuntos Exteriores, Pedro Cortina Mauri.

El señor Cortina recaló al comienzo de su intervención que el Sáhara era un territorio no autónomo, por lo cual la soberanía era de la población del territorio, no de España.

Hizo una breve historia de los intentos españoles en el año 1973 de llevar adelante un proceso de autonomía que desembocase en la autodeterminación. Esta postura contó desde el primer momento con la oposición de Marruecos, ya que el propio Rey de Marruecos llegó a señalar que no se oponía a la autodeterminación, siempre que su resultado fuese la reintegración del territorio a Marruecos.

Habló después de la situación en 1974, cuando se pasó de un contexto pacífico a otro violento

resultado a través del Frente Polisario.

El señor Cortina dijo que el hecho de que el dictamen de La Haya y el informe de la mi-

Dejó claro que España distinguió siempre entre la solución del problema con Marruecos y el proceso de descolonización y que se diga lo que se quiera, los

MIGUEL YUSTE: «EL SAHARA NO SE VENDIO; SE ABANDONO»

MADRID. (Resumen de Logos.)—«En el último Gobierno de Franco hubo un grupo muy fuerte favorable a la tesis pro Marruecos, incluyendo, quizá, el propio Presidente Arias. El penúltimo en convencerse fue Franco y los últimos, Cortina Mauri y Carro Martínez, si es que se han convencido ya», declaró ayer a la agencia Logos, el abogado Miguel Yuste, a quien en la sesión informativa del primer día mencionó el coronel Rodríguez de Viguri, identificándole como familiar de Franco. «No sé a qué viene esa alusión del coronel Rodríguez de Viguri —continuó el señor Yuste— sobre mi parentesco con Franco. No lo soy en ningún sentido. Tuve cierta amistad con la familia, de la que me honro; pero esa amistad se enfrió a raíz de una semblanza que yo hice sobre el general Franco Salgado Araújo.»

Con respecto a su participación en el Sáhara, el señor Yuste manifestó que era natural de Melilla y que se había criado en Marruecos. Se consideró africanista y el tema de la descolonización del Sáhara le interesó. «Marruecos me pidió ayuda para solucionar el conflicto y yo se la presté. Mis primeras vi-

sitas fueron a Solís y a García Hernández, en los que encontré un eco absolutamente favorable al diálogo con Marruecos.»

«En estos momentos —prosiguió— si buscan culpables no los van a encontrar; responsables, sí, porque aquello supuso no una retirada, sino un abandono. Puedo atestiguar que el Rey Hassán quería que hubiese bases españolas en el Sáhara, concretamente en El Aaiún y Villa Cisneros; pero fue España quien rechazó la idea. Yo no podía presionar, ni tampoco lo pretendía. Si de algo me quejo es de que el Sáhara no se vendió, sino que se abandonó. Si han existido presiones de ciertas familias con intereses financieros en la zona para aprovecharse de aquella, desde luego lo hicieron muy mal.»

Por último, Miguel Yuste subrayó que el Gobierno actual es también responsable de lo que pasa allí y no puede lavarse las manos. «Si han heredado el activo de todo lo anterior, también deben heredar el pasivo. Está claro que el tema no puede seguir como está y que debe encontrarse una solución.»

DICHO Y OIDO

LA Exposición del Ocio ha sido un éxito rotundo gracias a la cantidad de parados que hay en nuestro país. Según el libro de honor de la entidad, han pasado a visitar el muestrario de especialidades para los que están a régimen de no hacer nada, la mayoría de los miembros del Gobierno, numerosos líderes políticos de la oposición y los de la oposición que ahora parecen más desde que los ha organizado Santiago Carrillo en el Parlamento. Cabe destacar el mérito de los organizadores de esta Exposición orientativa para los que nada tienen que hacer en unos momentos en que tantos hay sin nada que hacer gracias a lo mal que lo hacen los responsables de hacerlo.

YA empieza el tufo de los intereses de las organizaciones internacionales que rodean el mundo de los casinos. El argentino José Lata Liste se gastó un «huevo» en una fiesta por todo lo grande celebrada en el hotel Eurobuilding, el más yanqui de Madrid, e invitó a toda «la florinata» de Marbella y el Puerto Banús a unos vinos mareados de su país, acompañados de la habitual carnaza. Picaron los Fierro, Jaime de Mora, la Banús y toda la corte de adúlones, maricones, etc., que hacen deliciosos los lugares de relajo para minorías «selectas». El argentino Lata Liste reflejó sus intenciones de convertir su Mau-Mau del Puerto Banús en la sala de fiestas de los parroquianos del futuro casino. En fin, que los casinos, cada vez menos, son «made in Spain».

SANCHEZ Terán ha dejado un reguero de mierda en la playa de Sitges a su paso por el Gobierno Civil de Barcelona, que ahora ha puesto sobre el tapete el ex Alcalde de la localidad veraniega, conocido por don Vicente. El Alcalde, que ya nada tiene que perder, después de dimitir, refleja los males del lugar a diestro y siniestro y dice, ahora, que Sánchez Terán es el responsable de haber convertido la playa de Sitges en el verdadero de la Ciudad Condal. Gloria a los Alcaldes luchadores que combaten cuando abandonan las Casas Consistoriales y paz en la tierra a los Ministros de buena voluntad.

ASOMBROSO. El ducable de Alba y su esposa Cayetana estaban frente a una droguería de la calle de Jorge Juan sentados en la proletaria acera. La duquesa Cayetana parecía mareada. ¿Y la boda? La boda será esta semana y para más datos se puede decir que será hoy. ¡Qué prisas!

ME dice la marquesa de Kindelán que no me pierda la presentación en Mayte de la película «Reina Zanahoria». La Raulito y el Sacristán de la «Asignatura pendiente» se presentan a una nueva convocatoria cómica y parece que la aprueban con creces. ¡Enhorabuena!

LAVERN

Tras la muerte de un preso en Carabanchel

HABRA UNA INVESTIGACION A FONDO
(Según altos cargos de Instituciones Penitenciarias)

- Al parecer, hubo violencia en los interrogatorios
- Un grupo de senadores visitó ayer la cárcel y varios funcionarios declararon ante el juez

MADRID. (Resumen de agencias.)—Un grupo de senadores encabezados por el senador socialista Rogelio Borrás visitó ayer por la mañana la prisión de Carabanchel, en relación con el recluso fallecido en circunstancias anómalas.

Según declaró a Efe el senador Borrás, durante su visita a la prisión, se entrevistaron con un alto funcionario de la cárcel, el cual les dijo que, el martes, al descubrirse un túnel en la prisión, dos funcionarios se encerraron con ocho reclusos para interrogarles sobre el tema y tratar de encontrar los responsables.

El senador socialista manifestó también a Efe que, posteriormente, se entrevistaron con dos reclusos, escogidos al azar, y que salían de prestar declaración ante el juez de instrucción, los cuales presentaban hematomas en la cara y parte superior del cuerpo. Los internos, pertenecientes a la COPEL, manifestaron que el interrogatorio a siete reclusos y al fallecido se hizo de forma individual y con violencia física.

Según las declaraciones del senador Borrás, es un hecho que hubo violencia en los interrogatorios. No obstante —añadió—, el Ministerio y la Dirección General estaban intentando por todos los medios sacar a la luz los hechos, y para exigir responsabilidades en el caso de que las hubiese.

El alto funcionario que informó a los senadores manifestó que el fallecido era un anarquista, especialista en explosivos, y que la dirección tenía se intentase volar la prisión. Sin embargo, los senadores opinan que el túnel llevaba ya bastante tiempo construido y que, a su juicio, era significativo que se hubiese descubierto por los funcionarios de prisiones cuando las brigadas antidisturbios habían abandonado la prisión. Con motivo de los últimos incidentes, los antidisturbios han vuelto a Carabanchel.

Hoy se reúne en el Senado la mesa encargada de la investigación en los establecimientos penitenciarios y posiblemente cree una comisión de encuesta para analizar los hechos. Seguidamente, el señor Borrás declaró que el problema de las cárceles se iba desencadenando día a día y que pedía a las partes interesadas que tratasen de superar la situación, aislando a los elementos desestabilizadores, que sólo pretenden crear una situación conflictiva insoslayable.

Funcionarios prestan declaración

El titular del Juzgado de Instrucción número 2 estuvo ayer por la mañana en la cárcel de Carabanchel, a fin de tomar declaraciones en relación con la muerte del preso.

El juez Luis Lerga González, que se encontraba de guardia cuando se avisó a la autoridad judicial de lo ocurrido, se dirigió a la prisión provincial después de que le fuese practicada la autopsia al cadáver de Agustín Rueda.

Según noticias confirmadas, tres funcionarios de Carabanchel, Alfredo Mayo, Luis Lirón y un tercero, apodado «El Groucho», que prestaron declaración en el Juzgado el martes por la tarde y a altas horas de la madrugada, se encontraban retenidos.

Por otra parte, funcionarios de la cárcel de Carabanchel prestaron ayer declaración ante el juez encargado de instruir el sumario por la muerte del preso Agustín Rueda en dicho centro el pasado lunes. Según se informó a

Europa Press en fuentes competentes, el acto de prestar declaración terminó a las cuatro de la tarde.

Asimismo, el juez citó para mañana a declarar al director de la prisión de Carabanchel, al subdirector, médicos y enfermeros de dicho centro.

Los funcionarios que declararon ayer junto con el director y subdirector de la cárcel acudieron también por la tarde al Ministerio de Justicia para ser recibidos por cargos de Instituciones Penitenciarias y continuar el expediente administrativo que el Ministerio ha incoado para averiguar las presuntas responsabilidades que pueden derivarse entre los funcionarios de la cárcel sobre tales hechos.

Visita de Hadad Blanco

El director general de Instituciones Penitenciarias, Jesús Hadad Blanco, visitó la cárcel madrileña de Carabanchel, tras conocer la muerte de un

preso, según se informó a Europa Press en fuentes competentes.

Disuelta una rueda de Prensa

La Policía disolvió una rueda de Prensa convocada por la muerte de Agustín Rueda, a la que asistían unas veinte personas, entre ellas ocho periodistas, en los locales de la Asociación de Amigos de Presos y ex Presos (AFAPE).

Dos inspectores de la Brigada de Orden Público y fuerzas antidisturbios penetraron en los locales de la AFAPE manifestando que se trataba de una reunión ilegal. Los inspectores policíacos dejaron en libertad a los periodistas que se identificaron con su carné de Prensa. Dos de los informadores que no tenían su acreditación, fueron trasladados, junto con las demás personas asistentes a la rueda de Prensa, a la Dirección General de Seguridad para comprobar su identificación.

Actores e intelectuales, por la libertad de Els Joglars

SOLICITAN AUTORIZACION PARA MANIFESTARSE EL DOMINGO

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Para solicitar su intervención con miras a conseguir la liberación de los miembros del grupo Els Joglars, recientemente procesados, una comisión formada por actores, músicos, escritores e intelectuales en general solicitará sendas audiencias con el Rey y con el Presidente del Gobierno. Esta comisión, formada por Adolfo Marsillach, Nuria Espert, Francisco Nieva, Juan Margallo, María Cuadra, Antonio Ros Marba, Raymon, Elías Querejeta, Manuel Caballero Bonald, Eduardo de Guzmán, Juan Genovés y Juan Antonio Bardem, fue elegida ayer en el transcurso de una reunión convocada por la asociación catalana por la Libertad de Expresión, a la que asistieron representantes del mundo del espectáculo, cinematografía, intelectuales, artes gráficas, la diputada Marta Mata y los senadores José María Xirinachs, Francesc Candel y Josep Benet.

También se designó una comisión encargada de presentar un escrito al presidente de las Cortes y otra que se entrevistó ayer con el Gobernador Civil de Madrid, con el fin de conseguir autorización para realizar una manifestación el próximo domingo. Además, el senador Benet anunció su in-

tención de presentar una interpe-

Manifestación en Palma

Por otra parte, un policía armado resultó herido leve en el transcurso de una manifestación que se desarrolló la noche de, miércoles en Palma de Mallorca, en demanda de la libertad del grupo teatral Els Joglars y de la prisión.

Unos mil manifestantes, actores, músicos y miembros de partidos políticos y centrales sindicales se congregaron en la plaza de España con pancartas y recorrieron las calles céntricas de la ciudad hasta llegar a la sede de Capitanía General, donde intentaron leer un escrito de protesta por el juicio militar celebrado contra Els Joglars.

La Policía Armada, que esperaba a los manifestantes delante del palacio de Capitanía General, y tras varias advertencias para que se disolviesen los grupos, cargó contra ellos. Un policía armado resultó con heridas en la cabeza y cinco personas fueron detenidas y puestas en libertad tras su identificación.

LA ASOCIACION DE FUNCIONARIOS DEL CUERPO

Contra el proyecto de ley de Policía Nacional

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Coincidiendo con una reunión para presentar sus estatutos, la Asociación Profesional de Funcionarios del Cuerpo General de Funcionarios del Cuerpo General de Policía ha difundido un comunicado, en el que, en primer lugar, se opone al proyecto de ley de Policía Nacional que el Gobierno ha remitido a las Cortes, ya que considera que algunos de sus puntos «menoscaban la naturaleza y funciones del Cuerpo, por la grave inseguridad jurídica que significa supuestos como el ingreso de personas sin la titulación exigida a la Generalitat, trasvase de unos Cuerpos a otros en funciones

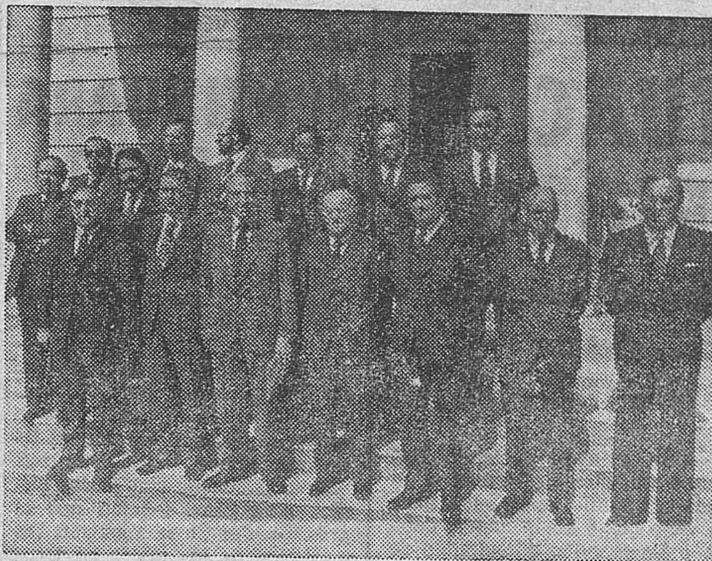
administrativas y la posibilidad de sanción por el mismo hecho». También solicitan que la Asociación llamada a colaborar en la elaboración de las disposiciones que afecten al Cuerpo General de Policía, con el fin de lograr una «Policía estatal moderna en una sociedad democrática». Por último, y a la vez que manifiestan su repulsa ante los atentados contra las fuerzas de orden, realizan una llamada de atención a ciertos sectores del enfoque deshumanizado con el que vienen tratando tales hechos en la prisión mutua.

AUTONOMIAS

Suárez se entrevistó con el Consejo General Vasco

LA TRANSFERENCIA, EN MARCHA

Temas tratados: Concesión de una dotación de 150 millones al CGV, problemas económicos por los que atraviesa el País Vasco y tratamiento especial del orden público



Martín Villa, entre otras cosas porque no podemos ponerlas.

Orden público

Respecto al tema de orden público, el consejero del Interior Txiki Benegas, señaló que la posición del Consejo, expuesta al Presidente del Gobierno, es que se debe transferir la competencia en este campo, sentando previamente las bases del traspaso, ya que el tema es complejo, y hay que discutirlo en reuniones de trabajo con el Ministro del Interior.

El señor Benegas dijo que la posición del Consejo Vasco es ir al tratamiento de todo el problema de violencia y del orden público contemplando los cuatro problemas actuales: la violencia de ETA, los excesos de las fuerzas de orden público (que se siguen produciendo a veces), las manifestaciones, que derivan en hechos violentos a cargo de minorías y con destrozos en las ciudades y el problema de los incontrolados de extrema derecha.

El resolver estos problemas requiere un tratamiento y estudio complejo, ya que cada problema es distinto y requiere soluciones distintas y no son fáciles. En principio el Consejo Vasco quiere un cierto control sobre

el tema del orden público en el País Vasco.

Hoy se inician los contactos

Los contactos de los consejeros vascos con los representantes del Gobierno para iniciar las transferencias de cometidos desde la Administración central al Consejo General comenzará hoy mismo.

En este sentido, el consejero de Trabajo, Juan Iglesias, miembro del PSOE, se reúne hoy con los Ministros de Comercio, Industria y Trabajo, señores García Díez, Rodríguez Sahagún y Calvo Ortega, respectivamente.

Con el Ministro de Educación

El consejero de Educación del Consejo General Vasco, Carlos Santamaría, ha visitado al Ministro de Educación y Ciencia, Iñigo Cavero Lataillade, con el que ha mantenido una larga conversación sobre la situación educativa en el País Vasco.

El Ministerio de Educación y Ciencia informa que las conversaciones se han desarrollado en términos de gran cordialidad dada la amistad que les une desde hace años.

MADRID. (De nuestra Redacción.)—La puesta en marcha de las tres comisiones de transferencia, la concesión de una dotación de 150 millones de pesetas, los problemas económicos por los que atraviesa el País Vasco y la posibilidad de creación de un cuerpo de Policía autonómico, han sido los principales temas tratados en la reunión mantenida a primeras horas de la tarde de ayer entre el Presidente Suárez y el Consejo General Vasco.

En la entrevista también estuvieron presentes los Ministros de la Presidencia, Otero Novas, y del Interior, Martín Villa.

Por lo que respecta a las tres Comisiones de transferencia (mixta, de regímenes especiales y de las Juntas Generales de Vizcaya y Guipúzcoa), se hizo hincapié en que la primera de ellas debe estar nombrada para el próximo día 17, fecha en que se cumple un mes de la creación del Consejo General Vasco.

El representante de Euzkadiko Ezkerra y encargado de la cartera de Transportes y Comunicaciones en el Consejo, Juan María Bandrés, declaró a la salida de la reunión que las comunicaciones será uno de los aspectos que tendrán prioridad de transferencia desde el Gobierno central al Consejo General Vasco,

dado que no plantea ningún problema. En primera instancia se transferirán las licencias de ferrocarriles de vía estrecha, el Metro y los transportes locales.

Por su parte, el encargado de Hacienda en el Consejo General Vasco, señor Ollora, miembro del Partido Nacionalista Vasco, que se entrevistó también con el director general de Presupuestos del Ministerio de Hacienda, manifestó que el País Vasco hace revertir al resto de España, más de lo que recibe en cuestión económica. «No es sólo una opinión mía —matizó el señor Ollora—, sino que son datos del último Informe del Banco de Bilbao, completamente objetivo.»

Sobre su entrevista con el director general, dijo que ellos habían pedido ciento cincuenta millones de pesetas para comenzar a funcionar como entidad autonómica.

Juan Ajuriaquea, también miembro del PNV y vicepresidente de la Comisión mixta, corroboró las declaraciones hechas por el presidente del Consejo General Vasco, Ramón Rubial, en torno al nombramiento del Ministro del Interior, Rodolfo Martín Villa, como presidente de la Comisión mixta Gobierno-Consejo General, aunque matizó su explicación. «No ponemos objeciones al nombramiento de

Los parlamentarios asturianos, con Clavero Arévalo

EL ESTATUTO DE PREAUTONOMIA, CASI ULTIMADO

MADRID. (De nuestra Redacción.)—«Esperamos que la próxima reunión, el día 30 de marzo, sea ya definitiva en la aprobación del Estatuto Preautonómico de Asturias», han declarado los parlamentarios de la Comisión negociadora, después de la entrevista con el Ministro para las Regiones, Manuel Clavero Arévalo.

La Asamblea de Parlamentarios asturianos está integrada por los diputados de UCD, Prieto Valiente, Vega Escandón y Ullón Herrero; por el PSOE, Barón, Palacios, Díaz y Gómez Llorente; por los independientes, Cortés Zapico; el de AP, De la Vallina, y por el representante del PCE, Santiago Carrillo, en sustitución de Dolores Ibarruri.

Los parlamentarios se reunieron, a mediodía de ayer, por tercera vez con el Ministro señor Clavero Arévalo; el subdirector general, Sánchez y Montes de Oca, y los directores generales

de Estudios Regionales y de Relaciones con las Regiones, señores Cascajuela y Fernández Bergasa, respectivamente.

El consenso, según el diputado socialista, señor Gómez Llorente, ha sido unánime en lo referente a fijar en 14 el número de componentes del órgano preautonómico, para el que proponen la denominación de Consejo Regional, excepto el representante de AP, que propone el de Junta Principal del Principado.

La Diputación Provincial, según el proyecto, tendrá un representante en el órgano preautonómico, que será renovado después de las elecciones municipales y que no tendrá voto en la elección del presidente de la preautonomía.

Uno de los puntos pendientes es el de reconocimiento de la futura Junta como ente jurídico distinto y diferenciado de la Diputación. Este aspecto presenta dificultades jurisdiccionales

por tratarse de una provincia —región en la que coinciden los límites territoriales de ambos organismos.

Los negociadores asturianos calificaron esta tercera reunión con el señor Clavero Arévalo de positiva y expresaron su confianza de que los trámites y asuntos pendientes queden solucionados en la próxima entrevista, de modo que el estatuto de preautonomía pueda pasar, posteriormente, al Consejo de Ministros.

Reglamento interno de la Generalitat

BARCELONA. (Efe.)—La totalidad de las fuerzas políticas catalanas con representación parlamentaria dio ayer su consentimiento al redactado del Reglamento Interno de la Generalitat, aprobado por el Consejo Ejecutivo de esta institución autónoma, el pasado lunes.

Según se informó en fuentes políticas, la reunión de ayer, desarrollada en la sede de la Generalitat, tuvo un carácter más protocolario que político. Los cabeza de fila de las fuerzas políticas catalanas parlamentarias habían sido convocados por los cinco consejeros políticos, tal como también se acordó en la sesión del Consell (Consejo Ejecutivo) del lunes último.

En presencia de los cinco «consellers» sin cartera y de los dirigentes políticos, se dio lectura al texto del Reglamento, respecto al que se precisaron algunas sugerencias no hechas públicas. El documento fue repartido formalmente a los representantes de los grupos políticos para la preparación de la reunión del próximo sábado, día en el que será ratificado, o no, el Reglamento, con la asistencia de todos los diputados y senadores catalanes, presididos por Josep Tarradellas.

Grupos políticos

Rueda de Prensa del Comité de Madrid del PCE

PREPARA SU POLITICA MUNICIPAL

* La V Conferencia de Madrid concretará las líneas de actuación

MADRID. (De nuestra Redacción.)—«La democracia interna del partido va a ser el principal exponente de esta V Conferencia Provincial del Partido Comunista. A ella asistirán un total de 800 delegados en representación de más de treinta mil afiliados que hoy tenemos en Madrid.» Con estas palabras, Víctor Díez Cardiel, dirigente del Partido Comunista, abrió la rueda de Prensa convocada para anunciar la Conferencia Provincial de la organización, que se celebrará en Madrid, del 17 al 19 de marzo.

Durante la reunión los dirigentes provinciales del PCE informarán de su nueva organización, basada en la territorialidad que comprende dieciocho distritos municipales y otras veintidós poblaciones de Madrid.

En cuanto al proceso para la celebración de la Conferencia Provincial informaron de los resultados obtenidos en las conferencias celebradas a nivel de distrito o de pueblo y que se resumen en más de 800 propuestas de modificación a las tesis presentadas. Estas propuestas se concentraron fundamentalmente en tres de las tesis: las referentes al tránsito político y a los conceptos de ruptura pactados o negociados; al modelo de sociedad que propugna el PCE y la propia definición del partido, sustituyendo la definición de partido «marxista-leninista» por la de «partido marxista, democrático y revolucionario». Asimismo, destacó el intenso debate que han promovido las tesis políticas presentadas a discusión entre las organizaciones locales del Partido Comunista.

Respecto al crecimiento en Madrid de este partido los miembros del Comité Provincial afirmaron que había sido vertiginoso, pasando de los 7.500 afiliados de la IV Conferencia a los 32.000 existentes en la actualidad.

Respecto a las elecciones municipales Víctor Díez Cardiel manifestó que el Partido Comunista, a diferencia de UCD y PSOE, no había iniciado todavía la campaña y ni siquiera se había decidido quién sería la cabeza de lista por Madrid. «Esta es una facultad —manifestó— que se reserva el Comité Central, aunque se especula con Tamames.»

Por último, los responsables del Partido Comunista informaron que la V Conferencia de Madrid elegirá al nuevo Comité Ejecutivo Provincial, para cuya composición el Comité saliente propone el número de 85 miembros —en lugar de los 56 anteriores—, incorporando a este órgano de dirección a responsables del movimiento ciudadano y obrero y un mayor número de mujeres. Asimismo, se dio cuenta de la propuesta de creación de una Comisión de Garantías y Control dentro del partido, para contribuir a la democratización del partido.

Altos Hornos del Mediterráneo

GRAVE SITUACION DE DETERIORO

● El comité de empresa emplaza a AHM, los bancos accionistas y a la Administración para que intervengan

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El comité de empresa de Altos Hornos del Mediterráneo, desplazado a Madrid para mantener consultas con el Gobierno, ha señalado en una nota informativa que, a partir de ayer, se están produciendo paros de dos horas en cada relevo en todos los centros de trabajo de AHM, con objeto de llamar la atención sobre la crisis por la que atraviesa la empresa.

El comité, en su nota, señala una serie de acontecimientos que, a su criterio, están deteriorando la situación, entre los que cabe destacar:

— Actualmente, los «stocks» de carbón, absolutamente necesarios para la marcha de las baterías de coque, han alcanzado niveles que obligarán, en cuestión de días, a pararlas, con las gravísimas consecuencias que esto traería para su funcionamiento futuro.

— El hecho anterior provocaría un proceso de paro en cadena, o marcha reducida, del resto de las instalaciones.

— Se está produciendo una grave situación de deterioro en toda la factoría, tanto en la planta vieja como en la nueva, debido a las grandes dificultades de mantenimiento de las instalaciones por falta de los materiales y repuestos adecuados.

— Todo lo anterior es consecuencia de la falta de tesorería y financiación en que actualmente se encuentra la empresa.

Por todo lo anterior, los trabajadores —según la nota— exigen los siguientes puntos:

— Que Altos Hornos de Vizcaya, S. A., máximo accionista, ponga a disposición de AHM los medios necesarios (tesorería, materias primas, etcétera) para salvar este crítico momento, mientras no se produzca una intervención estatal.

— Que los principales bancos accionistas habiliten los créditos, a muy corto plazo, necesarios para salvar la grave situación.

— Que la Administración cumpla inmediatamente sus reiteradas promesas de intervención.

La flota de bajura vasca

CONTINUARA EN PARO

(hasta el día 27)

BILBAO. (Resumen de agencias.)—La flota pesquera de bajura se halla en paro hasta el próximo día 27 para que el Gobierno español pueda trabajar sin interferencias en la Comunidad Económica Europea, en apoyo de las reivindicaciones de los pescadores del Cantábrico.

Fuentes consultadas en los medios pesqueros señalan que el próximo día 21 se reunirán los ministros de los nueve en Bruselas para tratar el tema de la pesca y adoptar decisiones, una vez estudiadas las propuestas hechas por los pescadores cantábricos a través del Gobierno español.

Entretanto, siguen las reuniones de los pescadores, que hoy se encuentran en Madrid para celebrar nuevas conversaciones.

Cádiz: Comenzaron las negociaciones

La huelga de pesqueros del puerto de Cádiz, iniciada el pasado día 3 de marzo, podría entrar en vías de solución, al haberse concertado una entrevista ayer entre representantes de armadores, marineros y delegado de Trabajo.

Los empresarios han puesto como condición para iniciar las negociaciones que los barcos se hagan a la mar, y los marineros se han comprometido a retirar los piquetes de los muelles.

El nuevo delegado de Trabajo, don Jaime López Fando, se entrevistó el martes con las dos partes, y consiguió que se iniciaran ayer las conversaciones.

BILBAO: Babcock Wilcox

MANIFESTACION DE CUATRO MIL TRABAJADORES

BILBAO. (Resumen de agencias.)—Unos cuatro mil trabajadores de la empresa Babcock Wilcox se han manifestado en Baracaldo en protesta por la grave crisis que afecta a dicha empresa, cuya plantilla es de cinco mil trabajadores.

Los manifestantes piden la incautación por parte del Gobierno de la referida empresa como única solución para evitar una quiebra segura.

En este sentido han pedido firmas en la Universidad de Bilbao, donde colocaron una gran pancarta y por medio de un automóvil dotado de megáfono han pedido la colaboración de los estudiantes, que en gran número estamparon sus firmas en un documento que será enviado próximamente al Gobierno.

La manifestación fue en todo momento organizada y pacífica.

ENCERRADOS LOS COMITES DE EMPRESA DE GRANDES ALMACENES

● Pretenden protestar por la, según ellos, postura intransigente de la Patronal

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Los miembros de los Comités de Empresa de todos los grandes almacenes y distribuidores decidieron encerrarse y constituirse en asamblea permanente desde las diez de la mañana de ayer, en los locales de CC. OO. y UGT. Esta medida fue adoptada como respuesta a la «postura intransigente de la ANGED (Asociación Nacional de Grandes Empresas de Distribución)» que, según los trabajadores, no está dispuesta a negociar un Convenio justo que ofrezca una satisfacción digna a las aspiraciones de los cien mil trabajadores de grandes almacenes.

Las mayores divergencias se refieren a los puntos que tratan sobre horarios y salarios. Así, la parte social solicita 40 horas semanales de trabajo y 21.000 pesetas mensuales, mientras que la patronal está dispuesta a conceder 42 horas y media de jornada semanal y 19.500 pesetas. Los demás puntos son considerados como «negociables» por la ANGED.

En Santander, Sevilla, Albacete, Mallorca, Valladolid, Granada, Las Pajmas, Zaragoza, Alicante, Valencia, Barcelona y Madrid, los encierros se llevan a cabo en las sedes de las dos centrales sindicales ya mencionadas, mientras que en Asturias se han encerrado en los locales de la AISS.

Marcha de parados: Ultimos preparativos

La comisión organizadora de la marcha de parados hacia Madrid realiza los últimos preparativos de la gran concentración de parados de toda España que el próximo domingo, a las cinco de la tarde, tendrá como escenario el madrileño Palacio de Deportes, informó aquella a los periodistas, ayer tarde.

La comisión subrayó el éxito de esta marcha por la envergadura que ha adquirido desde su inicio, el pasado mes de noviembre, y por ser el vehículo para la formación de un frente en contra del paro y de las fuerzas políticas y sindicales, en contra del paro, y de falta de garantías, por parte del Estado, de las condiciones de vida del parado.

Los objetivos de esta concentración se refieren a la exigencia de que se adopten medidas urgentes para defender la continuidad de los puestos de trabajo existentes, crear nuevos puestos de trabajo y garantizar las condiciones de vida digna del desempleado.

«Treinta y cuatro mil millones de pesetas se supone el capital evadido al Fisco este año, lo que sumado a la cifra de capital evadido al extranjero, se llega a una suma de 800.000 millones de pesetas. Creemos que con este dinero se podría garantizar suficientemente a más de un millón de trabajadores del paro, la percepción de un subsidio mínimo mensual de 26.000 pesetas», dijo un portavoz de la comisión.

El acto del domingo, en el que se calcula una asistencia de unas 30.000 personas, han prometido su presencia representantes de todos los partidos políticos de izquierda y centrales sindicales de clase obrera.

Han confirmado su asistencia la Dirección General de Empleo, Delegación del INP, INI, SEAF-PPO, entre los organismos oficiales relacionados con el paro. En cuanto al transporte, RENFE ha facilitado trenes desde Andalucía y Extremadura para hacer posible el viaje a los parados de esas zonas. Hoy, la comisión organizadora se entrevista con el Ministro de Trabajo, a petición de este.

ELECCIONES SINDICALES

Según los datos de Trabajo

SE MANTIENEN LOS PORCENTAJES (entre CC. OO. y UGT)

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El Ministerio de Trabajo informa que hasta el pasado día 11 de marzo llevaba computados los resultados de las elecciones sindicales en un total de 42.534 centros de trabajo de toda España, donde se han elegido un total de 138.275 delegados de los trabajadores, cuya afiliación sindical es la siguiente:

		Semana anterior 4-3-78
CC. OO.	49.246 (35,6)	43.689 (35,5)
UGT	31.091 (22,4)	28.012 (22,7)
No consta afiliación ...	25.211 (18,2)	22.689 (18,4)
Independientes	15.991 (11,5)	14.052 (11,4)
USO	4.697 (3,4)	3.973 (3,2)
CSUT	3.806 (2,7)	3.276 (2,6)
SU	2.454 (1,7)	2.249 (1,8)
ELA-STV	1.730 (1,2)	1.690 (1,3)

FLASH LABORAL

● Con carácter interprovincial se firmó en VALLADOLID el convenio colectivo de FASA RENAULT, que afecta a 20.000 trabajadores. El convenio tiene vigencia hasta final de año y las mejoras están contenidas dentro de los límites máximos del Pacto de la Moncloa. Contiene, además, el convenio un seguro complementario de un millón de pesetas en caso de muerte y prevé las invalideces que puedan producirse en la misión laboral.

● OCHO MIEMBROS DEL COMITE DE EMPRESA de la firma Hispano Olivetti continúan encerrados en demanda de AMNISTIA LABORAL. Esta actitud se inició la semana pasada y no es previsible su solución, ya que la empresa no ha dado respuesta a las peticiones de los encerrados.

● Por otra parte, también en SANTA MARIA DE BARRERA, en BARCELONA, 17 miembros del COMITE DE EMPRESA de ARTES JEAGER se encerraron en la fábrica tras haberse roto las conversaciones en torno a las mejoras salariales.

● En SABADELL dura ya, más de diez días, la huelga que mantienen los trabajadores de la empresa textil ACONDICIONAMIENTO Y DODOKS. La reivindicación de los obreros es de dos mil pesetas de aumento lineal —semanales— y cambio de turnos. Sólo están al margen de la huelga los trabajadores administrativos.

● La Unión Internacional de Trabajadores (UITA) ha solicitado la rápida solución de la situación que afecta a los 48 TRABAJADORES que componen la plantilla de la empresa Manalba, del grupo Coca Cola, en MALAGA, a los que se les ofrece el despido y una indemnización equivalente a una mensualidad por año de antigüedad. La UITA está dispuesta a adoptar medidas a nivel internacional si el conflicto no se resuelve a satisfacción de los trabajadores.

● LA ASOCIACION DE TRANSPORTISTAS DE GALICIA podrían ir al paro indefinido si no son atendidas sus reivindicaciones, según el manifiesto elaborado en una reunión celebrada con el titular de la X Jefatura Regional de Transportes.

● ASISTENTES SOCIALES efectuaron paros en centro sanitarios de BARCELONA. También muchos de los que prestan servicios en empresas de la Ciudad Condal. Sus reivindicaciones se centran en su cualificación, de sus estudios, a nivel universitario, y denunciar la reconversión de las antiguas funciones de la Sección Femenina en animadores culturales de desarrollo comunitario.

AGRICULTURA

TRAS UN LLAMAMIENTO DE LA «UNIO DE PAGESOS»

FINALIZO LA HUELGA DEL CAMPO CATALAN

BARCELONA. (Especial para ARRIBA.)—La Unio de Pagesos decidió ayer dar por terminada la huelga de campesinos, liberando a los proveedores de su compromiso moral de no abastecer a los mercados catalanes, medida tomada hace días como solidaridad con la huelga de tractores. Hoy, por tanto, se espera el restablecimiento de los suministros y la retirada de los tractores de las carreteras, por lo que se espera que los envíos de productos alimenticios, ganaderos y agrarios llegaran normalmente para su venta a todos los mercados.

Al efectuarse una valoración de la huelga, la Unio de Pagesos ha señalado su importancia numérica y el positivo resultado de la misma, ya que en las conversaciones llevadas a cabo en Madrid se ha puesto en marcha un proceso que conducirá a la consecución de todas las peticiones, que básicamente eran la equiparación de la Seguridad Social agraria a la general, la elaboración de una lista de precios adecuados y la supresión de las importaciones de productos agrícolas.

Por otra parte, han sido puestos en libertad los agricultores que fueron detenidos durante la noche del lunes al martes.

«Guerra de la leche»: Por la actuación de piquetes

SE ENDURECE EL CONFLICTO EN VIZCAYA

BILBAO. (Resumen de Agencias.)—La actitud de los ganaderos de Vizcaya se ha recrudecido con la actuación de piquetes, que impiden el reparto de la leche, en el sexto día de huelga de este sector.

Durante la madrugada y la mañana de ayer, piquetes de ganaderos en coche han seguido a los camiones de las centrales lecheras que efectuaban su reparto y les han pinchado las ruedas y, en otros casos, obligado a retornar a la central con toda la carga.

La Fuerza Pública ha tenido que intervenir y los camiones pudieron salir, pero, cuando efectuaban el reparto, vieron impedida su labor por los piquetes.

Asimismo, por sexto día consecutivo, los campesinos guipuzcoanos han mantenido su postura de no distribuir la leche a las centrales ni vendérsela directamente a los consumidores.

Por lo que respecta a la provincia de Navarra, se han agotado prácticamente la totalidad de las existencias de leche de todo tipo, como consecuencia de la acción de piquetes de ganaderos, que desde hace dos días impiden la distribución del producto desde las centrales lecheras.

Programa experimental de Presidencia

Contra el desempleo agrario

MADRID. (De nuestra Redacción.)—La Presidencia del Gobierno ha regulado, mediante un real decreto que ayer publicó el «Boletín Oficial del Estado», un programa experimental aplicable a graves situaciones de desempleo estacional agrario, dirigido a la realización de las actuaciones urgentes acordadas por Consejo de Ministros.

En virtud de este programa, las ayudas y subvenciones para combatir el desempleo agrario con cargo a los distintos fondos serán objeto de coordinación, control y propuesta de distribución o inversión por las respectivas Comisiones Provinciales de Gobierno.

PRENSA

Lo elaborarán UCD y el Gobierno

PROYECTO DE LEY DE AYUDA A LA PRENSA

Hoy se celebrará la primera reunión de la Comisión de trabajo

MADRID. (Europa Press.)—Unión de Centro Democrático (UCD) y el Gobierno, están trabajando ya en la preparación de un proyecto de ley de ayuda a la Prensa, que podría llevar el nombre de ley de publicación.

Ha sido constituida una comisión de trabajo que se encuentra en fase operativa. Hoy se celebrará la primera reunión, con participación de representantes de la Administración y con miembros de UCD. La reunión tendrá lugar en el marco del Ministerio de la Presidencia del Gobierno, del que es titular el señor Otero Novas.

Según ha manifestado el secretario de información de UCD, Guillermo Medina, este proyecto de ley de ayuda a la Prensa tiene como objetivo configurar un cuadro jurídico adecuado a las circunstancias, que regule el funcionamiento de las empresas periodísticas en un marco de libertad y democracia.

Prensa libre

El proyecto se basa en la filosofía política de UCD, que tiene el máximo interés en que en este país exista una Prensa libre. Esa libertad requiere una cierta pluralidad de empresas, y la pluralidad, para ser viable, necesita que las empresas tengan una economía saneada.

Por tanto —añade el secretario de información de UCD— hay que contemplar en una ley aquellas ayudas, directas o indirectas, que se puedan conceder a la Prensa, medidas que ya existen en el derecho comparado de la Europa occidental, y que van desde exenciones fiscales a facilidades crediticias, pasando por determinadas formas de primar la actividad de Prensa.

Publicidad en TVE

En el tema concreto de la publicidad, fuente principal de ingresos para la Prensa escrita, se trata de limitarla de alguna manera en el estatuto de RTVE (que está elaborando), fijando unos topes de contratación, teniendo en cuenta la importancia de la publicidad para los periódicos.

Guillermo Medina señala que lo bueno para el país que no haya una Prensa ahogada económicamente, sino una Prensa saneada. Para eso se está elaborando el proyecto de ley de publicaciones. No se trata, sin embargo —añade—, de sostener periódicos inviables económicamente, o mal planteados. Y actualmente no existen dispositivos que permitan facilitar estas medidas a la Prensa.

En la redacción del proyecto de ley, la comisión creada entre Gobierno y UCD tendrá en cuenta la opinión de expertos en empresa periodística, el punto de vista de las propias empresas, así como el parecer de los profesionales.

Se pretende elaborar el proyecto de ley lo más rápidamente posible, ya que se estima que su aprobación no puede demorarse demasiado.

Guillermo Medina señala que no se trata de colocar a la Prensa bajo la tutela del Estado, sino de hallar criterios objetivos para beneficiar a la Prensa en general. Añade que es un tema abierto a la colaboración de otras fuerzas políticas. Se trata de facilitar la existencia de una Prensa libre e independiente, lo que exige pluralidad de periódicos, basados en empresas económicamente viables. Dejar a los periódicos al borde de la quiebra es una amenaza para la democracia.

Ante el Juzgado número 5

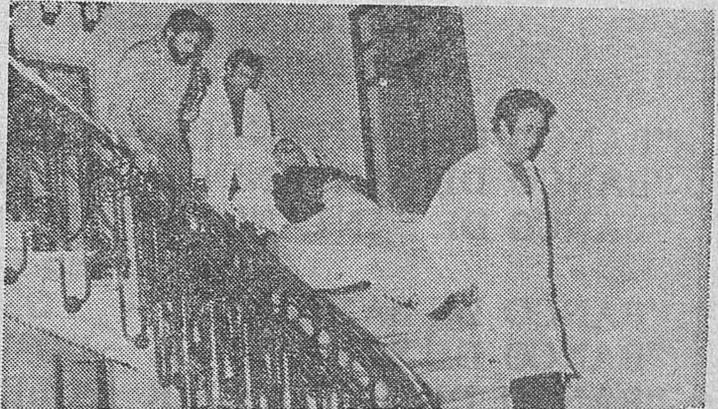
EUGENIO SUAREZ

COMPARECIO EN CAMILLA

El director de «Sábado Gráfico», aquejado de neumonía, prestó declaración

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Postrado en una camilla y trasladado en una ambulancia desde su domicilio hasta el Juzgado, compareció ayer por la mañana para prestar declaración el señor Eugenio Suárez, director de la revista «Sábado Gráfico». La querrela está basada en un artículo firmado por José Bergamín y titulado «Real desconcierto», que ha sido considerado como una ofensa al Estado, y el fiscal ha recurrido a la ley Antilibelo, con lo que la responsabilidad del escrito recae no sólo sobre el firmante, sino también sobre el director de la publicación que lo recogió, y ésta ha sido la causa de que fuese requerido para declarar.

La llegada de la ambulancia a la puerta del Juzgado era esperada por gran cantidad de compañeros de la profesión, lo que emocionó visiblemente a Eugenio Suárez, que comentó: «No esperaba esta afluencia de periodistas. Os estoy muy agradecido.» Posteriormente, la camilla fue conducida hasta el Juzgado de Instrucción número 5, en donde todos los profesionales de los medios de información que le habían acompañado en el camino estuvieron esperando durante los diez minutos que duró su declaración. Finalizada ésta, fue trasladado de nuevo a la ambulancia, y, ya a punto de arran-



car, comentó: «He querido venir hasta aquí, y quisiera que todos los medios de comunicación recogieran este hecho, dándose cuenta de lo que significa.» A continuación, y preguntado sobre el desarrollo de estas diligencias preliminares, manifestó: «Quiero destacar que ni el fiscal, que

se ha basado en la ley Antilibelo, ni don José Bergamín, autor del artículo, se han presentado, y, concretamente, este último ha dicho que, como él no se considera un delincuente, no piensa comparecer, si no es que le llevan esposado.»

(Foto MAGALI.)

«LA CODORNIZ», DE NUEVO EN LA CALLE

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El decano de la Prensa humorística apareció de nuevo ayer, inaugurando, con el número 1.859, su cuarta época. Un grupo de periodistas, dibujantes y escritores, intentarán, semana a semana, sacar a flote el varias veces desplumado semanario. De la mano de Fermín Vilches, colaborarán en «La Codorniz» conocidos profesionales del periodismo de humor y los demás, como Martínmorales, Máximo, Cándido, Lavern, Evaristo Acevedo, Mingote, Conchita Montes, Manuel Vicent, Gin, Saltés, Julio Cebrían y un largo etcétera que salen diciendo «mi lema es déjate de lemas».



Para que la empresa española pueda exportar ofrecemos:

- Créditos en divisas al comprador iberoamericano
- Que el exportador español cobre al contado

BANCO DE SANTANDER
y sus 7 Bancos Filiales en Iberoamérica
aportan

200 millones de \$ U.S.A.
(16.000.000.000 de Ptas)

"BANCO DE SANTANDER (España)"

Con Sucursales en: Nueva York, Londres,
París, Franckfort.

Con Representaciones en:

Ginebra, Bruselas, Viena,
Bogotá, Caracas, Lima,
México, Santiago de Chile
Sao Paulo.

"BANCO DE SANTANDER - ARGENTINA"
"BANCO DE SANTANDER Y PANAMA"
"BANCO DE SANTANDER Y PANAMA"
en El Salvador.
"BANCO DE SANTANDER - COSTA RICA"
"BANCO DE SANTANDER DOMINICANO"
"BANCO DE SANTANDER PUERTO RICO"
"BANCO INMOBILIARIO DE GUATEMALA"
(recientemente adquirido)

200 MILLONES DE \$ U.S.A. PARA LA EXPORTACION.

- En créditos en dólares al comprador iberoamericano de productos españoles.
- Para operaciones de exportación desde 10.000 \$ U.S.A., típicas de la pequeña y mediana empresa española.
- En créditos hasta por un plazo de 5 años al importador iberoamericano y cobrando al contado el exportador español.

INFORMACION: Sucursales del
BANCO DE SANTANDER y en su División
Internacional, Madrid.
Telfs: (91) 222 25 73 - 222 36 45.

BS

BANCO DE SANTANDER

Organizacion Internacional al servicio del Pais
8 Bancos • 600 Oficinas • 55 en el extranjero

Objetivo de Giménez Torres en Nueva York

LOGRAR LA NECESARIA FINANCIACION EXTERIOR PARA EL INI

Se cree que el tope de créditos que obtendrá de la Banca privada USA ascenderá a 600 millones de dólares en 1978

NUEVA YORK. (Del corresponsal interino de ARRIBA y Pyresa.) El presidente del Instituto Nacional de Industria, Francisco Giménez Torres, manifestó en Nueva York que sus contactos con cerca de una docena de bancos norteamericanos están orientados a fijar el apropiado marco de exploración y buenas relaciones con estas instituciones crediticias con objeto de lograr la financiación exterior que necesitan el INI y sus empresas durante el año 1978.

El señor Giménez Torres calculó que el tope de créditos que el INI obtendrá de la Banca privada norteamericana para sus empresas ascenderá en 1978 a unos 600 millones de dólares, una cantidad relativamente superior a los préstamos logrados en 1977, unos 475 millones de dólares. Los créditos, a medio plazo, ocho años, se irán obteniendo gradualmente —según las necesidades específicas de las empresas del INI— y se podrán establecer a un tipo de interés de

1,78 sobre el del mercado de Londres.

El presidente del INI se entrevistó el lunes en la capital norteamericana con el presidente del Banco de Exportación e Importación de los Estados Unidos, John Moore, con quien mantuvo una amplia conversación sobre la situación de los préstamos que este organismo crediticio del Gobierno USA mantiene con el INI, primer cliente del Eximbank en el exterior.

Moore visitará España

El señor Moore visitará España este próximo mes de abril para conocer los proyectos del INI y realizar diversas visitas al grupo de empresas del Instituto. La deuda actual del INI con el Eximbank asciende a unos 550 millones de dólares, a los que hay que añadir unos 334 millones de dólares de lo que se considera «deuda viva».

Los préstamos del Eximbank al INI se destinan fundamentalmente a empresas siderúrgicas, de electricidad, centrales nucleares y aviones. Iberia negociará en breve, como consecuencia en parte del viaje a Washington del presidente del INI, una nueva línea de créditos con este Banco oficial norteamericano para la compra de tres aparatos «727» y un «DC-10».

El presidente del INI pronunció ayer un discurso en la Cámara de Comercio Hispano-Norteamericana ante un centenar largo de banqueros, ejecutivos y empresarios norteamericanos. Su intervención se centró sobre las perspectivas más optimistas de la situación económica española. Según Giménez Torres, se impone ya una reactivación económica para, entre otras cosas, reducir el paro. En cuanto a las señales negativas de la actividad industrial, el presidente del INI manifestó que, en su opinión, «estamos tocando fondo». La reactivación económica —añadió— puede ser compatible con el grado actual de inflación.

El señor Giménez Torres, al que acompaña el director del Instituto, Juan Lladó, viajará a finales de semana a la capital de Méjico, donde ha sido invitado por el Gobierno de López Portillo al XL aniversario de la Fundación de «Pemex», la empresa-monopolio de petróleos de Méjico. El presidente del INI esbozó las importantes realizaciones en camino que empieza a tener España con el país mejicano, especialmente en el sector del desarrollo petroquímico.

Fondo de investigación de las Cajas de Ahorro

FUENTES QUINTANA, POSIBLE PRESIDENTE

MADRID. (Logos.)—El ex Ministro de Economía Enrique Fuentes Quintana se reincorporará en breve a la Confederación Española de Cajas de Ahorros, posiblemente al puesto de presidente del Fondo para la Investigación Económica que la Confederación mantiene.

De hecho, desde hace varios días se están realizando obras en las dependencias del citado Fondo que serán habilitadas para ser ocupadas como despacho por el profesor Fuentes Quintana.

Como ya informó Logos días

atrás, el presidente de la Confederación Española de Cajas de Ahorros, Miguel Allué, había confirmado la vuelta de Fuentes Quintana a la Confederación, en la que anteriormente había ocupado el puesto de director del Servicio de Estudios y Documentación.

El actual director del Fondo para la Investigación Económica y Social de la Confederación, José María Desantes, dejará dicho puesto próximamente, pero no abandonará la Confederación, sino que pasará probablemente a la Asesoría Jurídica de la citada entidad.

ENCUESTA DEL BANCO DE VIZCAYA

FAVORABLES PERSPECTIVAS EXPORTADORAS

MADRID. (De nuestra Redacción.)—La encuesta realizada por el Banco de Vizcaya en el pasado mes de enero ha vuelto a mostrar el escaso dinamismo de la presente coyuntura industrial. La suave contención del ritmo de deterioro observada en algunas variables a finales de año no ha tenido continuidad en el mes de enero. El proceso de acumulación de «stocks» ha seguido una marcha análoga y el flujo de nuevos pedidos dirigidos a las empresas experimenta de nuevo en los comienzos del año una nueva contracción, más acusada en el grupo de bienes de consumo no duradero.

Las perspectivas exportadoras han reforzado, por el contrario, su trayectoria expansiva, volviendo a aumentar la proporción de empresarios que esperan un crecimiento de sus ventas al exterior, especialmente en el grupo de bienes de inversión.

Otro aspecto relevante de la encuesta Bancaya lo constituye la marcha del indicador de futuras necesidades crediticias que, aun cuando sigue manteniéndose en niveles altos, experimenta una significativa flexión por segundo mes consecutivo. De verse confirmada esta evolución en los próximos meses, podría reflejar no sólo las consecuencias de una prolongada y progresiva reducción de la actividad inversora y productiva, sino también el repliegue de las expectativas inflacionistas, como ya se ha detectado en los índices de precios desde el pasado mes de noviembre.

De cualquier modo, el «índice Bancaya de expectativas empresariales» continúa desenvolviéndose en un tono pesimista que no ayuda a vislumbrar signos de posible mejoría a corto plazo, manteniéndose la debilidad de los futuros planes de inversión de las empresas.

ALMACENES CUADRADO, S. A.

Que por la Junta General Universal y Extraordinaria de Accionistas de esta Sociedad, celebrada con fecha 31 de enero de 1978, ha sido adoptado el acuerdo de disolución y liquidación de esta Sociedad en base al Balance final que se transcribe a continuación:

ACTIVO	
Cajas y Bancos	2.606.365,60
Resultados, Pérdidas y Ganancias	1.393.634,40
Total	4.000.000,00

PASIVO	
Capital	4.000.000,00

Lo que se hace público a los efectos de lo ordenado en los artículos 153 y 166 de la vigente Ley de Sociedades Anónimas.

Madrid, a 15 de marzo de 1978.
El Secretario.

NO ESTA PROXIMO EL MOMENTO DE LA RECUPERACION

SEGUN EL BANCO URQUIJO

MADRID. (De nuestra Redacción.)—«Nada hace prever, con fundamento, que el momento de la deseada recuperación esté ya próximo. Tan sólo a finales de 1978 o principios de 1979, como muy pronto, se habrá conseguido el suficiente grado de saneamiento de la economía como para poder tomar medidas conducentes a la reactivación», afirma la publicación del Banco Urquijo «Evolución de la Economía Española», correspondiente al tercer cuatrimestre del año 1977.

El documento asegura también que ha de tenerse en cuenta que dicho saneamiento habrá traído aparejado un serio quebrantamiento de la situación general de las empresas, que se ven cada vez más afectadas por la influencia desfavorable de la mayor presión fiscal, la previsible disminución de la demanda, las fuertes restricciones en materia de concesión de créditos, etc. Es más que probable, por tanto, que las expectativas de los hombres de negocios —que son las que determinan sus decisiones de invertir y, en definitiva, el propio rumbo de la economía— no sean, por su deterioro y pesimismo, las más apropiadas para que, llegado el momento idóneo, pueda ponerse en marcha el proceso de recuperación económica.

Vistas así las cosas, podría resultar que en dicho momento se diese la condición necesaria, pero no la suficiente para que la reactivación se produzca.

El estudio del Banco Urquijo dice también que, en caso de cumplirse el programa de saneamiento, la moderación de las tensiones inflacionarias tenderá a reducir las presiones sobre los costes derivados de las exigencias de mejoras salariales, al tiempo que será un factor de confianza de cara al futuro y permitirá planificar las nuevas inversiones sin la distorsión derivada del alto grado de inflación que actualmente padecemos y, al propio tiempo, la mejoría del saldo de nuestros intercambios con el exterior hará desaparecer

la amenaza de que este sector vuelva a suponer un estrangulamiento para la actividad económica interna. Pero todo esto, no obstante su importancia, no basta para que, sin más, se desate el proceso de reactivación de la economía. La condición suficiente para lograr poner en marcha este último pasa por la mejoría radical en las expectativas de los empresarios, que, a su vez, ha de ser propiciada por la entrada en vigor, en su momento oportuno, de ciertas medidas de política económica, dirigidas básicamente a lograr la dicha reanimación de las expectativas de beneficio empresarial, una mejora apreciable de la productividad y un incremento del ahorro y la inversión.

Tan sólo una decidida actuación por parte del Gobierno en los tres campos a que se ha hecho alusión, como mínimo, y en el momento preciso podría producir un cambio a mejor en las expectativas empresariales que permitiese reiniciar el proceso de crecimiento de la economía.

De todas maneras la aplicación de dicha política debería hacerse de forma muy ponderada, tratando de cortar, e incluso impedir, todo desvío por encima de lo prudente, con objeto de prevenir la aparición de nuevas tensiones inflacionistas o la ampliación del déficit exterior. El ejemplo de la política seguida por los principales países industriales es muy significativo a este respecto, debiéndose servir de guía en el futuro.

HIDROELECTRICA ESPAÑOLA, S. A.

AMORTIZACION OBLIGACIONES

De acuerdo con las condiciones de emisión, se han efectuado, ante el notario de Madrid don Alejandro Bérnago Llabrés, los sorteos para la amortización de los títulos que se indican, cuyo resultado ha sido el siguiente:

Serie 6.ª, emisión 23-II-55:

3.381 obligaciones, números 118.477 al 121.000 y 121.201 al 122.057.

Serie 33, emisión 14-III-70:

104.720 obligaciones, cuyos números son los de las obligaciones pendientes de amortizar, comprendidas entre los números 581 y 295.725, ambos inclusive, y 2.395.871 y 2.499.515, ambos inclusive.

El reembolso de las obligaciones amortizadas se efectuará en las oficinas centrales y sucursales de los Bancos de Vizcaya, Español de Crédito, Hispano Americano y Confederación Española de Cajas de Ahorros.

Madrid, 9 de marzo de 1978.—Secretaría General.

SINTESIS DE LA CONTRATACION

Cotizan 168 valores.
Suben 21.
Bajan 49.
Repiten 98.

Tendencia al cierre

Dinero:

B. Pastor (nuevas).
Ceisa.
Fénix.
Minas de Almagrera.
Olarra.
Santa Ana.

Papel:

E. N. de Electricidad.
E. N. Ribagorzana (B-C).
Alena.
Unión Cervecera.
Filo.
Galerías.
Cavalsa.
Indus.
Juan Bravo.
Olympia.
Pebsa.
Sapig.
Carburos Metálicos.
Ind. Químicas Canarias.
Unión Resinera.
Ponferrada.
Ensidesa.
Zardoya-Otis.
Citroën.

Otras cotizaciones

Además de los valores que aparecen en el cuadro han operado: Continental de Valores, 257; Ibérica de Valores, 247; Constructora Internacional, 275; Avasa, 48; Ercosa, 100; Ahorro Familiar, 62; Eurosol, 90; Hidrola, novisimas, 6; Guadiela, 193; Minas de Almagrera, dinero a 3,50; Valencia de Valores, 75; Cartgrin, 134; Inmobanif, 74; N. Celulosa, 60; Carmosa, 123,75; Banco de Santander, nuevas, 520; Alena, papel, 95; Cartinver, 132; Fivasa, 120; Inmob. Valenciana, 104 (sin dividendo); Cemento León, 110; Metalmentos, 110; Cointra, 287; Sagei II, 59; Sagei III, 59; Inver. Castilla, 74; Hispanibec, 700; Tivelsa, 96; Aceros Llodio, 36; Moncayo, 230; Inv. Mob. Española, 313; Euro-Indus, 160; Centrisa, 147; Gúdar, 243; Vasco-Cántabra, 14; Unquinesa, 544 (sin dividendo); Banco Europeo, 296; Simago, 288; Banco Pastor, nuevas, dinero a 325; Boishispania, 88; Tivelsa, 96.

Derechos de suscripción

Banco de Gredos, una peseta (=); Placencia de las Armas, 50 pesetas (p. c.).

Dividendos

Compañía de Transportes e Inversiones, de 25,50, igual a 5,10 enteros; recupera 0,10. Inmobiliaria Valenciana, de 30,60 pesetas, igual a 6,12 enteros; recupera 0,12. Dow Unquinesa, único de 403,75, igual a 80,75; los recupera íntegros.

L B Publicidad, S. A.

Esta sociedad, conforme a sus estatutos y conforme a los acuerdos tomados en la Junta General celebrada el día 10 de febrero de 1978, ha acordado trasladar el domicilio social de donde lo tenía establecido, calle de Fermín Caballero, 60, de Madrid, a la calle Boix y Morer, 11, bajo, de Madrid.

Lo que se pone en conocimiento a los efectos estatutarios y de la ley de Sociedades Anónimas.

Madrid, 12 de febrero de 1978.
El Presidente (firmado), José Luis Barbero González.

AGENTUADA INACTIVIDAD

Se ha acentuado la irregularidad y la paralización de la contratación durante la segunda sesión de la semana. Las repeticiones siguen siendo un consuelo «in extremis» para evitar los dolorosos descensos, aunque éstos sean un «gota a gota», una especie de agonía simbólica e inacabable.

La sesión ha sido tan aburrida que parecía no tener fin. La asistencia está ya mermada por la cercanía de la Semana Santa. Todo parece invitar a la inactividad...

Los únicos hechos destacables han sido la vuelta de Dragados al nivel del 200 por 100 (que es la cara) y el descenso del Banco de Santander y Rural (que son la cruz) y el mínimo anual resultante.

Pero no podemos olvidar el nuevo descenso de Telefónica, que se ha situado en la increíble cota del 83 por 100, y que ha ocasionado un retroceso de más de un punto en el índice del sector.

Las eléctricas han estado sostenidas. El resultado ha estado definido a base de cuartillos, con una ligerísima ventaja de los positivos.

Los Bancos han repetido a base de bien. Las bajas más sobresalientes ya han sido señaladas. Las subidas han correspondido a Bankunión y General.

Al cierre, no había cambiado la situación respecto del día anterior. Publicaron papel 19 valores y dinero seis.

* DESCENDIERON EL DINERO Y EL CREDITO

El ritmo de crecimiento de las disponibilidades líquidas retrocedió bruscamente en enero del presente año, al pasar del 19,2 por 100 en diciembre pasado a sólo el 9,9 por 100 durante el primer mes de 1977. Las cifras citadas han sido publicadas recientemente por el Banco de España en su boletín mensual sobre la evolución monetaria.

Pese a este considerable bajón, la tasa media móvil del último trimestre del año pasado (que define la senda para el crecimiento del dinero de los acuerdos económicos de la Moncloa) se situó dos puntos por bajo del objetivo del 17 por 100, debido a la expansión más rápida de las disponibilidades líquidas en los meses de noviembre y diciembre. Los datos confirman por tanto que no se ha rebasado la banda de oscilación de dichas disponibilidades, acordadas en la Moncloa, ya que la mis-

ma se estableció por el Gobierno en 2,5 puntos en torno al mencionado 17 por 100.

La expresada desaceleración del ritmo de creación de los activos líquidos en el último trimestre de 1977 se ha traducido en una fuerte elevación del tipo de interés de los créditos, así como en el endurecimiento de los plazos de amortización, garantías, etc. Como consecuencia, se ha registrado, desde finales del pasado año, una imponente retracción de la demanda de crédito que, al sumarse a la adopción de normas más rigurosas en la selección de las peticiones, ha promovido una apreciable desaceleración crediticia. Así, la tasa de crecimiento del crédito al sector privado, descendió desde el 14,4 en diciembre hasta el 10,8 en enero.

* LA «RUPTURA» DEL SECRETO BANCARIO

Todas las entidades de crédito se están dirigiendo a sus clientes para solicitarles, entre otros datos, el número del Documento Nacional de Identidad, autorización de residencia o pasaporte, o código de identificación, en su caso, según una nota difundida por el Consejo Superior Bancario.

Como es conocido, la clientela de Bancos y Cajas de Ahorros tienen obligación de facilitar estos datos para que las entidades de crédito las comuniquen al Ministerio de Hacienda. La disposición legal sobre «ruptura» del secreto bancario que desarrolla esta obligación es una orden ministerial de enero pasado.

* ESTUDIO FINANCIERO Y BURSÁTIL DE GEBOLSA

Siguiendo las actividades que desarrollaba Gesbolsa, Banif ha procedido a actualizar y poner al día el estudio financiero y bursátil de las sociedades cotizadas en Bolsa.

Los datos del estudio están referidos a 1976-1977 y comprenden un análisis económico-financiero y bursátil, la situación en fondos de inversión, la emisión de bonos y obligaciones, la ampliación de capital, las cotizaciones y dividendos y otros datos y relaciones de vital interés para cuantos estén relacionados con el tema.

Carmelo CRIADO

EL BANCO DE BILBAO

NO SACA UNA PESETA DE ANDALUCIA

MADRID. (De nuestra Redacción).—Andalucía está necesitada de la concreción de una estrategia para su desarrollo regional, integral y coordinado. Ello hace ineludible la necesidad de un suficiente acervo estadístico que permita superar el estadió meramente intuitivo en que, hasta ahora, nos hemos movido en un buen grado y sustituirlo por un análisis riguroso de la realidad, a partir del cual poder marcar las líneas futuras de desarrollo. Don Rafael Acosta España señaló en la presentación de las «Tablas Input-Output y Cuentas

Regionales de la Economía de Cádiz, Córdoba, Huelva y Sevilla», que el Banco de Bilbao, editor del trabajo elaborado por el Instituto de Desarrollo Regional, mantiene su preocupación por la ciencia regional no sólo con la «renta nacional de España y su distribución provincial», sino también con una serie de estudios socioeconómicos regionales, provinciales y comarcales.

Refiriéndose a la inversión, don Rafael Acosta señaló que el Banco de Bilbao destina al crédito, en sus diversas modalidades,

un volumen igual a dinero que recibe de su clientela. «Puedo asegurar —puntualizó el adjunto a la presidencia del Banco de Bilbao— que nuestra entidad no saca prácticamente de esta región ni una sola peseta.» Y agregó que los préstamos familiares y a la pequeña y mediana empresa se han incrementado notablemente en los últimos tiempos, constituyendo el grueso de las concesiones. También señaló que algo más de 12.000 andaluces son accionistas del Banco de Bilbao.

BARCELONA

Baja 0,01
Atonía

BARCELONA.—No ha variado en la sesión de ayer el comportamiento del mercado bursátil, que en líneas generales sigue moviéndose en un ambiente de atonía y con diferencias cortas en las cotizaciones.

Se ha podido apreciar, sin embargo, un mayor equilibrio entre las fuerzas del mercado debido a la aparición de tanteos compradores en químicos, cementos, constructoras, servicios y varios, que experimentan discretas mejoras.

Por sectores, cementos y constructoras recuperan las posiciones cedidas en la sesión del martes.

El grupo eléctrico, que en las últimas fases de la contratación se ha mostrado irregular, experimenta una ligera mejoría. Similar comportamiento en servicios y varios.

En el grupo químico ha remitido la presión del papel, lo que ha permitido una ligera recuperación en el sector.

Los valores bancarios han mostrado menor resistencia a la baja, si bien las diferencias son de poca entidad.

Textiles y papeleras han sido los más afectados por la presión del papel, y las diferencias, a pesar de ser de poca cuantía, alcanzan a la mayoría de valores.

En total se han contratado 112 clases de acciones, de las que 18 suben, 44 bajan y 50 no experimentan variación. El índice general ponderado cede una centésima y cierra a 89,24. (Efe.)

BILBAO

Baja 0,26
Apatía

BILBAO.—Sobre la Bolsa de Bilbao se imponen una serie de repeticiones con las que se trata de ocultar el desequilibrio entre una demanda que no comparece y un papel que tampoco realiza excesivos esfuerzos en sus deseos de venta, vista la inutilidad de obtener algún resultado, con lo que se reduce todavía más el volumen de negocio y en el balance final los saldos son desfavorables.

En esta ocasión superan el número los valores que ceden frente a los que conducen en alza.

Vuelven a ser de corta entidad las rectificaciones producidas y destacan entre las últimas los diez duros que pierde Aurora Polar, y los siete enteros que suben las acciones del Banco de Santander, repitiendo de esta forma este valor la diferencia ofrecida en la sesión precedente.

En la situación final, en la Bolsa prevalecen las contrapartidas vendedoras.

Índice general Bolsa de Bilbao: 87,06 — 0,26.

Suben 11, bajan 22 y repiten 40. (Efe.)

VENTA OCASION MUEBLES

ACI, mobiliario oficina, 30 por 100 rebaja, todas existencias madera y metálicos. Onésimo Redondo, 42. 242 14 78.

Por el presidente de la Diputación

INAUGURACION DE TRES PARQUES

(en San Martín de Valdeiglesias, Galapagar y Cercedilla)

—Lo importante no es sólo hacer un jardín, sino conservarlo.

Insistiendo en esta premisa, el presidente de la Diputación Provincial, don Enrique Castellanos, inauguró ayer tres parques en distintas localidades de Madrid (San Martín de Valdeiglesias, Galapagar y Cercedilla).

En San Martín de Valdeiglesias, el parque está situado en un olivar, en el que se ha respetado la vegetación existente, adaptando el terreno a la finalidad del jardín. Su superficie es de veinticuatro mil metros cuadrados, y el presupuesto ascendió a unos dos millones ochocientos mil pesetas. Cuenta con la instalación de una red de riego y dos pequeños estanques, aparte de un equipamiento de juegos infantiles, bancos de madera y papeletas.

El de Galapagar está montado sobre un antiguo campo de fútbol, aunque falta todavía el drenaje, por lo que los árboles corren peligro de estropearse. La jardinería realizada es

● En su discurso, trató el tema de la presa de Cenicientos

de tipo paisajista, su superficie es de seis mil metros cuadrados y el presupuesto ha supuesto alrededor de un millón ochocientos cincuenta mil pesetas. Tiene una fuente de mampostería formada por seis piletas, y el mismo equipamiento que el anterior.

Quizá el más atractivo es el de Cercedilla, instalado en una parcela perteneciente a una antigua casa residencial de recreo. En este terreno se ha proyectado un jardín con aire romántico, dado que las especies ya existentes, así como sus características, lo aconsejaban. Tiene cuatro mil quinientos metros cuadrados de superficie y ha costado aproximadamente medio millón de pesetas.

Al parecer, se está pensando seriamente en ajardinar otras parcelas en diversas localidades de la provincia. Majadahonda es una de las poblaciones interesadas, pero ante esta idea, en muchos casos, hay que tener como propósito principal la limpieza del monte, según el señor Castellanos.

La excursión finalizó con una comida en Cercedilla, en la que tomó la palabra el Presidente de la Diputación para insistir en que «Madrid es la primera víctima del centralismo.»

—La provincia de Madrid —dijo— está soportando la infraestructura de la capital. El desarrollo nos ha desbordado, y ha llegado a deshumanizar la provincia. Hoy, que se habla de regionalismo, Madrid ha de luchar por recuperar su propia personalidad.

Se trató también el tema de la presa de Cenicientos, que no se ha logrado poner aún en funcionamiento a pesar de dos años de esfuerzos.

Ya se llevan gastados ocho millones, y harían falta cuatro más para finalizar la obra.

—Hay una voluntad decidida —prometió el señor Castellanos— de que la presa llegue a su término y, a ser posible, antes del verano. Lo que ha ocurrido es que hubo un error por la parte técnica. No se realizaron los estudios geológicos del terreno con anterioridad, y nosotros, como administradores del erario público, hemos de exigir las responsabilidades pertinentes. Todos los recursos se pondrán en marcha para que las obras lleguen a terminarse cuanto antes.

Por parte del Gobierno Civil, tomó la palabra don Luis Sánchez Harguindey, quien puso de manifiesto que «de la compenetración entre Diputación y Gobierno Civil —que no ha de ponerse en duda en ningún momento—, los beneficiados serán únicamente los municipios.»

Carmen ORDOÑEZ

Ante la subida de la tasa de basuras

OPINAN LOS PARTIDOS POLITICOS

● La mayoría insiste en que el aumento va en contra del Pacto de la Moncloa

Y subieron las basuras. Y lo hicieron en más de un 30 por 100, lo que así, de antemano, se supone que va contra los pactos de la Moncloa.

Hay partidos que afirman que estas subidas no van contra el citado pacto porque no están sujetos a dichos acuerdos y además comprenden las razones de dichas subidas. Otros dicen: «Si efectivamente aumenta en las cifras que usted me indica...» Es decir, demuestran un desconocimiento de los temas que afectan a la capital. Otros partidos nos dicen que no se ha contado con ellos a la hora de esta subida. En definitiva, existe muy poca toma de conciencia con los problemas que afectan directamente a la gente que les ha votado, porque en este caso, como en muchos otros, los principales perjudicados son el pueblo de Madrid, que ante medidas consumadas, sólo pueden aguantar y pagar, porque si no pagan...

Sobre todas estas cosas y sobre las opiniones de los partidos de cara a esta nueva subida gira la entrevista que han llevado a cabo Carmen Ordóñez y Aurora Siguero.

UCD

Nuestra opinión se puede resumir en dos puntos:

1.º UCD de Madrid lamenta cualquier subida de costos de cualquier servicio.

2.º Comprendemos que las razones del Ayuntamiento tienen dos bases muy claras:

a) Subidas de los costes por Convenios Colectivos.

b) Subida de los alquileres de los solares de vertidos de basuras.

Lo que es claro es que estas subidas no atentan contra el pacto de la Moncloa porque no están sujetas a dichos acuerdos.

PSOE

Esta subida atenta contra el espíritu de los pactos de la Moncloa. Es muy chocante, sobre todo por parte de la Administración Local.

Es una situación injusta, porque grava lo mismo a las clases populares que a las más pudientes.

Por último, es una medida sorprendente en un gabirote recién elegido —por cierto no muy democráticamente— y con un Alcalde que «viene presumiendo de aires de renovación».

PCE

Nosotros no hemos sido consultados, como es habitual en el estilo de trabajo de la nueva y vieja Corporación, tanto por parte de UCD como por los demás. Por tanto, no nos sentimos responsables. Nos parecen desmesuradas y, sobre todo, con un cargo altísimo en los barrios populares y menos en los de gente con más dinero.

En una palabra, es discriminatoria. Por tanto, estamos en desacuerdo y manifestamos que los problemas del Ayuntamiento no se resuelven con subir las contribuciones.

Alianza Popular

Si, efectivamente, el Municipio aumenta la tasa de basuras en las cifras que usted me indica, ello supone un tanto por ciento superior al señalado en los pactos de la Moncloa. Ahora bien, lo que es preciso saber es si tal elevación es producto de un auténtico cálculo de los costos ac-

tuales de tal servicio, o una repercusión de los aumentos salariales y del transporte o, por el contrario, es el resultado de un aumento por criterios valorativos de la tasa.

En consecuencia, creo que el Ayuntamiento está obligado a dar una aclaración al vecindario de las razones que, según su criterio, imponen la elevación y especialmente de las causas que lo motivan. Todo, menos la aplicación escueta del aumento, y el silencio como contestación al problema planteado.

PSP

Como acto inicial del Alcalde no ha sido muy afortunado... Creemos que, antes de haber subido la tasa de basuras, tendríamos que haber acabado con la basura de Madrid, que no es sólo la materializada.

Se debía haber hecho un estudio y una subida de acuerdo con los criterios del pacto de la Moncloa. En definitiva, este aumento nos parece excesivo y esperamos que antes de subir los precios de los servicios municipales el Ayuntamiento demuestre eficacia.

ORT

No hay que pagarlo. Así de claro. Vamos a instar, a través de asociaciones de vecinos y diversos organismos, para que se presente un recurso contra esta subida, que supera, con mucho, lo que se pactó en la Moncloa.

Creemos que este tema es una herencia de Arespaco-haga, pero el nuevo Alcalde la ha aceptado, pudiendo haberla anulada o aminorado, y la ha aceptado a pesar de ser una medida antipopular. Al parecer, el nuevo Al-



calde pretende seguir con la misma política que su antecesor.

Falange Española (Auténtica)

No se produce dentro de los acuerdos suscritos por las fuerzas políticas hegemónicas, conocido como «pacto de la Moncloa», cuya letra y espíritu creemos que no respeta, ya que la elevación es superior al 30 por 100, cifra ésta superior al tope máximo de aumento de salarios, fijado en el 22 por 100.

Por ello, además de expresar nuestro desacuerdo con esta medida, pedimos al Alcalde de Madrid que explique:

— Las razones que han originado esta subida.

— Las repercusiones que va a tener sobre el salario de los trabajadores de la empresa concesionaria.

— Por qué la nueva tasa supera a la anterior en un 30 por 100, contradiciendo lo estipulado en el pacto de la Moncloa, y por último:

— Que el Ayuntamiento explique al vecindario el contenido del pliego de condiciones en virtud del cual una determinada empresa se responsabiliza de la recogida de basuras en Madrid.

CNT

Se podría estar hablando sobre el tema de la subida de las basuras —a primera vista incomprensible— durante varias horas. Llegaríamos a la conclusión de que esto constituye una maniobra, una de las tantas maniobras del Gobierno. Después, la subida va contra el espíritu del pacto de la Moncloa, como todas las subidas. Los techos salariales mantienen fijos, mientras que los impuestos, la presión fiscal y los precios no se contienen. El supuesto, consideramos que es absurdo y que atenta contra las posibilidades del trabajador.

Aurora SIGUERO
y
Carmen ORDOÑEZ

«ARRIBA Cultural» ofrece hoy la segunda parte del especial dedicado a la cultura gallega. Galicia, abordada desde un exilio que nunca se alejó en espíritu; las esperanzas literarias de un idioma que se crece en un «renacimiento», a paso de preautonomía recién alcanzada y saboreada. El arte y la cultura de los mil pliegues verdes de Galicia ha sido escudriñado en un intenso estudio de nuestros enviados especiales Javier Villán y Félix Población, que siguen sus andaduras por las regiones españolas, para ofrecernos un mosaico cultural completo de la piel de toro y sus islas.

La cultura gallega en el exilio

América salvó a Galicia

La resolución de nuestra guerra civil aparece, como es sabido, uno de los más sangrantes éxodos que contempla nuestra Historia: el exilio. Un pueblo, Galicia, repite con ello su forzada vocación emigrante, acuciado esta vez por su conciencia humillada como comunidad peculiar. Conciencia a la que quiso dar carta de naturaleza civil en la cultura. No pudo ser. Y Galicia tomó el camino del mar. Los vientos de la Historia condujeron hacia América, «tierra de promisión», a muchísimos gallegos, que sólo en Buenos Aires aglutinaba, en 1939, a trescientos mil. La capital argentina se consagraba así como emporio provisional de unas corrientes culturales autóctonas que en los años precedentes al conflicto habían eclosionado con el vigor propio de un pueblo que despierta tras siglos de silencio. Según Xesús Alonso Montero («el año literario español 1976. Literatura gallega»), «América salva a nuestras letras de un naufragio total». Ese naufragio podría haberse dado en el período que engloba la década 1936-1946. Ciertamente es que, como constata el propio autor, durante ese tiempo no se da en el exilio una literatura combativa, sino más bien constreñida a los consabidos sentimientos nostálgicos de la saudade. Con todo, su valor radica en el hecho de existir, «pues constituye la única experiencia de una lengua que en Galicia sólo poseía existencia oral». De Castelao y su protagonismo nos ocuparemos más adelante.

Pero el grito no se hará esperar como vivencia inherente a la experiencia de una tierra enajenada. Durante la década de los cincuenta, «América produce una literatura incisiva, crítica, bronca y comprometida, que contrasta con la vaguedad, el esteticismo y el idealismo mostrados por la literatura metropolitana». (X. Alonso Montero, Op. Cit.) En el transcurso de esos años es preciso destacar la figura fundamental de un hombre, LUIS SEOANE, que propulsará todo un programa de actividades reivindicadoras en pro de una cultura combativa y realista, distanciada de los tópicos morriñosos. Surge la revista «Galicia Emigrante», como alabonazo concienciador. Desde 1954 hasta 1958, esta publicación puso en marcha la desmitificación de los prejuicios acuciados como escapatoria por los intelectuales del sentimentalismo fácil y fomentó la denuncia de unas circunstancias penosamente cruentas. Con SEOANE, RAFAEL DIESTE, LORENZO VARELA, ARTURO CUADRADO y EDUARDO BLANCO AMOR —emigrante por vocación desde 1919—, «Galicia Emigrante» supuso ese grito necesario lanzado por la intelectualidad gallega en el exilio ante la condena de su pueblo.

A través de este grupo se forjó un clima de indudable relevancia. Tal como nos contaba RAFAEL DIESTE, se crearon en Buenos Aires —ámbito donde principalmente se localizó la inquietud que consignamos— cátedras de gallego, verdaderas tribunas revitalizadoras del idioma; se hicieron grandes exposiciones de los artistas del país —COLMEIRO, SEOA-



Castelao en un mitin

NE, etc.—, reediciones y ediciones de gran parte de la literatura autóctona. En este sentido debemos señalar apariciones tan significativas como «Fardel de exiliado», de SEOANE, libro de versos dedicado a la emigración, editado en 1952; «Pra unha terra apremiada», de ANTON SANTAMARINA, con esta explícita dedicación: «A todos los pobos que loitan, esta inqueданza nun idioma que é protesta», o «Lonxe», de Lorenzo Varela (1954), con páginas dedicadas a luchadores tan significados como MANUEL PONTE y MANUELA SANCHEZ. La lista sería larga y en ella habría que incluir a los clásicos —CURROS, PONDAL, etc.—, presentes en sucesivas reediciones. Toda esta labor la desempeñaban empresas editoriales cuyo solo nombre era ya un afán de anudamiento con el solar ausente, aunque sólo fuese a título de epigrafe: «Colección Dorna, «Camino de Santiago», etc.

Básico en estos planteamientos de pervivencia fue el trabajo periodístico. A «Galicia Emigrante» siguieron publicaciones tales como «Eufonia», dirigida por ALFONSO GAYOSO FRIAS, y «Vieiros», que en Méjico dio cabida a poemas de CELSO EMLINO FERREIRO, no conocidos en España.

Un hecho importante es la celebración en Buenos Aires del Primer Congreso de la Emigración Gallega, al que asistieron representaciones de las tres Américas. Tuvo lugar en 1956, fecha coincidente con el centenario del Banquete de Conxo, banquete en el que «obreros y estudiantes hermanados por primera vez en la historia de nuestro país, escucharon la voz de dos poetas jóvenes, Pondal y Aurelio Aguirre». Como resultado del Congreso se editó, en 1959, un extenso libro, en el que se detallan las diferentes posturas. En general, el volumen es «una denuncia a nivel político y estadístico de un hecho esencial y dramático en la historia de nuestro pueblo».

CASTELAO, CONCIENCIA DE UNA LUCHA

En enero de 1950 fallece en el exilio CASTELAO. La noticia apenas al-

canza difusión en las agencias periodísticas. Es el suyo un nombre ahogado por la indiferencia y la marginación. Pero un nombre esencial para la cultura a la que rindió su magisterio. Era lógico, pues, que al silencio lo desbordase la repercusión de su obra, manejada hoy hasta extremos a veces meramente huecos y pretenciosos.

En Buenos Aires, durante sus once años de residencia, CASTELAO desarrolla un trabajo trascendental para el entendimiento de la Galicia Ausente. En 1941 estrena «Os vellos non deben de namorarse», publicada once años después en su país, y elabora «Meus compañeiros», cuatro cuadros de ciegos dibujados con hondo patetismo. En el 44 publica «Sempre en Galiza», uno de los títulos más leídos de la literatura gallega. Un año después aparece «Galeuzca», revista de cultura, fomentada por un grupo de gallegos, vascos y catalanes. No podemos olvidar, en la necesidad de una glosa sucinta, su obra fundamental, «As cruces de pedra na



Rafael Dieste

Galiza», que verá la luz en 1949. Y toda esta emisión creadora, todo este manantial de fidelidades a su tierra y a sus crueles circunstancias, todo lo armoniza CASTELAO con un cúmulo de actividades adyacentes emparentadas con la causa motivante: exposiciones, conferencias, cursillos... Era su palabra y su trazo el de un enemigo de lo estupefaciente, como reflejo en una respuesta a un rico hombre que le reprochaba su tremendismo. CASTELAO hizo de su misión una bandera de compromiso sin retórica, que sólo hasta 1962 no accedió a la difusión dentro del propio ámbito que la precisaba. «Era urgente —como advierte Alonso Montero— publicar al Castelao de ciertas realidades gallegas, un Castelao capaz de comprometer a los hombres de esta tierra en esta hora».

«Todos en el exilio fuimos fieles a Castelao —nos decía RAFAEL DIESTE—, que tenía una gran capacidad de tipificación de Galicia. No es que fuese nuestro líder, pero contó siempre con nuestra adhesión». A pesar de esta apreciación, DIESTE nos consignó que en el exilio argentino se dieron dos corrientes, claramente delimitadas. Por un lado, la que se agrupaba en torno a nombres tales como LAXEIRO, SEOANE, COLMEIRO, LORENZO VARELA, RAFAEL DIESTE, ARTURO CUADRADO y EDUARDO BLANCO AMOR; por otro, los adictos a CASTELAO. Las relaciones entre uno y otro grupo, con ser cordiales, no eran todo lo buenas que cabría esperar. «Nosotros —señala Dieste— manteníamos estrecho contacto con el grupo argentino Martín Fierro, en el que estaba Guillermo de Torre. Entonces celebrábamos los llamados Martes de Dieste, a semejanza de los Martes de Mallarmé. Castelao disienta un poco de nosotros en este sentido y además estaba implicado en unas intrigas políticas que, pese a su buena fe eran a mi modo de ver un tanto infantiles. Fue cuando, con Prada y Puente, organizó el Consello de Galicia, orientado hacia cierto extremismo que nosotros no compartíamos. Juzgábamos la política de Castelao un poco fantasmal, al lado de la que hacíamos nosotros, que considerábamos más inmediata y efectiva. Lo suyo se refería a un futuro que se vería constantemente diferido, como ocurrió con la República en el exilio. El único que se salvó fue Tarradellas, que ahora apareció ahí como un fantasma. Probablemente Castelao —concluye el veterano galleguista— hubiese sido ahora, de no haber muerto, el Tarradellas que nos está haciendo falta».

Muchas y muy calificadas son las opiniones reseñables en torno a la obra de Castelao. Acaso la de VALERIANO BOZAL sea, sin embargo, la que mejor identifique la verdadera dimensión del artista y su mensaje: «Dibujante de la miseria y de los seres aplastados, muestra estas realidades como algo adquirido en ciertas situaciones históricas y, por consiguiente, como algo transformable por el hombre». Su legado no cabe en un museo. Se resiste a los límites que puedan inmovilizarlo por el mismo proceso que lo hizo fértil.

Ni que decir tiene que no vamos a remontarnos a Rosalía, Pondal o Curro Enríquez. Pero su sombra está ahí, planeando decisiva y omnipresente en todos aquellos poetas que han hecho de la lírica más que un factor evasivista, un instrumento de incidencia cívica. Y ya más próximo, Celso Emilio Ferreiro, poeta que surge en todos los comentarios, en todas las opiniones, incluso en todos los silencios. «Longa Noite da pedra», sigue siendo un punto de referencia imprescindible.

La nueva literatura

Por los años cincuenta, en Galicia, «¿cómo escribir poesía para oídos castos, cómo coger la lira del "ruiseñor canord"?» Hay poetas que, sí, que escriben para adormecer conciencias. Pero hay otros que dan una respuesta clarividente a la realidad sociológica de Galicia. A título de ejemplo, Pimentel, Manuel María, Celso Emilio Ferreiro y Uxío Novoneira, algo más joven que los anteriores. En el exilio, Seoane. Por aquellos tiempos, año arriba año abajo, las antologías comentadas indagaban en la poética de los escritores. Y Celso Emilio se pronuncia rotundamente: «Los poetas gallegos si quieren ser fieles a sí mismos y a la tierra tienen que retorcerle el cuello al ruiseñor del lirismo lacrimógeno, saudoso, viejo estilo. En cambio, tienen que sumergirse con desesperado esfuerzo en el mundo social de nuestra tierra, en las angustias de nuestra gente.» Y la proposición de Seoane delimita claramente una postura ética: «Quisiera hacer una obra que fuera al mismo tiempo un alegato por el hombre gallego, que es un modo de que lo sea por el hombre universal. Un poema fue siempre un testimonio del hombre y de su época. Conviene repetírselo a quienes tratan de olvidar la realidad buscando la complicidad de un arte deshumanizado.»

Para los poetas gallegos más conscientes no vale la deshumanización. Se impone la protesta, la rebelión, el desacato. En los sesenta, Novoneira lanza su «Letanía de Galicia», un canto coral estremecido.

GALICIA da door chora	á forza
GALICIA da tristura triste	á forza
GALICIA do silencio calada	á forza
GALICIA da fame emigrante	á forza
GALICIA vendada cega	á forza
GALICIA tapeada xorda	á forza
GALICIA atrelada queda	á forza
libre pra servir	
libre pra non ser	
libre pa morrer	
libre pra fuxir.	

Aquel impulso ético, social, civil, político, no ha desaparecido. Podrá, quizá, acusarse de academicismo a alguno de los poetas claves de los cincuenta y sesenta, pero su influencia ha sido recogida por las nuevas generaciones en un intento de armonizar ética y estética; de buscar cauces rigurosamente, artísticamente creadores sin abandonar el compromiso. Es más, potenciando una ideología por la vía del arte. Representante destacado de esta tendencia puede ser Méndez Ferrín, que asume sin concesiones el compromiso político y postula una conciencia creadora libre, imaginativa y sin dogmatismos «socialrealistas». Podría traerse a colación aquí algunas de las tesis del Congreso de Yenam, 1942: «Una obra de arte, por mucha carga política que tenga, deja de ser efectiva si antes no es arte.» Y, como obras son amores, ahí está su reciente «Con pólvora é magnolias». Algo similar podría decirse de Arcadio López Casanova, con su «Palabra de honor» y «Memoria dunha edad», quien, a de-



cir de Xesús Alonso Montero, «trabaja la palabra poética como nadie entre nosotros y la trabaja con profesión y amor». Que no se ha perdido aquel espíritu combativo queda claro cuando Xosé Luis Méndez Ferrín declara: «La función de la literatura gallega como resistencia global a un sistema sigue en pie. Va a seguir siendo literatura de combate y de denuncia. Vamos a seguir profundizando en su vocación tradicional desde el siglo XIX. En este sentido no hay desmovilización. Los poetas gallegos no nos vamos a desmovilizar nunca. Tenemos por delante el horizonte histórico de una liberación. Y ahí están, por ejemplo, los colectivos "ROMPENTE" O "CRAVO FONDO".» En ROMPENTE será necesario destacar a Pexexeguro, que con su libro «Seraogña» introduce un insólito aire nuevo en la llamada poesía social. Por su parte, Alonso Montero no cree que haya una presencia importante de grupos jóvenes, aunque señala la posibilidad esperanzadora de los dos colectivos citados anteriormente. Y ello por una razón: «Porque sabíamos hasta anteaer que más importante que nuestro relato, que nuestro poema o que nuestro ensayo, era un mensaje literario de tipo reivindicativo. Era una literatura de carga civil, combativa y de denuncia. Los nuevos grupos, entonces, con una característica definida, no han tenido tiempo de aparecer. Y ello porque la gente, antes que ejercer su derecho de expresión haciendo hermosa literatura, ha tenido que luchar por el derecho a escribir en su idioma. Hay muchos grupos dispersos que aún son incógnita. Aun así señalaría "ROMPENTE", del final de la dictadura y más recientemente "CRAVO FONDO".» En líneas generales, la evo-

lución de la poesía gallega queda resumida así por Méndez Ferrín, previa pregunta de si hay claramente definida ya una estética de ruptura:

El arte, potenciador de la Ideología

—En 1963, Celso Emilio Ferreiro inaugura con «Longa noite da pedra» un tipo de poesía extraordinariamente viva, investigadora, pero al mismo tiempo muy vital. Y políticamente revolucionaria, incluso con contenidos marxistas e incluso marxistas leninistas, como pueden ser los de Atila Joseph en Hungría. Posteriormente, en

Celso se produce un academicismo que elimina todo tipo de investigación estética. Y surge entonces una promoción de poetas jóvenes gallegos que, en realidad, no aportan nada ni a la investigación del propio mensaje ni a la poesía. Son poetas sociales, poetas malos.

—A este proceso, ¿puede aportar algo la preautonomía?

—Lo que la preautonomía puede traer y está trayendo es la unión de una mayor radicalidad en los planteamientos políticos del poema y una mayor radicalidad en los planteamientos formales. Este es el gran desafío y la exigencia que vaya a tener esta época dentro de la literatura gallega. Por ejemplo, antes no había planteamientos claramente obreros. Había un realismo representado por Manuel María. Un ruralismo, nada más que un ruralismo. Ahora se está produciendo una poesía social, urbana, obrera y de contenido independentista. En Manuel María nunca aparece una llamada a la separación, es un simple ruralismo. Esta radicalización va unida a una radicalización estética y formal y a una ruptura de los esquemas de comunicación.

La poética con que los «novísimos» gallegos («nada tienen que ver con los novísimos de Castellet», especifica Méndez Ferrín) encabezan sus versos en la Antología de María Victoria Moreno va por estos derroteros. Una conciencia cívica y una consciente afirmación estética. Se trata de Farruco Seoane Novas, Lois Diéguez, Alfredo Conde Cid, Xosé Vázquez Pintor, Lois Álvarez Pousa, Xesús Rábade Paredes, Margarita Lado Andión, Darío Xohan Cabana, Félix Vergara Vilarifo y Xavier Rodríguez Vázquez.

Xesús Rábade, por ejemplo, encuadrado, aunque sin excesiva convicción, en el colectivo Cravo Fondo, es consciente de que hay que seguir diciendo cosas, pero que hay que decirlos de una manera determinada. El lenguaje artístico no puede relegarse al segundo plano de una abstracción estéril. Frente a la desideologización de la li-



Anxeles Penas



Xesús Rábade

Os novisimos da poesía galega
Los novisimos de la poesía gallega
Antología de M. Victoria Moreno Marquez

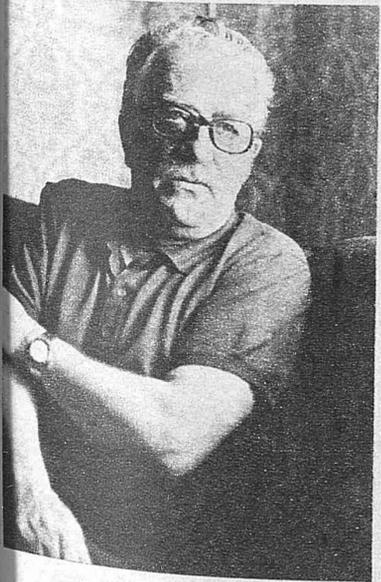


literatura (si tal cosa fuera posible) propone asumir la propia realidad histórica y propone una profunda indagación en las formas. Evidentemente, Xesús Rábade ha profundizado en aquel camino que emprendiera en 1969 con «Xuntos cara ó mañán». He aquí algunas de sus afirmaciones:

«El papel y la postura del escritor gallego hoy es el papel y la postura de cualquier escritor honesto en cualquier país: estar con el pueblo, con la gente que vive con él. Ser fiel a los más duramente golpeados por la historia.»

«Frente al colonialismo cultural y de todo tipo que secularmente viene padeciendo el pueblo gallego, los sectores más conscientes del país están en camino de una manifestación literaria, ética y estéticamente revolucionaria que se va configurando desde la libre gestión de cada escritor.»

Por lo que se refiere a «CRAVO FONDO» lo componen, además del citado Rábade, su mujer, Helena V. Janeiro, Ramiro Fonte, Xavier R. Barrio, Xulio L. Valcárcel Xesús M. Valcárcel y Félix Vergara. De su manifiesto extraemos los dos siguientes párrafos ilustrativos. Algo similar hubiésemos querido hacer con el manifiesto de Rompente, pero nos fue imposible hallarlo. Explican los de Cravo Fondo que «ser poeta hoxe en Galicia es ser poeta nunha nación asoballada, i esixese da postura humán do autor unha adecuación a esa realidade.» Y rematan: «O poeta debe servir a loita emancipadora, participar consciente é activamente no proceso revolucionario, ser fidel intérprete das arelanzas do seu pobo. E pra iso o artista o primeiro que ten que facer é ARTE.» ROMPEN-TE, CRAVO FONDO y otras muchas voces dispersas o agrupadas en revistas



Celso Emilio Ferreiro

como «Nórdés», que si bien no mantienen un carácter programático tan explícito y combativo, conforman un panorama poético diversificador y vivo. En definitiva, «por Galicia, pola poesía, verba nova pra unha terra ceibe».

Las limitaciones de la poesía

Una de estas voces jóvenes sin encuadrar en ningún colectivo y de escritura bilingüe es Anxeles Penas, que recientemente publicó en castellano «Con los pies en la frontera». En la poesía de Anxeles Penas hay una voz oscura, un combate de sombras que remueven cimientos de la vida. Angustias y esperanza, alternativamente, hunden sus raíces en la desolación. Profesora de literatura en un Instituto. Ha escrito teatro en gallego, poesía en gallego y en sus artículos en la Pren-

no por precaria y ambigua, menos reulsiva. Pero

¡Se prohíbe el paso!
¡Se prohíbe adelantar la brisa hacia es-
[ta orilla]
¡Se prohíbe el paso al aire de nuestro
[pueblo]

Carlos Oroza anda ahora por Galicia, quizá esperando la floración del trigo, porque, tal como dice en uno de sus poemas:

Una flor no puede ser hermosa
si no dejáis que el trigo crezca en las
[fronteras.

Morlan, Pedro Morlan, tiene veinte años y una experiencia vital, política y cultural para que nos expliquemos convincentemente la madurez, el horror abisal de su poesía. Anxeles Penas lo define como un Rimbaud de nuestros días. «Imágenes subterráneas» es un libro inédito aún, del que ya muchos han empezado a ocuparse. Reproducimos parte de un artículo de Anxeles Penas, en el que se analiza la personalidad de Morlan y el significado de «imágenes subterráneas»: «Es un libro difícil, de múltiples lecturas, que enriquecen su contenido semántico; surgido de las entrañas más medulares y alérgicas del poeta, nos traslada de continuo a una obscenidad ambiental, histórica e incluso genética; libro con ese morbo inherente a las grandes obras (Toulouse Lautrec, Van Gog, Rimbaud, Baudelaire, Valle, Cortázar, Sábato), es rabiosamente de nuestro tiempo y revela también con rabia la realidad del submundo ciudadano, de una juventud desesperada a la búsqueda de fronteras...»

La narrativa, en auge

Gran parte de lo dicho acerca del momento poético podría aplicarse a la novela. Similares preocupaciones, parecidos objetivos, idéntica valoración de la creatividad artística. Carlos Casares, Méndez Ferrín, Paco Martín, Celestino Fernández de la Vega, Luis Diéguez, Rábade y otros impulsan la joven narrativa gallega por caminos de elevación artística y de conciencia civil. Para Alvaro Cunqueiro, la joven novelística mantiene las características de la literatura gallega más acusadas. Es decir, una dosis superior de fantasía e imaginación. «Uno de los rasgos que definen la mente gallega es la capacidad de ironía, un acusado sentido del humor. Así que yo distinguiría en la narrativa de Risco, en la de Otero Pedrayo, en la mía, en la de Castelao, Blanco Amor, Carlos Casares, Méndez Ferrín, yo distinguiría, digo, una cierta inclinación hacia lo fantástico, lo imaginativo, la ironía.»

—Y ¿una corriente de raíces testimoniales, políticas?

—Qué duda cabe. Por ejemplo, yo estoy en el extremo de la literatura de imaginación, mientras que Ferrín, Carmen de Ferrín, Carlos Casares e incluso el mismo Blanco Amor en algunos momentos, están más cerca de una novela realista, con preocupaciones sociales. Pero aun en esta literatura realista hay la inevitable dosis de fantasía y de humor que el gallego necesita para decir cómo es el mundo.

Ultimamente se ha reeditado insistentemente «Memorias dun neno labrego», de Neira Vilas, escritor de aproximadamente cincuenta años, emigrante y uno de los mejores prosistas gallegos de hace años. Lo que Xesús Alonso Montero escribe de Méndez Ferrín, refiriéndose a «Antón é os inocentes», podría aplicarse genéricamente al resto de los narradores más significativos, Casares, Martín, etc. Escribe el profesor de Lugo: «Libro de atmósfera y contenido políticos, narración en que hay páginas brillantes y lúcidas sobre la lucha de clases, es, sin embargo, una novela, es decir, un conjunto de páginas que pertenecen de lleno al mundo de la ficción, al mundo de la creación literaria.»

sa periódica utiliza indistintamente el gallego y el castellano con ánimo «de llevar lo más lejos y lo más ampliamente posible mi mensaje». También para ella, aun partiendo de ese intento de universalización, van unido el proceso preautonómico y la reafirmación cultural: «Sin embargo, creo que la poesía como en el resto de las nacionalidades cumple un papel muy pequeño cara a la mayoría, dada su calidad de "ghetto" en que se mueve. Otra causa también de esta escasa influencia es el manejo que se hace de la cultura desde los centros oficiales. El poeta, aquí como en todo el mundo, es un automarginado.» Anxeles Penas enjuicia así el momento poético:

—Es un momento floreciente de la poesía gallega, con fuertes personalidades poéticas comprometidas con su pueblo. Coexisten varias generaciones, desde Celso Emilio Ferreiro hasta los que tienen veinte años. Se pueden citar muchos nombres: Méndez Ferrín, Salvador García Bodaño, Bernardino Graña, Arcadio López Casanova, Gregorio Emilio Fernández, Luz Pozo, Pura Vázquez y un larguísimo etcétera.

Cita finalmente a «Rompente» y «Cravo Fondo» para terminar afirmando que, en general todo está bastante disperso. ¿Causas de esta dispersión? La precariedad económica, la falta de apoyo, las causas políticas y sociológicas que afectan a la cultura en general.

Dos marginales, Oroza y Morlan

Oroza fue durante bastante tiempo la conciencia acusadora, el ave nocturna implacable, tierna, amorosa y erizada de un Madrid hostil, caótico y caníbal. Ahora, Carlos ha desaparecido de Madrid. Ya no resuenan por aquí su «évame Malú» ni el latigazo de sus juicios acerados, ni su grito «quiero salir de aquí». Carlos Oroza llevaba en su arrebatada locura contracultural y desvalida el germen de una libertad,

Dos problemas del teatro: Sobrevivir y crear

Partamos de una base sustancial para entender lo que el fenómeno teatral puede representar como empuje cultural de primera mano para Galicia: el teatro y su comunicabilidad directa —oral y visual— con el pueblo. Nada más sustantivo para ejercer una transmisión de cultura en una sociedad que si no fue escolarizada en su lengua, si la habla y si la comprende. A nivel de adquisición en la fluidez idiomática el hecho es insoslayable y, consecuentemente, a nivel cultural.

Actualmente existen en Galicia, según datos recogidos el 17 de mayo de 1977, unos cuarenta grupos teatrales, treinta y tres más que en 1973. El enriquecimiento se ha debido a causas obvias de liberalización política, que han propiciado la creación de actividades como la Mostra de Teatro de Ribadavia o el Concurso de Teatro Infantil «O Facho». De la primera, convocada por la agrupación Abrente, se llevan celebradas cinco convocatorias, con un total de cuarenta obras presentadas, de las que sólo tres o cuatro han sido publicadas. Del segundo, en sus tres convocatorias, se alcanzó la cifra de cuarenta y ocho. Como puede advertirse, la difusión es mínima, pese a que últimamente exista una colección destinada a esta función en Editorial Pico Sacro y vaya a inaugurarse otra en Ediciones Ruelro, de La Coruña, dirigida por Manuel Lorenzo, director del grupo Teatro-Circo.

«En un principio —dice Lorenzo— la actividad teatral fue, ante todo, un tipo de resistencia política. Los problemas más notables que encontramos en la actualidad hacen referencia a la carencia de una tradición dramática en gallego, a la ausencia de una Escola Dramática Gallega, pendiente de aprobación (no resulta congruente que actores que van a expresarse en gallego hagan su aprendizaje en Madrid o en Barcelona), y a la inexistencia de una revista que en cierto modo aglutine a los grupos dispersos. Si a esto sumamos la gran dispersión demográfica del territorio tendremos, en parte, las causas por las que nuestro teatro no alcanza los niveles de difusión deseados.»

En la evolución seguida por cada una de las agrupaciones teatrales gallegas debe reflejarse que ahora atraviesan la etapa que media entre su sobrevivencia y su capacidad de creación. Preocupa seriamente este último punto y sobre él recaen actualmente las inquietudes. A este respecto se tienen pensados proyectos en los que autores jóvenes como Euloxio Ruibal, Roberto Vidal, Xulio González y Secundino Valdeorras, así como el propio Manuel Lorenzo, tendrán algo que decir. Con referencia a esta perspectiva, la reciente Asamblea de Teatro celebrada en La Coruña pretendió estabilizar la propia actividad de los grupos de cara a su vinculación a un proceso creativo de indudable necesidad.

Sólo cinco o seis grupos puede decirse que mantengan unas ciertas propuestas estéticas. El resto, entroncados con la dimensión del teatro social, defienden o, mejor, se atienen a la improvisación. Es de señalar la existencia de grupos que, como Antroxu, ofrecen sus espectáculos coincidiendo con las manifestaciones callejeras de índole política o sindical.

Por lo que se refiere a Teatro-Circo de La Coruña, Manuel Lorenzo nos especifica que su proyección se vincula a la formación, producción y distribución de espectáculos, a la búsqueda de caminos sin temor al contraste y de una dramaturgia auténtica. Teatro-Circo, que funciona desde 1967, es considerada por Alonso Montero como la agrupación más exigente del país, a propósito de la representación de O longo viaxe do Capitán Zelta, que arranca de un «comic» de Xaquín Marín.

Al calor de la democracia, nuevas instituciones

Van naciendo como setas. Florecen con los nuevos vientos, se expanden, crecen cuando la benéfica lluvia de una incipiente libertad riega su precario suelo. Le yerguen por los distintos puntos de la geografía, plurales y diversas, unas más nacionalista que otras, pero con decidida voluntad de integrar en las transformaciones políticas el hecho cultural. La dispersión y la falta de definición hace imposible una reseña exhaustiva. Aquí están algunas de ellas: **Alexandre Bóveda**, **«O Facho»**, **«Omnium»**. Ateneos... Un impulso renovador.

La izquierda desconfía de «Omnium Cultural»

Los de «Omnium Cultural» andan metidos a fondo con la organización del Congreso de Cultura Galega. Pero, al parecer, las fuerzas políticas, las distintas fuerzas políticas de izquierda, no están por la labor. Hasta hace pocos días, a los requerimientos, urgencias y citaciones de «Omnium» nadie había respondido. Y es que se preguntan, ¿quién anda detrás de «Omnium Cultural»? Unos dicen que el Opus; otros, que grandes Bancos; otros que el Grapo. Y ¿tengo yo cara de Opus o de Grapo?, preguntaba Xosé Álvarez Temprano, de la Comisión Gestora que manda los comunicados en castellano, pero se firma en gallego. En el comunicado con el que solicita la colaboración de las distintas fuerzas políticas se le: «Subrayamos nuevamente la independencia de esta Asociación, al tiempo que aseguramos no existe organización política en nuestro seno, figurando en nuestros Estatutos el rechazo total de criterios políticos. Nos basamos para nuestros fines en los de tipo profesional, cultural y personal...» Bien, a pesar de esta declaración de principios, o precisamente por ella, los partidos y otras entidades culturales están con la mosca detrás de la oreja y los Omnium empiezan a mosquearse. Aún así, ya han fijado la fecha del Congreso para el 17 de mayo. Han dividido la temática en las siguientes secciones: la lengua, la estructura educativa, la historia, la estructura social, el Derecho, las instituciones, la ordenación del territorio, la economía, la estructura sanitaria, arquitectura y diseño, el medio natural, la industria, la agricultura, la pesca y la navegación, la emigración, el turismo, la música, el cine, la literatura, las artes plásticas, el teatro y antropología y folklore. Detrás de esta organización y proyectos están, según cuenta Álvarez Temprano, varios años de trabajo en Barcelona, hasta que, con la experiencia acumulada de observar a los movimientos cultura-

les catalanes, se encuentran en situación de formar una entidad que sea la promotora del Congreso. De ahí nació «Omnium Cultural», como una necesidad jurídica en que se apoyase la celebración del Congreso de Cultura Galega. Para reafirmar la independencia del Congreso, los promotores han sugerido la formación de una Comisión de Control dentro de la Comisión Permanente, formada por representantes de las todas las fuerzas políticas. Pero de momento, las fuerzas políticas dan la callada por respuesta, y en su fuero interno se preguntan, ¿quién está detrás de «Omnium Cultural»? De momento está detrás mucho dinero. Dinero del Banco Pastor, del Banco Noroeste, del Banco Madrid, de Bankunión, Nuevo Banco, Industrial de Cataluña, de Santander, Occidental y Banco de Gredos, así como las Cajas de Ahorro de Santiago y de La Coruña. «Pero esto —afirma Álvarez Temprano, no quiere decir nada. Solamente que hay un espíritu empresarial y que cualquier subvención nos resulta útil.» «Omnium Cultural», independientemente de sus objetivos cara al Congreso de Cultura, ha iniciado ya su despliegue y desarrollo. Ha puesto o va a poner en marcha un «Instituto del Cinema Gallego» a base de noticieros, documentales, reportajes, etc... Defiende «Omnium» la cooficialidad y pretende hacerla llegar, vía este Instituto, a todos los niveles. Su creación motivó una reacción de protesta de los cineastas gallegos, a los cuales no se les consultó ni tuvo en cuenta. Próximamente aparecerá la revista «Os bardos» que, dentro del mundo de la cultura, en su sentido más amplio, estará abierta, a tenor de los informes de Álvarez Temprano, a todas las tendencias: desde Alianza Popular hasta la Unión do Pobo Galego.

«Alexandre Bóveda», no a la cooficialidad

Los de «Omnium cultural» defienden a cooficialidad. Pues bien, los de «Alexandre Bóveda» dicen que de cooficialidad, nada. Esta agrupación, extendida y multitenacular a pesar de su juventud, piensa que la cooficialidad es

inaceptable. Primera razón: el castellano es la lengua del Poder, por lo tanto le será muy fácil, desde el Poder, imponerse. Se impondría por prestigio social, por tradición, por valga la redundancia, imposición. La solución coherente, según miembros de la Directiva de «Alexandre Bóveda», no es el Estatuto de cooficialidad, sino el unilingüismo. Los argumentos que se esgrimen en contra de esta postura unilingüista tienen un defecto de base que los invalida: el idealismo. Dos interrogantes: primero, ¿cómo solucionaría ese unilingüismo el vocabulario técnico? Respuesta: «Eso no es problema, el vocabulario técnico tiene raíces universales.» Segundo, inserción de esta postura en el proceso preautonómico, por el que Galicia se pronuncia en estos momentos. Respuesta: «Este nacionalismo es un nacionalismo ambiguo. Es una pretensión de 'endomargar' la cultura y las manifestaciones populares.» En líneas generales, pues, la ideología de la Agrupación Cultural «Alexandre Bóveda» podría sintetizarse en un nacionalismo popular, lo que conlleva varios significados: una madurez nacional, que se da por hecha, encaminada a la búsqueda de una identidad específica y autónoma; unos objetivos, centrados en una política de futuro que abra los ojos al pueblo; una aportación efectiva de la lucha cultural en el proceso de liberación de los pueblos. Todo ello comporta un sentido abierto de los planteamientos culturales que han de marchar paralelos a soluciones políticas, económicas, ideológicas, etcétera...

La Institución «Alexandre Bóveda» está radicada en La Coruña, posiblemente la ciudad gallega más castellanizada. Según sus habitantes, la más europeísta y, según el refranero, la que más se divierte.

Catorce años de «O Facho»

En septiembre de 1963, dos estudiantes, Enrique Hargulndey y Andrés Salgueiro, se dirigió-

ORENSE. ★
Continúa su tradición de cultura



★ LA CORUÑA.
Proliferan las asociaciones
culturales

ron a través de los medios de comunicación a todos los que, interesándose por la cultura y el idioma gallego, quisiesen integrarse en un equipo de trabajo. El éxito del llamamiento fue tal que al poco tiempo quedaba constituida la agrupación cultural «O Facho». Desde entonces hasta la fecha, un intenso programa con actividades como «Cursos de iniciación ao estudo da lingua e literatura galegas»; ciclos monográficos de conferencias; recitales poéticos, representaciones teatrales, etcétera... «O Facho» convoca cada año un interesante concurso de literatura infantil, cuentos y teatro, en el que lo que menos cuenta es su escasa dotación económica y si su significación cultural. Desde 1965, «O Facho» ha venido conmemorando el Día das Letras Galegas, dedicando un homenaje a una figura de prestigio. Así se ha dedicado el recuerdo de tal día a Eduardo Pondal (1835-1917), Francisco Añón (1812-1878), Curros Enríquez (1851-1908), Florentino Cuevillas (1886-1956), Noriega Varela (1869-1947), Marcial Valladares Núñez (1821-1903), Gonzalo López Abente (1878-1963), Valentín Lamas Carvajal (1849-1906), Arzobispo Lago González (1865-1925), Xohan Vicente Viqueira (1886-1924), Xoan Manuel Pintos Villar (1811-1876). En todas sus actividades la agrupación «O Facho» ha tratado de evidenciar un hecho: la dimensión cultural propia de Galicia. Sus impulsores son conscientes, sin embargo, de que la labor es incompleta y llena de dificultades y hasta de posibles deficiencias. Refiriéndose a su propia actuación declaran: «Si se abaneara un pouquiño o caleidoscopio atoparíamos con outras visions, nin mellores nin peores, pro que completarían mais... Aparecerían as eirexas de Galicia tentando de reconocerlle un posto ao idioma galegos nos seus coros, aínda que tal posto veña adobado con música de folk norteamericano en moitas ocasións debido á falla dunha música propia de Galicia. Tamén aparecerían, coa súa contradicción inherente, os intentos de comenazar o reconecemento do galego como lingua de cultura dende os sitios máis outos da Universidade. E universitarios tentando de atopar un linguaxe popular pra expresar o que o pobo non expresa. Tamén, ao mellor aparecerían os condicionantes sociais e económicos que impiden a evidencia do que dixemos denantes.»

La Coruña, un Ateneo joven

Desde el mes de mayo del año pasado funcionan el Ateneo de La Coruña. Extraña tan corto «curriculum» y, aún más, la inexistencia, hasta esa fecha, de una entidad semejante en la ciudad más populosa de Galicia. Acaso el dicho popular explique un poco esta carencia, sin que, por supuesto, la justifique:

Santiago estudia, Vigo trabaja y La Coruña se divierte...

El Ateneo coruñés surge como proyecto a finales de 1976. La gestión va a ser penosa. Doscientos ciudadanos de La Coruña suscriben —febrero de 1977— un manifiesto, dirigido a la opinión pública, en relación con la futura creación del Ateneo. Los firmantes pertenecen a diferentes sectores sociales, culturales y profesionales de la ciudad. Las pretensiones son claras: «Crear unha tribuna pública e independente de encontro, discusión e organización de actividades, aberta a todas as existentes e aos cidadáns coruñeses que coiden que as liberdades de expresión débense xunir ao esforzo cotián de información e organización colectiva.» La Comisión de Estatutos redactó un anteproyecto con 29 artículos, el cuarto de los cuales especifica manifiestamente las intencionalidades de la entidad: «O Ateneo é unha entidade cultural e recreativa que se ocupará de promover e organizar actividades encol dos te-

dades que se llevan a cabo. Estas actividades se orientan por secciones: ciencias sociales, actividad política, actividad ciudadana, problemática de la mujer, aula de cultura gallega, arte, cine y, en el futuro, teatro. El centro carece, hoy por hoy, de biblioteca. Todos estos problemas han llegado a oídos del Ministro de Cultura y el Ateneo coruñés espera la deseable respuesta positiva.

Desde la perspectiva galleguista la entidad no mantiene una actitud de nacionalismo beligerante, es bilingüe y trata de aglutinar tendencias políticas que van desde la izquierda extrema a la derecha dialogante. Por supuesto, la problemática gallega es núcleo esencial en su orientación programática.

Entre las actividades contabilizables en su corta existencia, el Ateneo de La Coruña ha elaborado un interesante programa de proyecciones cinematográficas en super 8 mm., dedicado al cine americano, alemán y ruso, de tratamiento clásico. Este programa,



Vicente Riseo, por Castela

mas de interés colectivo nos eidos artísticos, sociais, científicos e cidadáns en xeral, adicando especial atención a problemática galega. Dita actividade concretarase na celebración de conferencias, coloquios, recitais, publicacións, edicións, seminarios e todas aquelas actividades afíns a súa misión creadora espalladora de cultura.»

Antes de ponerse en marcha el Ateneo hubo de solventar el problema económico. Para ello, una de sus campañas fue la de obtener un millar de socios, cifra que todavía no ha llegado a conseguir. Hoy cuenta con setecientos y pico, que pagan una cuota de 200 pesetas. Tampoco dispone en la actualidad con un local propio que pueda acoger las distintas activi-

iniciado en diciembre concluirá en mayo. Dentro del ciclo de «Economía Galega», el centro llevó a cabo una serie de conferencias, en las que participaron Juan Muñoz, Camilo Nogueira, Emilio Pérez Touriño, Xaquín Álvarez Carbacho, Xan López Facal y Anxel Cardin Toriño. Durante el mes de diciembre se trató el problema autonómico no Estado español, con charlas a cargo de Isidre Molas, que habló de O Estatuto Catalán; Antonio Elorza, del Estatuto Vasco, y Xosé Vilas, de O Estatuto Galego.

El Aula de Cultura Galega viene desarrollando durante estos meses (febrero y marzo) un programa de indudable atractivo sobre A literatura galega de hoxe:

a autor e a sua obra, en el que han intervenido y van a intervenir Carlos Casarés, Bernardino Graña, Eduardo Blanco Amor, Xosé L. Méndez Ferrín, Antonio Tovar, Salvador García-Bodaño y Rafael Dieste. Asimismo, y dentro de la sesión de Problemática de la Mujer, acaba de concluir un ciclo sobre «Derechos de la mujer en la Constitución», con intervenciones de Puri Gutiérrez, Dolores Calvet, Magda Oranich y Cristina Alberdi. Próximamente se iniciará un programa que, bajo el título de «Vías actuales del socialismo», desarrollará conferencias de Alfonso Guerra, Pilar Brabo, Eugenio del Río y Fernando Claudín.

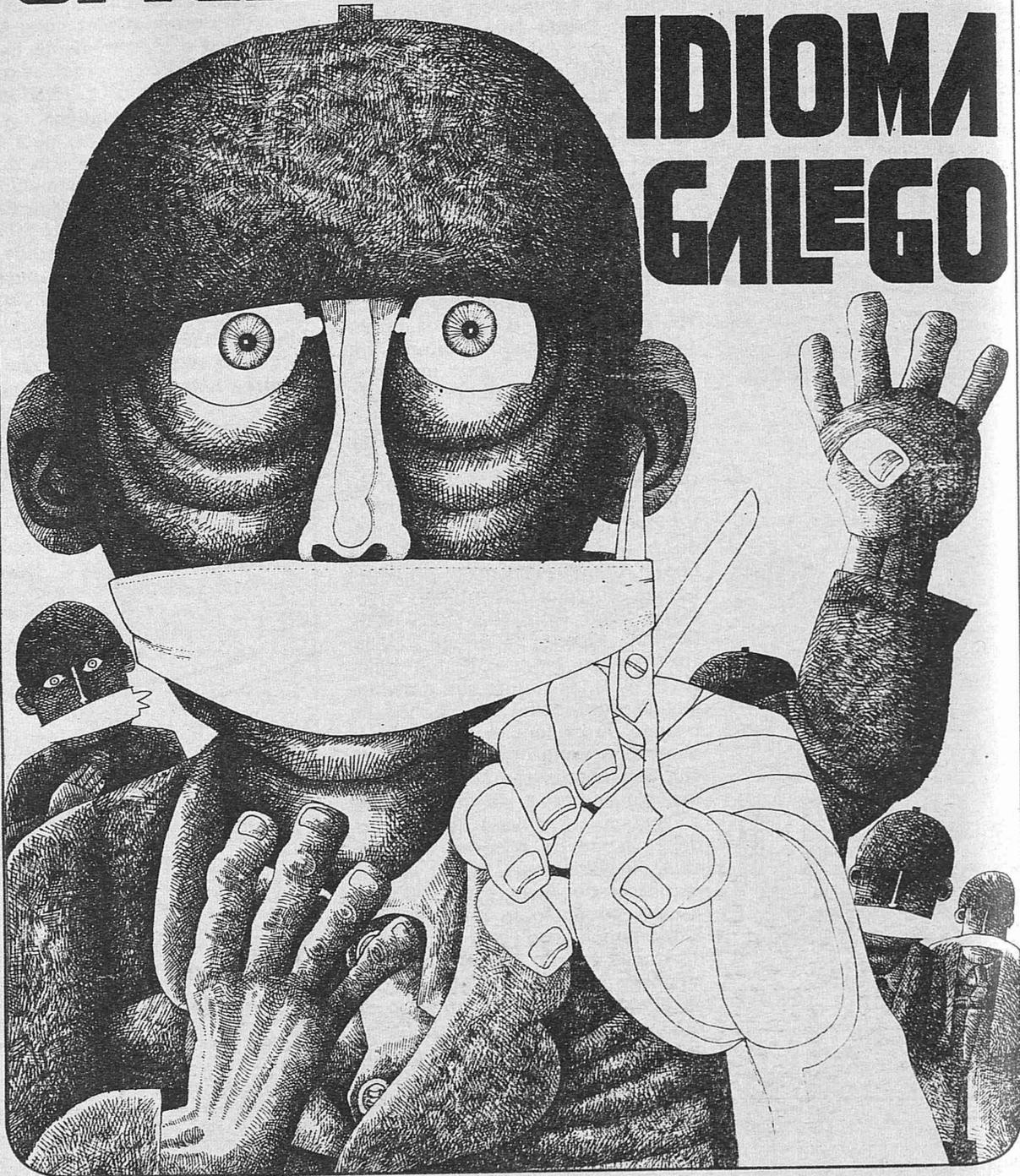
El Ateneo de Orense necesita dinero

Eso nos decía su secretario, José Manuel Díaz. Se trata de una queja insistente, reiterada, aburrida y lastimosamente monótona, pero real. El Ateneo orensano también es joven de andadura, reflejo de que las preocupaciones por la cultura distaban mucho de ser las óptimas que voceaban las viejas proclamas. Nació hace siete u ocho años, pero hasta 1974 —el dato puede ser objetivo—, es decir, hace sólo tres años y pico, pudo levantar cabeza con dignidad y verificar con seriedad las actividades normales de una entidad cultural. El Ateneo de Orense, según palabras de su secretario, dio cabida en tiempos todavía no aptos para el cultivo democrático, a figuras como Tierno Galván o López Aranguren, acogiendo en su sede a todos los movimientos que tendiesen a liberalizar el panorama español. Ciclos como «La idea del hombre en la cultura», «Una Constitución para España», «El problema de las autonomías», etc, fueron debatidos en esta Institución. También se realizan normalmente exposiciones —destacable, sobre todo, una de Xaime Quesada—, presentaciones de libros, mesas redondas y representaciones de teatro. Pero falta dinero. ¿Cuánto? Según José Manuel Díaz, de trescientas a cuatrocientas mil pesetas para salir del paso. «El Ateneo espera alguna medida por parte del Ministerio de Cultura para que sus seiscientos socios efectivos crezcan, merced a un programa más denso de actividad.»

«Tucho-Voltaire», una taberna institución

Está en el viejo Orense de rúas enlosadas y plazuelas recoletas. Dimos con ella por indicación de Eduardo Blanco Amor, que ahora trabaja en la elaboración de una Sociedad Gallega de Escritores desde su puesto como presidente del Pen Club Gallego. «Tucho-Voltaire» es un punto de convocatoria de la intelectualidad orensana. Con haber perdido algo de su ayer, todavía ahora son frecuentes

POLO USO PUBLICO E OFICIALIZACION DO IDIOMA GALEGO



las tertulias de artistas y escritores. La taberna, tal y como hoy se la conoce, fue montada por iniciativa de Vicente Risco en 1963, a semejanza del Bar Boltaire, que frecuentaba en Zurich. Tucho, el dueño, habla con mucho respeto de don Vicente. Un mural de Xaime Quesada recuerda su figura en uno de las paredes. Las paredes de «Tucho-Voltaire» son todo un mosaico iconográfico y literario. Pinturas de Virxilio, José Luis de Dios, Antonio Quesada, Acisclo Manzano, Luís Trabazo... Poesmas de Eduardo Blanco Amor, Bernardino Braña, Manolo de Dios, Tovar, Moreiras... Tucho se remonta a los tiempos de Vicente Risco, figura controvertida del galleguismo, cuando su taberna era de veras un auténtico cenáculo del arte. Actualmente el lugar es frecuentado por jóvenes de tendencias ácratas, que corean los versos de Tovar como bandera mientras apuran las correspondientes tazas de Ribeiro.

Ya no quedan piratas, rebeliones
Ya todos somos bueyes, bueyes,
[bueyes
para aguantar el yugo de las leyes
que en su provecho dan los pira-
[tones.
¡Que resuciten los piratas;

Anualmente, desde 1975, Tucho-Voltaire convoca un premio de poesía en gallego. A la entrada del establecimiento, bajo la inmensa lucera que ilumina la barra, puede leerse el poema de Emilio Picouto, que obtuvo el primer galardón el año citado:

Ti, terra, santame leaches
gardado cando eu era informe ar-
[xila,
e logo que xa fun carne e pupila,
á luz desde o teu ventre me lanza-
[ches.
Mals non me coldar así deisaches,
pois décheme un bo paj que me
[vixila,

o sol, que fai pular e que escintilla
os campos con que ti me amaman-
[taches.
Amigos, cando eu morra, se me
[amades,
non criptar ou con letras non po-
[ñades
Intre eu l a miña nai a terra, gue-
[rra.
Amigos, pola leira volo pido:
deltadme ben fondo todo espido,
e euriba terra, terra, sóio terra.

Otros poemas hablan de un tiempo con memoria clandestina, como este de Luis Cabo:

Galicia ceibe
pra nos foi un berro.
Pro mais unha argallada,
pros menos a lus qu'aluameaba
unha esperanza.
¡Moitos morreron!

Nos decía el profesor Alonso del Real, gallego por vocación e incansable investigador de los arcanos galaicos desde su cátedra de historiador, que hoy en día se producen motines en las aldeas del país cuando, por ejemplo, se pretende llevar un puente romano. Esta actitud hubiese sido impensable hace un año, cuando un campesino confundía un casco celta con el sombrero de un bombero portugués. A pesar de que la concienciación por todo aquello que presupone autoconocimiento de las raíces populares de la cultura autóctona no ha hecho más que empezar, existe en la actualidad una inquietud evidente al respecto. Hay que movilizar —nos dijo el profesor de la Universidad de Santiago— toda esa cultura profunda de la que un carpintero de aldea es más sutil depositario que un ateneísta de salón.

O Museo do pobo galego

Me da igual que sea Pío Cabanillas o Lister quien ponga las bases, pero hay que hacerlo.

El Museo do Pobo Galego era una necesidad. El artículo segundo de los estatutos de su patronato es definitorio de su función: «A investigación, estudio, difusión, conservación defensa e promoción da cultura popular. Un museo que recolla as mostras do galego nese eido da actividade humana. Polo seu carácter exclusivamente científico e de investigación, a Asociación non se adscribe a ningunha ideoloxía determinada.»

No se acoge el museo a las in-

movilistas peculiaridades que connota su nombre por tradición. Entiende que su actividad ha de ser dinámica y no meramente archivadora. Tres fines, por ello, van a ser los que intente perseguir: una labor de conservación propiamente museística, una tarea pedagógico-cultural —conferencias, cursillos, etcétera— y un trabajo de investigación.

La estructura organizativa del museo la componen, en el plano rector, un Patronato, compuesto por 41 personas y representantes de 18 instituciones, y una Junta Rectora. La ayuda económica la aportan sus 400 socios, que pagan una cuota anual de

1.200 pesetas, con apoyo de algunas entidades. Recientemente, el Ayuntamiento de Santiago concedió una subvención de cinco millones de pesetas, con el fin de habilitar en lo posible el imponente monasterio de Santo Domingo, donde el centro se ubica. Está pendiente la firma de un convenio con el Ministerio de Cultura para regular y asegurar la marcha económica del museo.

Por lo que se refiere a secciones, el Museo do Pobo Galego cuenta con los siguientes departamentos: Departamento de Cuestiones Para-Etnográficas, Departamento de Cultura Material (ecotipos labregos y marifeiros), Departamento de Oficios e Arte Popular, Departamento de Habitat e Arquitectura, Departamento de Música e Danza, Departamento de Literatura Popular, Departamento de Antropología Cultural, Departamento de Documentación e Bibliografía y Departamento de Restauración e Conservación. El museo concede anualmente un premio de Etnografía, convoca trabajos de investigación y lleva a cabo publicaciones relativas a sus muchos campos. Para el próximo mes de mayo, coincidiendo con el Día das Letras Galegas, inaugurará dos nuevas salas, la Naval y la de Zoqueiros, cuya puesta a punto marcha ya muy avanzada.

Una nueva dimensión del renacimiento cultural gallego está dada. No se trata de un hallazgo, sino de un reencuentro con la profundidad de un pueblo. Esta es la proyección de un museo cuya fertilidad revitalizadora bien podemos encontrar, a título de ejemplo, en la recuperación del lenguaje secreto que usaban los artesanos de la cestería. Como nos decía Alonso del Real, hay que salvar los componentes de la cultura rural gallega, y para ello es preciso reconocer sus valores y difundirlos. El museo puede ser la respuesta.



Publicaciones en gallego

Actualmente existe el proyecto de una institución para la creación de un periódico diario en gallego. La realidad proclama por sí misma esta necesidad urgente. Un diario democrático, pero sin partido, y popular, pero sin sensacionalismo ni demagogia. Desde el año pasado, Isaac Díaz Pardo trabaja con vistas a la creación de un Instituto Galego de Información,

rada de 30.000 ejemplares. La plantilla de trabajo constará originalmente de 62 puestos, 29 de los cuales distribuidos en personal de Redacción. Las áreas de distribución estarán localizadas en El Ferrol (10.902 ejemplares), Lugo (2.720), Santiago (2.720), Pontevedra (10.902) y Orense (2.720).

Entre las perspectivas de «Galicia» se encuentra la de abarcar los inte-

A NOSA TERRA

PERIÓDICO GALEGO SEMANAL

de América, además de las zonas de emigración en las naciones europeas.

La Enciclopedia Gallega, de la que han aparecido hasta la fecha ocho tomos, está llevando a cabo una interesante labor en pro del conocimiento del país y su difusión a nivel popular. Escrita en castellano, por previsiones editoriales de rentabilidad, no goza de consideración por parte de los grupos más nacionalistas, algunos de ellos —según parte de la joven Redacción de E. G.— han pasado a reconsiderar, como la UPG, el rendimiento práctico de su labor. La «Enciclopedia Gallega» constará de veinte tomos. Posteriormente, aunque sin determinar todavía, la editorial tiene pensada la salida de cien títulos esenciales de la literatura

universal, traducidos al gallego, que constituirán la que se llamará «A Nosa Biblioteca Universal». Pero el proyecto aún carece de confirmación.

Recientemente apareció el semanario «A nosa Terra», publicación de veinte páginas, dirigida por la poeta Margarita Ledo Andión, inclinada hacia la línea de Unión de Pobo Galego. Los partidos políticos tienen también sus órganos de expresión en gallego. Es el caso del Partido Comunista con «La Voz do Pobo», y del Movimiento Comunista, con «Galicia en Loita». El primero ha iniciado hace poco la publicación de una revista teórica, «Nova Galiza».

Existe asimismo una revista de carácter infantil y juvenil, «Vagalume». Por lo que se refiere al mundo infantil, señalaremos un hecho concreto: difícilmente el niño gallego ha podido cantar en gallego, no existe tradición de canciones infantiles. Ello demuestra hasta qué punto la privación del idioma propio puede ser una amputación. Dos jóvenes poetas, a los que ya hemos aludido en otras partes de este reportaje, están preparando un libro de canciones infantiles. Se trata de Helena V. Janeiro y Xesús Rábade. Será un intento de que la identidad del niño se afirme por un camino tan elemental como el del juego.

VAGALUME

PUBLICACION INFANTIL E XUVENIL

dependiente del Laboratorio de Industria y comunicación, y cuya misión esencial será la elaboración de «Galicia»; un periódico que «nos ayude a llevar adelante un ritmo intenso de desenvolvimiento y que tenga como un hecho cierto que Galicia es más que sus cuatro provincias, que es la categoría que debe regir la vida misma del país». El diario difundirá y fomentará por todos los medios la cultura gallega, desde la sabiduría popular hasta la universitaria. También promoverá todo aquel tipo de empeños que contribuyan a impulsar de alguna manera las inquietudes favorecedoras del conocimiento del propio país.

Por lo que respecta a las características técnicas, el periódico tendrá un tamaño tabloide, 32 páginas y una ti-

reses del área idiomática: franjas vecinas de Asturias y León, norte de Portugal y colectividades gallegas de la Argentina, Uruguay, Brasil y el resto



PROLETARIOS DE TODOLOS PAISES E POBOS OPRIMIDOS, UNAMONOS!

GALICIA en LOITA

VÓCEIRO DO COMITÉ NACIONAL DO MOVIMENTO COMUNISTA DE GALICIA

Nº 25 20 Xaneiro - 20 Febreiro 4Pesos

JOAQUÍN Calvo Sotelo recordó, en su brillante discurso de contestación al ingreso de Eugenio Montes en la Academia, a un grupo de escritores orensanos de los que Montes recibió, en años mozos, enseñanza y estímulo. Por razón exclusiva de su confinamiento voluntario en la «pequeña Patria», aquellos hombres, y en gran parte su obra, no han traspasado las fronteras de su lengua. A veces, en casos cimeros, y no siempre por motivos literarios, su nombre ha trascendido y ha merecido el respeto y aplauso foráneos; así, Vicente Risco; así, Otero Pedrayo.

Pero, ¿quién recuerda, fuera de los estudiosos o de paisanos cultos, a otros escritores de la que pomposamente se llamó «Atenas galega», como Marcelo Macías o Florentino Cuevillas?

El reconocimiento fuera de los muros de la patria gallega vino a Cuevillas por su obra etnológica, sobre todo por sus estudios sobre la arqueología céltica de Galicia, así como a Otero, antes y después de sus empresas políticas, por sus trabajos sobre la geografía.

En Cuevillas había, sin embargo, mucho más que un arqueólogo apasionado y sabio: había una personalidad original y caprichosa, flamígera, con un «charme» peculiar que consistía en el cobijo de muchas contradicciones en un enorme corazón romántico que le impedía herir cuando llegaba al impropio y perder la autoridad cuando se obstinaba contra lo evidente y, a la inversa, congregaba en torno a su palabra —fluida, ma-



VIRXILIO: Homenaje a Cuevillas

asentirlas. Esta versatilidad es necesaria y constituye seguramente una fuente de progreso, o al menos de cambio, siempre necesario para la salud del cuerpo y del alma. Es fácil condenar la actitud de muchos intelectuales, atendiendo exclusivamente al cambio operado por su pensamiento a través del tiempo. ¿Les quisiéramos monolítica, inmóvilmente pétreos y arterioscleróticos? ¿Qué fuente de renovación cabría entonces adivinar en su actitud mental o espiritual? Los intelectuales cambian de ideas; hay que admitir y aplaudir este cambio, siempre que obedezca a una ética rigurosa, no a cálculo o simple acomodo. Hemos de admitir que el intelectual cambia de ideas, además, por el simple hecho de que es él quien las tiene y trata con asiduidad y destreza.

La herencia que deja en nuestra alma un hombre como Cuevillas, herencia sumida por vía ejemplar y oral, ¿cómo negarla?, ¿cómo rechazarla, si va muy dentro? Su fe firmísima en el hombre, pero sobre todo en el Hombre; su comunión con la Tierra; su defensa de lo esencial y tradicional; su amor hermosamente romántico a la libertad; su culto a la elegancia, de raíz ética; su antiprogresismo, de raíz ética y estética; su independencia en la rutina; su apasionado localismo trascendente; sus heroicas mentiras (el buen clima de Orense, por ejemplo), que eran parte de un programa de recuperación moral de nuestros compatriotas... ¡Qué vasta e impeccedera herencia, asumida direc-

Evocación de Florentino Cuevillas

Por José Luis VARELA

tizada, halagadora o flagelante, siempre corregida o corroborada por el afecto y el brillo alegre de sus ojos inteligentes— la adhesión de los contertulios a sus hermosas pasiones o a la autenticidad de su persona. Sabía, además, escuchar. Y cuando evocaba tipos, tiempos o paisajes, su emoción propagaba una nobleza varonil por el auditorio que invitaba a dar las gracias en nombre de la Humanidad misma.

Cuevillas era un espléndido escritor «demodé»; un cultivador adrede del patos chatobrianesco cuando se afirmaba ya la literatura gañanesca y se comenzaba a prestar oídos al habla de los rufianes. El Ayuntamiento de nuestro pueblo recogió unas prosas del maestro Cuevillas en 1969, once años después de su muerte, en un volumen que titularon «Cosas de Orense». Quise evocar esas cosas cuando Calvo Sotelo citó el nombre de Cuevillas en su elogio a Eugenio Montes. Pero la memoria me trajo la imagen del hombre, ubicado en un Orense familiar y diminuto: tertulias interminables y abiertas de su despacho en la Delegación de Hacienda, lecciones en el aula de un colegio orensano, reuniones en la sala de su casa

en la plaza del Hierro, paseo hacia San Lázaro desde su casa o desde su casa a San Lázaro...

* * *

Le estoy viendo escribir. Iba a decir trabajar, pero, ¿sería adecuado llamar trabajo a aquella fluencia cursiva, graciosa, interrumpida con naturalidad ante la visita inesperada del amigo o del pariente, ante algo que veía o simplemente oía en la plaza del Hierro, bajo su balcón, para seguir —sin apenas tachadura ni titubeo— dale que te doy a aquella estilográfica colarada? Solía sentarse en un butacón tapizado de terciopelo rojo, frente al balcón abierto, las cuartillas o un bloc sobre las piernas. A veces levantaba la vista por encima de las gafas para alcanzar la calle, se echaba sobre el respaldo y rascaba con el capuchón de la estilográfica o con la mano aquella su brillante, pulidísima calva; se levantaba renqueando para alcanzar algún libro del despacho próximo o se dirigía por el largo, siempre penumbroso pasillo, hacia el cuarto de baño, desde el que pronto llegaba un

chapoteo prolongado, saludable, meticoloso...

Porque Cuevillas era meticoloso, generoso, adorablemente maniático. Escribía con gusto y sin fatiga; pero conversaba con mayor gusto y con un horizonte amplísimo de intereses: de la anécdota orensana a la Prehistoria celta, del recuerdo personal al futuro político, del urbanismo a la novela, de la arqueología al eterno femenino, del demonio de la etnología a los arbitrios municipales, de las culturas primitivas a Inglaterra (¡la Inglaterra victoriana y dickensiana, sobre todo, a la que jamás retiró su favor!).

Es difícil encontrarse en la vida un magisterio tan vivo y vital como el de Cuevillas, y digo vital, no vivaz, brillante o sensible, porque no se notaba, sino pasado su mismo ejercicio. Y de aquí nuestra ingratitud de entonces y el remordimiento cariñoso de hoy. Entraba morosamente en nuestra intimidad intelectual y se instalaba en el centro, sin que apenas lo hubiésemos advertido.

Las ideas son de naturaleza versátil, y podemos combatir las o

tamente de las formas mismas de su vida antes que de sus palabras, aunque ratificada por éstas, respirada y vivida con él!

Tenía el gran maestro la indulgencia ante las inevitables tarascadas de la juventud, la curiosidad avizora ante sus inquietudes y la magnanimidad final para disculparlas, acompañándolas sin halago excesivo. A su lado, algunos por él mismo considerados maestros, dejarán bien poca enseñanza, por haberse servido mucho más del fustazo impaciente, de la retórica distanciadora o de la demagogia que del diálogo competente.

Le estoy viendo escribir: sin tacha y sin tachaduras, como canta y discurre la fuente de la plaza del Hierro, su vecina. Le veo y le oigo conversar, el rostro impecablemente afeitado y sonriente, con un brillo de ciruela de Leiro, sobre su corbatad de lazo, los ojos con chispas sutiles, una mano en el bastón y otra en la cadera, la voz muy alta y aguda. Escribe o charla sin tacha, como discurre la fuente. Cuando el ruido de la ciudad crece, la fuente parece muda. Así, Cuevillas. Pero ambos se dejan oír en la noche, que es el reino de la conciencia.

PARIS. han respon... to lanzado... comprenda... una grave... martes por... de la Repú... biente en e... al 50 por 1... cha acusa a... Comunista... izquierdista... ción eterna... La derec... acúa. La c... Jacques Chi... fiell. Siemb... voluntad» a... biendo que... En la mism... ta el prime... munistas-so... tachada», m... brá una mi... comunistas... Por su p... del acuerdo... eventual Go... también el... a resaltar l... por la políti... tración de... en la grave...

NU... GI...

tuación fran... lleva el gato...

Las arma...

Pero, evic... recuperada... es claro qu... paña la izq... más que de... Esta puede... el avance c... Bolsa, de ur... 100, pero só... programa at... nómica críti... en caso de... situación cu... cho indudal... de ese trium... mayoría sex... para hacer... so gubernan... Sindicatos c... CDT y FEJ... algo tan sir... como el est... asalariadas... apoyan retu... de sus parti... asalariados... en masa a l... mejor recla... de unos a... unos benefi... atractivo ev... Políticame... dialist. s y... unido ya co... grupos mar... gestorario... tas y con l... tiva republi... cando el fr... tr a la der... son muy... cuando el n... el President... informado... Interior de... tivos, esto... mayoría un... izquierda e... por 100; pa... 2.1, y para... 100. Ahora... quierdas, u... ce a la ext...

Jueves

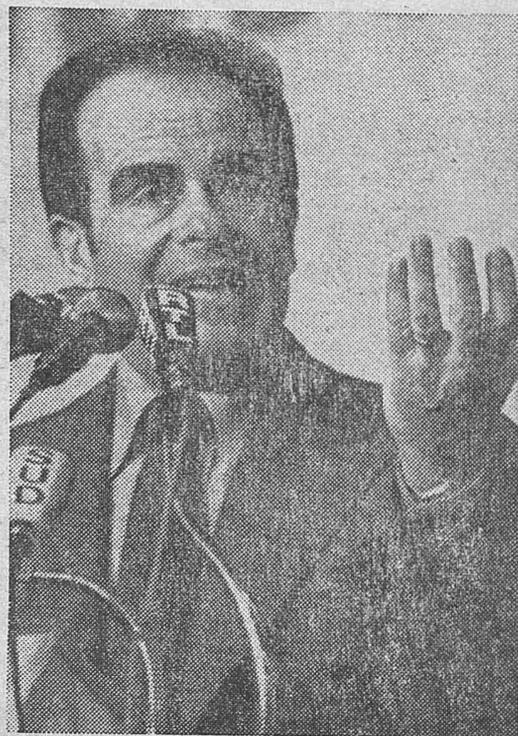
PARIS. (De nuestro enviado especial.)—«Franceses y francesas han respondido en la primera vuelta de las elecciones al llamamiento lanzado a su reflexión y a su inteligencia. Yo les pido que lo comprendan así de nuevo el 19 de marzo, cuando tengan que tomar una grave decisión nacional.» Con estas palabras, pronunciadas el martes por la mañana, tras el Consejo de ministros, el Presidente de la República, Valéry Giscard d'Estaing, ha entrado de nuevo en la campaña política de cara a la segunda ronda electoral en un ambiente en el que derecha e izquierda se reparten las posibilidades al 50 por 100 y en el que con un tono absolutamente falso la derecha acusa a la izquierda de haberse dejado hipotecar por el Partido Comunista, y en el mismo todo, de no creérselo ellos mismos, los izquierdistas celebran entre abrazos la exaltación de su reconciliación eterna.

La derecha declara y estimula el voto del miedo. La izquierda actúa. La derecha, a través de sus hombres más prácticos, como Jacques Chirac, reconoce que la situación de sus partidarios es difícil. Siembra la cizaña agregando que «Marchais ha impuesto su voluntad» a los socialistas y lanza el llamamiento a la confianza diciendo que «la mayoría tiene la costumbre de gobernar Francia». En la misma línea, pero jugando mucho más al miedo, se manifiesta el primer ministro, Barre, calificando el acuerdo tripartito comunistas-socialistas-radicales de «acuerdo de circunstancias y de fachada», mientras advierte que en un Gobierno de izquierdas «habrá una mitad de ministros socialistas y otra mitad de ministros comunistas».

Por su parte, la izquierda también habla. Mitterrand se alegra del acuerdo e insiste en que a la hora de repartir carteras en un eventual Gobierno «cuenta el número de sufragios recibido, pero también el número de diputados». El radical Robert Fabre se limita a resaltar la hostilidad que el voto de la primera ronda muestra por la política actual y subraya que «este país ha hecho una demostración de que está por el cambio». Por su parte, Marchais insiste en la gravedad de la crisis actual y en lo difícil que va a ser la si-



Giscard: nuevo llamamiento



La derecha acusa a Marchais de imponer su voluntad

Ante la «grave decisión nacional» del próximo domingo

NUEVO LLAMAMIENTO DE GISCARD A LOS FRANCÉSES

* La derecha reconoce que su situación es difícil y acusa a la izquierda de dejarse hipotecar por el PC

tuación francesa si la derecha se lleva el gato al agua.

Las armas de la izquierda

Pero, evidentemente, una vez recuperada la dinámica unitaria es claro que en esta mini-campaña la izquierda tiene mucho más que decir que la derecha. Esta puede ciertamente mostrar el avance del miércoles en la Bolsa, de un promedio del 4 por 100, pero sólo eso y una falta de programa ante una situación económica crítica, a agravar incluso en caso de triunfo, por la nueva situación cuatripartita y por el hecho indudable de que en caso de ese triunfo el porcentaje de mayoría sería tan escaso como para hacer muy difícil cada paso gubernamental. A cambio, los Sindicatos de la oposición, CGT, CFTD y FEN, están estimulando algo tan simple y tan elemental como el estómago de las clases asalariadas. Los tres Sindicatos apoyan rotundamente el acuerdo de sus partidos y llaman a los asalariados para que se lancen en masa a las urnas el 19 con el mejor reclamo electoral posible, el de unos aumentos salariales y unos beneficios sociales de un atractivo evidente.

Políticamente, comunistas, socialistas y radicales se han reunido ya con delegaciones de los grupos marginales, frente auto gestor, gaullistas progresistas y con los grupos de iniciativa republicana socialista buscando el frente común para batir a la derecha. Estas reuniones son muy importantes porque cuando el martes por la mañana el Presidente de la República fue informado por el ministro del Interior de los resultados definitivos, éstos arrojaban para la mayoría un 46,5 por 100; para la izquierda en conjunto, un 48,6 por 100; para los ecologistas, un 2,1 y para «diversos», un 2,8 por 100. Ahora bien, de sector izquierdistas, un 3,3 por 100 pertenece a la extrema izquierda. Cier-

PARIS

FELIX ORTEGA,
Enviado especial

tamente, en términos globales, la izquierda es mayoritaria, pero, en términos reales, los partidarios del «programa común», socialistas, comunistas y radicales, necesitan para ganar que ese 3,3 por 100 y la mayoría de los ecologistas vayan a su campo.

Normalmente, no deberían tener muchos problemas porque la segunda vuelta en estos grupos,

de la izquierda. Ciertamente la consigna dominante, de cara a la tesis es falsa. Lo más cierto que se puede decir lo ha dicho el socialista Mitterrand al señalar que el acuerdo «es muy bueno, pero viene con seis meses de retraso». El acuerdo, además, no es más que eso que los españoles llamamos, horriblemente, un «acuerdo marco» en el todo está casi por decidir y el único compromiso adquirido es el de una repartición de puestos gubernamentales según electores y escaños.

Las previsiones

En este momento se debe votar de nuevo en 423 circunscrip-

reacción exacta socialista, de muchos socialistas, ante el acuerdo tripartito. Por otra parte, hay 110 candidatos comunistas que están en situación similar y que pueden ser fácilmente elegidos si los socialistas transfieren a ellos su sufragio.

Así pues, la eventual victoria izquierdista depende del celo con el que los socialistas transfieren votos a los comunistas, de los que no se duda, porque acatan mucho mejor la disciplina de partido. En esa situación, la derecha plantea el tema de que si las disciplinas partidistas de la izquierda funcionan, el grupo parlamentario comunista sería casi tan fuerte como el socialis-

y radicales y 96 comunistas—frente a 245 de la derecha. En unas condiciones idénticas a las registradas en 1973, con porcentajes similares de transferencias de voto, la derecha ganaría con 260 escaños y la izquierda quedaría en 231 —141 socialistas y radicales y 90 comunistas—. Finalmente, según los últimos sondeos del 24 y 25 de febrero, en 81 circunscripciones, no demasiado válidos en este momento, la mayoría obtendría 276 escaños frente a 215 izquierdistas, de ellos 137 socialistas y radicales y 78 comunistas. Claro que esto es hoy. Mañana puede cambiar todo.

Reunión: Un muerto en conflicto electoral

SAINT DENIS DE LA REUNION (Francia).—Un joven de diecisiete años resultó muerto en un conflicto entre electores en la isla francesa de la Reunión (al este de Madagascar).

Tras un comicio de un pretendiente a diputado independiente, un grupo de personas cayó en una emboscada de electores contrarios y el joven resultó muerto, mientras que una decena de personas resultaron heridas.

Huelga en Air France

La huelga de veinticuatro horas declarada por el personal navegante de Air France ha tenido como consecuencia una considerable disminución del tráfico en el aeropuerto parisiense de Orly.

De los 34 vuelos con despegue a partir de Orly, previstos en la jornada de ayer, han sido anulados 22, todos ellos correspondientes a itinerarios de distancia media. En cambio, se han mantenido los tres a larga distancia, con destino, respectivamente, a Karachi, Cayena y la isla Mauricio.

• La izquierda, por su parte, trata de conseguir el 3,3 por 100 de los votos minoritarios

es la de votar al candidato obrero mejor colocado. Los ecologistas tienden por naturaleza a la izquierda y los «diversos» se repartirían los votos entre los dos lados. Pero una cosa es la lógica y otra el voto real. Al margen de que puede haber fuga socialista.

¿Fuga socialista?

Puede haber fuga porque la estrategia de la derecha está dirigida en esa dirección. Todas sus declaraciones tienden a crear un clima en el que se muestra a los socialistas como rehenes de los comunistas y a éstos como unos dictadores de sus propios términos de «todo o nada», imponiendo condiciones para la formación del futuro Gobierno o amenazando con su retirada y la derrota

ciones de las 491 totales. Quedan 840 candidatos en presencia de los 2.875 originales. Por la mayoría, el RPR presenta 224 candidatos. Las tres formaciones de la Unión por la Democracia Francesa y «mayoría diversa», 199. Frente a ellos, 244 candidatos socialistas, 142 comunistas y 21 radicales de derecha. El resto son candidatos sin opositor o pertenecientes a mayoría u oposición diversas. En estas condiciones lo que cuenta para un triunfo es la disciplina electoral. En la izquierda hay hoy 115 candidatos socialistas y una docena de radicales en situación de ser elegidos en la segunda vuelta si la izquierda vota sacrificando a los candidatos secundarios. En línea, los comunistas son disciplinarios, pero no se sabe la

ta y, por lo tanto, sus reclamaciones de cartera mucho más es-treuosas.

Ultimas predicciones

En condiciones de disciplina excepcional, con el 95 por 100 de los comunistas votando socialista y el 90 por 100 de los socialistas votando comunista en los distritos en que así convenga, la izquierda obtendría una mayoría de 269 escaños —166 socialistas y radicales y 103 comunistas— frente a 222 de la actual mayoría. En condiciones de voto a los socialistas del 90 por 100 del electorado comunista y a los comunistas del 80 por 100 del socialista, según convenga, la izquierda tendría una mayoría mínima, de 246 escaños —150 socialistas

Si ganara la izquierda (III)

EL FACTOR MILITAR

El legalismo de las Fuerzas Armadas y de la Policía en el caso de un eventual triunfo de la izquierda francesa en la segunda vuelta electoral está fuera de toda duda, aunque tanto la derecha como la izquierda tienen conciencia de discusiones casi equivalentes a complots entre grupos civiles y militares de cara a esas posibilidades. Pero, caso curioso, la única posibilidad que la derecha ve de un eventual descalzo militar al Gobierno es en el caso en que éste emitiera una orden que no contara con el apoyo popular. Respecto a la Policía, la izquierda opina que es preciso utilizarla con decisión desde el primer día del eventual triunfo para destrozarse cualquier intento de creación de tensiones artificiales.

Hombres como Alexander Sanguinetti, durante ocho años presidente de la Comisión de Defensa Nacional, gran abogado de la fuerza nuclear francesa, ex mi-

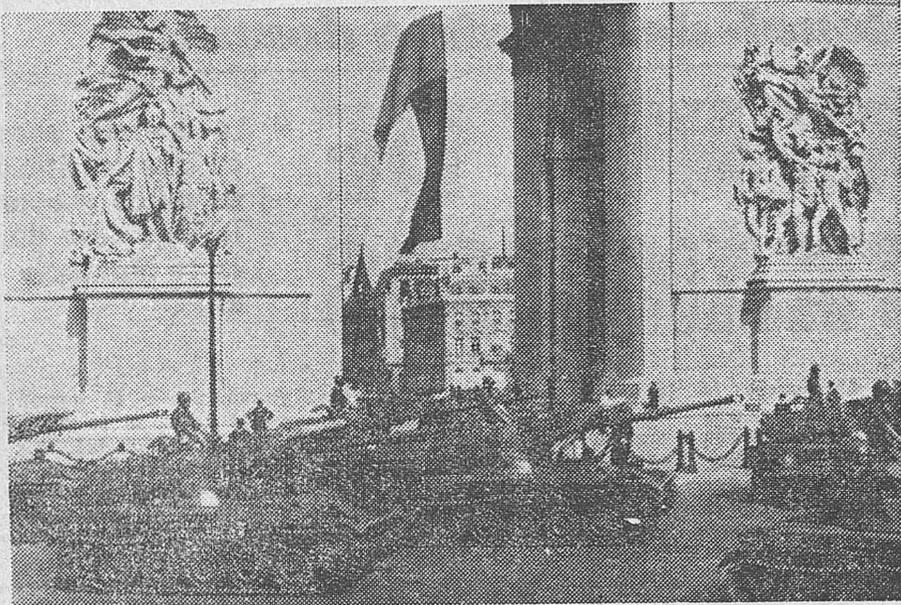
que Francia no es Italia, sino una nación hecha por un Estado, con lo que, en el caso del Partido Comunista, su llamado eurocomunismo no es tal, sino una vuelta a las fuerzas nacionales.

Ello ocurre en un momento en que la oficialidad más joven, hasta el rango de coronel, se aleja del atlantismo porque es supersensible al concepto de una Francia dueña de su propio destino. Por ello, a menos de que ocurriera algo extraordinario, algo tan tremendo como, por ejemplo, un pacto del comunismo francés con la URSS, mientras el partido denuncie al sovietismo «como un peligro exterior que afecta a la nación francesa», todo el mundo está de acuerdo con ellos.

Respecto al antimilitarismo, Sanguinetti dice que «la izquierda ha digerido mal la historia y la derecha no sabe lo que es». Otros pensadores de derechas basan el antimilitarismo en las confrontaciones

de los actos terroristas con sangre habría problemas. «Por eso no es posible perder un instante en mostrar determinación... Blum estuvo siempre en la legalidad. Allende igual, pero se encontró con la ilegalidad. Castro comenzó como socialista humanista y desembocó en el comunismo para romper resistencia. Nosotros no queremos ser ni Blum, ni Allende, ni Castro, y no estaremos desarmados ante ataques ilegales. Es suficiente con aplicar la ley con energía y coraje sin cambiar la legalidad.»

«Es muy francés atacar a la Policía», dice Sanguinetti, consciente de que la institución tiene mala fama desde la época de las policías paralelas, la OAS, Ben Barka, los barbouzes, el uso de vietnamitas en Argelia, o de argelinos en Vietnam... Pero, dice, hoy no hay policías paralelos y si hay una extraña fauna de informadores y demás alrededor de la Policía nacional es porque la ha habido siempre, porque la Policía funciona así. Puede haber grupos ultraderecha, como el SAC, pero Sanguinetti cifra su total en unos tres mil, cifra mínima de 30 por departamento. Y no cree que la izquierda, en caso de llegar al poder, depuraría a la Policía, porque ello demolería el estatuto de la función pública que esa misma izquierda creó en 1946 y 1948 con, entre otros, Thorez.» Además, añade, si hay entidades como la Segunda Sección, ligeramente irritante, lo cierto es que estas entidades han procedido siempre sin discriminación, vigilando siempre igual a derechas que a izquierdas. Tampoco la izquierda cree en las depuraciones sociales. Opina que le basta con lograr la confianza de los elementos más seguros de la institución, sin excluir del cuerpo a nadie, pero igual respecto a la Policía que al Ejército, la izquierda haría concesiones porque ello representaría renunciar a parte de su programa que los electores han aprobado.



nistro, coleccionista mutilado de condecoraciones militares y de la resistencia, tan poco dudoso que fue uno de los pocos franceses capaz de defender ante los tribunales a compatriotas suyos encuadrados en la SS después de la guerra, opina que las Fuerzas Armadas, con la misma composición sociológica que Francia, son conscientes hoy del respeto socialista a las instituciones militares y del constante llamamiento comunista a los valores nacionales. Es consciente de que las Fuerzas Armadas, gentes mal pagadas que no se solidarizan con el gran capital, no se indignarían por nacionalizaciones, puesto que, dice, fueron ellos, los regimientos del rey, la primera nacionalización del país.

¿Golpe? Tal vez, agrega; trescientos o cuatrocientos hombres tienen siempre la veleidad, pero no representan mucho entre 40.000 oficiales y 230.000 suboficiales, comprendidos los gendarmes. Por otra parte, pese a su batalla anticomunista en Indochina, el Ejército francés volvió de allí fascinado con el adversario y sus virtudes. Su problema comunista fue que durante años el PC fue solidario de la URSS y durante esos mismos años la filosofía militar francesa estaba basada siempre en la «batalla de freno» hacia el Este, organizada en función de una potencia dominante que durante años fue Alemania, pero luego fue la URSS. Pero esa situación duró hasta que el Partido Comunista dice Sanguinetti, tocó la trompeta de la nación probando que tal nación no es una idea de la derecha, sino también de la izquierda.

Eurocomunismo, atlantismo y antimilitarismo

La derecha francesa no suele creer en el eurocomunismo, pero no porque considere esa filosofía una trampa, sino por-

de junio de 1898 entre la clase obrera y los militares, a los que se les ordenó intervenir en problemas sociales, con un balance de ocho mil muertos, de ellos cinco generales, «en la época en la que los generales se hacían matar». Pero fue la burguesía la responsable de ello, y posteriormente, de hecho, en las confrontaciones sociales intervenían los guardias nacionales, brazo armado también, en definitiva, de la burguesía, muy diferentes a un Ejército compuesto por soldados que, en definitiva, era del pueblo. Hoy el antimilitarismo está en franco retroceso y son precisamente los comunistas los mayores defensores de una Francia fuerte militarmente y armada nuclearmente hasta los dientes. Son los principales adversarios del sindicalismo militar que consideran el fin del Ejército, una sociedad antirómica de la civil.

La izquierda piensa de forma similar

Para hombres como el socialista Gaston Defferre, presidente del grupo socialista de la Asamblea Nacional, el Ejército es también legalista y está hoy ya constituido por una mayoría de nuevos oficiales que no proceden de la reserva tradicional ni están enlazados con la derecha por familia o convicción y que no desobedecerían, en su opinión, a un Gobierno izquierdista que hiciera justicia social. Ante la eventual creación de tensiones en Francia, tras un eventual triunfo izquierdista, Defferre cifra el futuro en la mayoría que la izquierda pudiera obtener en la Asamblea Nacional. Con un solo escaño de mayoría, la situación sería mucho más delicada que con cuarenta o cincuenta. Las tensiones mucho más posibles. «Los ultras sólo dan pruebas de coraje desde la impunidad», dice, agregando que si durante ocho días los peri-

Comités de soldados

Se ha especulado con la posibilidad de que tras una victoria izquierdista se formarían comités de soldados pidiendo sindicación como antes señalábamos, es el Partido Comunista acaso el mayor objetor de la sindicación militar. Socialistas, como Defferre, insisten más en el legalismo gubernamental asegurando respecto a tales comités que «si estimamos que no es preciso hacerlos, no se harán. Si estimamos que sí, se harán. Pero sin concesiones ni al Ejército ni a la calle».

La izquierda tiene en la cabeza un mecanismo de prevención de complots, sean civiles o de uniforme, mediante un balance público y completo de la situación existente al llegar al poder para que las responsabilidades fueran claras y netas. Se abrirían los «dossiers» del Gobierno que, dice Defferre, «pertenecen a la nación y no a un clan o a un partido... Denunciaremos públicamente y movilizaremos a la opinión pública contra los culpables... Haremos una prueba de fuerza con movilización popular. Con Ejército, Policía y opinión pública, la verdad es que no está mal...». El pinochetismo se descarta totalmente en Francia por derecha e izquierda. La derecha lo descarta simplemente por diferente situación sociopolítica y económica. La izquierda, porque «Allende era un legalista desarmado y nosotros no». Y, como dice Defferre, «no estamos en el contexto chileno. Los Estados Unidos no pueden jugar contra Francia y el Gobierno de Francia el juego que jugaron contra Chile y Allende. Pero no es eso, sino una cuestión de determinación», añade, subrayando que el peligro no son las Fuerzas Armadas, sino la «movilización de la opinión contra nosotros por los grandes Bancos. La movilización de grandes batallones de porteros...»

Félix ORTEGA

RFA: 19 millones de ejemplares dejaron de imprimirse ayer

CONTINUA EL CONFLICTO

DE LA PRENSA

✱ No parece vislumbrarse una próxima solución pese a la mediación de Schmidt

BONN. (Efe.)—Apenas un millón de ejemplares de veintitrés diarios salió ayer a la venta en Alemania Federal, al dar comienzo el segundo día del «lock out» declarado por las patronales.

Esto quiere decir que ayer dejaron de imprimirse cerca de diecinueve millones de ejemplares, de los 350 diarios con que cuenta el país.

Por el momento, no se vislumbra solución alguna al conflicto surgido hace más de dos semanas en el ramo del papel y artes gráficas, a consecuencia de la introducción de nuevas técnicas en las redacciones de los diarios.

El canciller federal, Helmut Schmidt, se reunió el martes con la presidencia de la Confederación Alemana de Sindicatos, pero se cree que el canciller no está dispuesto a aceptar el papel mediador en el conflicto, ya que es su propósito respetar la autonomía sindical.

Por su parte, sigue también huelga del metal, que en su primera fase, es seguida por unos 140.000 trabajadores, acción que afecta a otra serie de sectores, especialmente el del automóvil y fábricas de construcción de maquinaria.

Cosmonautas soviéticos

HOY REGRESAN A LA TIERRA

MOSCU. (Efe.)—Los dos cosmonautas de la misión espacial «Salyut 6» regresaron hoy a la Tierra tras un récord de permanencia (96 días) en el espacio a bordo del laboratorio orbital.

La agencia oficial de noticias soviética, Tass, señaló ayer que sus cosmonautas Vuri Romanenko y Georgy Grechko realizaban actualmente los preparativos finales para sellar el «Salyut 6» antes de que hoy vuelvan a casa.

«De acuerdo con el programa de vuelo, el jueves, los cosmonautas regresaron a la Tierra», señala Tass. «Los miembros de la tripulación están completando las operaciones de conservación de los sistemas y equipos del «Salyut 6» y preparan la nave espacial «Soyuz 27», en la que regresarán a la Tierra.»

Tass señaló que Romanenko y Grechko —que iniciaron sus labores ayer, dos horas antes de lo normal— realizarán pruebas exhaustivas con los motores del equipo de la «Soyuz 27» para comprobar su perfecto funcionamiento.

Romanenko y Grechko fueron puestos en órbita el día 10 de diciembre, y han permanecido a bordo del «Salyut 6» desde el día 11 del mismo mes.

Los dos cosmonautas batieron el día 4 de marzo el récord espacial de permanencia en vuelos tripulados, establecido por los astronautas norteamericanos del «Skylab 4» en 1974.

Abierta la fase de debates y enmiendas sobre la «guillotina» escocesa

LA CAMARA ALTA «PREPARADA PARA LA LUCHA»

La ley podría ser firmada por la Reina en el mes de julio

LONDRES. (Crónica para ARRIBA y Pyresa.)—Dos días de pequeñas discusiones han bastado a los lores para liquidar la segunda lectura del proyecto de ley que prevé la devolución de una Asamblea Nacional para Escocia. Se abre ahora la fase de debates y enmiendas ante la votación que sancionará la tercera y última lectura, antes de entregar la ley a la firma real.

Estas poco más de quince horas de discusión han servido, en cualquier caso, para dejar claro que los lores quieren tener algo que ver en todo el proceso autonómico y no se contentarán con su habitual papel de comparsas. «Estamos preparados para la lucha», dijo el portavoz conservador lord Ferrers, un poco ante el asombro general. La Cámara Alta es más que conservadora en su gran mayoría, pero su combatividad está definitivamente aún por comprobar.

Lo que sí pueden hacer los más recalcitrantes antidevolutivos es frenarla a base de intervenciones «rías», en las que algunos de ellos son especialistas, o discutiendo exhaustivamente cada punto. Aquí está el peligro para la ley, que necesitaría una «guillotina» imposible en los lores, que acortase los debates, para llegar a la firma real antes del final de la vigente legislatura. Con unas elecciones generales por medio y una votación conservadora, los escoceses pueden despedirse de su Asamblea Nacional.

Puestos a buscar motivos para discutir con calma, la Cámara Baja dejó nada menos que 60 puntos (de 83) por debatir, aprobándolos automáticamente, para concentrarse en los temas más polémicos, aprovechando a fondo los escasos diecisiete días que la «guillotina» concedió para debates y enmiendas. De ahí que el defensor de la ley por parte laborista, lord Elwyn-Jones, se encargó ayer de recordar que los puntos no conflictivos no deben tocarse y que el papel de la Cámara Alta es más bien el de «aluminar» la ley, no modificarla.

Desde las filas «tories» se escuchó más de una protesta, pero sin excesivo convencimiento. Asistimos, además, a un curioso conflicto en esta Cámara, dado que los conservadores escoceses son, en su mayoría, partidarios de la devolución, y no han dudado en hacerlo público, ante el desespeo de sus compañeros. Esta situación no se produjo en los Comunes, dada la ínfima representación electiva de los nombres de la Thatcher en Escocia.

Otro prodevolucionista más es el ex primer ministro, lord Douglas Home, quien dio paso a una de las mayores ovaciones de la tarde, cuando afirmó que el papel de los lores es «reducir en lo posible todas las áreas de fricción entre los futuros Parlamentos de Edimburgo y Westminster». En cualquier caso, también afirmó que piensa discutir a fondo el tema de la representación proporcional. Este es un punto muy querido entre las conservadoras, que temen que el sistema mayoritario se traduzca en Escocia en una dictadura de nacionalistas

có ayer en esta capital un porfavo oficial.

El Gobierno del Eire responde así a la petición formulada el martes por Roy Mason, de iniciar una nueva tanda de contactos políticos sobre las relaciones anglo-irlandesas y acerca del establecimiento de una operación conjunta de seguridad para combatir el terrorismo en el Ulster.

En la reunión —según ha trascendido de fuentes políticas irlandesas— se abordará, como problema de fondo, el de las fáciles vías de acceso y salida que tienen los «comandos» terroristas del IRA a través de la frontera entre la República de Irlanda y la región británica de la Irlanda del Norte.

Estas conversaciones entre ambas naciones podrían significar una «descongelación» en las relaciones entre Dublín y Londres —se señala en medios políticos británicos—, con vistas a la próxima reunión que mantendrán el primer ministro británico, James Callaghan, y su colega irlandés, Jack Lynch, con motivo de la conferencia «cumbre», que tendrá lugar en Copenhague, el viernes 7 de abril próximo.

En esa conferencia, a nivel ministerial, entre gobernantes de la República de Irlanda y del Reino Unido —se comenta en las aludidas fuentes— no se planteará el viejo tema de la devolución del Ulster, que ha sido hábilmente «congelado» por la Administración británica.

LONDRES

De nuestro corresponsal, SANDRO ARMESTO

y laboristas. Será, en este sentido, curioso ver cómo la señora Thatcher logra sostener a nivel nacional la conveniencia del típico sistema mayoritario británico y pedir a la vez para Escocia uno proporcional.

Con todo, sus señorías se van ahora de vacaciones pascuales y no regresan hasta el día 29, y aun entonces, se lo tomarán con calma, ya que emplearán para los debates sólo tres días semanales. A pesar de ello, el optimismo es libre, aquí se cree que la ley estará firmada por la Reina en el mes de julio.

Conversaciones sobre el Ulster

DUBLIN (República de Irlanda). (Efe.) — Los ministros sud-irlandeses de Justicia, Gerard Collins, y de Asuntos Exteriores, Michael O'Kennedy, mantendrán conversaciones con el ministro inglés para Irlanda del Norte, Roy Mason —notifi-

AYUDA CONTRA EL PARO

Un programa de medidas extraordinarias para combatir el paro, con un costo de casi 600 millones de dólares, fue presentado ayer en el Parlamento por el ministro británico de Empleo, Albert Booth.

Entre las medidas previstas se incluyen una modificación del sistema de empleo temporal, según las directrices señaladas por la Comisión de la Comunidad Económica Europea.

ITALIA: PRIMERA REUNION DEL NUEVO GABINETE

ROMA. (Efe.)—Bajo la presidencia del primer ministro, Giulio Andreotti, se ha celebrado ayer en Roma la primera sesión colegial del nuevo Gobierno italiano, en la que se ha designado a los nuevos subsecretarios, completando así la estructura del Gabinete monocolor.

Durante este primer Consejo de ministros, el nuevo Gobierno —es el cuarto que preside Andreotti— ha escuchado una relación del Presidente sobre las líneas programáticas a seguir y que hoy serán presentadas a la Cámara de diputados y, a continuación, al Senado.

El Consejo de ministros ha nombrado subsecretario para la

◆ Andreotti dio a conocer las líneas programáticas, que hoy serán presentadas a las Cámaras

Presidencia del Consejo a Francesco Evangelisti, que ya ostentaba este cargo en el anterior Gabinete.

Evangelisti ha prestado juramento de su cargo ante el primer ministro, y ha procedido seguidamente a ejercer sus funciones de secretario del Consejo.

El Gobierno ha designado también a los subsecretarios de los nuevos ministros y ha aprobado una serie de modificaciones a dos leyes, la ley «Reale», sobre el orden público, y la de «Investigación», sobre los procesos.

Mientras en el país se temen graves subidas de precios

SOARES INICIA UNA GIRA POR HISPANOAMERICA

De sus conversaciones con los socialistas de Chile, Uruguay y Argentina puede depender la futura ayuda de la Internacional a los demócratas del continente

LISBOA. (Crónica para ARRIBA y Pyresa.)—En el Consejo de ministros del martes y su paso a la Asamblea de la República, lo que significará seguramente su automática aprobación, debido a la cómoda mayoría socialista-demócrata cristiana, traerá una serie de sorpresas desagradables para el consumidor portugués, en especial al de clase más baja.

En efecto, el déficit se verá reducido a 4,9 mil millones de escudos, es decir, casi diez mil millones de pesetas. La cifra, el año anterior, fue más elevada, pero hasta el momento desconocida para muchos y en especial para los corresponsales, que durante todo el día de ayer desplegaron esfuerzos para obtener el montante de 1977, lo que, sin embargo, fue imposible.

Lo claro parece ser, no obstante, que el plan y presupuesto para el año que ya lleva dos meses y medio, contempla una serie de medidas que restringen el consumo y recomiendan la austeridad. Tal austeridad, según los expertos en problemas económicos, significará la inevitable nueva ola de alzas, y en especial, de los artículos de consumo.

Y mientras esto sucede en Lisboa, creciendo la alarma en los consumidores, Mario Soares inició ayer una gira por cinco países iberoamericanos encabezando una delegación de la Internacional Socialista (IS), en su calidad de vicepresidente de la organización presidida por ex canciller alemán federal Willy Brandt.

En su viaje por el subcontinente, Soares viaja acompañado de dirigentes de los trece países miembros de la IS, entre ellos, el Partido Socialista Obrero Español (PSOE), dado que el papel que puedan jugar españoles y portugueses en la política de apertura de IS hacia la América Latina parece fundamental debido a los lazos históricos y culturales con la Península.

LISBOA

De nuestro corresponsal, MARIO D. QUIROZ

Lo sustancial del viaje de Soares a Méjico, Venezuela, Costa Rica, Jamaica y República Dominicana lo constituyen los dos primeros países, de acuerdo a lo que interpretan algunas fuentes allegadas al PS. En Méjico, además de las consultas que se llevarán a efecto con los dirigentes del Partido Revolucionario Institucional (PRI), en el poder casi medio siglo, Soares se entrevistará con dirigentes de los clandestinos Partidos Socialistas de Chile, Uruguay y Argentina. De esas reuniones y del futuro informe que el secretario socialista portugués presente a la reunión que presidiera Brandt en Dakar en mayo próximo, la IS definirá una estrategia de clara solidaridad y de apoyo material a los demócratas de América Latina.

En Venezuela, la tarea de Soares no será menos ardua, ya que consiste en dar un apoyo claro y público a Acción Democrática, partido en el poder con Carlos Andrés Pérez, en las próximas elecciones presidenciales. Con esto, los socialistas y socialdemócratas europeos devolverán, además, la mano a sus colegas de las democracias cristianas, que presentaron ya su apoyo público al COPEI, versión venezolana de la DC.

la ley de «Investigación» hacen referencia al sumario de los acusados y a la manera de proceder judicialmente en el caso de que la acusación resulte infundada.

El primer Consejo de ministros se ha celebrado en un clima de polémicas protagonizadas por los partidos políticos, comunista y socialista principalmente, que consideran incapaces a los componentes del nuevo Gobierno de dar solución a los problemas del país.

Las críticas se dirigen también a Andreotti, al que acusan de haber perdido una buena ocasión para renovar el Gabinete.

Buenos Aires

De nuestro corresponsal,
CARLOS CABEZA MINARRO

Balance oficial del motín en la cárcel de Villa Devoto

55 MUERTOS Y 90 HERIDOS

Las autoridades pensaron en la posibilidad de que se tratase de una fuga masiva del centro penitenciario

BUENOS AIRES. (Crónica para ARRIBA y Pyresa.) — Después de veinticuatro horas la dirección del servicio penitenciario dio el anuncio comunicado en el que informó que es de 55 el número de muertos registrados durante el motín del martes en el pabellón número 7 de la cárcel de Villa Devoto, en esta capital, donde había alojados 161 reclusos, de los cuales 16 resultaron ilesos y 90 heridos.

Señala el comunicado que «ese luctuoso saldo fue como consecuencia del incendio que los propios reclusos provocaron luego de amotinarse y atacar al personal penitenciario en momentos en que se efectuaba una requisita de rutina ante esa situación, ese personal se replegó impidiendo que los internos se apoderaran de rehenes.

Los amotinados levantaron entonces barricadas a la entrada del pabellón y acumularon gran cantidad de material inflamable en el lugar de acceso, como en las ventanas del pabellón, procediendo luego a incendiar ese material, formado en particular por colchones y ropa de cama.

«La magnitud del siniestro impidió que quienes lo habían provocado pudieran controlarlo, en razón de las dimensiones que cobró el incendio», dice.

«Personal de la unidad, altamente capacitado para estas emergencias, combatió el fuego y lo extinguió en la oportuni-

dad, sufriendo heridas, en ningún caso de consideración, cinco agentes penitenciarios.

Sofocado el fuego y controlada la situación se procedió a evacuar a los internos que habían sufrido quemaduras y principio de asfixia. Setenta y tres de ellos debieron ser trasladados al Instituto del Quemado y a tres centros asistenciales especializados.»

La identificación de muertos y asistidos se hizo difícil, en muchos casos por la gravedad de las quemaduras sufridas.

En muchos casos, en lo que respecta a los sobrevivientes, esa circunstancia va unida a que algunos se encuentran en estado de inconsciencia, por la cual la tarea identificatoria todavía continúa. Superado este problema, se dará a conocer la nómina de las víctimas.

La dirección del Instituto de Detención, por intermedio de la Sección Asistencial Social, eva-

cuó, a partir de ayer, las consultas que le formulen al respecto familiares de los internos que se alojaban en el pabellón donde se produjo el amotinamiento.

Versiones extraoficiales

Por otra parte, según la mayoría de las informaciones proporcionadas por vecinos de la cárcel, recogidas en la Prensa de ayer, coinciden en señalar que hacia las dos de la mañana se registró un enfrentamiento armado entre los ocupantes de un coche «Ford Falcon» y personal de servicio de la cárcel, lo que permitió especular sobre una posible acción combinada con el exterior para intentar una fuga masiva.

Casi coincidiendo con ese enfrentamiento comenzaron a escucharse ensordecedores gritos que provenían del pabellón número 7 de la cárcel, donde, según el informe oficial, se en-

contraban alojados 161 procesados, que algunas versiones los sindicaban, al menos a algunos de ellos de «jóvenes drogadictos».

Esta situación, gritos y esporádicos tiros, se prolongó hasta casi las ocho de la mañana, cuando los reclusos, presumiblemente para combatir los efectos de los gases lacrimógenos que los guardia-cárcel dispararon al pabellón amotinado, comenzaron a prender fuego a colchones, mantas y sábanas. El incendio alcanzó rápidamente gran magnitud, según indicaron vecinos de las casas cercanas.

Ante la gravedad de la situación llegaron a la cárcel efectivos del Ejército, Policía Federal y bomberos, la mayoría de los cuales penetraron en aquella, en tanto el resto bloqueó una amplia zona, en la que cortó tanto el tránsito rodado como peatonal, obligó a entrar en sus casas a los vecinos que habían salido a la calle retiró del lugar a familiares de detenidos

—era día de visitas— que se contraban allí.

A partir de este momento —agregan las narraciones— el tiroteo fue más intenso, pudiendo escucharse el tableteo de metrallas y otras armas automáticas —una versión afirma que algunos de los reclusos estaban armados—, mezclado con gritos de órdenes y desesperados pedidos de auxilio.

«Paralizados de horror —dijo una vecina—, vimos cómo varios reclusos pedían socorro y sacaban los brazos por las ventanas del pabellón amotinado. Ya más olvidaré los gritos que profirían antes de morir quemados.»

Otra vecina habló de «un fierro de balas, muchas de las cuales se incrustaron en los techos que pasaban por el lugar antes de que fuese cerrado el tránsito», lo que parece indicar que alguien disparó desde adentro para afuera.

Media hora después de la llegada de los refuerzos sólo algunos disparos esporádicos pudieron ser escuchados, a la vez que a través de las ventanas del pabellón 7 no se vieron más brazos ni salieron voces en demanda de auxilio. Lo único que había era humo, que incluso quedó pegado a las paredes.

Coincidiendo con este silencio comenzaron a circular las más trágicas versiones sobre muertos y heridos, que todas las fuentes oficiales y oficiosas confirmaron.

LOS moluqueños no se resignan a que el mundo se olvide de su problema y a que Holanda se desentienda de sus responsabilidades. En diciembre de 1975 ocuparon un consulado de Indonesia y secuestraron un tren. En mayo de 1977 tomaron otro tren. Ahora, acaba de resolverse la ocupación de las oficinas del Gobierno provincial de Assen y el secuestro en su interior de setenta personas. También protagonizaron un intento frustrado de secuestro de la Reina Juliana. Holanda es, siempre, el escenario de sus acciones. Por tres motivos básicos: porque están allí (en número aproximado de 30.000), porque creen que Holanda no ha cumplido sus obligaciones como antigua potencia administradora, y porque constituye una excelente caja de resonancia para la difusión internacional de su problema.

En torno al desenlace del último episodio, se suscitan dos cuestiones: la del propio problema moluqueño y la de los métodos empleados por el Gobierno holandés. Analicemos la primera.

Una causa perdida

Cuando, en 1949 llegó Indonesia a la independencia, los moluqueños del Sur no quisieron integrarse en la nueva nación. Un año después, proclamaron unilateralmente su independencia, ante lo que las tropas de Yakarta iniciaron una intervención que se saldó con mil muertos y el exilio forzoso de unos 30.000 moluqueños hacia la antigua metrópoli, donde pudieron optar por adoptar la nacionalidad holandesa (lo que hizo una minoría) o mantener vivo el fuego del retorno y la aspiración independentista. Hay establecida una República Surmoluqueña en el exilio, con su presidente y todo (Johannes Manusama), pero su actividad es práctica-

LAS MOLUCAS Y EL TERRORISMO

mente nula y parece que no está directamente relacionada con las acciones terroristas, obra de grupos minoritarios, pero muy activos. Lo menos que se puede decir de ellos es que son unos utópicos. Es casi imposible que consigan nada positivo y corren el tremendo riesgo de que se desate una «caza de brujas» que afecte a todos sus compatriotas residentes en los Países Bajos. En el mejor de los casos, y ya se roza lo imposible, podrían conseguir que el Gobierno holandés hiciera algún tipo de gestión diplomática en defensa de los derechos nacionales de los surmoluqueños, pero con eso no se variaría la postura de Indonesia, ni siquiera de un régimen indonesio diferente del actual. Este país siempre ha mantenido desde su independencia una actitud expansionista que ha llegado a tomar el carácter de constante.

La anexión de las Molucas no ha sido la única. En su haber se cuentan también la anexión del Irán Occidental, por encima del compromiso contraído de respetar el derecho a la autodeterminación de la población de la zona (hubo una guerra casi secreta que causó miles de víctimas); la anexión de Timor Oriental, la antigua colonia portuguesa, a pesar de la casi unánime condena internacional y de las previas declaraciones de aceptación de la independencia (la guerra rozó en algunos momentos el genocidio). No, Indonesia no va a rectificar. Para Yakarta, éste es un asunto zanjado y lo seguirá siendo por mucho que se prodiguen las acciones terroristas.

El tema ha estado varias veces en

el orden del día del Comité de Descolonización de la ONU, pero la actitud indonesia de considerarlo como de orden estrictamente interno no lo dejó prosperar. Los moluqueños han llegado a ofrecer (con la respuesta que cabe imaginarse) a la ONU la formación de un Ejército de 20.000 hombres para combatir en Corea a cambio del reconocimiento de su independencia y su regreso a un «estado libre y democrático». Pero no hay esperanza, ni siquiera para la opción más moderada: el reconocimiento de una cierta autonomía.

La respuesta al terrorismo

La respuesta holandesa ante la acción de los terroristas moluqueños justifica ciertas reflexiones sobre la actitud de los Gobiernos ante este tipo de ataques. Está claro que, aunque los motivos políticos puedan ser muy respetables, la mayoría de las acciones terroristas se dirigen a provocar una repercusión internacional, sin consideración a que los afectados tengan algo que ver o no con su problema. Admitiendo que muchos de los comandos están librando auténticas guerras, lo cierto es que, con muchísima frecuencia, las víctimas son totalmente ajenas a ellas, lo que elimina (al cebarse en personas inocentes) la casi totalidad de las justificaciones morales que se pudieran encontrar, por más que se diga que de lo que se trata es, precisamente, de involucrar a todo el mundo en las guerras y provocar con ello actitudes más responsables por par-

te de los Gobiernos que tanto hablan de que desean la paz. Pero no es menos cierto que, ante una acción terrorista (un secuestro, por ejemplo) se plantea la disyuntiva de ceder, para preservar a toda costa la vida de los rehenes, o de rechazar toda negociación para no sentar peligrosos precedentes que pudieran permitir una proliferación de acciones.

Por mucho que en la ONU —y en otras instancias supranacionales— se busquen soluciones al terrorismo, siempre quedarán por resolver dos cuestiones básicas: una de fondo (hay que resolver el problema en su raíz eliminando la causa que lo provocó) y otra de táctica (cómo actuar en cada caso concreto y cuál ha de ser la prioridad: la seguridad de los rehenes o el castigo a los terroristas). V. si se opta por la intransigencia, todavía quedan por resolver arduos problemas que afectan a las relaciones entre Estados. La «Operación Entebbe» pudo ser una obra maestra en cuanto a su preparación y ejecución por parte del comando israelí, pero costó docenas de muertos y supuso la violación del territorio de otro país. «La Operación Mogadiscio» tuvo éxito y contó con la colaboración del Gobierno somalí, pero la «Operación Larnaka», no sólo terminó en fracaso, sino que provocó la muerte de varios integrantes del grupo egipcio y llevó al Gobierno de El Cairo a romper sus relaciones con Chipre. Podrían ponerse docenas de ejemplos y no se llegaría a ninguna conclusión definitiva. Si acaso una: la lucha contra el terrorismo no puede servir de pretexto para incrementar la represión y justificar cambios políticos (caso de Alemania), ni para violar el derecho internacional (caso de Entebbe). Hay que buscar otras soluciones.

Luis MATIAS LOPEZ

EL GOBIERNO DE DAMASCO RESPONDE AL COMPROMISO DE TRIPOLI

LA AVIACION SIRIA AYUDARA AL LIBANO

● **Creciente preocupación en numerosos países por las consecuencias que pueda tener la acción israelí**

WASHINGTON. (Efe.)—Siria ha aceptado suministrar apoyo aéreo contra posibles ataques de la artillería israelí en el Líbano, ha anunciado ayer Radio Damasco.

La emisión de radio, captada en esta capital, se hacía eco de un portavoz militar, diciendo que las fuerzas árabes de pacificación en el Líbano habían pedido a Siria que pusiera fuerzas aéreas a su disposición, a partir del mediodía de ayer para contrarrestar posibles bombardeos de la artillería israelí.

En medios oficiales de Damasco se indica que los líderes gubernamentales sirios se mantienen en contacto permanente con las autoridades libanesas y con los dirigentes de la Organización para la Liberación de Palestina para establecer un cuadro real de la situación.

En teoría, al menos, Siria está obligada a contrarrestar cualquier ataque en gran escala contra las fuerzas palestinas según los términos de un comunicado facilitado al final de una «cumbre» árabe limitada celebrada en Trípoli en diciembre pasado, han comentado observadores en Beirut.

En la «cumbre» se decidió el establecimiento de un frente de cinco miembros para la adopción de una actitud de firmeza y de confrontación para contrarrestar la unilateral iniciativa de paz del Presidente egipcio, Anwar el Sadat, con Israel.

El comunicado final publicado cuando la fundación del frente estipuló que «una agresión contra cualquiera de sus miembros será considerada agresión contra todos los miembros».

Siria se declaró ayer «extremadamente preocupada» ante el ataque israelí contra el Líbano y pidió a los países miembros del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas que intervengan y garanticen la retirada israelí.

Reacción palestina

Al Fatah, que se atribuyó el atentado del pasado sábado contra civiles israelíes, previno públicamente que seguiría atacando a Israel en el futuro.

Por su parte, el representante de la OLP en las organizaciones internacionales en Viena, Ghazi Hussein, ha hecho una declaración sobre los acontecimientos recientes.

El delegado de la Organización para la Liberación de Palestina subrayó que «la operación Kama, Oduan del comando Deir-Yasin, el 11 de marzo en Tel Aviv», estuvo dirigida contra la política de Begin y sus generales, contra «la ocupación continua y el bombardeo de campos de refugiados palestinos, así como contra la política de exterminación de los palestinos que Israel lleva a cabo desde hace años».

La acción militar israelí contra las bases palestinas en el sur del Líbano es una «agresión criminal de la aviación, marina, tanques e infantería de Israel», asegura la declaración de la OLP. Añade que está en contra de secuestros y operaciones similares en el extranjero, pero intensificará la lucha contra la ocupación militar en los territorios en cuestión hasta «hacer valer los derechos legítimos del pueblo palestino».

Líbano: «No hay justificación»

El Presidente libanés, Elías Sarkis, condenó la invasión is-

raelí afirmando que es una violación de los principios internacionales y de los derechos del Líbano y de su pueblo.

«No hay justificación alguna para tales actos, ya que todo el mundo sabe que el Líbano no provocó el incidente que ha llevado a estos actos militares», dijo Sarkis en el curso de una reunión de urgencia del Gabinete libanés.

El ministro de Asuntos Exteriores, Fuad Butros, comunicó al Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas la invasión israelí y convocó a los embajadores de Estados Unidos, la República Popular China, Gran Bretaña, Francia y la Unión Soviética para pedirles que sus respectivos Gobiernos presten su ayuda en cualquier forma posible.

También Egipto ha condenado ayer la invasión israelí en el sur del Líbano, calificándola de «agresión espectacular», aunque el vicepresidente, Hosni Mubarak declaró que «Egipto sigue tratando de conseguir la paz con Israel a pesar de los obstáculos erigidos en su camino».

Petición de la Liga Árabe a la ONU

La Liga Árabe ha demandado ayer la inmediata acción de las Naciones Unidas para poner término a la invasión israelí en la región meridional del Líbano y garantizar la retirada de sus fuerzas.

En un mensaje dirigido al secretario general de las Naciones Unidas, Kurt Waldheim, el secretario general de la Liga Árabe, Mahmoud Riad, precisa: «Esta agresión israelí y la ocupación de más territorio árabe crean complicaciones que amenazan la paz en Oriente Medio y en otras regiones.»

USA no presiona a Israel

El secretario de Estado norteamericano, Cyrus Vance, afirmó ayer que los Estados Unidos no han pedido a Israel que cese el ataque de sus tropas, por tierra y aire, sobre el Líbano.

«Esa es una decisión que tendrán que tomar ellos mismos (los israelíes)», declaró Vance inmediatamente después de reunirse con el Presidente Carter en la Casa Blanca para estudiar la situación en Oriente Medio.

Un portavoz del Departamento de Estado confirmó que Carter ha hablado con dirigentes árabes e israelíes —además de con los del Líbano— en las últimas horas, pero Washington no ha establecido contacto con ninguna organización palestina.

Objetivo del ataque del martes

UN TROZO DEL LIBANO PARA ISRAEL

TEL-AVIV. (Efe.) — Fuerzas israelíes cruzaron el martes por la noche la frontera con el Líbano en una operación masiva de busca y exterminio de terroristas palestinos con el propósito de eliminar la amenaza que presentan para Israel.

El objetivo inmediato de la mayor operación israelí por tierra, mar y aire desde la guerra de octubre de 1973 es establecer una franja de siete a 10 kilómetros de profundidad a lo largo de la rocosa frontera montañosa para evitar que los terroristas utilicen la zona como plataforma de lanzamiento de sus incursiones en Israel.

El ministro de Defensa Ezer Weizman, ha declarado que las fuerzas israelíes permanecerán en el Líbano todo el tiempo que sea necesario para cumplir su misión, siempre que no haya presión política externa para la retirada de Israel.

«Permanecemos el tiempo que sea necesario», dijo. «No tenemos intención de ocupar el sur del Líbano.»

Weizman y el jefe del Alto Estado Mayor, teniente general Mordechai Gur, dicen que esperan que Siria comprenda que la operación israelí es limitada y no envíen sus fuerzas al sur del río Litani para combatir a los israelíes.

Dispositivos de infantería apoyados por tanques, vehículos blindados de transporte de tropas, artillería, reactores de combate y lanchas cañoneras localizadas en la costa libanesa se congregaron el martes por la noche al otro lado de la frontera y se adentraron en el sur del Líbano, cubriendo desde la costa mediterránea hasta la falda del monte Hermon, en una operación calificada por Weizman como de «búsqueda, destrucción y defensa».

Las fuerzas israelíes, dijo Gur, «se asegurarán de que el sur del Líbano no será jamás utilizado de nuevo por Al Fatah como base de operaciones. Tenemos la intención de establecer a lo largo de la frontera una franja de siete a 10 kilómetros para defender la zona».

Weizman dice que el ataque

israelí no debe interpretarse como una represalia contra los terroristas como tal. Pero el ataque ha precipitado la operación masiva de mayores proporciones en territorio del sur del Líbano desde septiembre de 1972, cuando las fuerzas israelíes permanecieron allí dos días y mataron a 60 guerrilleros.

Durante una conferencia de Prensa conjunta, Weizman y Gur calificaron la operación como inicialmente satisfactoria. Y declararon que las fuerzas de infantería habían ocupado varias bases terroristas al norte de las

la capital y próximo al aeropuerto internacional. Al menos 40 personas resultaron muertas.

Más de cien muertos

Weizman dijo que los israelíes habían infligido bajas «apreciables y sustanciales» al enemigo y que había habido también «unas pocas bajas» por parte israelí, pero «ellos tienen más», aunque se negó a precisar. También declaró que las tropas israelíes iban a traer consigo palestinos capturados durante el combate.

* El Gobierno de Tel Aviv afirma que este fue motivo de la invasión y no la busca y exterminio de terroristas

regiones fronterizas central y oriental, encontrando «mediana resistencia».

De hecho, noticias posteriores han confirmado que los reactores israelíes han bombardeado tres bases palestinas, una de ellas en las cercanías de Beirut. La comandancia militar en Tel Aviv ha declarado que los aviones desencadenaron un bombardeo al mediodía contra la base de Dampur, desde la que lanzaron su incursión del sábado los guerrilleros palestinos. Dampur está situado 20 kilómetros al sur de la capital libanesa.

Dos horas más tarde, los aviones israelíes bombardeaban el muelle naval de los guerrilleros en Buzai, tan sólo tres kilómetros al sur de Beirut, y otro situado en el puerto mediterráneo de Tiro, a algo más de 20 kilómetros de la frontera israelí.

Poco antes, en la propia Beirut la artillería antiaérea había hecho fuego contra los cazabombarderos israelíes que atacaban en vuelo rasante el superpoblado campamento de refugiados palestinos de «Al Sabra», en las afueras meridionales de

Sin embargo, la emisora de radio de las Fuerzas Armadas ha hecho público que más de 100 terroristas han resultado muertos y muchos otros han sido capturados.

Por otro lado, Weizman reveló que el primer ministro, Menahem Begin, y el Presidente Carter habían mantenido contactos en cuanto a la operación, pero no quiso dar más detalles.

Las fuerzas israelíes están concentrando sus ataques en tres importantes áreas: la carretera costera, la región central al norte de un puñado de poblados y el área oriental, al pie del monte Hermon, al norte de Metulla.

Weizman puntualizó que cristianos libaneses, que lucharon contra los palestinos el pasado año en una guerra civil con el apoyo de fuerzas israelíes, se encuentran en la zona, pero no están participando en ninguna operación de importancia.

Sin embargo, las fuerzas cristianas podrían ser utilizadas en una capacidad limitada para ayudar a mantener el territorio tomado por la infantería israelí.

OGADEN

SOMALIA CONFIRMA SU RETIRADA TOTAL

MOGADISCIO. (Efe.)—Somalia anunció el martes por la noche, que había completado la retirada de sus fuerzas regulares del Ogaden, ante el cambio de la situación en el campo de batalla y las presiones de Estados Unidos y de la Unión Soviética.

El ministro somalí de Información dijo: «El Gobierno democrático somalí declara oficialmente que con efectos de hoy, 14 de marzo de 1978, se ha completado la retirada de las unidades de sus Fuerzas Armadas de la zona de conflicto.» La declaración señala que Somalia apela ahora

a «las grandes potencias para que cumplan sus compromisos para la conclusión de un arreglo de paz al conflicto en el «cuerno de África», basado en el derecho a la autodeterminación de los pueblos de la zona».

Somalia anunció la retirada el pasado jueves después de que sus fuerzas combatiendo con el Frente de Liberación de Somalia Occidental fueron rechazadas de la estratégica ciudad de Jijiga por fuerzas etíope apoyadas por cubanos y soviéticos.

LAS PALMAS

DOS LADRONES, DESPEÑADOS CUANDO HUIAN DE LA POLICIA

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA. (Efe.)—Dos presuntos autores de un robo perdieron la vida despeñados, tras caer desde una altura de treinta metros cuando huían de la Policía, por la zona sur de la isla de Gran Canaria.

Se trata de Francisco García Desez, de treinta y dos años, natural de Valencia, y de José María Benito Arévalo, de veintisiete, natural de Toledo y residentes los dos en Las Palmas.

Los fallecidos son los presuntos autores de un robo cometido en una joyería de la playa de San Agustín, quienes, al ser detectados por la Policía Municipal, trataron de huir y cayeron desde una altura de treinta metros. Al ser perdidos de vista se creyó que se habían ocultado en algún lugar de la zona.

Un empleado de los apartamentos existentes allí fue el que avisó de que dos hombres se habían despeñado. Para extraer los cadáveres de donde se encontraban tuvieron que intervenir los bomberos. Junto a ellos había una bolsa con las joyas robadas.

Valencia: Empleado de un cine, asaltado y robado

VALENCIA. (Efe.) — Un empleado de un cine fue asaltado la pasada noche, en la vía pública, cuando se retiraba con la recaudación de aquel local, sufriendo heridas de consideración.

Ocurrió alrededor de las doce de la noche, en la calle de Santander, donde vive Joaquín Valero Rueda, de sesenta años, quien regresaba al domicilio con la recaudación de la jornada del cine Valencia. Al intentar abrir el portal, fue asaltado por tres individuos, que le golpearon y robaron 15.000 pesetas que llevaba consigo, dándose después a la fuga.

La víctima, al tiempo que se avisaba a la Policía, ingresaba

BARCELONA: Sin daños personales

INCENDIO EN UNA DISCOTECA

BARCELONA. (Europa Press.) Alrededor de las cuatro y media de la madrugada, se ha declarado un violento incendio en la discoteca «La Gavia de Vidre», situada en el número 105 de la calle de Mariano Cubi. El fuego, cuyas causas se desconocen por el momento, se ha iniciado en el vestíbulo de la sala de fiestas, y las llamas han afectado, por la fachada, a las dos primeras plantas del inmueble en que ésta se encuentra situada.

Los bomberos de Barcelona han acudido rápidamente al lugar del suceso, y después de unos cuarenta y cinco minutos de trabajo han conseguido dominar el fuego y, provistos de máscaras, han podido penetrar en el local para terminar con la extensión de las llamas. Los daños más importantes se han producido en la zona delantera del local.

Dada la violencia del fuego en los primeros momentos, el edificio ha sido evacuado y el servicio sanitario de los propios bomberos ha tenido que atender a cuatro señoras que han sufrido algunos golpes durante la misma.

A las nueve de la mañana, ha sido retirado definitivamente el retén de bomberos que perma-

en la Residencia Sanitaria «General Sanjurjo», para ser atendido de las lesiones sufridas.

Málaga: Atentado contra la sede del Movimiento Comunista de Andalucía

MALAGA. (Efe.)—El Movimiento Comunista de Andalucía (MCA) ha informado que en la noche del pasado lunes se produjo un atentado contra su sede, sita en la calle de Carretería, 61, 1.º, contra cuya fachada fue arrojado un «cóctel molotov» que produjo la rotura de cristales y diversos desperfectos.

El Comité Provincial de Málaga del MCA denuncia enérgicamente este nuevo atentado que viene a sumarse, dice, a los que «día a día sufren los partidos y organizaciones que luchan por la democracia, de manos de los enemigos de la libertad».

Sevilla: La bomba era... un bocadillo de queso

SEVILLA. (Efe.)—Una supuesta bomba que hizo que cundiera la alarma entre los vecinos de la plaza del Duque resultó ser... un bocadillo de queso.

Alguien vio que un hombre utilizaba una escalera de mano para colocar entre las ramas de un árbol una bolsa misteriosa. La noticia de la existencia del envoltorio colgado del árbol circuló entre los vecinos y videntes, produciéndose un clima de generalizada inquietud al creerse que se trataba de una bomba.

Se avisó a la Policía, y funcionarios del equipo de desactivación de explosivos llegaron al lugar. Con las naturales precauciones procedieron a retirar la bolsa, que en lugar de temido artefacto resultó contener un bocadillo de queso envuelto en un papel.

BARCELONA: El caso, visto para sentencia

ONCE AÑOS DE PRISION PARA UN MIEMBRO DEL SOMATEN

BARCELONA. (Efe.)—Una pena de once años de cárcel ha sido solicitada para un miembro del Somatén que en la noche de San Juan de 1974 hirió en ambas piernas a un joven que se encontraba con su novia, al parecer por encontrar indecente la actitud de ambos.

Antonio García Canos, miembro del Somatén, había sido solicitado por sus superiores para ir de patrulla, dada la insuficiencia de fuerzas de la Guardia Civil, y para velar porque en la ciudad de Hospitalet, la noche de verbena pasará sin altercados, según se informó en la vista de la causa.

Sobre las cuatro y media de la madrugada, a consecuencia de una pelea entre el citado joven y dos hombres que circulaban por el lugar donde se encontraba la pareja, irrumpió Antonio García Canos e hizo varios disparos contra el novio, alcanzándole en el muslo derecho y en el izquierdo, y causándole heridas de carácter grave.

El abogado defensor alegó que el Somatén defiende la paz de todos, que no pide ningún trato de favor, y que su acusado obedeció las órdenes de sus superiores de que fuera a patrullar las calles. El caso quedó visto para sentencia.

Madrid: Nueve detenidos

DESARTICULADA UNA BANDA DE TRAFICANTES DE DROGAS

Se les ocupó quince kilos y medio de hachís y 714.000 pesetas en metálico

MADRID. (De nuestra Redacción.)—En un importante servicio llevado a cabo por funcionarios pertenecientes a la Brigada Central de Estupefacientes, se ha logrado la desarticulación de una banda de presuntos traficantes y consumidores de sustancias estupefacientes que desde hace tiempo venía operando en Madrid.

Como resultado de las gestiones realizadas han sido detenidos: Luis Alberto Martínez García, Francisco Orero Lázaro, Rafael Martín Cobo, Angel Manzano Barrón, Belarmino Fernández Menéndez, Antonio Romero Navarro, Antonio Sánchez Esteban, todos ellos con antecedentes por consumo de estupefacientes, así como Angel Rodríguez Fernández y Manuel Martín García, quienes carecen de ellos.

De las declaraciones de los detenidos y de las gestiones practicadas se ha podido determinar que la droga era transportada desde Algeciras a Madrid por Luis Alberto Martínez García. Una vez que la droga se hallaba en esta capital, era entregada al principal financiador de la operación, Francisco Orero Lázaro, quien, a través de Rafael

Martín Cobo y Angel Manzano Barrón, llevaba a cabo la distribución de la misma.

En el momento de la detención se les ocupó 15,6 kilos de hachís, 714.000 pesetas en metálico, así como diversas cantidades de dinero en moneda extranjera. Igualmente les han sido intervenidos dos coches «Renault 12», un «Seat 124» y un «Renault 4 L». Los detenidos, en unión de las diligencias instruidas, así como de los efectos ocupados, han sido puestos a disposición de la autoridad judicial.

Implicados en un robo de más de nueve millones

Han sido detenidos dos individuos acusados de ser presuntos autores de la apropiación indebida de 9.733.000 pesetas, propiedad de la empresa Ucomar.

Uno de los detenidos, cajero de la citada empresa, pasaba talones en blanco al delegado de la empresa en Barcelona, y éste se los firmaba, al parecer sin beneficiarse en absoluto del dinero que cobraba su compañero. Ambos detenidos han sido

puestos a disposición del Juzgado de Instrucción de Guardia.

Policías madrileños atacados

El Gabinete de Información de la Policía madrileña informa que la dotación de un coche radio-patrulla fue atacada anoche en Madrid cuando realizaban un servicio humanitario.

De acuerdo con los datos policiales, «a las 20,45 horas de martes la dotación de un coche radio-patrulla del 091 observado que una persona estaba caída el suelo en la avenida de José Antonio esquina a Tudescos, se trataba de F. D. C., de cuarenta años, que fue recogido y trasladado a la Casa de Socorro, donde se le apreciaron síntomas de debilidad. Quedó ingresado en un albergue municipal.

Cuando la dotación policial estaba auxiliando a F. D. fue violentamente atacado con piedras y otros objetos, entre ellos un bote con pólvora y perdigonos que afortunadamente —añade la Policía— no llegó a estallar, por un grupo de unos 20 individuos que daban gritos de «libertad expresión».

CARRANZA (Vizcaya)

UNA JOVEN, SECUESTRADA DURANTE VEINTICUATRO HORAS

CARRANZA (Vizcaya). (Efe.) Una joven de veinte años fue secuestrada el pasado sábado, cuando volvía de acompañar a su novio, en el barrio de Callejo, ubicado en el valle de Carranza.

María Luisa Isusquiza Allende, informó ayer «La Gaceta del Norte», fue secuestrada cerca de la gasolinera de Carranza por un desconocido que le ordenó que descendiera de la motocicleta en que viajaba y, con otro individuo, la trasladaron a una presa cercana a la gasolinera.

En la presa les esperaba una mujer, y en un coche, declaró la joven, la llevaron por un cami-

no, en muy mal estado, hasta llegar a una casa donde permanecieron con ella veinticuatro horas, hasta que la dejaron en libertad.

María Luisa Isusquiza Allende ha declarado al citado diario que las tres personas que le secuestraron iban con gafas oscuras y con pañuelos que les tapaban la cara, por lo que no ha podido describirles. Además, los secuestradores le taparon la boca y los ojos desde los primeros momentos en que la detuvieron.

Antes del secuestro, según sus propias manifestaciones, María Luisa atendió una llamada telefónica en la que amenazaban a la familia de su tío si no les pagaba la cantidad de 200.000 pesetas.

En declaraciones a «La Gaceta del Norte», la joven manifestó que no sabía si su familia había pagado algún rescate, pero aseguró que lo más probable era que no.

Los secuestradores dejaron libre a su prisionera a las diez horas de la noche del domingo. Ella corrió hasta llegar a la casa de Treto y allí dio parte a la Guardia Civil. Esta, junto con familiares y amigos rastrearón la zona sin obtener resultado positivo alguno.

El citado diario afirma también que vecinos de Carranza han recibido llamadas anónimas en las que les amenazaban con daños físicos en sus familiares si no pagaban cierta cantidad de dinero.

DURANGO: Por miedo a los ladrones

TIRO DOS MILLONES Y MEDIO A LA BASURA

DURANGO (Vizcaya). (Efe.) Tras varias horas de búsqueda un empleado del servicio de recogida de basuras de Durango pudo encontrar una bolsa con dos millones y medio de pesetas que habían sido arrojados al vertedero municipal.

Félix Payán Andrés, basurero fue visitado por un policía municipal de Durango y una joven empleada en una empresa de esta localidad, de que en la bolsa de basura que había recogido en la puerta de unas oficinas había unos dos millones y medio de pesetas.

La bolsa, que había sido recogida en el primer recorrido, fue arrojada al vertedero y el señor Payán tuvo que ir a buscarla junto con el policía y la empleada.

Tras varias horas de búsqueda, el basurero pudo encontrar la bolsa con el dinero. La empleada contó entonces que la noche anterior, al encontrarse con la caja fuerte cerrada, no supo qué hacer con el dinero pensando que el sitio era menos atractivo para los ladrones, lo introdujo en la bolsa de la basura.

A la mañana siguiente, la empleada olvidó que había puesto el dinero en la bolsa y dejó ésta en la calle. Cuando se dio cuenta, el camión de recogida ya había pasado y efectuado el depósito en el vertedero.

La empleada, en agradecimiento, regaló a Félix Payán Andrés cuatro pañuelos, una cartera y 200 pesetas en metálico.

Con I
LI
NI
EN
MADRID
Dávalos.)—
tenido luga
to cultura
en España
rio Vitti ha
de conferen
sidad de B
tónoma de
teratura g
España ex
rés por la
sica, pero,
te interesa
griega me
muy pocos
zón? Creo,
vocarme, q
formación
parte de lo
que falta d
falta de i
cambios cu
por conocir
culturas ad
noce a Sel
o Kavafis?
Kazantzaki
por aquell
go, llevad
Alguien
rá y ¿quier
tí?
Mario Vi
tantinopla
llamar así
1926, dond
que contin
cializándose
griega. Pas
tarde prof
Universita
poles, dan
primera ve
gia titulad
vecentos).
de la Univ
nica (1975-
importante
to que fue
extranjero
Universida
ñar en ell
mo la lite
Su «currici
mo, siend
uno de los
dores de
gas.
Con el p
cuenta un
la Faculta
ga de la U
celona, tra
al catalán
E. Solá.
—¿Por qu
tado por E
bre literat
—He ven
Universida
ra dictar t
colaboraci
de Estudi
Universida
Madrid y
tor debido
mi entreg
griegas.
Buen fi
dor, siem
meno liter
cado num
le acredita
mejores c
Jueves 1

Con la visita del filólogo profesor Vitti

LITERATURA NEOGRIEGA EN ESPAÑA

MADRID. (Por José Luis Dávalos.)—En estos días ha tenido lugar un acontecimiento cultural sin precedentes en España. El profesor Mario Vitti ha dictado una serie de conferencias, en la Universidad de Barcelona y en la Autónoma de Madrid, sobre literatura griega moderna. En España existe un gran interés por la cultura griega clásica, pero, ¿existe mucha gente interesada por la cultura griega moderna? Creo que muy pocos. ¿Cuál es la razón? Creo, sin temor a equivocarme, que una falta de información a las gentes por parte de los dos países. Más que falta de información una falta de relaciones e intercambios culturales para mejorar conocimiento de nuestras culturas actuales. ¿Quién conoce a Seferis, Elitis, Ritsos o Kavafis? ¿Quién conoce a Kazantzakis? A éste, algunos por aquello de «Zorba el griego», llevada al cine.

Alguien también preguntará y ¿quién es el profesor Vitti?

Mario Vitti nació en Constantinopla (a él le gusta más llamar así a Estambul) en 1926, donde cursó estudios, que continuó en Roma, especializándose en la literatura griega. Pasando a ser más tarde profesor del Instituto Universitario Oriental de Nápoles, dando a conocer la primera versión de su antología titulada «Poesía del Novecento». «Visiting Professor», de la Universidad de Tesalónica (1975-1976), fue un hito importante en su vida, puesto que fue el primer profesor extranjero invitado por una Universidad griega para enseñar en ella una materia como la literatura neohelénica. Su «currículum» es extensísimo, siendo considerado como uno de los mejores conocedores de las letras neogriegas.

Con el profesor Vitti se encuentra un joven profesor de la Facultad de Filología griega de la Universidad de Barcelona, traductor de Kavafis al catalán el profesor Alexis E. Solá.

—¿Por qué un italiano invitado por España a hablar sobre literatura neogriega?

—He venido invitado por la Universidad de Barcelona para dictar tres conferencias en colaboración con la Sociedad de Estudios Catalanes y la Universidad Autónoma de Madrid y la Fundación Pastor debido a mi gran amor y mi entrega hacia las letras griegas.

Buen filólogo e investigador, siempre atento al fenómeno literario, Vitti ha publicado numerosos trabajos que le acreditan como uno de los mejores conocedores de las

letras neogriegas. Su principal mérito consiste en haber sacado a la luz diversas obras ignoradas que ahora ocupan un lugar de honor en la literatura neogriega.

—¿Quién traduce ahora en España griegos modernos?

—Muchos. Ante todos Antonio Tovar. También Emilio Lledó, Goyta Núñez Esteban, Edelweiss Paciotti y Jose Ramón Irigoyen. En cuanto a Kavafis lo tenemos traducido al castellano por Lázaro Santana, Elena Vidal y José Ángel Valente; y al catalán el profesor aquí presente Alexis E. Solá y Juan Ferraté. A Niko Kazantzakis le tradujo maravillosamente el profesor chileno Miguel Ángel Castillo-Didier.

—¿Y del español al griego existen traductores?

—Indiscutiblemente. Julia Iatrídi, con ascendencia vasca, es la traductora de Lorca, Valle Inclán, Unamuno, Baroja, Casona y otros muy conocidos y difundidos en Grecia. También tiene una biografía novelada de Lope de Vega. Esta mujer ha hecho muy popular la literatura española en Grecia.

Contrariamente a lo que ocurre en otros países europeos España no cuenta en la actualidad, sino con una tradición muy reducida en el campo de los estudios de filología neogriega. Son pocas las noticias y la información de que se dispone en nuestro país acerca de la realidad histórico-cultural de la Grecia moderna. La primera aproximación entre la Grecia moderna y España se produce en la década de los sesenta, cuando se publican en Barcelona sesenta y seis poemas de Kavafis traducidos por el que fuera gran helenista y poeta Carles Ribas.

En la actualidad los poemas «Itaca» y «El viejo», ambos de Kavafis han sido musicados y cantados por el cantautor catalán Lluís Llach. Un mayor entendimiento y una mayor colaboración por parte de ambos países, a los que tantas cosas en común nos unen, sería muy interesante para mayor conocimiento de nuestras culturas.

Una sugerencia por si alguien la recoge: en verano existen unos festivales de música, danza y teatro en Grecia. La Orquesta Nacional, ¿no podría acercarse a Grecia por medio de nuestra música? Esa fantástica tragedia griega, ¿no podría llegar a nuestro país por medio de Festivales de España? Alguien debería dar el primer paso. El profesor Mario Vitti ya lo ha hecho. Bienvenido profesor por la fresca brisa del Monte Olimpo que nos trae con su palabra.

ATLAS BILINGÜE SOBRE GALICIA

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Una edición bilingüe del Atlas Gráfico de Galicia ha sido publicado por la editorial Aguilar. La obra forma parte de una serie dedicada a las distintas regiones españolas. Ya han aparecido los atlas del País Vasco y Cataluña y próximamente aparecerá el de Aragón. Cuarenta y nueve fotos en color muestran el rostro atrayente de Galicia, e incluye planos de las principales ciudades. Daniel Cortezón ha sido el responsable de la traducción gallega que se encara en el mismo volumen con la versión castellana. He aquí algunos de los datos ofrecidos por el libro:

Galicia dispone de muchos recursos que pocas veces han sido aprovechados de forma racional. Muchas fueron, y aún son, las razones sociopolíticas —clericales, feudales, centralistas— que convirtieron este rico territorio en un arcaizante y conflictivo mosaico de minifundios y policultivo, con tibios intentos para la transformación de su estructura, basada en el foro; intentos que siempre parecen olvidar el básico equilibrio entre actividades productoras.

Fundamentalmente ganadera —tiene más de la cuarta parte del ganado vacuno de España—, Galicia, en sus nuevas planificaciones, adecuará sin duda a este hecho buena parte de su agricultura. Forrajes, maíz, todo lo que mantiene al ganado, así como los prados —que disfrutan de suficiente agua—, se desarrollarán a expensas de otros cultivos, sin que el país pierda la enorme potencia agrícola que lo caracteriza y que lo ha hecho, entre otras cosas, el mayor productor de patata de la Península. En cuanto a la

pesca —de altura, bajura y marisquera, y sus industrias derivadas, la conservera sobre todo—, son otros los problemas con que se enfrenta. Importantes problemas surgidos de las nuevas condiciones políticas con que los Estados marítimos han establecido los límites jurisdiccionales de sus aguas, con decisiva incidencia sobre la gran flota gallega de altura.

Sin un subsuelo rico, aunque inexplorado en sus posibilidades reales, Galicia —que produce gran cantidad de energía eléctrica para los demás, para el desarrollo industrial de las otras regiones— se plantea también ahora, y se planteará aún más en el futuro, la creación de industrias propias, de base, pero que no alteren su actual y privilegiado status ecológico. Ya se está produciendo el hecho. Galicia tiene antecedentes como adelantada en el camino de la industrialización, pues ya a finales del siglo XVIII funcionaban en Sargadelos los primeros Altos Hornos de España. Una larga y triste historia



de «afrancesamiento» destruyó la gran visión del promotor primero de aquella empresa: Raimundo Ibáñez. La edificación, la construcción naval, la industria maderera fundamentada en el rápido crecimiento de los bosques, la química, la automoción, la metalurgia, pueden ser, entre otras muchas, las bases del desarrollo fabril necesario para el equilibrio económico y social, ahora en situación precaria y dependiente.

Difíciles cuestiones en un país de hondísima tradición cultural, dueño de una lengua esparcida por todo el mundo, con figuras literarias de egregia calidad y víctima constante de la terrible sangría de la emigración. Fenómeno éste agravado ahora por el trasiego humano desde las comarcas agrícolas y ganaderas a la marina agrícola-marinera que se industrializa, lo que está produciendo ciudades excesivamente pobladas en perjuicio del equilibrio socioeconómico entre las cuatro provincias.

De todas suertes, el despertar gallego que pedía el poeta Ponal es un hecho histórico-social irreversible y sin duda será —pues Galicia está, en potencia, virgen— un hecho económicamente viable, pese a las interrogantes que hoy surgen ante la situación gallega.

El nuevo director general de Difusión Cultural

TOMO POSESION

MADRID. (Efe.)—El Ministro de Cultura, Pío Cabanillas, ha dado posesión, en su despacho oficial, al nuevo director general de Difusión Cultural, Eduardo Ballester Giner.

El señor Cabanillas subrayó que la designación del nuevo director general tiene su origen en la eficacia demostrada por el

mismo durante el tiempo que ha permanecido al frente de la Delegación del Ministerio de Cultura en Valencia.

CONCEDIDOS LOS PREMIOS EFE DE PERIODISMO

(a tres periodistas de Brasil, Colombia y Costa Rica)

RIO DE JANEIRO. (Efe.)—Newton Carlos, de Brasil, ha resultado ganador del Premio Efe de Periodismo a la mejor labor informativa de 1977, dotado con 5.000 dólares, por su serie de Informaciones, crónicas y comentarios sobre el desarrollo del latinoamericanismo.

Jorge Enrique Pulido, de Colombia, ganó el Premio Efe de Periodismo a la mejor crónica de 1977, dotado con 5.000 dólares, por una crónica sobre la firma del tratado del canal de Panamá.

Juan José Aguilar, de Costa Rica, ha sido galardonado con el Premio Efe de Periodismo a la mejor fotografía de 1977, dotado con 5.000 dólares, por su fotografía titulada «Democracia real».

MUSICA

Presentación de José María Cervera y reaparición de Markevitch

Los conciertos de las orquestas madrileñas se atuvieron esta semana al más estricto y manido repertorio, ambas insistiendo en el aniversario de Schubert, que bien pudiera dejar algún hueco —sin ánimo de comparar— a los de Eslava y del Campo, que al fin y al cabo eran españoles. Por enfermedad de Bernhard Klee, la Nacional fue dirigida por el director español José María Cervera, titular de la Orquesta Municipal de Valencia. Gracias a tal circunstancia se dio una oportunidad a un joven valor nacional que demostró muy cumplidamente que no sólo merecía esta confianza, sino que debe serle renovada próximamente. Cervera nos ofreció una versión exacta y romántica a la vez de la obertura de «Der Freischütz», de Weber, una visión honda y seria de la «Sinfonía incompleta» de Schubert y un brillante y sonoro final con «Los preludios», de Liszt. El director acreditó excelente oficio, sobrada técnica y musicalidad. Obtuvo un considerable y merecido éxito que compartió con el pianista Andrés Watts en el buen acompañamiento dado al «Cuarto concierto», de Beethoven. Muy conocido es este pianista americano en Madrid y volvió a entusiasmar al público con su técnica fulgurante y su sonoridad, ambas por encima de su musicalidad, aunque en este aspecto hubiera también momentos buenos. El éxito rozó lo delirante.

Por su parte, la Orquesta de RTVE recibía otra temporada más a su director-fundador, el gran Igor Markevitch, que preparó un programa muy suyo (y un tanto «camp»), en homenaje a la viuda de Picasso. Y como el gran maestro malagueño decorara en su día «El sombrero de tres picos», de Falla, fue ésta la obra interpretada, precedida de la «Tercera sinfonía», de Schubert, y seguida por «Scherezade», de Rimsky-Korsakoff. No hay que descubrir la condición de gran maestro que tiene Markevitch ni su condición de músico capaz de sacar excelentes resultados de la orquesta y galvanizar al público. El concierto tuvo una alta calidad y complació mucho al respetable, a quien queda aún otro concierto de Markevitch la próxima semana.

Tomás MARCO

Ayuntamiento de Palma de Mallorca

NEGOCIADO DE CONTRATACION

PLAN DE URGENCIAS DE BARRIADAS

SUBASTA MEJORA DEL PAVIMENTO ASFALTICO Y AMPLIACION Y MEJORA DE LAS CANALIZACIONES DE ALUMBRADO EN LA AVENIDA DE SAN FERNANDO (tramo entre PAS. CUAL RIBOT Y PLAZA BARCELONA)

El «Boletín Oficial del Estado» número 57 y el de esta «Provincia» número 17.380, de fechas 8 y 7 de los corrientes, respectivamente, publican el anuncio relativo a la subasta reseñada, convocada por este Ayuntamiento.

El tipo de licitación, en baja, es de DOS MILLONES TRESCIENTAS NOVENTA Y SEIS MIL DOSCIENTAS NUEVE PESETAS (2.396.209 pesetas).

La garantía provisional a constituir por los licitadores es de 40.943 pesetas.

El plazo de ejecución de las obras es de DOS MESES, finalizando el de presentación de pliegos para tomar parte en la subasta el próximo día 3 de abril, a las 13 horas. La apertura de los pliegos se celebrará el siguiente día 4, a partir de las 12 horas, en estas Casas Consistoriales.

Lo que se publica para general conocimiento y a los efectos reglamentarios oportunos.

Palma de Mallorca, a 11 de marzo de 1978.—El Alcalde, *Paulino Buchebs Adrover*.

Ayuntamiento de Palma de Mallorca

NEGOCIADO DE CONTRATACION

PLAN DE URGENCIAS DE BARRIADAS

SUBASTA CONSTRUCCION ZONA VERDE EN SON COTONER

El «Boletín Oficial del Estado» número 57 y el de esta «Provincia» número 17.379, de fechas 8 de marzo y 4 de marzo, respectivamente, publican el anuncio relativo a la subasta reseñada, convocada por este Ayuntamiento.

El tipo de licitación, en baja, es de DIEZ MILLONES NOVECIENTAS NOVENTA MIL SETECIENTAS CUARENTA Y CINCO PESETAS (10.990.745 pesetas).

La garantía provisional a constituir por los licitadores es de 134.954 pesetas.

El plazo de ejecución de las obras es de CUATRO MESES, finalizando el de presentación de pliegos para tomar parte en la subasta, el próximo día 3 de abril, a las 13 horas. La apertura de los pliegos se celebrará el siguiente día 4, a partir de las 12 horas, en estas Casas Consistoriales.

Lo que se publica para general conocimiento y a los efectos reglamentarios oportunos.

Palma de Mallorca, a 11 de marzo de 1978.—El Alcalde, *Paulino Buchebs Adrover*.

Ayuntamiento de Palma de Mallorca

NEGOCIADO DE CONTRATACION

PLAN DE URGENCIAS DE BARRIADAS

SUBASTA PAVIMENTACION ASFALTICA, DRENAJE DE AGUAS PLUVIALES, CANALIZACIONES PARA INSTALACIONES DE ALUMBRADO PUBLICO E INSTALACION DE AGUA POTABLE EN CALLE MOJON

El «Boletín Oficial del Estado» número 57 y el de esta «Provincia» número 17.377, de fechas 8 de marzo y 28 de febrero próximo pasado, respectivamente, publican el anuncio relativo a la subasta reseñada, convocada por este Ayuntamiento.

El tipo de licitación, en baja, es de DOS MILLONES SESENTA Y OCHO MIL DOSCIENTAS TREINTA Y DOS PESETAS (2.068.232 pesetas).

La garantía provisional a constituir por los licitadores es de 21.024 pesetas.

El plazo de ejecución de las obras es de DOS MESES, finalizando el de presentación de pliegos para tomar parte en la subasta, el próximo día 3 de abril, a las 13 horas. La apertura de los pliegos se celebrará el siguiente día 4, a partir de las 12 horas, en estas Casas Consistoriales.

Lo que se publica para general conocimiento y a los efectos reglamentarios oportunos.

Palma de Mallorca, a 11 de marzo de 1978.—El Alcalde, *Paulino Buchebs Adrover*.

Excmo. Ayuntamiento de Gerona

Para la subasta del proyecto de alcantarillado en la avenida de acceso al nuevo campo deportivo Gerona Club de Fútbol, pueden presentarse proposiciones en la Secretaría municipal hasta las trece horas del día 28 de marzo de 1978. Las circunstancias detalladas fueron publicadas en el «B. O. del Estado» núm. 51, de 1 de marzo de 1978.

Gerona, 8 de marzo de 1978.—El Alcalde (firma ilegible).

críticas

TOROS

TERCERA DE LAS FALLAS

UN MINUTO DE SILENCIO Y CIENTO CINCUENTA DE TEDIO

VALENCIA, 15. (De nuestro cronista taurino enviado especial.)—La noticia del día ha sido la tristísima muerte del espontáneo de ayer, que, como se temía, y anticipamos en nuestra nota aclaratoria del parte facultativo, sufría varias fracturas y lesiones internas, algunas, como la que le afectaba al hígado, de carácter fatalmente irreversible. Suceso desgraciado, de desarrollo insólito y con circunstancias de apunte a un raro azar, impresionó hondamente a los espectadores de la corrida de hoy, muchos de los cuales se enteraron de la desgracia cuando, terminando el paseillo de las cuadrillas, se observó un minuto de silencio. Fosco principio, pues, el de la corrida, que era la primera de toros, y no pudo ser más larga, ni más tediosa, por culpa mayor de los tres espadas: Paco Alcalde, Miguel Espinosa «Armillita Chico» y José Luis Palomar, que no llegaron a entenderse con seis toros, paresos, hondos y, por lo general, de una sosería pastueña y manejeable, de don Celestino Cuadri.

El torero oportunista de Paco Alcalde, habilidoso y pródigo en los recursos solaneros, discurrió desvaído y espacado ante la bondad del primero, un toro que, muy apagado, necesitaba y pedía que el torero pusiera algo más que facilidades y esperas. Tras buscar terrenos favorables para sus maneras livianas y concesionarias, se extendió en el capítulo de los adornos y los desplantes, sin conseguir la pretendida vistosidad ni la rebus-

cada adhesión total del público, que, a la muerte del toro, víctima de una estocada pescuecera, dividió sus opiniones. La faena al cuarto nos pareció una interminable equivocación: abierta en las tablas del sol no por conveniencia lidiadora, sino por la proclividad del torero a buscarse los aplausos más fáciles, el toro acusó tardanzas, reservas y sentido defensivo, dificultando el muleteo de Alcalde, a pesar de que éste se sirviera de toda clase de ventajas. Luego, en la raya, y después, en los medios, el toro, aunque ya bastante hundido, se prestó a mejor lucimiento, con unas embestidas aborregadas, que, de haberse buscado antes en este último terreno, hubieran sido más claras, más pujantes y más largas.

Miguel Espinosa «Armillita Chico», hijo del gran Fermín, una de las mayores glorias del toreo de allá y de acá, anduvo un tanto a contrapelo del segundo toro, sin cogerle el pulso, el aire o el son, por lo que una vez sufrió una voltereta y en otras se vio atosigadillo, sin superar un toreo casi siempre sosaina y vulgarcito, al viaje y desahogado; sólo medianamente compuesto en unos redondos que apenas contaron en el conjunto, que tuvo el final poco afortunado de un pinchazo, una estocada caída y media docena de descabellos. La blandura domesticada del quinto, de mil embestidas tan cortas como clarísimas, propició otra faena interminable, de series y series de pases sobre una y otra mano, por alto y por bajo, monótona e irrelevante, que pu-

so al público al borde del sueño y al reloj en el de los avisos de los que llegaría uno después de dos pinchazos, y antes de otro, una estocada honda y cinco descabellos.

Largamente voluntarioso, José Luis Palomar pisó siempre terrenos comprometidos y quiso tener un toreo recio, sin apenas conseguirlo, fuera por las repeticiones del tercer toro, que empezó haciendo hilo y desbordó de dolor y fue a menos y a perdiéndose por los dos lados, fuera por la no muy acertada colocación de Palomar, que, además, no pudo despegarse del toro, aunque lo intentara mucho y bien. Con el sexto tampoco pudo ser, al imponerse los tardes y cortedades del animal, que acusó mucho un excesivo toreo banderillero y que cuando lo hacía con las manos por delante, casi a saltitos y sin matar ningún viaje. Palomar acabó con el tercero de más de media estocada pasadita, y con el último, de una entera que hizo guardia, más de media y cinco descabellos.

Se picó mal en la suerte la taladradora, ante la lejanía y sividad de los lidiadores de pie, y en los tercios banderilleros, a cargo los seis de los maestros, que en el primero el sexto lo hicieron en rueda, se lo merecieron aplauso dos para Paco Alcalde; en los demás echamos de menos a muchos subaltemos.

Pesos: 512, 538, 503, 491, 512 y 509.

José Antonio MEDRANO

TEATRO

«ALICIA EN EL PARIS DE LAS MARAVILLAS»

De Miguel Sierra (Teatro Lara)

Un novel, con teatro en el cajón de su mesa y un par de novelas publicadas, ve convertido en realidad el sueño del estreno de una de sus obras. Lo insólito del hecho —por añadidura ocurre en uno de nuestros más prestigiosos escenarios— suaviza de entrada el rigor crítico. No conviene asustar a los empresarios si, como hace ahora Conrado Blanco, abren las puertas de sus locales a los autores españoles, sean inéditos o conocidos, liberándonos de tanta traducción intrascendente para ponernos al tanto de lo que se cuece en el magín de los escritores de casa.

Miguel Sierra no busca novedades. Su teatro encaja en moldes usadísimos. Aunque, según nos dice en su autocrítica, estuvo tentado de forjar una tragedia, decidió al fin por la comicidad, rayana en el astracán, abundante en situaciones escasamente verosímiles y tachonada de fregonazos de efecto. A no ser por el asunto, «Alicia en el París de las maravillas», podría alinearse entre las comedias de algunos autores cómicos florecidos hacia los años treinta.

Comprendo que no es justo comparar la ternura, el ingenio, la gracia de Miguel con la producción de un novel; pero sí vale registrar la coincidencia, así como la del cine —«Españolas en París»—, y señalar la cantera sugestiva, llena de posibilidades, que el mundo y el problema de los emigrantes puede llevar al teatro. Ejemplo de tratamiento magistral, «Los emigrados», de Mrozek.

No íbamos a pedirle tanto a una comedia que se propone —y ya es bastante— emocionar y distraer. «Alicia», su protagonista, es un poco la «pobre chica» del cuplé de «La Gran Vía», pero con pasaporte. El apunte costumbrista, el choque de la idiosincrasia española con la francesa, aparece acertado. Lo de la criada que acaba casándose con el «señorito», es solución rosada, a veces confirmada por la realidad y que el espectador agradece con esa especial satisfacción que produce las compensaciones sociales en cabeza ajena. En cuanto a construcción dramática, el segundo acto es muy superior al primero. Sierra se muestra más hábil en el movimiento de los per-

sonajes, maneja resortes sorpresivos y concluye —lo mejor de la obra— con «gag» estupendo, gota de agua que viene a colmar el vaso de la demostrada paciencia de «Jean Philippe».

En el capítulo interpretativo cabe destacar el talento, la ternura, la gracia, la humanidad de Lola Herrera. Aún en los momentos de menos consistencia de su personaje —«Alicia» lo supo llenar de verdad y emoción. Carmen Utrilla sirvió, con inteligencia, el de «Mariló», Emilio Fuentes y Celia Castaño —ella elegantísima—, incorporaron con acierto los de «Gaitos», «Juliette», Rafaela Aparicio, con su personalidad comunicativa desbordante, «se hizo» con el público en su papel de «Adela». A mí me gustó más en los matices que en los gritos. Pedro Civero pechó, excelente actor con el tipo de menor entidad de la comedia.

La escenografía de Vicente Vela, adecuada. Angel García Moreno ha dirigido, con su demostrada pericia, la obra de novel exaltado hasta el podio del Teatro Lara. Aplausos y «bravos» obligaron a saludar a los intérpretes, al autor, al director y al escenógrafo.

MINISTERIO DE SANIDAD Y SEGURIDAD SOCIAL

INSTITUTO NACIONAL DE ASISTENCIA SOCIAL
DELEGACION PROVINCIAL - MADRID

ANUNCIO

Se convoca licitación por el sistema de contratación directa para la ejecución de obras de: RENOVACION Y CENTRALIZACION DE LAS INSTALACIONES DE CALEFACCION, AGUA CALIENTE SANITARIA Y TUBERIAS en la Institución «ISABEL DE CASTILLA», sita en calle Sierra Palomeras, número 12 (Madrid), por un presupuesto de contrata de 4.996.930 pesetas, que servirá de tipo inicial de licitación.

Las proposiciones serán presentadas con arreglo al modelo que figura en el pliego de cláusulas administrativas particulares, pudiéndose examinar el proyecto y demás antecedentes en las oficinas de la Delegación Provincial de esta capital, calle de General Sanjurjo, número 39, de 10 a 13 horas.

El plazo de presentación de ofertas será de diez días hábiles, contar del siguiente al que aparezca la presente publicación.

Madrid, 13 de marzo de 1978.—La Directora Provincial (firmado), Pilar Ariño Giménez.

Ayuntamiento de Palma de Mallorca

NEGOCIADO DE CONTRATACION

PLAN DE URGENCIAS DE BARRIADAS

SUBASTA CONSTRUCCION ZONA VERDE EN CALLE PINTOR LORENZO CERDA (entre INSTITUTO Y CANODROMO)

El «Boletín Oficial del Estado» número 57 y el de esta «Provincia» número 17.377, de fechas 8 de marzo y 28 de febrero próximo pasado, respectivamente, publican el anuncio relativo a la subasta reseñada, convocada por este Ayuntamiento.

El tipo de licitación, en baja, es de ONCE MILLONES CUATRO-CIENTAS DIECISEIS MIL OCHOCIENTAS SETENTA Y CUATRO PESETAS (11.416.874).

La garantía provisional a constituir por los licitadores es de 137.084 pesetas.

El plazo de ejecución de las obras es de UN AÑO, finalizando el de presentación de pliegos para tomar parte en la subasta el próximo día 3 de abril, a las 13 horas. La apertura de los pliegos se celebrará el siguiente día 4, a partir de las 12 horas, en estas Casas Consistoriales.

Lo que se publica para general conocimiento y a los efectos reglamentarios oportunos.

Palma de Mallorca, a 11 de marzo de 1978.—El Alcalde, Paulino Buchens Adrover.

Ayuntamiento de Palma de Mallorca

NEGOCIADO DE CONTRATACION

PLAN DE URGENCIAS DE BARRIADAS

SUBASTA CONSTRUCCION ZONA VERDE EN CALLE ESTEL-RICH ARTIGUES (RAFAL VELL)

El «Boletín Oficial del Estado» número 57 y el de esta «Provincia» número 17.377, de fechas 8 de marzo y 28 de febrero próximo pasado, respectivamente, publican el anuncio relativo a la subasta reseñada, convocada por este Ayuntamiento.

El tipo de licitación, en baja, es de TRES MILLONES CIENTO DIECISIETE MIL SEISCIENTAS SEIS PESETAS (3.117.606 pesetas).

La garantía a constituir por los licitadores, provisional, es de 51.764 pesetas.

El plazo de ejecución de las obras es de DOCE MESES, finalizando el de presentación de pliegos para tomar parte en la subasta, el próximo día 3 de abril, a las 13 horas. La apertura de los pliegos se celebrará el siguiente día 4, a partir de las 12 horas, en estas Casas Consistoriales.

Lo que se publica para general conocimiento y a los efectos reglamentarios oportunos.

Palma de Mallorca, a 11 de marzo de 1978.—El Alcalde, Paulino Buchens Adrover.

EXCMO. AYUNTAMIENTO DE ALCOY

ANUNCIO

En el «Boletín Oficial del Estado» del día 6 del actual, número 55, se publicó anuncio de subasta para contratar las obras del «PROYECTO DE REFORMA DEL HOSPITAL CIVIL DE OLIVER, SECTORES A Y CENTRAL "PARCIAL", DE ESTA CIUDAD.

El tipo de licitación, según presupuesto revisado es de veinte millones de pesetas, a la baja.

La presentación de plicas podrá efectuarse hasta el día 31 del actual mes de marzo, a las 13 horas, en la Secretaría General del Ayuntamiento.

Alcoy, 10 de marzo de 1978.—V.º B.º, el Alcalde (firmado), Alberto E. García Rodríguez; El Secretario General (firmado), Enrique Cepella Faus.

consumidores

III Congreso Mundial de Alimentación

IMPORTANTES AVANCES DE LA TECNOLOGIA ESPAÑOLA

● Ayer se celebró la Jornada preparatoria

MADRID. (De nuestra Redacción, por R. C. O.) La tecnología española ha resuelto, mediante un proceso original, el aprovechamiento integral de la alfalfa y plantas jóvenes, con un ahorro que se estima en 15 pesetas diarias en la alimentación de las vacas lecheras, y en 25 a 30 pesetas en la de vacuno de engorde, todos ellos correctamente alimentados.

Este interesante descubrimiento ha sido dado a conocer en una rueda de Prensa convocada por el Comité Ejecutivo del III Congreso Mundial de Alimentación Animal que, con la asistencia de las más relevantes figuras mundiales en la materia, se celebrará en Madrid bajo la presidencia de honor del Rey Don Juan Carlos, del 23 al 27 de octubre próximos.

Como avance de este congreso se celebró ayer

en el Palacio de Congresos y Exposiciones de Madrid una jornada preparatoria a la que asistió el profesor A. de Vuyst, de la Universidad de Lovaina, actuando como moderador el profesor C. L. de Cuenca, catedrático de la Facultad de Veterinaria de Madrid y presidente de la Comisión Ejecutiva del Congreso.

En esta jornada intervinieron los señores Rivalda, que habló sobre «Proceso tecnológico español para la obtención de proteínas jóvenes y de ensilados naturales de las mismas»; Canet, ingeniero industrial, que hizo una «Descripción del proceso tecnológico»; profesor De Vuyst, sobre «Características de composición y nutrológicas de las proteínas de las plantas jóvenes», y el señor Cruafes, sobre «Aprovechamiento de la fracción fibrosa de las plantas jóvenes y su ensilado para la alimentación de rumiantes».

Autorizada la importación de cincuenta toneladas del Reino Unido

COMEREMOS ANGULAS INGLESAS

MADRID. (Europa Press.) El Ministerio de Comercio ha autorizado una licencia de importación a la sociedad Angulas de Aguinaga para que importe del Reino Unido un total de 40

toneladas de angulas por valor de 15 millones de pesetas.

Otra licencia ha sido autorizada a la empresa Mercamar para importar del mismo país otras 10 tone-

ladas de angulas con un valor de 2,5 millones de pesetas.

Estas importaciones se realizarán en régimen de comercio bilateral.

«PRECIO ESTABLE»

5.000 MILLONES DE CREDITO

(para los comercios y empresas, comprometidos en esta operación)

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Cinco mil millones de crédito para la mediana y pequeña empresa y comercio ha sido la confirmación por parte del director del Banco Popular Español, en Alicante, don Tomás Gómez.

Las instrucciones son concretas, aclaró a nuestro colega «Información». Podemos aceptar y tramitar inmediatamente peticiones de crédito hasta diez millones de pesetas por peticionario que presente la carta de «precio estable».

La tramitación de estos créditos será rápida, sólo se les aplica el 12 por 100 de interés y tienen un plazo de dos años. La aprobación, a niveles de pequeña y mediana empresa, tanto en el sector industrial como en el de comercio, reviste gran importancia. Se corresponde, como es lógico, con la campaña antiinflacionista emprendida a nivel nacional. La respuesta a tal oferta por parte del comercio y la reacción de las empresas puede ser algo sustancialmente indicativo para el consumidor. Las empresas siguen ganando con la operación «precio estable». Repercutirá en los compradores estas ventajas?

Por su parte, la Asociación de Comerciantes de Alimentación ha proclamado su apoyo incondicional «al menos al principio» a la campaña de mantenimiento de precios del Ministerio de Comercio.

En una nota facilitada por ésta indica que la adhesión debiera hacerse por escrito, «siendo la asociación el cauce previsto para su tramitación a fin de evitar

la dispersión de adhesiones y mejor distribución de distintivos como empresa colaboradora» ofreciéndose para una mayor información.

Productos incluidos

Entre los productos a los que se les ha autorizado hasta ahora el uso del distintivo «precio estable» figuran, por sectores, los siguientes:

Alimentación: Quesos, margarinas, caldos y sopas, pastas alimenticias, mayonesas, vinos, achicorias y maltas tostadas, arroz, tomate natural y frito, foie-gras, albóndigas, conservas de bonito, atún y anchoas y diversas verduras congeladas.

Textil y confección: Popelines,

percales, almohadas, sábanas, encimeras y normales, estampados, jerseys y chaquetas, suéters, cardigans, polos, nikis, pullovers y camisetas para señora, caballero y niño.

Diversas clases de calzado, deportivo y de vestir.

Aparatos domésticos: Planchas, tostadores, batidoras, molinos de café y secadoras.

Perfumería y droguería: Dentífricos, colonias, perfumes, lociones, desodorantes y jabones, así como diversos artículos de limpieza del hogar.

En opinión de los servicios correspondientes se espera una gran cantidad de adhesiones durante los próximos días, a juzgar por el elevado número de consultas y manifestaciones de solidaridad que vienen recibiendo en la Secretaría de la Comisión Interministerial encargada del desarrollo de esta campaña.

EXCMO. AYUNTAMIENTO DE LEON

En el «Boletín Oficial del Estado» número 57, correspondiente al día 8 de marzo de 1978, se inserta anuncio de convocatoria de concurso público para contratar las obras de instalación de calefacción en el Palacio Municipal de los Deportes.

Las proposiciones se presentarán dentro de un plazo de veinte días, que termina el 3 de abril de 1978, contados a partir de la publicación del anuncio en el expresado «Boletín Oficial», en el Negociado Central de la Secretaría General, donde se encuentra de manifiesto el expediente para su examen por los interesados.

León, 9 de marzo de 1978.—El Alcalde (firma ilegible).

Aunque el Atlético se vació

DECIDIO EL CONTRAATAQUE BELGA (3-2)

● En la primera media hora el equipo español niveló la eliminatoria con goles de Benegas y Marcial

● Luego la defensa no aguantó la reacción belga y marcaron Cools y Lambert

FICHA TECNICA

Partido correspondiente a los cuartos de final de la Copa de Europa. Casi lleno en el Manzanares. Público fervoroso, que aplaudió y alentó al Atlético hasta el final, con el solo lunar de un exaltado, que arrojó una bolsa de plástico con desperdicios de comida al campo, indignado por los errores de un juez de línea.

Alineaciones:

ATLETICO DE MADRID.—Pacheco; Capón, Pereira, Benegas, Marcial; Leiviña, Ayala; Aguilar, Rubén Cano y Rubio.

BRUJAS.—Jensen; Bastijns, Leekens, De Cubber, Volders; Sanders, Cools, V. D. Eycken, Courante; Lambert y Soerensen.

En el descanso se queda en la caseta Sanders y sale en su lugar Verheecke.

Arbitro:

El inglés Partridge. Amonestó a Aguilar y a V. D. Eycken en una acción punible del español, único culpable del lance. Se equivocó varias veces al señalar fueras de juego, llevado de la mano negra de un auxiliar que no tuvo su noche. El error más grave de mister Partridge estuvo en el minuto cuatro, cuando no aplicó la ley de la ventaja, cortando un avance de Aguilar, cuando ya había llegado éste casi hasta el poste.

Goles:

1-0. Minuto veintidós.—Falta que le hacen a Capón a la altura del lateral izquierdo belga; la saca el propio Capón y Benegas sorprende a la defensa belga con un perfecto cabezazo.

2-0. Minuto treinta y uno.—Pase de Leiviña a Marcial, que pilla a contrapié a la defensa belga; Marcial avanza y larga un disparo raso y esquinado, batiendo a Jensen.

2-1. Minuto cincuenta y cinco.—Cools se hace con un balón al borde del área rojiblanca y lanza desde allí un punterazo. El balón va casi a la escuadra, da en el poste y entra.

3-1. Minuto cincuenta y seis.—Apenas sacado de centro del campo, Leiviña pasa a Rubén Cano y éste a Marcial, que, con gran tranquilidad, eleva el balón por encima de la salida de Jensen.

3-2. Minuto sesenta y siete.—Fallos en cadena de toda la defensa atlética. El balón va a Lambert, desmarcado hacia la izquierda, y tira, sin que Pacheco esté tampoco acertado en su salida.

COMENTARIO

Tuvo el Atlético la miel en los labios, pero se la dejó ir. Hizo la genialidad de equilibrar pronto la eliminatoria, que traía tan en contra de Brujas, pero al final cedió todo a su rival, que se encontró no sólo con un gol precioso en la talega, sino con un segundo tanto que no esperaba entonces y que el clamoroso fallo de toda la línea defensiva atlética le puso en bandeja. Y se va así el Atlético de esta Copa de Europa con su pizca de honor, porque el equipo español se vació efectivamente en el campo y jugó con una entereza desconocida en él. La fragilidad del Atlético actual se transformó en un empeño continuo, en un batallar tenaz, que si no dio más frutos es porque el Brujas también juega, y muy bien, al contraataque. Posiblemente ahí está la explicación a esta eliminatoria, que se ha inclinado del lado belga, porque mientras en el Olímpia Park el contraataque del Atlético fue ineficaz, en el Manzanares los hombres de Happel han conseguido nada menos que dos goles. Con uno les servía, pero han remachado bien el clavo para que no se pueda invocar ahora a la mala fortuna. La defensa del Atlético fue anoche demasiado débil en los mo-

mentos decisivos y, aunque de medios para delante el Atlético fue capaz de marcar los tres goles necesarios para salvar el 2-0 del encuentro de ida, su línea trasera no cerró el portal a cal y canto, como era necesario.

Ya de salida se vio que Luis se lo jugaba todo a una carta, porque, aunque el Atlético no atacaba en tromba, el planteamiento se dibujaba en un claro 3-4-3, dejando a Capón (vigilante de Soerensen), a Benegas (vigilante de Lambert) y a Pereira, como líbero, para guardar su viña, mientras en el centro del campo había una línea de cuatro hombres, compuesta por Leiviña, Marcial, Ayala y Marcelino, éste como perro de presa del buen jugador que es V. D. Eycken. Marcelino navegó muchos minutos a la deriva, porque V. D. Eycken se fue demasiado atrás hasta que el Atlético marcó, y V. D. Eycken salió para lanzar a sus compañeros. Adelante el Atlético jugó con dos extremos natos —Aguilar y Rubio— y un delantero centro —Rubén Cano— que no encontró nunca su sitio. Rubén Cano estuvo francamente gris y contribuyó muy poco al buen trabajo de Rubio, que fue el mejor, en



Rubio, el mejor de la delantera rojiblanca



Aguilar ensaya el disparo a puerta

una noche inspirada. Rubio buscó el gol con ahínco y a punto estuvo de lograrlo en el minuto dieciocho, al meterse entre la defensa y el portero contrario, pero al final salvó Jensen. En el minuto veintinueve, otra vez Rubio llegó casi hasta las mismas narices de Jensen, aunque salvó de nuevo el portero belga, y en el veintiséis de la segunda parte Rubio se fue de nuevo como una bala hacia el área enemiga, centrando para que Rubén Cano lanzase su único tiro de la noche, que detuvo también el afortunado Jensen. Rubio no sólo cumplió con creces en encuentro tan serio, sino que fue una avispa molesta y dañina para el equipo belga. Lástima que Rubén Cano y Aguilar no estuviesen a su altura.

Los hombres del centro del

campo cumplieron bien, con Marcial en goleador y Leiviña jugando su mejor partido en mucho tiempo; mientras que Ayala hizo un encuentro brillante y honoradísimo, primero ocupando la parcela del ausente Leal y luego jugando de hombre libre en la defensa, cuando el Atlético se lanzó a la desesperada. Gran partido de Ayala. En general, el Atlético mantuvo el tipo hasta el descanso con más que decoro, y empezó a venirse abajo al recibir el primer gol belga, pese a que contestó muy pronto Marcial. Luego fue declinando ante la pujanza física de los belgas y, sobre todo, conforme subía la moral del contrario. Dio de sí el Atlético todo lo que tenía dentro y hay que contar que tuvo oportunidades de aumentar el tanteo a su favor. A las ocasio-

nes mentadas de Rubio hay que sumar una de Aguilar en el minuto catorce de la segunda parte, pero el extremo estrelló el balón en la escuadra por fuera de Leiviña en el minuto treinta y ocho de esta segunda mitad, cuando el brasileño cabeceó demasiado ingenuamente el balón de oro, y sobre todo de Pereira, una en cabezazo, que detuvo Jensen, y otra cuando agoniza el encuentro y el mismo Jensen hizo la chulería de sacar a la «remanguillé», apropiándose del balón Pereira, que no acertó a meterlo en la puerta belga.

El Brujas gozó de sus más caras ocasiones en la recta final cuando el Atlético casi había bajado la guardia y peleaba sólo por la honrilla; cuando Pereira abandonó su área para jugar casi nada. En el minuto veinticinco de esta segunda mitad Courant hizo un jugadón que acabó en gol porque, instintivamente, se ayudó con el brazo final, y en el treinta y dos, Lambert demostró su clase regateando hasta Pacheco y tacomearo junto al poste. El Brujas demostró tener un buen contragolero aunque su defensa parece lista para atajar los avances contrarios, V. D. Eycken y Cools juzgan extraordinariamente a su hombre punta y se desdoblaron con eficacia. Junto vencedor la eliminatoria este Brujas, que ha sido mejor a lo largo de los ciento ochenta minutos de enfrentamiento con el rival español, y no ha caído el Atlético con mala cara, pese a tener que ceder el billete de las semifinales. Si hubiese jugado el Atlético en la Liga como frente al Brujas otro gallo cantaría ahora a las llas del Manzanares.

Valentín MARTÍN
(Fotos Julio Martínez)

Coincidencia en el vestuario atlético

«NO PUDIMOS AGUANTAR EL SEGUNDO TIEMPO»

Mucha tristeza en el vestuario del Atlético de Madrid. Se había rozado el milagro durante el primer tiempo, pero en el segundo la fortaleza física de los belgas pudo con los jugadores atléticos, un tanto cansados por el esfuerzo de la primera parte.

AGUILAR fue el primero en salir de las duchas; estaba, al igual que la mayoría de sus compañeros, muy triste.

—No pudimos aguantar en el segundo tiempo el ritmo del primero. También ha hecho mala en nosotros el ambiente psicológico. De todos modos, todavía no me explico cómo perdimos la eliminatoria.

—¿Se perdió la eliminatoria en Bélgica?

—Allí se pudo sacar un resultado mejor y no sucedió así. A qui lo tuvimos en nuestras manos y tampoco. Además, el segundo gol que consiguieron ellos fue en fuera de juego.

—¿Por qué tanta diferencia entre el primer tiempo y el segundo?

—No lo sé; el primer tiempo fue bonito, jugamos muy bien, sin embargo, en el segundo, nos hundimos.

Para muchos fue PACHECO el culpable, al menos del segundo gol que encajó su equipo.

—No sé qué ha pasado; esto que nos sucede es un caso raro. Nos ha ocurrido una cosa parecida a la del día de el Las Palmas. Comparto la opinión de Aguilar, el segundo gol de ellos fue en fuera de juego.

—Los aficionados dicen que fallaste en el segundo gol, que actuaste muy nervioso.

—No, en absoluto. No entiendo los gritos de la gente. Sabía que si las cosas iban mal, me iban a cargar el muerto.

—¿No pudiste hacer nada en los goles?

—Todo el mundo lo ha visto, no los he podido evitar. Tengo la conciencia muy tranquila. La clave del partido estuvo en el primer gol de ellos, que nos puso un tanto nerviosos.

El brasileño LEIVIÑA luchó cuanto pudo, pero en la segunda parte acusó el ritmo de los primeros cuarenta y cinco minutos.

—Creo que el entrenador del

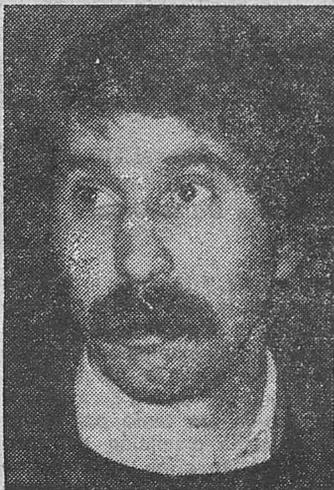


Marcial

Brujas acertó con su planteamiento técnico en la segunda parte. De ese modo lograron el primer gol y nosotros no supimos atinar.

—¿No crees que, en varios momentos del partido, os estorbabais los unos a los otros, por el afán de hacerlo bien?

—Es cierto, teníamos muchas ganas de agradar a la afición y al final no lo hemos conseguido. Ahora lo único que deseo es que termine pronto esta tem-



Pacheco

porada, porque sino, no sé lo que va a ocurrir.

MARCIAL fue goleador por partida doble.

—No sé qué nos pasa este año, desde luego no tenemos suerte. Esta eliminatoria ha sido un calco de la de el Las Palmas, que, con dos goles de ventaja nos vinimos abajo, sobre todo en la segunda parte, a pesar de lo cual tuvimos varias ocasiones de marcar.

RUBEN CANO no tuvo una



Leiviña

noche afortunada, aunque peleó y luchó como el que más.

—Atravesamos unos momentos de mala suerte. En la segunda parte salimos a contener, para contraatacar y todo nos salió al revés.

—¿Qué te pareció el Brujas?

—Es un equipo muy fuerte y que en esta eliminatoria tuvo toda la suerte del mundo.

Antonio L. BUSTILLO

HAPPEL

«ME GUSTO MAS EL ATLETICO EN BRUJAS»

Al señor Happel le sentó tan bien el pase a las semifinales que hasta se permitió la delicadeza de atender a la Prensa después del partido. Aunque, eso sí, hablando en alemán y diciéndole toda clase de elogios para sus rivales.

—La verdad es que el Atlético de Madrid ha jugado un buen primer tiempo, aunque bajaron un poco en la continuación.

—El Brujas parecía que había venido con la intención de defender su puerta, cosa que hicieron en los cuarenta y cinco minutos iniciales, aunque después, con el dos a cero en el marcador, se lanzaron al ataque.

—Esa era la clave, empezar a jugar para ir cada vez más hacia arriba. El Brujas se superó en la segunda parte, y así logramos los dos goles.

—¿Hubo fuera de juego en el segundo gol belga?

—Hubo dos fuera de juego en la primera parte, y el árbitro no los pitó.

—¿Esperaba meter dos goles?

—En los tres años últimos que llevamos en la Copa de Europa hemos marcado siempre dos goles a nuestros rivales en su casa.

Borussia, Liverpool y Juventus son tres posibles rivales del Brujas en las semifinales. Y por ellos le preguntamos a Happel.

—¿Cuál me gustaría que fue-

se mi rival? A mí me gustaría que fuese el Atlético de Madrid otra vez.

Para Happel, el Atlético de Madrid no estuvo a la altura que de él se esperaba.

—Pienso que el Atlético es un equipo mucho más fuerte que el que se ha visto hoy. De todas formas debo decir que a mí me gustó más el Atlético que jugó en Brujas que el que ha jugado aquí.

P. J.

Lógica alegría en el vestuario belga

«MERCIMOS LA CLASIFICACION»

El vestuario belga era la cara opuesta de la moneda. Después de que Ernest Happel felicitara a todos sus jugadores, éste dio permiso para que los informadores dialogáramos con ellos.

LAMBERT fue el autor del segundo gol, el que sentenciaba definitivamente la eliminatoria.

—Los jugadores atléticos dicen que hubo fuera de juego en su gol.

—Ellos pueden decir lo que quieran, pero no hubo fuera de juego. El balón, creo, que venía rebotado de uno de ellos.

COOLS consiguió el primer gol belga de un chutazo.

—¿Vi que tenía ocasión de tirar y no me lo pensé dos veces, pero debo de reconocer que tuve suerte.

BASTINJS, el capitán, se abrazaba al guardameta Jensen.

—El Atlético es un buen equipo, mucho más peligroso de lo que podíamos imaginar. Pero creo que nuestra clasificación es merecida.

L. BUSTILLO

LUIS

«LA LUCHA HA SIDO EXTRAORDINARIA»

La victoria del Atlético de Madrid no fue suficiente para pasar la eliminatoria. Y, como es lógico, Luis estaba afectado por dejar la Copa de Europa, más aún cuando el Atlético de Madrid consiguió cuajar una buena actuación frente al Brujas, tanto en terreno belga como en el Manzanares. Pero la suerte sigue sin acompañar a los rojiblancos.

—Yo estoy muy contento del equipo, porque ha jugado un gran partido. Nosotros teníamos que jugarlo la baza del ataque, y así lo hicimos.

—Con el dos a cero, el Atlético de Madrid consiguió igualar la

eliminatoria antes de irse al descanso.

—Pensé que podríamos meter otro gol, pero llegó el de ellos, que fue decisivo. Después del segundo tanto del Brujas nos fuimos un poco abajo.

—Algunos aseguran que el segundo tanto fue logrado en fuera de juego.

—Yo no lo he podido apreciar, pero según me han dicho mis jugadores sí ha sido fuera de juego. Chutó el once, y el balón le llegó al nueve, que fue el que metió el gol.

—¿Partido bonito?

—A mí me ha gustado. Se ha

hecho todo lo posible por pasar la eliminatoria, pero no ha habido suerte. Ellos, en dos ocasiones que llegaron a puerta, lograron dos goles. Porque en la primera parte, el Brujas no inquietó el portal de Pacheco. Creo que la lucha ha sido extraordinaria.

—¿Dónde estuvo la clave de la eliminatoria?

—Sin duda alguna, en el primer gol, que nos hizo mucho daño.

—¿El árbitro?

—Particularmente, no me ha gustado el árbitro.

Pilar JIMENEZ

ACTO REPUDIABLE

DOS HINCHAS BELGAS, APUÑALADAS

Al final del encuentro, un desagradable incidente vendría a empañar la deportividad que tanto en el campo como en las gradas, había imperado. Cuando nos encontrábamos en los vestuarios, dispuestos a dialogar con los protagonistas del partido, llegaron hasta los mismos, dos hinchas belgas que habían sido apuñaladas. Después de ser atendidos por los médicos de ambos clubs, uno de ellos, el que parecía encontrarse en peor estado, fue sacado en una camilla, mientras que su compatriota lo haría por su propio pie. Como deportistas y personas civilizadas, repudiamos estos hechos que nunca debían producirse.

Susto: El Aston Villa se adelantó en el marcador

2-1. EL BARCELONA PASO CON APUROS

FICHA TECNICA

Alineaciones:

BARCELONA: Artola; Ramos (Neeskens), Migueli, Olmo, De la Cruz; Juanjo, Cruyff, Asensi; Rexach, Fortes (Clarés) y Zuviría.

ASTON VILLA: Rimmer; Gidman, Smith, Philips, Mc Naught; Mortimer, Cowans, Little; Gregory, Deelis y Camaris. Buen arbitraje de Babacan, colegiado que tiene un pésimo cartel en el país.

Goles de Little (57 m.), Migueli (66 m.), Asensi (76 m.) Fue expulsado el defensa derecho británico Gidman como inmediata consecuencia de su agresión a De la Cruz.

COMENTARIO

Justa victoria del cuadro azulgrana frente al equipo inglés, esta noche en terreno catalán, victoria no obstante escasa y ajustada si tenemos en cuenta que a partir de los veintitrés minutos de la primera parte el Aston Villa jugó en inferioridad numérica por expulsión de uno de sus defensores y mucho más si tenemos en cuenta que el equipo inglés puso la eliminatoria al rojo vivo llegando a adelantarse en la segunda parte con una ventaja mínima que en aquellos momentos, indiscutiblemente e contra pronóstico, dejaba en la cuneta al Barcelona.

A lo largo de los primeros cuarenta y cinco minutos el Barcelona mereció realmente marchar por delante en el marcador, pero un planteamiento táctico totalmente equivocado por parte

de Michels y también la escasa suerte en los remates de los delanteros azulgranas, impidieron encarilar la eliminatoria en este primer período, llegando al descanso con un 0-0 amenazador que no lo era tanto por la ya mencionada expulsión del lateral Gidman, a los veintitrés minutos. Debe dejarse constancia que en este primer período y a escasos minutos del descanso un gran disparo de Zuviría fue salvado por Cowans cuando el balón parecía que iba a traspasar la línea de gol. Sin embargo, con el ya mencionado 0-0, los equipos se retiraron a los vestuarios y en el ambiente flotaba la impresión de que el Barcelona debía mostrarse más efectivo para terminar de decantar a su favor estos cuartos de final.

Tras el descanso, pareció que,

efectivamente, el Barcelona con un despliegue posicional más acertado iba a lograr sacar ventaja de la inferioridad numérica del equipo inglés. Así se sucedieron las oportunidades sobre el portal británico a cargo de Zuviría, primero, Rexach más tarde y el mismo Zuviría con un doble remate que no obtuvo fruto.

Pero el partido amenazó con dar un vuelco sensacional a los doce minutos de esta segunda parte, ya que Aston Villa aprovechando el lanzamiento de una falta, provocada por Fortes y en medio de un descomunal desquite de la defensa del Barcelona lograba adelantarse en el marcador merced a un oportuno remate de Little que hacía subir el 0-1 en medio de la natural angustia de unos graderíos que no acababan de ver al Barcelona en plan de triunfador.

A partir del tanto británico, el Barcelona reaccionó y dejando al margen un presunto penalti de Mortimer a Cruyff, lo cierto es que las entradas de Neeskens y Clares en el equipo azulgrana transformaron la fisonomía de ataque del Barcelona, dándole una mordiente y un peso específico dentro del área que hasta entonces no había tenido el cuadro de Michels.

A los veintidós minutos llegó el gol del empate azulgrana que nivelaba el partido y daba una



Neeskens intercepta la internada del exterior izquierdo inglés. (Foto Europa Press)

nueva opción al Barcelona. En el córner número diez, botado por Rexach, Zuviría, que por cierto ha hecho un gran partido, en una posición difícil peinó el balón de cabeza de espaldas al marco y Migueli también de testarazo alojó el esférico en las mallas del Aston Villa. Diez minutos más tarde, a los treinta

y dos, el Barcelona sentenció el partido y remachaba la eliminatoria, Zuviría, una vez más, zafaba del control de la zaga británica y lograba centrar sobre el punto de penalti para que Asensi, viniendo desde atrás, conectara un buen remate con izquierda que subió al marcador significando el 2-1 definitivo.

EL DINAMO SIGUE ADELANTE

3-0. EL BETIS SOLO AGUANTO UN TIEMPO

En la segunda mitad los soviéticos se impusieron por fuerza y técnica

Ficha técnica

GOLES

Alineaciones:
DINAMO DE MOSCU.—Gontar; Parov, Bubnov, Kasancionok; Majorikov, Petrshin; Gershkovith, Dolmatov, Jakubik, Maksimenkov y Minaev. En el minuto ochenta y ocho, Pilgui sustituyó al meta Gontar y Nigurik a Parov.

REAL BETIS.—Esnaola, Bizcocho, Muhren, Cobo; Biosca, López; García Soriano, Alabanda, Hugo Cabezas, Cardeñosa y Gordillo. A los treinta minutos, Cobo, lesionado, fue sustituido por Del Pozo, y finalizando el partido, Anzarda a García Soriano.

Arbitró el colegiado noruego Pigner. Mostró tarjeta amarilla a Gershkovith, por agresión a Cobo; a Hugo Cabezas, por dura entrada a un contrario, y López, igualmente por falta a contrario. El colegiado noruego realizó un magnífico arbitraje.

Comentario

El Dinamo de Moscú ha pasado con claridad en el marcador y con seguridad en su juego a las semifinales de este torneo europeo, pues ha dominado a lo largo y ancho del partido, si bien en la primera parte se debió más su dominio al repliegue de los españoles, que de forma ordenada, con gran serenidad, escalonando a sus hombres cedieron el mando del centro del campo a sus rivales, pero no se produjeron fisuras en su entramado defensivo, por lo que los soviéticos, pese a dominar, tuvieron escasas oportunidades de marcar.

Jugó el Betis con solo dos hombres en punta, García Soriano y Hugo Cabezas, y fue una contrariedad para su equipo la lesión de Cobo, que trastrocó todos los planes al tener que ba-

jar a la defensa Gordillo, que en el centro del campo había perseguido con éxito al capitán Minaev. En conjunto, el equipo sevillano realizó un buen primer tiempo, en plan de esperar a que llegara una oportunidad a sus hombres de avanzadilla, pero en todo momento fue dominado por la superioridad de los soviéticos.

En la continuación, el Betis acusó el cansancio del largo viaje con pocas horas para el descanso, y el Dinamo, en este período, jugó con más picardía ofensiva, entrando con más facilidad por entre la defensa española, a la que desarboló en muchas ocasiones, teniendo que lucirse Esnaola, uno de los mejores hombres de su equipo, pese al tanteo.

Cuando el partido estaba con

- 1-0. Cincuenta y seis minutos. Gershkovith recogió un rechace de Muhren y desde el borde del área lanzó un fortísimo disparo alto que batió a Esnaola.
- 2-0. Sesenta minutos. Jugada individual de Gershkovith, con pase a Kasancionok, quien se adentra en el área, salva la salida de Esnaola y consigue el segundo gol para los soviéticos.
- 3-0. Ochenta y tres minutos. Maksimenkov recoge un balón en las cercanías del área, dispara con la izquierda, el balón tropieza en Muhren y despista a Esnaola cambiando su trayectoria y consiguiendo el tercero.

dos goles favorables al Dinamo, los béticos adelantaron sus líneas y tuvieron sus momentos más felices en el centro del campo, desperdiciando una oportunidad García Soriano, cuyo disparo salió fuera por poco. En realidad el meta soviético tuvo muy poco trabajo.

El conjunto del Dinamo, que ya dominó hasta el final al Betis, superándolo netamente en todos los terrenos, y estando a punto de lograr algún gol más, cancelando Esnaola en dos magníficas intervenciones el peligro que se cernía en su puerta.

Destacaron por el Dinamo, Kasancionok, Majorikov, Gershkovith y Minaev, y por el Betis fueron los mejores, Esnaola, Bizcocho, Muhren, Biosca y García Soriano.



MARCADOR EUROPEO

Copa de Europa de Campeones de Liga

Borussia, 2; Wacker Innsbruck, 0 (1-3).
Atlético Madrid, 3; Brujas, 2 (0-2).
Liverpool, 4; Benfica, 1 (2-1).
Juventus, 1; Ajax, 1 (por penaltis se clasifica Juventus).

Copa de Europa de Campeones de Copa (Recopa)

Dinamo de Moscú, 3; Betis, 0 (0-0).
Twente Eschede, 4; Vejle, 0 (3-0).
Anderlecht, 3; Oporto, 0 (0-1).
Hadjuk Split, 1; Austria Viena, 1 (1-1) (por penaltis se clasifica Austria Viena).

Copa de la UEFA

Carl Zeiss, 4; Bastia, 2 (2-7).
Grashoppers, 1; Eintrach Francfort, 0 (jugado el martes) (2-3).
PSV, 4; Magdeburgo, 2 (0-1).
Barcelona, 2; Aston Villa, 1 (2-2).

Ni a los mundiales ni contrato con el Cosmos

CRUYFF LO NIEGA TODO

«Se fantasea mucho y se escriben cosas inexactas»

BARCELONA. (Efe.) — Johann Cruyff ha desmentido categóricamente que haya suscrito contrato con el Cosmos para cuando termine la temporada en España y, por consiguiente, su compromiso con el Barcelona.

«Hace algún tiempo —manifestó a Efe— ya tuve que salir al paso sobre rumores al respecto. Dije entonces, y repito ahora, que sobre mi futuro decidiré cuando ya no esté bajo la disciplina del Barcelona.»

Aunque por Barcelona ha circulado el rumor de que el jugador holandés había adquirido el compromiso en firme con el equipo

norteamericano para jugar diez partidos, lo cierto es que el interesado insiste en negarlo. También niega que por diez partidos de exhibición con el Cosmos le hubieran ofrecido 120 millones de pesetas.

«También se dijo —insistió Cruyff— que jugaría el Campeonato del Mundo con el equipo de Holanda y que a cambio percibiría una importante cantidad, cosa que tampoco es cierta. Así que, una vez más, tengo que repetir que en torno a mí se escriben muchas fantasías y se afirman cosas que son inexactas.»

Hockey: III Copa del Mundo

ESPAÑA, EN UN GRUPO DIFÍCIL

Continúa el desarrollo de la Segunda División, en la que la Real Sociedad sigue ganando encuentros; el domingo lo hizo frente al San Miguel por un gol a cero, logrado a los 20 minutos del segundo tiempo por Parra a la salida de un golpe de castigo, y eso que el San Miguel empezó jugando muy bien, sereno, al primer toque de bola, destacando Benito y Martín; pero la buena actuación de Raúl Ruiz, con sus sesenta y dos años —por cierto, el Consejo Nacional de Deportes le ha concedido la medalla al Mérito Deportivo, que muy merecida la tiene, enviándole nuestra felicitación—, con dos magistrales intervenciones hizo que su portería se mantuviera a cero. En el otro encuentro, la Hípica derrotó por 4 a 1 al San Pablo en goles de Vicuña (2), Pérez Somarribas (1) y Serra, el otro, de stroke, aunque prácticamente estén clasificados el San Miguel y la Hípica, ya que los otros equipos, por tener representación en Primera División Nacional, no pueden optar a la subida, y pensamos que, sobre todo los «abuelitos voladores», podrían adjetivar su denominación o llamarse Manzanaras, al estilo de Pedralbes y el Polo.

En Primera División femenina, donde ya —según conocen nuestros lectores— el Atlético de Madrid es campeón y el Club de Campo subcampeón, el Argos dio un buen paso para ser el tercer clasificado con opción a pasar a la fase final al ganar al ENPETROL por dos goles a cero, en tantos de Carmina y Cecilia, dependiendo del partido entre el Argos y la Universidad Complutense, que se celebrará entre semana, esta posibilidad. En categoría juvenil, en donde figura el San Pablo en primera posición con cinco puntos, seguido del Club de Campo, con 4; el Pilaristas, con 2, y el Parque Lisboa, con 1, fue realmente la jornada de los empates, ya que el Club lo hizo con el Pilaristas a uno; el San Pablo con el Club, a 3, y el Parque Lisboa y Pilaristas, también a uno.

Hockey internacional

Como ya conocen nuestros lectores, el equipo nacional se ha desplazado a Buenos Aires para jugar la III Copa del Mundo, que se celebrará desde el 18 del actual al 2 del próximo abril, y en donde debutará nuestra selección con un encuentro difícil el domingo día 19 contra Malasia. Los encuentros se celebrarán en el campo del Polo, en Buenos Aires, que dispone, nada más y nada menos, que de siete terrenos de juego para esta especialidad. Nuestro equipo tiene un grupo difícil —el B—, ya que, además de España, figuran Irlanda, Italia, Malasia, Pakistán, Holanda y Argentina, país organizador, siendo la jornada del 24 frente a Holanda; del 26, contra Argentina, que juega en su tierra, y contra el Pakistán, el 28, quien puede darnos la clave de la fase final que comenzará el día 31. En el grupo A están Alemania, Inglaterra, Australia, Bélgica, Canadá, India y Polonia.

FILEMON

Fue tratado por el Comité Profesional de Fútbol

POSIBLE DESAPARICION DE LA SEGUNDA B

SANTANDER. (Efe.) — La posible desaparición de la Segunda B en la próxima temporada de fútbol ha sido uno de los temas tratados, en Madrid, por el Comité Profesional de este deporte, que preside el titular del Real Racing Club de Santander, José Manuel López Alonso.

El señor López Alonso, que es asimismo vicepresidente de la Federación Española, ha señalado también que otro de los temas tratados es el derecho de

retención de los jugadores. Parece que los jugadores están de acuerdo, pero se estudian los porcentajes y la cantidad fijada en el contrato.

Ha dicho también el presidente del Racing, respecto al tema de los contratos de traspaso de jugadores de uno a otro club, que a partir de la próxima campaña estos contratos serán hechos a través de la Federación Nacional, organismo a través del cual se canalizarán igualmente las ofertas.

TENIS

VICTORIA DE ORANTES EN WASHINGTON

WASHINGTON. (Efe.) — El español Manuel Orantes, cabeza de serie número tres, ha derrotado al norteamericano Billy Martin, por el tanteo de 6-4, 6-4, en la primera ronda del Torneo Internacional de Tenis de Washington, disputada el martes.

Otros resultados registrados en la primera ronda fueron los siguientes:

Brian Gottfried (Estados Unidos) vence a Arthur Ashe (Estados Unidos) por 6-4, 6-1.

John Newcombe (Australia) vence a Zeljko Franulovic (Yugoslavia) por 3-6, 6-4, 7-5.

John McEnroe (Estados Unidos) vence a Tom Gullikson (Estados Unidos) por 6-3, 7-6.

El Torneo de Tenis de Washington está dotado con 125.000 dólares en premios y es verdadero para el Grand Prix de la Federación Internacional de Tenis.

Suspendido el triangular Connors-Borg-Vilas

NUEVA YORK. (Efe.) — El proyecto de un torneo de tenis triangular en la «cumbre», dotado de un millón de dólares, entre los tres mejores jugadores del mundo, el sueco Bjorn Borg, campeón de Wimbledon, el argentino Guillermo Vilas, vencedor de Forest Hills, y el norteamericano Jimmy Connors, ganador del Masters, ha fracasado a causa de las pretensiones económicas formuladas por la madre de Connors, se informó ayer en medios tenísticos de Nueva York.

Los representantes de Vilas y Borg en Estados Unidos dieron, el 1 de febrero, su acuerdo para este torneo, previsto para la semana del 24 al 30 de abril, y que hubiese dado 500.000 dólares al vencedor, 300.000 al segundo, 200.000 al tercero, así como 10.000 dólares de gastos más un tanto por ciento sobre la venta de localidades para cada jugador.

La madre de Connors, Gloria, que vela por los intereses económicos de su hijo, indicó que «Jimmy había recibido 500.000 dólares en 1977, por un encuentro-desafío televisado frente a Ilie Nastase». Por supuesto, lo que ahora se ofrece al jugador no le parece «justo» a la madre-manager de Connors.

Atletismo: En el encuentro de Milán

EUROPA, MAS FUERTE QUE USA



Una de las pocas pruebas en que se impuso Estados Unidos fue la de salto de altura. Franklin Jacobs salta 2,26. (Foto Europa Press.)

MILAN (Italia). (Efe.) — Los atletas europeos fueron, el martes por la noche, en Milán, más fuertes que los norteamericanos, en el encuentro disputado entre ambas formaciones y que terminó con el resultado favorable a Europa de 141-80.

No estuvo a la altura de las expectativas el enfrentamiento, ya que los norteamericanos, salvo la excepción de Franklin Jacobs, en altura, y el equipo masculino de 4 por 100 metros, no brillaron en exceso.

Muchas fueron las ausencias por ambos bandos. Europa no pudo contar con el hoy ya ídolo, el joven soviético Vladimir Yaschenko, que puso el domingo pasado, durante los Campeonatos de Europa en Pista Cubierta, el récord de salto de al-

tura en 2,35 metros.

No obstante, el negro Jacobs hizo buena la fama que le precedía, puesto que ganó la prueba de altura con 2,26 metros. Intentó saltar los 2,33, pero fracasó en los tres intentos.

Emocionante estuvo, igualmente, la carrera de 4 por 100 metros masculinos, en donde el equipo de Estados Unidos rebajó el récord de su país, establecido en 3-09-4, dejándolo en 3-08-9.

Las féminas norteamericanas, en la misma prueba, batieron igualmente la marca de su país, con un tiempo de 3-38-6.

Otras pruebas que destacaron fueron la de triple salto, en la que el ruso Piskulin, con 16,95 metros, se impuso al estadounidense Livers.

AUTOMOVILISMO

VILLOTA, INVITADO A SILVERSTONE

SILVERSTONE (Inglaterra). (Efe.) — Dieciocho pilotos figuran inscritos en la carrera de campeonos de fórmula 1 que se disputará el próximo día 19 de marzo en el circuito británico de Silverstone.

En la prueba, a la que se asiste por rigurosa invitación, está inscrito el piloto español Emilio Villota, que pilotará un «Mc Laren M25» de la escudería Centro Asegurador.

Los entrenamientos tendrán lugar el sábado por la mañana y la carrera dará comienzo el domingo, a las cuatro y cuarto de la tarde, hora española.

Los corredores inscritos son: Niki Lauda, «Brabham»; Patrick Depailler, «Tyrrell»; Ronnie Peterson, «Lotus 78»; Mario Andretti, «Lotus 79»; James Hunt, «Mc Laren M26»; Ochen Mass, «ATS»; Emerson Fittipaldi, «Copersucar F5A»; Hans Sturck, «Arrow»; Clay Regazzoni, «Shadow»; Rupert Keegan, «Surtees»; Jackie Ickx, «Ensign»; Emilio Villota, «Mc Laren M25»; Keith Rosbregth, «Ralt TR1»; Brett Lunger, «Mc Laren M25»; Tony Trimmer, «Surtees»; Eddie Cheever, «Hesketh 308»; Divina Gallica, «Hesketh 308»; Arturo Merzario, «Merzario-AC».



TELEFONOS DE

Arriba

Centralitas para Redacción

y Administración: 215 22 40 - 215 06 40

TIEMPO



EMPEORA

MADRID, 15. (Pyresa).—Durante las últimas veinticuatro horas ha llovido débilmente en Galicia y Cantábrico. La nubosidad ha sido variable, generalmente escasa, aunque más abundante en las regiones citadas. Las temperaturas se han mantenido moderadas.

INFORMACION TECNICA Y PRONOSTICO.—Los mapas del tiempo previstos para mañana sitúan el anticiclón en Azores y una borrasca bastante profunda sobre el archipiélago británico que afectará ya a la Península Ibérica, donde un tónico que afectará ya a la Península Ibérica, donde un Noroeste a la Península Ibérica, estando mañana hacia el mediodía, según una línea que va desde San Sebastián a Oporto. Con esta situación deben esperarse cielos cubiertos con chubascos de lluvia y vientos fuertes del Noroeste en Galicia y Cantábrico. Habrá nubes en abundancia en el Duero, Ebro y Cataluña, con chubascos y vientos del Oeste y del Noroeste en el Ebro, donde soplarán con fuerza. En Extremadura y Centro empeorará el tiempo, aumentando la nubosidad en el transcurso de la mañana, con chubascos por la tarde, que será de nieve en la cordillera central. En la Mancha y Levante, empeoramiento a última hora.

Temperaturas extremas

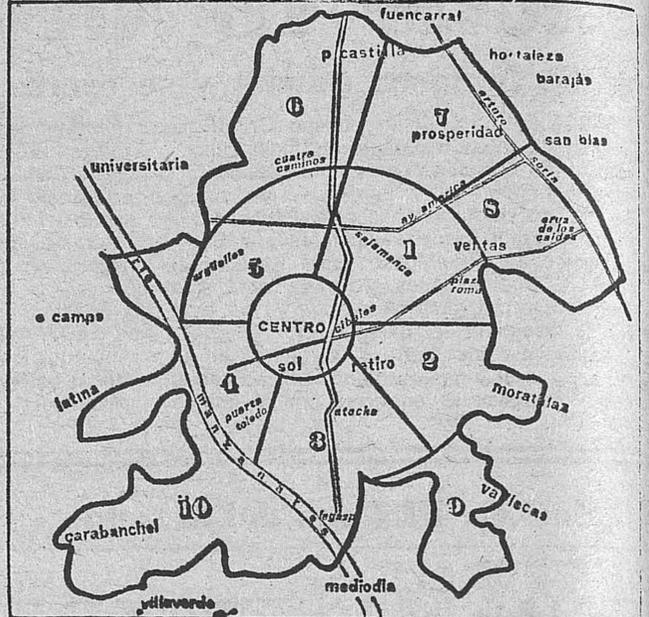
En España:

- La Coruña, 8 y 14.
- Lugo, 4 y 10.
- Pontevedra, 6 y 13.
- Orense, 3 y 13.
- Oviedo, 6 y 15.
- Santander, 10 y 16.
- Bilbao, 9 y 17.
- San Sebastián, 9 y 17.
- León, 1 y 9.
- Burgos, -1 y 10.
- Valladolid, -1 y 12.
- Salamanca, 1 y 11.
- Madrid, 1 y 15.
- Cáceres, 6 y 16.
- Badajoz, 4 y 17.
- Ciudad Real, -1 y 17.
- Logroño, 6 y 15.
- Zaragoza, 5 y 16.
- Lérida, 6 y 16.
- Barcelona, 8 y 17.
- Gerona, 3 y 15.
- Tortosa, 8 y 20.
- Valencia, 5 y 20.
- Alicante, 10 y 22.
- Murcia, 10 y 23.
- Huelva, 8 y 20.
- Sevilla, 7 y 20.
- Córdoba, 3 y 20.
- Granada, 2 y 20.
- Cádiz, 10 y 20.
- Málaga, 12 y 19.
- Almería, 12 y 19.
- Palma de Mallorca, 2 y 17.
- Santa C. de Tenerife, 17 y 21.
- Las Palmas de G. C., 15 y 20.

En Europa:

- Londres, 5 y 12.
- Amsterdam, 6 y 10.
- Berna, 2 y 7.
- Bruselas, 6 y 11.
- París, 6 y 13.

LA CONTAMINACION



A la vista de las concentraciones de contaminantes registradas en nuestra ciudad a lo largo de las últimas veinticuatro horas, se podía apreciar una ligera mejoría en la situación, que ya de por sí venía siendo buena desde el comienzo de la semana.

En definitiva, el grado medio de contaminación atmosférica en las distintas zonas del recinto urbano se mantuvo bastante por debajo de los valores que establece la ley como aceptables.

Los índices más altos de entre todos los que se dieron ayer correspondieron a las estaciones situadas en los puntos siguientes: calle de María de Molina, avenida de José Antonio, calle de la Princesa y glorieta de Carlos V.

Contaminación en todas las zonas: DEBIL.

Farmacias en servicio de urgencia abiertas día y noche

FARMACIAS QUE CONCLUIRAN SU SERVICIO DE URGENCIA A LAS 10,00 HORAS DE LA NOCHE

- TETUAN-FUENCARRAL-PEÑA GRANDE Y BARRIO DEL PILAR.—Francos Rodríguez, 20; Arroyo, 12 (esq. Pinos Baja, 64); Pico Balaitus (gol. alimentación Peña Grande).
- UNIVERSIDAD-MONCLOA.—Juan Vigón, 9 (esq. Guzmán el Bueno, 98); Donoso Cortés, 86.
- CHAMBERI.—Trafalgar, 35 (esq. Eloy Gonzalo).
- CENTRO-LATINA.—Luna, 6; Leganitos, 34.
- CARABANCHEL-EXTREMADURA.—Salaberry, 40; Roger Flor, 8 (junto Matilde Hernández, 2); Labrador, 1; avenida Aviación, 83; Quero, 19 (Construcciones Coca-P. Aluche); Almazán, 40 (Surbatán en c./ Higuera y Cebreros).
- ARGANZUELA-VILLAVERDE.—Torres Miranda, 12 (altura Cáceres, 45); Pilarica, 80 (Usera).
- CHAMARTIN-HORTALEZA-CANILLAS.—Augenio Salazar, 26 (ent. López de Hoyos, 89); Manuel de Falla, 2; carretera Pinar del Rey (entre Borjas Blancas, 5, y Oliana, 6); Normas, número 17 (Mirador de Madrid-Ivissa).
- VENTAS-SAN BLAS-CANILLEJAS.—Fundadores, 29; Arraiga, 15 (final Lago Constanza); Virgen de la Oliva, 77 (San Blas); S. Valentín, 2 (ent. avda. Aragón, 226, Canillejas); Madre Antonia París, 2 (esq. av. Badajoz).
- SALAMANCA.—María Molina, 58 (esq. Gral. Mola, 99); Lope de Rueda, 16; María Teresa, 28 (entrada Cartagena, 46).
- RETIRO-MEDIODIA.—Av. Ciudad Barcelona, 53, y Abtao, 1; Valencia, 28.
- VALLECAS (PUENTE DE).—Teniente Muñoz Díaz, 2 (Metro Portazgo); Laredo, 45 (Pozo del Tío Raimundo).

FARMACIAS QUE PERMANECERAN TODA LA NOCHE EN SERVICIO DE URGENCIA

- TETUAN-FUENCARRAL-PEÑA GRANDE Y BARRIO DEL PILAR.—Avenida Presidente Carmona, 8; Angel Mujica, 17 (colonia Virgen Begoña); Puerto de Maspalomas, 26 (barrio del Pilar).
- UNIVERSIDAD-MONCLOA.—Explanada, 3 (esq. a Juan Montalvo, 24); Galileo, 29; Ferraz, 15.
- CHAMBERI.—Modesto Lafuente, 28.
- CENTRO-LATINA.—Infantas, 24; Espoz y Mina, 9; Segovia, número 45.
- CARABANCHEL-EXTREMADURA.—Alvarez Abellán, 12 (colonia C. J. Obrero); Marcelino Castillo, 25 (ent. Vía Carpetana, 322); Juan Alonso, 6 (junto Metro Carabanchel); Fuente de Lima, 3 (Parque Europa); Sesefia, 19 (junto Parque Aluche); Santa Ursula, 17 (esquina J. Tornero).
- ARGANZUELA-VILLAVERDE.—Toledo, 134; Antonio López, 13 (Metro M. de Vadillo); Los Maceda, 73 (Orcasitas).
- CHAMARTIN-HORTALEZA-CANILLAS.—Bolivia, 16; Núñez Morgado, 11 (plaza Castilla); Jerez, 3 (entre Pío XII y paseo

- La Habana, 202); Mota del Cuervo, 4 (conjunto Pryconsa).
- VENTAS-SAN BLAS-CANILLEJAS.—San Marcelino, 6 (esquina Ortiz, Ventas); Luis Ruiz, 73 (galer. Eguaras, 28); Alfo, número 78 (esq. Virgen del Sagrario); colonia S. Francisco de Paula, c./ Julia García Boutan, bl. F.
- SALAMANCA.—Avda. Brasilia, 21 (Parque Avenidas); Serrano, 76; Don Ramón de la Cruz, 91.
- RETIRO-MEDIODIA.—Lira, 8 (barrio de la Estrella); Felipe IV, 10 (Neptuno a Alfonso XII); Batalla de Brunete, 38.
- VALLECAS (PUENTE DE).—Párroco Emilio Franco, 66; San Claudio, 48 (colonia de los Alamos).

Turno 15-B

CUPON PRO CIEGOS 952

ACTOS PARA HOY

- A LAS 16,15 HORAS: Centro Cultural de la Villa, plaza del Descubrimiento. Teatro Municipal Infantil: «El Juglarón.»
- A LAS 19,00 HORAS: Instituto Hispano-Arabe de Cultura, paseo de Juan XXIII, 5. «La mujer y el cambio social y económico. Un estudio antropológico-social sobre la mujer marroquí en la zona de Benzu (Ceuta) y Marruecos», por Eva E. Rosander. — Instituto de España, San Bernardo, 49. «El hombre y los humanismos», por Angel González Alvarez.
- A LAS 19,30 HORAS: Instituto Italiano de Cultura, Mayor, 86. «Evoluzione cerebrale e comportamento umano», por Luigi Valzelli. — Exoteria, Infantas, 42. Inauguración de la exposición de los artistas Pasca Fumera, César Palacios e Igor Nevadk: «Tres tendencias europeas en la pintura italiana, española y rusa.» — Universidad Pontificia Comillas, Maldonado, 1, A. «La Iglesia Católica y la Democracia», por monseñor Alberto Iniesta. — Instituciones Culturales Vox, avenida José Antonio, 59. «La filosofía como ciencia crítica de los pueblos», por Marcelino Cisneros García. — Centro Asturiano, Arenal, 9. «Asturias en los relatos de Mauro Muñoz», por Mauro Muñoz. — Academia de Doctores, Farmacia, 11. «Investigación de oligoelementos en biología», por Miguel Dean Guelbenzu.
- A LAS 20,30 HORAS: Comunidad Israelita, Balmes, 3. «Los problemas de Israel después de la paz», por Ricardo Herren.



- BOMBEROS: 232 32 32.
- TAXIS: 247 82 00.
- INFORMACION R E N F E: 733 30 00 733 22 00.
- AEROPUERTO DE BARAJAS: 205 43 72.
- TELEBEN (telegramas por teléfono): 232 88 00 - 232 69 08 y 222 29 51.
- POLICIA: 091.
- POLICIA MUNICIPAL: 092.
- INFORMACION GENERAL Y SERVICIOS DESPERTADOR: 096.
- SERVICIO MEDICO DE URGENCIA DE LA SEGURIDAD SOCIAL: 734 55 07.
- URGENCIAS INTOXICACIONES: 232 33 66.
- CENTRO QUEMADOS CRUZ ROJA: 244 52 07.
- INSTITUTO NACIONAL DE CARDIOLOGIA: 241 91 69.
- AMBULANCIAS: 252 32 64.
- TELEFONO DE LA ESPERANZA: 459 00 50.
- INFORMACION DEPORTIVA: 097.
- INFORMACION HORARIA: 093.
- GRUA MUNICIPAL: 092.

GACETILLAS

ORQUESTA Y CORO NACIONALES TEATRO REAL

«Sinfonía sevillana», Turina; «Miserere», Eslava. Solistas: Young-Hee Kim Lee, Paoma Pérez-Iñigo, Evelio Esteve, Anthony Bremner y Juan Pons. Director: Frühbeck de Burgos. Directora: Lola Rodríguez Aragón. Mañana y sábado, 19 horas. Domingo, 11.30. Localidades taquillas calle Carlos III, hoy, de 9 a 13,30 y de 17 a 19 horas.

ORQUESTA SINFONICA DE RTVE DIRECTOR: IGOR MARKEVITCH

PROGRAMA: STRAWINSKY: «Mascuella» (suite para orquesta). DUKAS: «El aprendiz de brujo». MAHLER: «Sinfonía número 1». Teatro Real. Sábado 18, 10 noche, y domingo 19, 7 tarde. Localidades en taquilla Teatro Real, jueves a sábado, de 11 a 14 y dos horas antes de los conciertos. Ensayo general abierto al público, sábado, 11 mañana.

TEATROS

ALCAZAR.—(Alcalá, 20. Metro Sevilla. Teléfono 2212252.) Hoy, descanso. Mañana, 7 tarde y 10,30 noche: Vasco Morgado presenta el estreno en España del videví Enséñame tu piscina (de Jean de Léaraz). Con Hubo Blanco, Inés Morales, Mabel Escario, Linda Ross, Francisco Ruiz, Antonio Alfonso y Emiliano Redondo. Dirección: Antonio de Aguiar y diferente. Una auténtica piscina en el escenario.

ALFIL.—(Pez, 10. Teléfono 2218152. Metro Callao y Noviciado. Aparcamiento Tudescos.) Hoy, 7 y 10,30: ¡Ríase como nunca! Con José Sazatorni, «Saza» y una gran compañía en Una vez a la semana... ¡sin fallar! Primera actriz: Emilia Rubio. Segundo año de carcajadas. ¡Por algo será!

ARLEQUIN.—(San Bernardo, número 5. Gran Vía. Teléfono 2473173. Metro y Aparcamiento Santo Domingo.) Hoy, 7 tarde y 10,30 noche: Compañía Tony Soler-Eloy Herrera en Un cero a la izquierda (de Eloy Herrera). AVISO: Cualquier parecido con personas reales. No es mera coincidencia. Los domingos, funciones 5 y 7,30.

ARNICHES.—(Cedaceros, 7. Metro Sevilla. Teléfono 2224991.) Hoy, 7 y 10,30: El acontecimiento teatral 1978. ¡Cómica! ¡Audaz! ¡Moderna! El gran desdicho o la hora de la verdad con Federico Luppi, Havdee Padilla, Nora Cullen y un gran elenco. Dirección: Carlos Gandolfo. Unánime elogio de toda la Prensa. Dijo Lázaro Carreter, de la Real Academia: «Si tienen confianza en mí, no dejen de ver esta magnífica obra.»

BARCELO.—(Teléf. 4470032.) Hoy, 7 tarde y 10,30 noche: La Marina te llama. Por la compañía de revistas de Lina Morgan. Con Antonio Ozores, Anne Marie Rossier y José Cerro. Ballet Ritmo 78. Venta de localidades con cinco días de anticipación.

BEATRIZ.—(2264626.) Hoy, 7 y 10,30 noche: La compañía de Arturo Fernández en Una película para colgar el amor. Adaptación de Juan José Arceche. Con Yolanda Farr. Cuatro últimos días.

BENAVENTE.—(Plaza Vázquez Mella, 3. Dos aparcamientos.) 7 y 10,30: Frederik y su compañía. Octavo mes. Descuento a estudiantes. Sólo hasta el 19 de marzo.

BELLAS ARTES.—(2324437.) Hoy, 7 tarde y 10,30 noche: José Luis Pellicena y Enrique Diosdado en Las manos sucias (de Jean Paul Sartre). Versión española: Adolfo Marsillach. Con Carmen Maura Esperanza Alonso y un gran reparto. Dirección: José Luis Alonso. Premio del espectador y la crítica a la mejor obra de autor extranjero. Premio a la mejor interpretación masculina: José Luis Pellicena.

CALDERON.—(Tel. 2391333.) Hoy no hay funciones por descanso compañía. Mañana, 7 y 10,30 Producciones Montero presenta compañía revistas de Juanito Navarro en Una vez al año... ¡no hace daño! (de Navarro y Alguero). Con las primeras figuras Bibi Andersen, Gina Baró y Eugenia Roca. Ballet Liverpool. ¡La revista que esperaba! Localidades con cinco días. Mayores dieciocho años.

CENTRO CULTURAL VILLA DE MADRID.—(Plaza Colón. Sala pequeña.) 10,30 noche: Grupo de Teatro Hispanoamericano: Peligro a cincuenta metros. Premio Interamericano de Teatro. ¡Recién aprobada por la censura!

CENTRO CULTURAL VILLA DE MADRID.—(Plaza Colón. Auditorio.) Hoy, 4,15 tarde: Teatro Municipal Infantil: El Juglarón.

CENTRO CULTURAL VILLA DE MADRID.—(Plaza Colón. Auditorio.) 7 tarde: Ballet Clásicos y Contemporáneos de Madrid: Ana Lázaro, Luis Fuente y Luis Rufo.

CENTRO CULTURAL VILLA DE MADRID.—(Plaza Colón. Sala pequeña.) 8 tarde: Concierto del L. I. M.

CENTRO CULTURAL VILLA DE MADRID.—(Plaza Colón. Auditorio.) 10,30 noche: Grupo Sebo. Música folklórica húngara.

CLUB.—(T. 2220417.) Hoy, a las 19 y 22,30: Compañía Julia Gutiérrez Caba en Acapulco... señora. Una comedia limpia y divertida que defiende el derecho de la mujer a la felicidad.

COMEDIA.—7 tarde y 10,30 noche: Compañía Lope de Vega. Irene Gutiérrez Caba en La Celestina (de Rojas, versión Camilo José Cela). Con Teresa Rabal en «Melibea». Dirección: José Tamayo. Seis últimos días.

ESLAVA.—(2665440.) Hoy, 7 y 10,30 noche: Compañía Paco Martínez Soria. Diecisiete temporada. Presenta el gran éxito cómico Guardame el secreto. Lucas (de Dionisio Ramos). Inspirada en el tema de Abati y Reparaz. Con Pedro Hurtado, Isabel Pradas, Paquita Ferrandis y un gran reparto. ¡Carcajadas totales! ¡Vestidos integrales! (Aviso: Este espectáculo por su temática y contenido... no molesta a nadie.) Mayores catorce años.

FIGARO.—(Doctor Cortezo, 5. Teléfono 2391645.) Hoy, 7 y 10,30: Antonio Garisa en El estornudo. Con un extraordinario reparto. Colaboración: Aurora Redondo. Dirección: Catena. ¡Divertidísima! ¡Ríase como nunca. Lunes, descanso. Cuatro últimos días. Domingo 19, despedida compañía.

INFANTA ISABEL.—(Barquillo, 24. Teléfono 2214778. Metro Banco. Aparcamiento plaza de Rey.) 7 tarde y 10,45 noche: Juanjo Menéndez y Jesús Puente en Violines y trompetas (de Santiago Moncada). Actriz invitada Pilar Bardem. Presentación de Violeta Cela. Dirección: Angel García Moreno. Una interpretación de lujo para una historia erótica y divertidísima.

LARA.—(Corredera Baja, 15. Teléfono 211631. Metro Callao.) Hoy, 7 y 10,30 noche: Lola Herrera, Pedro Civera y la colaboración extraordinaria de Rafaela Aparicio en Alicia en el país de las maravillas (de Migue, Sierra). Escenografía: Vicente Vela. Dirección: Angel García Moreno.

LATINA.—(Teléfono 2652835.) Hoy, 7 y 10,30 noche: Revista Colsada. Estreno. ¿Con quién me acuerdo esta noche? Gran éxito de risa. Quique Camoiras y la estrella americana Mirta Morlay. Formidable elenco Ballet inglés Gémini 5. Revista con sorpresa. Taquilla abierta con mismos precios temporada anterior.

MARAVILLAS.—(Malasaña, número 4. Teléfono 4465730. Aparcamientos glorieta de Bilbao y Drugstore Fuencarral.) Hoy, 7 y 10,30: Compañía José Rubio con su sensacional éxito cómico en Enseñar a un sinvergüenza. Ríase hasta gritar con el espectáculo más divertido de todos los tiempos. ¡Seis años en cartel! Cuatro últimos días.

MARIA GUERRERO.—Hoy, 7 tarde y 10,30 noche: Cía. María José Goyanes, con Pepe Calvo, Manuel Galiana, Margarita

Ortega, Encarna Paso. Actor invitado: Ismael Merlo en Las galas del difunto y La hija del capitán (Martes de Carnaval). Espectáculos de don R. María del Valle-Inclán. Escenografía y vestuario: Claudio Segovia-Héctor Orezzoli. Dirección: Manuel Collado. Localidades de 50 a 250 pesetas. Venta anticipada con tres días de antelación. Martes, descanso de la compañía. Taquillas: 4194769. Autorizada para catorce años.

MARQUINA.—(Prim, 11. Teléfono 2318467.) Hoy, 7 y 10,30: María Luisa Merlo, Francisco Valladares, Mari Carmen Yepes y la presentación teatral de Micky en Yo quiero a mi mujer. Dirección: Jaime Azpilicueta. «Un musical pícaro y delicioso plenamente logrado.» (López Sancho. «A B C».) ¡Cuatro últimos días.

MARTIN.—(Santa Brígida 3. Reservas: 2316393.) Hoy, 7,30: Compañía Corral de la Pacheca con Julia Trujillo y Carlos Lemos en La Paz. Celebración grotesca sobre Aristófanes (de Francisco Nieva). Dirección: Manuel Canseco. Precios populares. Cuatro últimos días.

MARTIN.—(Santa Brígida 3. Reservas: 2316393.) De lunes a jueves, 11 noche. Viernes y sábados, 11 y 1: Cabaret político. Con Paoma Hurtado, Alfonso del Real y la colaboración de María José Prendes.

MONUMENTAL.—(Metro Antón Martín. Teléfono 2271214. Aparcamientos Atocha y plaza Santa Ana.) Todos los días, 6,45 tarde y 10,15 noche. Sábados y vísperas, 7 tarde y 10,30 noche: Sigue el éxito triunfal de la revelación musical: El diluvio que viene (de Garinet y Giovannini). El espectáculo más fantástico y prodigioso que se ha visto en Madrid. Producido y realizado por Ramón y Antonio Riba. Con Franz Joham, L'a Uya, Lorenzo Valverde, Manuel Zarzo, María Elías, Josefina Güell, José Guardio, (la voz de Dios). Coros y el famoso ballet Bluebell. Localidades venta anticipada con cinco días sin aumento. Lunes, descanso.

MUNOZ SECA.—(Plaza del Carmen. 2219047.) 7 y 10,30: Andrés Magdaleno presenta el gran éxito: Nuevo Madrid... pecado mortal (de Olano y Pardo). Con el más famoso travesti, Paco España, y la más famosa transexual Yeda Brown en un Madrid musical, político y divertido al desnudo íntegro, colectivo. Exclusivamente para mayores de dieciocho años.

PRINCIPE.—(Tres Cruces, número 10. Metro José Antonio. Teléfono 2218016. Aparcamiento plaza del Carmen.) Hoy, 7, 10,30: ¡Oh, Calcuta! (de Tynan). Versión: Alonso Millán. ¡Diez años de éxito! ¡Sesenta millones de espectadores!

REINA VICTORIA. Carrera de San Jerónimo, 22.—19 y 22,30: Las arceogías del beaterio de Santa María Eglipciaca. de José Martín Recuerda. Con Lola Cardona, Margarita Calahorra, Mary Paz Ballesteros. Dirección: Adolfo Marsillach.

SALA CADARSO. Cadarso, 18.—Miércoles y jueves, 22,30; viernes y sábados, 19,30 y 22,30; domingos, 19,30: Muerte accidental de un anarquista y otros subversivos, de Darío Fo. Por El Espolón del Gallo.

VALLÉ-INCLÁN.—(Princesa, número 1.) Hoy, 7,30 y 10,30 noche: Quinto año. Comediantes de San Telmo en Una orquesta de señoritas (de Jean Anouilh). ¡Breve temporada despedida. Premio José Zorrilla a la mejor compañía 1977. Premio espectador y la crítica 1977.

ZARZUELA.—(Teatro Nacional.) Compañía lírica titular. Dirección: Joaquín Deus. Hoy, 6,45 y 10,30: Luis Fernanda (de Moreno Torroba). Con Josefina Meneses, María José Fianador, Natacha Pérez-Gaye, Teresa Pons, Rosa Abril, Eveño Esteve, Miguel Sierra, Pedro Farrés, Antonio López Rodríguez, Antonio Ramallo. Dirección musical: Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

apaleada. Día 16, estreno: Aeropuerto 78 vuelo supersónico.

ALPHAVILLE 1. Princesa, 5.—Las vacaciones de monsieur Hulot. ALPHAVILLE 3. Princesa, 5.—La última cena.

AMAYA. General Martínez Campos, 9. Voz a Gundisalvo. AVENIDA.—9, 9,45: Julia. Con Jane Fonda, Vanessa Redgrave y Jason Robards. Un filme de Fred Zinnemann. Mayores catorce años y menores acompañados. Cuarta semana.

BENLUIRE.—7 tarde, 9,45 noche: Z. Dos Oscar de Hollywood. Yves Montand, Irene Pápas, Jean Louis Trintignan. Un filme de Costa Gravas. Doblada en español. Mayores dieciocho años.

BILBAO Fuencarral, 118.—Emmanuelle negra se va al Oriente. BULEVAR Alberto Aguilera, 56.—El último gouteque.

CALIFORNIA. Andrés Mellado, 47.—¡Oh Serafina! CALLAO Plaza Callao, 3.—Hombres salvajes bestias salvajes.

CAPITOL Av. de José Antonio, 41.—Las dos vidas de Audrey Rose. CARLOS III Goya, 5.—Espesamante. CID CAMPEADOR. General Mola, 26. Teléfono.

CARTAGO.—7 tarde, 10 noche: Tiempos modernos. Homaje a un genio del cine: Charles Chaplin. Tolerada.

COLISEUM.—7 y 10: ¡Sensacional! E. perro. Un filme de Antonio Isasi. Eastmancolor. Mayores dieciocho años y catorce acompañados.

CONDE DUQUE. Alberto Aguilera, 4.—2001 una odisea en el espacio. CONSULADO. Atocha, 38.—La locura americana.

EMPERADOR.—(Fernández de los Ríos, 57.) Cont. 5. Último pase: 9,30. ¡El mundo de la naturaleza! en Gente maravillosa Color. Tolerada.

EL ESPAÑOLETE Fernández de los Ríos, 67.—Annie Hall.

FUENCARRAL.—7, 10: Historia de O. La obra maestra de Just Jaekin. Exclusivamente mayores dieciocho años.

GRAN VÍA. Av. José Antonio, 66.—Teléfono.

LOPE DE VEGA. Av. José Antonio, 55. La espía que me amó.

MADRID Plaza del Carmen, 3.—Una jornada particular.

MOLA General Mola, 86.—Gente maravillosa

NOVEDADES.—7 tarde, 9,45 noche: «Z». Dos Oscar de Hollywood. Yves Montand, Irene Pápas, Jean Louis Trintignan. Un filme de Costa Gravas. Doblada en español. Mayores dieciocho años.

PALACIO DE LA MUSICA.—3,45, 6,30 tarde, 9,30 noche: Encuentros en la tercera fase. Un filme de Steven Spielberg (director de Tiburrón). Dolby System. Panavisión. Tolerada.

PALACIO DE LA PRENSA. Plaza del Callao, 4.—La Cruz de Hierro.

PALAFOX. Luchana, 15.—Pirineos danzantes (corto) y Los caraduras.

PAZ. Fuencarral, 125.—Los días del pasado.

PRINCESA. Princesa, 63.—Espesamante.

PROYECCIONES. Fuencarral, 138.—Dos superpolicías.

REAL CINEMA. Pl. Isabel II, 7.—La guerra de las galaxias.

RIALTO.—7, 10: La Coquito. Ilyana Ross. Un filme de Pedro Masó. Mayores dieciocho años.

ROXY «A». Fuencarral, 123.—La esposa virgen.

ROXY «B». Fuencarral, 123.—La guerra de las galaxias.

SALAMANCA. Conde de Peñalver, 8.—Emmanuelle negra II.

UROQUIJO. Marqués de Urquijo, 23.—Cuentos Inmorales.

VELAZQUEZ. Velázquez, 85.—La Cruz de Hierro.

VERGARA. Goya, 67.—Hombres salvajes, bestias salvajes.

CONTINUA

ALBA. Duque de Alba, 4.—A quemarropa y Ambiciosa.

ALEXANDRA. San Bernardo, 29.—The Front.

ALUCHE. Maqueda, 30.—Teléfono.

ALVI. Joaquín García Morato, 132.—Los pecados de un ardiente varón.

APOLLO. Fernández de los Ríos, 34.—Emmanuelle II, la antivirgen.

ARAGON. Alcalá, 334.—Casanova y Las alegres chicas de El Molino.

ARGENTINA. Gran San Blas.—Kartum y Las Vegas Lady.

ASTORIA. Paseo de Extremadura, 9.—Furia oriental y Abortar en Londres.

AZUL. Av. de José Antonio, 76.—Las palabras de Max.

BELLAS ARTES. Goya, 5.—Las aventuras de Casa Riera. 2.—El gran Argei.

BRISBANE. Goya, 5.—El diencinto. 8.—Con los ojos cerrados y Las aventuras de Fie.

CANCELADA. Plaza de López Casero, número 11. Los pecados de un ardiente varón.

CANDOR. Plaza de Luca de Tena, 7. El transeúto. Los pecados de un ardiente varón.

CAPITOL. Plaza de José Antonio, 41.—Policía Python 357 y Abortar en Londres.

CARLOS III. Goya, 5.—Luto riguroso. CAROLINA. Goya, 5.—Murillo, 202.—Cerrado.

CARRETA. Goya, 5.—Lunes a miércoles. La noche de oro y No me hagas daño. Amor mio. Jueves a domingo: Fulanita y sus menganos y Los aventureros del Lucky Lady.

CERVANTES. Corredera Baja, 39.—La CANADA. Goya, 5.—petate, 147.—El mirón y Abortar en Londres.

revolución matrimonial y Harry, el ejecutor.

CINE ESTUDIO G. FFITH. San Pol de Mar, 1.—Lunes 5 y 9. Un tranvía llamado deseo. 7,05 Los visitantes. Martes, 5 y 9. Los visitantes. 7,05: Un tranvía llamado deseo. Miércoles, 5 y 9,35: Los emigrantes. 7,35 Las aventuras de Jeremiah Johnson. Jueves, 5 y 9,35: 1 s aventuras de Jeremiah Johnson. 7: Los emigrantes. Viernes, 4,35 y 8,25: Cuerno de cabra. 6,25 y 10,20: El enigma de Gaspar Hauser. Sábado, 4,30 y 8,25: El enigma de Gaspar Hauser. 6,30 y 10,25: Cuerno de cabra. Domingo, 4,30 y 10,25: Cuerno de cabra. 6,25 y 10,20: El enigma de Gaspar Hauser.

CIUDAD LINEAL López de Hoyos, número 207.—Call-giri y Las aventuras de Fiech Gordon.

COIMBRA. Avenida de Oporto, 41.—La carrera de la muerte del año 2000 y Mi hija Hildegart.

CONCEPCION Pl. Virgen del Romero. Cuentos inmorales.

CONDADO Bravo Murillo, 121.—Cambio de sexo y El hombre que decidía la muerte.

COPACABANA Almendrales, 37.—La carrera de la muerte del año 2000 y Mi hija Hildegart.

CRISTAL Bravo Murillo, 120.—No matarás y Corrupción en el Palacio de Justicia italiano.

DRUGSTORE CINEMA Fuencarral, 99. Cuentos inmorales.

DUPLIX. Sal. 1. General Oraa, 57.—Asylum y Locos de desatar.

DUPLIX. Sala 2. General Oraa, 57.—Jonás y El retorno de Africa.

EL PILAR. Barrio de Pinar.—El genedarme en Nueva York y Capitán apache.

EMPERADOR. Fernández de los Ríos, número 59.—Gente maravillosa.

ESPAÑA. General. Ricardos, 4.—Policía Python 357 y Abortar en Londres.

ESPAÑA. Sebastián Alvaro, 12.—Lunes: El vicio y la virtud y Domingo negro. Viernes a domingo Doce del patibulo y Señoritas de uniforme. Matinal domingo: La bruja traviesa y Brandy.

ESPRONCADA. Alonso Cano, 28.—El pequeño gigante y Taras Bulba.

EUROPA. Bravo Murillo, 160.—Las protegidas y El mirón.

EXCELSIOR. Avenida dela Albufera, número 43.—Giovanna, la incorruptible, y Abortar en Londres. Domingo, matinal 12: Los padinos.

EXTREMADURA. Paseo Extremadura, número 153.—Rocky.

FALLA. Colegiata 9.—El transexual y Los pecados de un ardiente varón.

FANTASIO. José Ortega y Gasset, 83. Mac Arthur. El general rebelde.

FATIMA. Avenida Nuestra Señora de Fátima 15.—El hombre de Río Malo y Las Vegas Lady.

FELIPE II. Fuente de Berro, 25.—Las delicias de Pont-Aven. Día 17, estreno: Candy.

FLORIDA. General Ricardos, 103.—Rocky.

FUNDADORES.—(Fundadores 9. Final Gova.) 5: O. K. patrón y El zorro de Monterrey. Toleradas.

GALAXIA. María Teresa Sáenz de Heredia, s/n.—El padrino (segunda parte) y Fantomas contra Scotland Yard.

GALILEO. G. Ilioa, 100.—El gato caliente.

GARDEN. Plaza del Corregidor Alonso de Avila, s/n.—Esposa de día, amante de noche.

GOYA. Monte Olivetti, 5.—La última locura y El coloso en llamas.

IDEAL. Doctor Cortezo, 4.—La revolución matrimonial y Harry, el ejecutor.

IMPERIAL.—Los rescatadores. Walt Disney Productions. Premio Festival Cine Gijón 1977. Tolerada. Continua desde 10 mañana. Pases película: a: 10,10, 12,05, 1,50, 3,40, 5,30, 7,15, 9,05 y 10,50.

INFANTE. Paseo de Santa María de la Cabeza, 12.—Rocky.

JORGE JUAN. Jorge Juan, 98.—Kartum y El heredero del billón de dólares.

JUAN DE AUSTRIA. General Mola, número 291.—¡Oh, Serafina! Día 16, estreno: Aeropuerto 78, vuelo supersónico.

KURSAL. Vía Carpetana, 145.—Family Plot (La trama) y Las aventuras de Fiech Gordon.

LAS VEGAS. Hermanos García Nobles, 17.—Alicia ya no vive aquí y Susana quiere perder eso.

LENX. Paseo de la Florida, 13.—El transexual y ¡Para nosotros, las inglesistas!

LEPANTO. Alcalá, 376.—Después de los nueve meses y Desafío.

CINES

NUMERADA

ALBENIZ. Paz, 11.—La guerra de papá. ALCALA-PALACE. Alcalá, 90.—Carne

espectáculos

LICEO. Antonio López (esquina a Marcelo Usera).—Esposa de día, amante de noche.

LIDO. Bravo Murillo, 200.—Los pecados de un ardiente varón.

LISBOA. Paseo Extremadura, 152.—Abdicación y Las aventuras de Flesh Gordon.

LOPEZ DE HOYOS. López de Hoyos, número 71.—El mirón.

LOS ANGELES. General Ricardos, 188. Rocky.

LUCERO. Sepúlveda, 111.—Jueves a domingo: Robin y Mariam y Brannigan.

LUCHANA. Luchana, 38.—Emmanuelle.

MAGALLANES. Magallanes, 11.—Las protegidas y Mi hija Hildegart.

MARVI. Cargagena, 89.—El transexual y Los pecados de un ardiente varón.

METROPOLITANO. Av. Reina Victoria, número 12.—Un mundo aparte.

MINICINE 1. Fuencarral, 126 y 128.—Tigras de papel.

MINICINE 2. Fuencarral, 126 y 128.—El gato caliente.

MINICINE 3. Fuencarral, 126 y 128.—Providencia.

MONTECARLO. Embajadores, 152.—El ministro y yo y La isla del doctor Moreau.

MONTERA. Montero, 42.—El impotente seductor.

MORASOL. Pradillo, 6.—Un día de campo y La conquista del Oeste.

MORATALAZ. Glorieta Pablo Garnica, sin número.—La carrera de la muerte del año 2000 y Mi hija Hildegart.

MUNDIAL. Alcalá, 382.—El transexual y Para nosotros, las Inglesitas!

MURILLO.—Cont. 4: Karate mano de acero y El padrino segundo.

NARVAEZ. Narvéez, 38.—Los pecados de un ardiente varón.

NIZA. Marcelo Usera, 86.—Cómo robar un millón y... y Las Vegas Lady.

ODEON. Encarnación, 16.—Investigación sobre un ciudadano libre de toda sospecha y Las aventuras de Flesh Gordon.

OLIMPIA. Valencia, 3.—Dos hermanos y una mula y Carris.

OPORTO. Av. Oporto, 6.—40 grados a la sombra de una sábana y Las aventuras de Flesh Gordon.

PALOMA. Sánchez Preclado, 16.—Lunes a jueves: La carrera de una doncella y Los largos días de la violencia. Viernes a domingo: Apache y La diosa salvaje.

PARIS. Carlos Martín Álvarez, 1.—Alcía ya no vive aquí y Susana quiere perder eso.

PAVON. Embajadores, 13.—Bocaccio 70 y Secretos de un matrimonio.

PEQUEÑO CINE ESTUDIO. Magallanes, 1.—Los machos.

PLEYEL. Mayor, 6.—Domingo negro y Tío, ¿de verdad vienen de París?

POSTAS. Postas, 7.—Emmanuelle II, la antivirgen.

PRINCIPE PIO.—3:30: Furtivos y Chinatown. Mayores dieciocho años.

PROGRESO. Plaza de Tirso de Molina, 1.—Emmanuelle negra II. Día 16, estreno: Aeropuerto 78, vuelo supersónico.

QUEVEDO. Bravo Murillo, 5.—El límite del amor y Muerte de la balala.

REGIO. Raimundo Fernández Villaverde, 8.—Esposa de día, amante de noche.

REX. Av. José Antonio, 43.—Luto riguroso.

RICHMOND. Goya, 25.—Cuentos inmorales.

RIO. Melquiades Blencinto, 7.—Doctor Zhivago.

ROMA. General Mola, 270.—Lunes a miércoles: Diagnóstico: asesinato, y Mi hombre es un salvaje. Jueves a domingo: Drácula negro y ¿Qué nos importa la revolución?

ROYAL. López de Hoyos, 142.—Rocky.

SALABERRY. General Ricardos, 54.—La menor y El hombre que decidía la muerte.

SAN BLAS. Hermanos García Noblejas, 79.—Los senos de hielo y Las aventuras de Flesh Gordon.

SAN CARLOS.—4: Cabaret y El apolítico. Mayores dieciocho años.

SAN DIEGO. Av. de San Diego, 76.—La carrera de la muerte del año 2000 y Mi hija Hildegart.

SAN REMO. Alcalá, 200.—Los cazadores y La secretaria privada de mi padre.

SAVOY. Marqués de Viana, 15.—El veredicto y La lozana andaluza.

SEVILLA. Abtao, 4.—R. P. M. (revoluciones por minuto) y La secretaria privada de mi padre.

SIMANCAS. Castillo Madrugal de las Altas Torres.—La carne de la orquídea y Abortar en Londres.

TEXAS. José del Hierro, 37.—Un par de zapatos del 32 y Abortar en Londres.

TIVOLI. Alcalá, 80.—La montaña rusa.

TORRE DE MADRID. Princesa, 1.—Emmanuelle.

UNIVERSAL. Plaza de Roma, 17.—El retorno del dragón y Gente maravillosa.

USERA. G. Jiménez, 15.—El karate, el coit y el impostor, y Abortar en Londres.

VALLEHERMOSO. Donoso Cortés, 22. Rompehuevos y Susana quiere perder eso.

VENECIA. Pedro Laborde, 8.—Tommy y El exterminador.

VERSALLES. Bravo Murillo, 309.—Esposa de día, amante de noche.

VICTORIA. Francisco Silvela, 48.—Esposa de día, amante de noche.

VOZ. Alcalá, 184.—Por la senda más dura y Las Vegas Lady.

CAFÉ-TEATROS

MARTIN.—(Santa Brígida, 3. Reservas: 2316393.) De lunes a jueves, 11 noche. Viernes y sábados, 11 y 1: Cabaret político. Con Paloma Hurtado, Alfonso del Real y la colaboración de María José Prendes.

ALES BOITE-TEATRO. Veneras, 6.—Eva, enseñame el paraíso, de J. Media del Val.

BIOMBO CHINO. Isabel la Católica. Mundo mágico de Lorgia Junior, 1:30. Tony Leblanc en El sobrino de Drácula.

BOITE EL PINTOR. Goya, 79.—Discoteca tarde y noche. Rosa Valenty en La noche de los maridos infieles.

ISMAEL. Plaza Santa Ana, 9.—El Paco de la Moncloa. Martes, descanso.

J. J. Plaza del Callao, 4.—No me J. J. con el sexo.

KING KABARET LITERARIO.—Recitales despedida Nacha Guevara.. Domingos, descanso.

LA FONTANA. Orense, 11.—Pan y sexo, de Alonso Millán.

MINI-XAIRO. Paz, 11.—Pelota viva... de Alfonso Paso.

EL ULTIMO CUPLÉ. Palma, 51.—Olga Ramos en Las veteranas.

VIDEOSET. Princesa, 5.—Gogó Rojo y Antonio Bordis en Desnudos a gogó.

Versión original subtitulada

BAHIA.—(Cartagena, 30. Metro. M. Becerra. Diego de León y Ventas.) Continúa 4:30: El último tango en París. Un filme de Bernardo Bertolucci. Con Marlon Brando y María Schneider. Pases: 4,45, 7,15, 9,50.

GAYARRE.—Continúa 4:30: The Michel Ride (El hombre clave). De Robert Muñigan. Con Jason Miller y Linda Andrews. Pases: 4,30, 6,30, 8,25, 10,20.

INFANTAS.—Cont. 4: Los cuentos de Canterbury. Un filme de Pier Paolo Pasolini. Pases: 4,05, 6,05, 8,05, 10,05.

PALACE.—Cont. 4:30: Padre Padrone (Padre Patrón). Un filme de los hermanos Taviani. Palma de Oro Festival de Cannes 1977. Pases película: 4, 6, 8, 10.

PEÑALVER.—Cont. 4: Los cuentos de Canterbury. Un filme de Pier Paolo Pasolini. Pases película: 4, 6,05, 8,05, 10,10.

POMPEYA.—Continúa 11 mañana. Numerada 9:30 noche: El último tango en París. De Bernardo Bertolucci. Con Marlon Brando y María Schneider. Pases: 11,10, 13,40, 16,10, 18,40, 21,50.

ROSALES.—Continúa 4:30: El último tango en París. Un filme de Bernardo Bertolucci. Con Marlon Brando y María Schneider. Pases: 4,45, 7,15, 9,50.

SAINZ DE BARANDA.—Continúa 5: The Nickel ride (El hombre clave). De Robert Muñigan. Con Jason Miller y Linda Andrews. Pases: 5, 6,50, 8,35, 10,25.

Música sudamericana

ACUARIO. Juan Ramón Jiménez, 26. Abierto de 19 a 3. Fermín Fierro, Los Condes, Juan Carlos.

BALI-HAI. Flor Alta, 8.—Abierto de 18,45 a 21,45 y de 23,15 a 3,15. Sábados, hasta 4. Restaurante, de 21,45 a 24. Bebidas hawainas. Orquesta tropical.

BARRANQUILLA. LA. Marqués de Villamejor, 8.—Abierto de 19 a 22 y de 23 a 3,30. Cerrado, lunes. Tarde y noche. Dirección artística: Eduardo Rodríguez. Sala espectáculo tarde y noche.

BARRIO LATINO 1. Segovia (bajo Viaducto).—Abierto de 19 a 3,30. Combo Barrio Latino con Barreto y Voces de América.

BARRIO LATINO 2. Tetuán, 27.—Abierto de 19 a 3,30. Sábados, hasta las 4. Combo Barrio Latino con René

López, Rosa María y Los Fabulosos.

DONALBERTO. Manuel Silvela, 8.—Abierto de 19 a 2,30 y con las actuaciones de Paco Feria, Urano Souza, Rolando Ojeda, Jorge del Pino y Julio Ramos.

KOYA. EL. Limón, 12.—Abierto de 19,30 a 1,30. Sábado, 2,30. Actuación: Daniel Amaro, Amerindio y Millaray. Fin de semana, Yamandú Palacios y Juan y Enrique Casanova. Cerrado, lunes.

MALAMBO. Jardines, 3.—Abierto de 23, a 3,30. Sábados y vísperas de festivos, 4. Precio según consumición. Taburiente Los Fabulosos: Amandio y Juan y Enrique Casanova. Serrado, lunes.

PACHAMAMA. Cuzmán el Bueno, 44. Abierto de 9 a 22; festivos y vísperas, de 23 a 3,30. Actuación Nino, Alfonso, Queimada y Mate, Ricardo Montero y Lalo y Mario, Juan Antonio Muriel.

PEÑA EL FOGON. Rodríguez San Pedro, 7.—Abierto de 19,30 a 22 y de 23,30 a 2,30. Dúo los Pampas, Juan Salazar. Precios según consumición. Especialidad en cafés y cocktails. Actúan: Trío Salkantay y Edgardo Isla. Lunes, noches recitales Chino Martínez, Luis María Peñalosa, Indio Calderón. Lunes a viernes tarde, precios especiales a estudiantes.

PEÑA TRES. LA. Alcalá, 79.—Abierto de 19 a 22 y de 23 a 2,30. Sábado, 3. Precios según consumición. Oscar Márquez, Carlos Santamaría, Eduardo Arbace y Gauchos Cuatro.

PEÑA CUATRO. LA. Blasco de Garay, número 80.—Abierto de 19 a 22. Noches, 23 a 3,30. Sábados, 4. Gauchos Cuatro, Oscar Márquez y Carlos Santamaría, Eduardo Arbace.

SAKUSKIYA. Ayala, 21.—Abierto de 19 a 2,30. Plano Pub. Con Melchor José Luis Laforet, Andrés Alvarez.

SAMBRASIL. Avda. Brasil, 5.—Abierto de 23,15 a 3,30. Ritmos del Caribe. Show Brasileño. Auténtico sabor brasileño.

SUDAMERICA BOITE. Paseo de La Habana, 73.—Abierto de 19 a 22 y de 23 a 3,30. Vísperas, hasta 4. Precio según consumición. Con Mariachi, Salsa Mandinga, Samantha, Combo Sudamérica y Rafael David.

TOLDERIA. Caños Viejos, 3.—Abierto de 22,30 a 3,30. Sábados y festivos, desde 19,30. Cerrado, lunes. Con Luchito y Ricardo, Olga Manzano y Manuel Picón, Grupo Toldería y Rosa Torres y Nicolás Caballero.

VIHUELA. O'Donnell, 6.—Pases: martes a viernes, 23; sábado, 19 y 23; domingo, 19. Olga Manzano y Manuel Picón, Huerque Mapu, Omar Berruti en Fulgor y Muerte de Joaquín Murieta. Recitales: martes a domingo, 21,45. Alpataco sólo folk. Exposiciones y Pub, desde 19.

JAZZ

BALBOA JAZZ. Núñez de Balboa, 37. Abierto de 19 a 3. Cerrado, lunes. Pases: tardes, Trío Sarabá (Bossa-Jazz) con Juan Carlos (batería), Joaquín (bajo) y Tom (guitarra). Noches, Horacio y Casto (cuarteto), con David Thomas (bajo) y José Susi (saxo). Regoli (batería).

BOMBARDINO. EL. Altamirano, 16.—Abierto 11 mañana a 1,30 noche; 7,30-10,30. Jazz Bossa. Cerrado, lunes. Actuación: Jean Louc Valet.

DALLAS. Orense, 34.—Abierto de 19 a 2,30. Con Canal Street. Martes, noche, y sábado y domingo, tarde, actúa Regina.

RAICES. Rodríguez San Pedro, 13.—Abierto de 18 a 1,30. Jazz, tarde y noche: Quinteto de jazz.

WHISKY JAZZ CLUB. Diego de León, número 7.—Abierto de 19 a 22 y de 23 a 3. Jaime Marqués, Tito Duarte, Manuel Heredia, Quique Cano. Sábado y festivos, 20. Grupo Tropo. Martes, Canal Street Jazz Band.

CABARETS

ALAZAN. Paseo de la Castellana, número 24.—Encanto y belleza con las número 24.

BARRIO LATINO. Segovia, 19 y Tetuán, 27.—Auténtico sabor tropical.

BIOMBO CHINO. Isabel la Católica, 6.—Todas las noches, tres espectáculos distintos, con la actuación personal de Tony Leblanc, en el disparate cómico «El sobrino de Drácula». A las 12, «Mundo mágico», de Lorgia Jr. A la 1,30, Tony Leblanc y una magnífica compañía de estrellas en «El sobrino de Drácula». A las 3, «Sexy-show». Tardes, baile de juventud.

BOITE DEL PINTOR. Goya, 79.—Todos los días, 23,30 y 1,30 noche, presenta a Rosa Valenty, sexy boom 77, en La noche de los maridos infieles, de Marisa Medina, con Pepe Ruiz y Beatriz Carvajal. Gran Ballet Sexy-Night. Coreografía: Alberto Portillo. Dirección musical: Alfonso Santisteban. Reserve su mesa.

CISNE NEGRO. Cartagena, 89.—Abierto de 19 a 22 y de 23,30 a 4. Espectáculo «sexy».

CHELSEA. Cuesta de Santo Domingo, número 18.—Abierta de 22,30 a 3,30; sábados, hasta las 4.

FLORIDA PARK. Paseo de Coches del Retiro.—Abierto de 21,30 a 3,30. Restaurante abierto desde las 21,30. Ballet de Cuqui Fierro y Pajares.

JUANITA BANANA. Costanilla de San Pedro, 11.—Abierto de 22,30 a 3,30. Grupo de música camp. Alberto Silva, Doña Rosa, El humor de Raúl y Nicolás Caballero. Domingo, cerrado.

KAZAM. Lagasca, 103.—Abierta de 23 a 4. Cerrado los domingos. Sexy-show, con «strip-tease».

LA STRADA. Augusto Figueroa, 17. Espectáculo sexy. Fernando Vargas.

LADY'S. Flor Baja, 1.—Abierto de 23 a 3,30. Presenta Ballet de José Antonio Hoffman. Cerrado los domingos noche, (Tardes, baile). Varietés.

LIDO (Music-hall). Alcalá, 20.—Noches, 10,45, apertura-baile; 12, Imagnación-suspense, con Nicho; and Honey; 1,15, Puthilandia, con Manolo Codeso, Milagros Ponti; 3,15, sexy-show.

MICHELETA. Costanilla de los Angeles, 20.—Baile con la orquesta Los Brass a partir de las 11 hasta las 3,30. Angela y Mara, pareja sexy, Los Angeles tres, de México.

MOLINO ROJO. Tribulete, 16.—Abierto de 19 a 21,45 y de 23,30 a 4. Tarde y noche, atracciones; 2,30, Internacional «Sexy-show» y ballet con orquestas.

MOROCCO. Marqués de Leganés, 7. Presenta al cómico Nino Rivero y su espectáculo Sexy Parada 2.000.

PINGUINO. Agustín de Foxá, 27. De 19 a 22 y de 22,30 a madrugada. Sexy Twins.

PONCHO. EL. San Lorenzo.—Abierto hasta 3,30. Vísperas y festivo, hasta 4. El poncho erótico de Madrid, Juan Luján y Mariana.

TOP-LESS MUSIC-HALL. Padre Xifré, número 3.—Abierto de 23,30 a 3. Domingos, descanso. «Music-Hall Top-Less».

XAIRO. Paz, 11.—«Pelota viva», de Alfonso Paso.

YULIA. Tirso de Molina, 1.—Espectáculo sexy. Típico, popular.

YORK CLUB. José Antonio, 70.—Abierto de 23 a 3,30. Presentación de Manolo Martín, Perla del Caribe, Hermanas Beza y Nelma Cherky. Cerrado los lunes.

TABLAOS FLAMENCOS

ARCO DE CUCHILLEROS. Cuchilleros.—Abierto de 9,45 a 2,30. Cuadro flamenco, con María Luisa Sevilla, Marisa y Juan Antonio, y Julio Vallejo (solista de guitarra).

CAFE DE CHINITAS. Torija, 7.—Abierto de 21,30 a 3. La Chunga, Serrano, La Polilla, El Fati, Tony Maya, Tere Maya. Cierra los domingos, cerrada.

CORRAL DE LA MORERIA. Moreria. Cuadro flamenco de la casa, con Lucero Tena y El Tupé. Blanca de Córdoba y La Cañeta.

CORRAL DE LA PACHECA. Juan Ramón Jiménez, 26.—Cuadro flamenco de la casa, con el show de Tony el Pelao.

LAS BRUJAS. Norte, 15.—Abierto de 23 a 3. Hermanos Reyes, Chato de la Isla, Carmen Moreno, Colores de Córdoba y Merche Esmeralda.

TORRES BERMEJAS. Mesonero Romanos, 15.—Abierto de 21,15 a 2,30. La Tati, Falquillo, Eugenio de Bada, Joz. Fernando Gálvez. Cuadro flamenco de la casa.

VARIOS CANODROMO MADRILEÑO

CANODROMO MADRILEÑO, (4712100. Via Carpetana, 5). Aparcamiento propio. Carreras de galgos en pista. Totalizador de apuestas. Laborables 6,30 tarde. Sábados y festivos, 6 tarde. Matinales festivos, 11,30.

FRONTON MADRID.—(Doctor Cortezo, 10.) 5 tarde: Partidos y quinielas tríos a raqueta y pala.

Ayuntamiento de Palma de Mallorca

NEGOCIADO DE CONTRATACION

PLAN DE URGENCIAS DE BARRIADAS MEJORA DEL ALUMBRADO PUBLICO EN BARRIADA DE SON COTONER

El «Boletín Oficial del Estado» número 57 y el de esta «Provincia» número 17.375, de fechas 8 de los corrientes y 23 de febrero próximo pasado, publican el anuncio relativo al concurso-subasta convocado por este Excelentísimo Ayuntamiento para adjudicación de las obras reseñadas.

El tipo de licitación, en baja, es de QUINCE MILLONES CUATROCIENTAS VEINTE MIL NOVECIENTAS SESENTA Y SIETE PESETAS (15.420.967 pesetas).

La garantía provisional a constituir es de 157.107 pesetas.

El plazo de ejecución de las obras es de CINCO MESES, finalizando el de presentación de pliegos para optar al concurso-subasta, el próximo día 3 de abril, a las 13 horas.

La apertura de los pliegos titulados «REFERENCIAS» se celebrará el siguiente día 4, a las 12 horas, en estas Casas Consistoriales.

Lo que se publica para general conocimiento y a los efectos legales oportunos.

Palma de Mallorca, a 11 de marzo de 1978.—El Alcalde, Paulino Buchens Adrover.

Ayuntamiento de Palma de Mallorca

NEGOCIADO DE CONTRATACION

PLAN DE URGENCIAS DE BARRIADAS SUBASTA OBRAS DE MEJORA EN ZONA VERDE EN PLAZA GENERALISIMO (ARENAL)

El «Boletín Oficial del Estado» número 57 y el de esta «Provincia» número 17.380, de fechas 8 y 7 de los corrientes, respectivamente, publican el anuncio relativo a la subasta reseñada, convocada por este Ayuntamiento.

El tipo de licitación, en baja, es de TRES MILLONES OCHOCIENTAS SETENTA MIL QUINIENTAS CUARENTA Y NUEVE PESETAS (3.870.549 pesetas).

La garantía provisional a constituir por los licitadores es de 63.058 pesetas.

El plazo de ejecución de las obras es de DOCE MESES, finalizando el de presentación de pliegos para tomar parte en la subasta, el próximo día 3 de abril, a las 13 horas. La apertura de los pliegos se celebrará el siguiente día 4, a partir de las 12 horas, en estas Casas Consistoriales.

Palma de Mallorca, a 11 de marzo de 1978.—El Alcalde, Paulino Buchens Adrover.

últimas noticias

SEGUN MENAHEM BEGIN

ISRAEL CONSIGUIÓ SUS OBJETIVOS

Las tropas judías han ocupado unos 600 kilómetros cuadrados

TEL-AVIV. (Efe.)—Israel se ha apoderado de unos 600 kilómetros cuadrados de territorio en las horas que lleva de invasión del Líbano y permanecerá en esa zona hasta que se logre un acuerdo por el que se permita el regreso de terroristas a ella.

Así lo ha manifestado el primer ministro israelí, Menahem Begin, quien dijo que con ello Israel ha conseguido sus objetivos.

Begin dijo que Israel espera establecer un acuerdo por el que los guerrilleros palestinos expulsados ayer del sur del Líbano no regresen jamás allí. Las fuerzas israelíes no permanecerán definitivamente en el sur del Líbano, pero no abandonarán sus posiciones hasta que no se firme tal acuerdo. Begin no especificó quiénes participarían en dicho acuerdo. Por su parte, el general Mordechai Gur, jefe del Estado Mayor israelí, declaró ayer que hacia las cinco de la tarde (hora local) las operaciones esenciales confiadas al Ejército israelí en el sur del Líbano habían finalizado.

Menahem Begin ha manifestado que el ataque israelí no ha sido una operación de represalia por el ataque del sábado de un comando guerrillero palestino en Israel «porque no se puede tomar represalias del derramamiento de sangre del sábado».

ONU: Líbano quiere paz sin oratoria

NACIONES UNIDAS. (Efe.)—El embajador del Líbano presentó queja oficial a la ONU ayer por la invasión israelí de su territorio, pero dijo que en lo posible desea evitar una reunión del Consejo de Seguridad porque «queremos paz sin oratoria».

El embajador Ghassan Tuani

entregó ayer una carta de su Gobierno al secretario general Kurt Waldheim, y luego otra al presidente del Consejo de Seguridad, el embajador británico Ivor Richard.

La carta libanesa denuncia la invasión israelí y pide acción inmediata de la ONU y de toda la comunidad internacional para detener la agresión.

Al salir de la entrevista con Waldheim, dijo Tuani que le había manifestado que su país se reserva el derecho de pedir la convocatoria del Consejo de Seguridad y cualquier otra medida que estime oportuna, si la comunidad internacional no consigue que cese el ataque israelí y restaure la integridad territorial y soberanía de Líbano.

Dijo que su país es atacado por cinco divisiones blindadas, fuerza aérea, andanadas de la artillería y operaciones anfibias, y que es falso el alegato israelí de que no causarían daños a la población civil, ya que hay gran destrucción e innumerables víctimas.

El secretario general recibió también ayer al representante de la Organización de Liberación Palestina (OLP) ante la ONU, Zheidi Labi Terzi, quien calificó la acción israelí de «intento de genocidio del pueblo palestino».

Terzi informó a Waldheim que el ataque ha producido centenares de víctimas entre la población civil, y que el propósito aparente es ocupar todo el sur del Líbano y las fuentes del Jordán, lo que puede provocar una guerra en todo el Oriente Medio.

El Vaticano condena el ataque

CIUDAD DEL VATICANO. (Efe.)—El periódico vaticano «L'Osservatore Romano» condenó la agresión de las tropas israelíes al Líbano, y manifestó

que de nada sirvieron las invitaciones a no tomar venganza.

En la primera página del número de ayer, el diario de la Santa Sede escribe que «las noticias que llegan del Líbano meridional suscitan un gran dolor y, por parte de muchos, una motivada reprobación».

«La protesta del Gobierno libanés por esta violación de su territorio y de su soberanía —publica «L'Osservatore Romano»— es más que legítima.»

«Comportamiento de bandidos», dice Tass

MOSCU. (Efe.)—La Unión Soviética calificó ayer el ataque israelí en el sur del Líbano de «comportamiento de bandidos», posible tan sólo por la complicidad que encuentra en quienes le apoyan en Washington.

La agencia oficial Tass relacionó también el ataque con la política egipcia de negociaciones de paz directa con Tel-Aviv, diciendo que había dejado a Israel las manos libres en el Sinaí.

Israel ha lanzado la invasión de Líbano «a fin de ocupar la parte meridional del país», dijo la Tass.

«Dos columnas de tanques norteamericanos, con bandera israelí, se encaminan hacia Beirut y Tiro, sembrando a su paso la muerte y la destrucción, y aviones norteamericanos con estrella de seis puntas están bombardeando ciudades libanesas», señala Tass.

La agencia soviética dice que el ataque guerrillero palestino del sábado pasado que dejó a más de 30 israelíes muertos, fue un pretexto para la invasión.

«El reciente enfrentamiento armado entre unidades guerrilleras palestinas y unidades militares israelíes en un suburbio de Tel-Aviv ha sido el pretexto para el último acto bandidisco de los extremistas israelíes», señala Tass.

FALLADOS LOS PREMIOS HOLANDA DE INVESTIGACION

Resultaron triunfadores dos jóvenes de catorce y dieciséis años

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Francisco Javier Moreno de la Torre, de catorce años, con un trabajo titulado «Regla de la torre», y José Santos Delgado, de dieciséis años, con otro trabajo titulado «Comprobador», resultaron ganadores del X Premio Holanda, en la fase española del concurso europeo Philips, que fue fallado anoche. Este certamen lo organizan la cadena SER y Philips Española, al objeto de fomentar entre la juventud española la afición a la investigación y a la ciencia. Se presentaron un total de 39 trabajos, de los que son autores jóvenes comprendidos entre los catorce y los veintinueve años.

Los dos ganadores representarán a España en el Nobel de la Juventud, que tendrá lugar el

próximo mes de mayo en Eindhoven, y en el que serán proclamados los mejores científicos juveniles europeos entre los representantes de 14 países.

Se otorgaron, asimismo, dos segundos premios de 50.000 pesetas cada uno; dos terceros, de 25.000 pesetas, y cuatro accésit, de 10.000 pesetas.

Intervinieron en el acto de entrega de estos premios don Enrique Meijer, presidente de Philips Española, y el Ministro de Educación, don Iñigo Cavero, quien en sus palabras se refirió a la importancia de estos premios como estimulante a la inventiva y efectividad de los jóvenes. Señaló que se congratulaba de observar una juventud en la que se podía tener fe y esperanza en el futuro.

PRESIDIO PIO CABANILLAS

ENTREGA DE LOS PREMIOS NACIONALES DE PUBLICIDAD

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El Ministro de Cultura, don Pío Cabanillas Gallas, presidió ayer tarde la imposición de Veneras Académicas del Instituto Nacional de Publicidad y entrega de los Premios Nacionales de Publicidad de 1977.

En primer lugar, y tras una intervención del director del Instituto Nacional de Publicidad —de cuyo Patronato es presidente el Ministro de Cultura—, se procedió a la imposición de las Veneras Académicas a doña Ana García Bernal, al padre Todoli y a los señores Fernández Novoa, Gorostiaga, López Yepes, Martín Oviedo, Pulido San Román, González Lahiguera, González Serrano, Massó Torruella, Muguera Junquera y al propio director del Instituto, señor Feijoo. Igualmente, le fueron impuestas las Veneras de miembros correspondientes a los publicistas iberoamericanos don Eulalio Ferrer y don Alvaro Orduz.

A continuación, don Pedro José Pinillos pronunció la lección magistral sobre el tema «Antecedentes históricos de la agencia de publicidad como empresa moderna».

Posteriormente, el Ministro de Cultura procedió a la entrega de los Premios Nacionales de Pu-

blicidad de 1977. El Premio Valeriano Pérez ha sido otorgado a Cordorniu y a Clarín Publicidad, por la campaña publicitaria «Ama a tu tierra», mientras que el Premio Pedro Prat Gaballí, dotado con 400.000 pesetas, le ha sido concedido a don Miguel Ángel Pérez Ruiz, por su trabajo «El mensaje publicitario y su lenguaje». Asimismo, don Pío Cabanillas impuso la tercera Medalla de Oro de Publicidad Española a don Enrique Vila Mane.

Intervinieron seguidamente los nuevos miembros correspondientes del Instituto Nacional de Publicidad, señores Orduz y Ferrer, quienes destacaron en sus sucesivas palabras que el Instituto Nacional de Publicidad es, hoy, la más importante institución publicitaria de Iberoamérica, señalando también cómo don Pío Cabanillas —dijeron— «tiene una huella luminosa y profunda en la historia de la publicidad hispana».

Cerró la sesión académica el Ministro de Cultura, que se felicitó por lo que significaba personalmente para él el reencuentro con una tarea ilusionada, iniciada ya hace bastantes años, al poner los primeros fundamentos de los estatutos y normativa de la actividad publicitaria.

Para impedir la subida de los comunistas

BARRE PIDE LOS VOTOS DE LA IZQUIERDA

PARIS. (Efe.)—El Presidente del Gobierno francés, Raymond Barre, pidió ayer a socialistas y radicales de izquierda que voten a la mayoría.

Barre, en un mitin pronunciado en la localidad de Louviers,

dirigió un llamamiento al electorado socialista y radical (partidos componentes del programa común con comunistas) para «impedir la subida de los comunistas al poder».

EN LA CENA DEL PARTIDO DEMOCRATA

FERNANDEZ ORDOÑEZ CONVERSARA CON CARTER Y MONDALE

WASHINGTON. (Efe.)—El Ministro español de Hacienda, Francisco Fernández Ordóñez, llegó ayer a Nueva York, en espera de ser invitado por el Departamento del Tesoro de los Estados Unidos, en un viaje considerado aquí con una notable trascendencia, la política y la económica.

Los primeros contactos de Fernández Ordóñez en Washington tienen carácter político, ya que nada más llegar a la capital norteamericana asistirá a una cena del Partido Demócrata, donde tendrá ocasión de saludar e intercambiar unas palabras con el Presidente Jimmy Carter y el vicepresidente Walter Mondale.

El viaje de Fernández Ordóñez a Estados Unidos es el pri-

mero que realiza un Ministro de Economía del Gabinete Suárez, y, por tanto, su objetivo esencial será dar conocimiento oficial a las autoridades americanas de la reforma económica y fiscal que España ha emprendido, explicar el significado de los pactos de la Moncloa y la trascendencia del reciente reajuste ministerial.

Los americanos habían intentado ya el pasado mes de septiembre, con motivo de la reunión del Fondo Monetario Internacional, informarse directamente de la situación económica española. En esa ocasión se esperaba en Washington la llegada de Fernández Ordóñez y de otros dos Ministros económicos españoles, en visita que fue apla-

zada ante los rumores de crisis ministerial y de reestructuración de la Unión de Centro Democrático.

Hoy, seis meses después, Francisco Fernández Ordóñez, acompañado de su Subsecretario, José Barea, y miembros de su Departamento, informará oficialmente de nuestra política económica al secretario de Estado, Michael Blumenthal; a los presidentes del Banco Mundial, Robert McNamara; del Eximbank (Banco de Importación y Exportación de Estados Unidos), John Moore, y al vicepresidente del Fondo Monetario Internacional, William Dale, durante las entrevistas que mantendrá con ellos el próximo día 20, en Washington.

Jueves 16 marzo 1978

Entre la Administración y organizaciones agrarias

ACUERDO SOBRE LOS PRECIOS DEL ALGODÓN Y DEL ACEITE

* La reunión del Ministerio de Agricultura concluyó a altas horas de la madrugada

MADRID. (Agencias.)—En relación con las negociaciones que se mantienen en el Ministerio de Agricultura, fuentes del Departamento señalaron que había concluido el precio del algodón, en el que se ha logrado la unanimidad de la mesa, si bien el precio es completado vía subvención.

Al tiempo, ha sido aprobado por la mesa la puesta en marcha de una comisión que tenga como objetivo la revisión del sistema de comercio exterior de este producto.

Pasada la una de la madrugada, fuentes del Ministerio de Agricultura manifestaron a Efe que se ha llegado a un consenso sobre criterios generales de la ordenación del aceite de oliva.

Añaden las mismas fuentes que ha comenzado a estudiarse por ambas partes negociadoras la situación del producto que se va a discutir a continuación.

La reunión sobre las negociaciones de precios agrícolas, que se está celebrando en el Ministerio de Agricultura, no finalizó hasta horas avanzadas de la madrugada, dada la importancia de los temas en debate y las dificultades existentes para llegar a acuerdos, que exigen una dedicación especial en atención y tiempo.

Con el acuerdo de las organizaciones agrarias sobre el algo-

dón y el aceite, son ya 10 los productos a los que se han fijado condiciones de precios, que, como es sabido, pueden ser objeto de ligeras modificaciones por distintas circunstancias, lo que ha motivado que se haya establecido un pacto de silencio sobre la postura unánimemente aceptada.

Quedan por estudiar los productos siguientes: trigo, remolacha, caña de azúcar, vino, vacuno, porcino, pollos, huevos y leche.

Constitución de las Juntas de Censos Agrarios

Hoy se constituirán las Juntas Central y Provinciales de Censos Agrarios, en cumplimiento del decreto adicional de Cámaras Agrarias y de cara a las elecciones a estas entidades, que se celebrarán el 30 de abril próximo.

La misión de las juntas es organizar, coordinar, vigilar y elaborar los censos agrarios.

La presidencia de la Junta Central corresponde al consejero permanente de Estado de mayor antigüedad en el cargo, que es don Luis Jordana de Pozas.

El decreto establece que las presidencias de las Juntas Provinciales sean ostentadas por los delegados de Agricultura en las respectivas provincias.

Incidente en un mitin en Sevilla

MARCELINO CAMACHO ELOGIA LA LABOR DE LA MONARQUÍA

* El secretario general de CC. OO. hizo colocar correctamente un cuadro de Don Juan Carlos

SEVILLA. (Efe.)—Un individuo, del que no se conocen datos personales, volvió de cara a la pared un cuadro de Su Majestad el Rey en el transcurso de un mitin organizado por Comisiones Obreras mientras hacía uso de la palabra Marcelino Camacho.

Marcelino Camacho indicó a los miembros de CC. OO. que se encontraban en la mesa que presidió el acto que devolvieran a su postura inicial el cuadro del Rey.

Acto seguido el señor Camacho expuso la postura de Comisiones Obreras en relación con la forma de Estado, calificando a la Monarquía de motor del cambio político que ha hecho posible el tránsito de un régimen dictatorial a una democracia parlamentaria.

Duro Felguera: Pierde 3.000 millones por huelgas

OVIEDO. (Europa Press.)—En más de tres mil millones de pesetas se calculan las pérdidas de contratación, a consecuencia de la huelga que, desde hace

treinta días, mantienen los tres mil trabajadores de Duro Felguera, según datos facilitados por la dirección de la empresa asturiana.

Instituto de la Pequeña y Mediana Empresa

MADRID. (Efe.)—El Ministro de Industria, Agustín Rodríguez Sahagún, tiene intención de acelerar la puesta en marcha del Instituto de la Pequeña y Mediana Empresa, y, como primera medida, propondrá en el próximo Consejo de Ministros al presidente del mismo, ha podido saber Efe en fuentes cercanas al Departamento.

El Instituto de la Pequeña y Mediana Empresa fue creado en Consejo de Ministros hace varios meses, sin que hasta el momento haya tenido la más mínima actividad.

El Ministro de Industria prometió su puesta en marcha en el primero de sus actos oficiales, celebrado en Zaragoza pocos días después de su nombramiento.

PUNTO FINAL

ONCE NUEVOS EXTRANJEROS fueron expulsados ayer de Las Palmas de Gran Canaria. Seis son hindúes, y los restantes, de Francia, Alemania, Siria, Inglaterra y Argentina.

ADOLFO SUAREZ NO VIAJARA a Canarias hasta entrada el mes de abril, debido a que está pendiente una entrevista del Presidente del Gobierno y varios de sus Ministros con los parlamentarios canarios.

LA CAMARA DE LOS LORES aprobó ayer, sin oposición, la segunda lectura del proyecto de autonomía para Escocia.

CHINA LLEVO AYER A CABO una explosión nuclear en la atmósfera con una potencia de unos 20 kilotones.

EL MINISTRO DEL INTERIOR ha expresado sus disculpas al director de la agencia Efe-nacional por el incidente ocurrido el pasado día 10 en la Ciudad Sanitaria «Francisco Franco», cuando un fotógrafo de la agencia fue golpeado por las fuerzas de Orden Público.

LOS SENADORES ZARAGOZANOS han solicitado al Gobierno que se suprima o se traslade la base aérea situada en las cercanías de la capital.

KISSINGER PODRIA SER el presidente de la Federación de Fútbol de los Estados Unidos.

EL EJERCITO NORTEAMERICANO no puede inaugurar un monumento al soldado desconocido en Vietnam porque no encuentra un muerto de dicha guerra que no haya sido identificado.

DOS LINEAS DEL METRO de BARCELONA fueron interceptadas ayer por grupos de trabajadores de la empresa en presión por sus reivindicaciones del convenio colectivo.

EL MINISTRO DE EDUCACION presidió ayer la clausura de un simposio sobre autonomía universitaria en el que participaron también especialistas de la UNESCO, de la OCDE y de varios países europeos y americanos.

EL PNV HA INICIADO CONTACTOS con otras fuerzas vascas para estudiar medidas energéticas para exigir una solución satisfactoria en el tema de las elecciones locales.

AYER SE REUNIO EL CONSEJO político de Acción Ciudadana Liberal, bajo la presidencia de Areilza, que acordó la celebración, en junio, del I Congreso del partido.

TREINTA EX REDACTORES del «Diario de Barcelona» han constituido una nueva sociedad para editar un nuevo periódico.

Sobre la muerte de un preso

EXPEDIENTE DISCIPLINARIO EN CARABANCHEL

MADRID. (De nuestra Redacción.)—A última hora de la noche, la Dirección General de Instituciones Penitenciarias hizo público un comunicado con relación a los sucesos de la prisión de Carabanchel, en los que murió un recluso en circunstancias no aclaradas. El texto del comunicado es el siguiente:

«Con independencia de las diligencias judiciales en curso, en el día de hoy se han llevado a cabo las actuaciones judiciales administrativas ordenadas por la Dirección General de Instituciones Penitenciarias, encaminadas al esclarecimiento total de los hechos.

Como consecuencia de la información practicada, se ha iniciado un expediente administrativo de carácter disciplinario, habiendo recaído el nombramiento de juez instructor en el inspector general de la Dirección, dada la gravedad de los hechos.

El inspector del expediente administrativo ha venido tomando declaración desde la mañana de hoy al director de la prisión de Carabanchel, a los funcionarios que tuvieron relación con los hechos y a los internos. Las actuaciones prosiguen a las veintidós horas del día 15.»

Nota del Gobierno Civil: La rueda de Prensa era de COPEL

Sobre la suspensión de la rueda de Prensa convocada para ayer tarde por la Asociación de Familiares y Amigos de Presos, de la que informamos en la página 14, y cuyos organizadores fueron conducidos a la Dirección General de Seguridad, el Gobierno Civil de Madrid hizo pública la siguiente nota:

«Con motivo de una información recibida sobre una reunión preparatoria de una manifestación ilegal prevista para después (hacia las nueve de la noche), se ordenó una intervención de la Policía en la tarde de hoy.

La reunión resultó ser —dice la nota— una rueda de Prensa, a la que habían sido invitados al-

gunos periodistas, y convocada según los primeros datos, por la asociación ilegal COPEL, que, a parecer, es también titular, de modo indirecto, de los locales donde se celebraba la reunión.

La convocatoria, al parecer —continúa—, está relacionada con la muerte de un preso en la cárcel de Carabanchel, que, como se sabe, ha dado lugar a la actuación judicial.

Han sido detenidas 21 personas, sobre las que se está practicando diligencias, acusadas de reunión, asociación y propaganda ilegal.

Con motivo de la intervención policial se ha ocupado gran cantidad de propaganda de COPEL y se ha podido constatar el intento de convocatoria de dos manifestaciones ilegales y, aparentemente, violentas para realizarse mañana en Madrid y Barcelona. Uno de los periodistas asistentes, que no tenía documentación en su poder en el momento de la intervención policial, fue puesto posteriormente en libertad, a ser comprobada su identidad.

Familiares de soldados piden sobreesimiento

MADRID. (Efe.)—Los familiares de los soldados procesados por hechos presuntamente relacionados con delitos de propaganda y pertenecientes a la Unión Democrática de Soldados (UDS) han dirigido una carta al Ministro de Defensa Gutiérrez Mellado, pidiendo el sobreesimiento de las causas relacionadas con delitos de opinión o con el ejercicio de derechos humanos.

En este momento hay alrededor de 50 militares procesados por este tipo de delitos, acusados de sedición en su mayoría y pendientes de juicio. Según se dijo en la rueda de Prensa, los familiares de los soldados quieren que no se les aplique el actual Código de Justicia Militar sino el decreto de 1 de febrero de 1977, que regula las actividades políticas y sindicales en los cuarteles.

En Menorca e Ibiza-Formentera

DIMITEN LOS DELEGADOS DE GOBIERNO

PALMA DE MALLORCA. (Efe.) Los delegados de Gobierno de Menorca y de Ibiza-Formentera, Francisco Tutó y Cosme Vidal, respectivamente, han puesto sus cargos a disposición del Gobernador Civil de la provincia, Manuel Marín Arias, quien elevará estas dimisiones al Ministro del Interior.

Según ha podido saber Efe, estas inesperadas dimisiones se deben a dos motivos. Oficialmente, los delegados de Gobierno de Menorca e Ibiza-Formentera invocan al real decreto aparecido en el «Boletín Oficial del Estado» el 24 de febrero, que menciona que los delegados de Gobierno en las islas deberán

ser cargos ocupados por funcionarios del Estado, calificación que no poseen los señores Tutó y Vidal.

Sin embargo, el principal motivo que hubiera motivado estas dimisiones podría ser el deseo de facilitar y adelantarse al proceso preautonómico de Baleares que según se estima en círculos políticos no tardará más de unos meses en hacerse efectivo.

Mientras tanto, y hasta que el Ministro del Interior tome una decisión respecto a estas dimisiones, los delegados de Gobierno de Ibiza-Formentera y de Menorca seguirán desempeñando sus cargos.

Muchas disfrutar con la paz y el empleo, en un salario.

En España de gran bu... das las c... blicionar p... tantes de... son zonas... agrícolas f... cultores d... compleme...

Los hab... de las zon... se mutuan... se pueden... descanso... dureza y... encontrar... tores por...

Cada año... pación de... ante el vi... comercio y... de Empres... junto con... (Servicio... querido, m... tiva y útil... Programa... Labranza y... de éstas, r... que hasta... considerado... tante, a p... niendo un... para todos.

Nos com... Empresas... «En una... como la qu... pañoles bu... frutar de un... quible" baj... y naturalm... lo más gra...

Austria fu... so de las... censo del... ciendo al... neficio. Los... nido compr... vos y desd... chas la ace... paña ha sid...

Dadas las... que reúne... y los objet... se trata de... mitarse a... va de la ci... mos neces... de las zona... tarse y limi... ma nacion... ocupación... que rebasar... iniciativa... constituirse... ra de esfu... lizadora de... nes colectiv... muy positiv... experiencias...

Proyecto... las C...

Si el prog... sas de Labr... habitación... precio, no... figuración... cífica.

«Existen e... te formulas... de esta ac... tender al ob... y disfrute d... la integraci... facilitando l... to e interci... ciales y cu... palabra, que... a todos los...

De aquí q... a integrar e... una base ge... tural es la c... encuentran...

Muchas familias de la ciudad desean disfrutar de sus vacaciones en contacto con la Naturaleza, gozando de la paz y el aire limpio de nuestros campos, en un ambiente familiar y hospitalario.

En España existen comarcas rurales de gran belleza natural que reúnen todas las condiciones que pueden ambientar para sus vacaciones los habitantes de la ciudad. Con frecuencia son zonas montañosas con recursos agrícolas limitados, por lo que los agricultores desean obtener unos ingresos complementarios del turismo.

Los habitantes de la ciudad y los de las zonas rurales pueden beneficiarse mutuamente. Las familias de la ciudad pueden satisfacer su necesidad de descanso en el medio rural. Paz, Naturaleza y alimentos sanos los pueden encontrar en las casas de los agricultores por un precio razonable.

Cada año es mayor el índice de ocupación de casas en zonas rurales durante el verano. El Ministerio de Comercio y Turismo (Dirección General de Empresas y Actividades Turísticas), junto con el Ministerio de Agricultura (Servicio de Extensión Agraria), han querido, mediante la información objetiva y útil, a través de una guía con el Programa de Vacaciones en Casas de Labranza y el Proyecto de Ordenación de éstas, revalorizar el tema, que aunque hasta el momento no se le haya considerado lo suficientemente importante, a pasos agigantados va obteniendo un grado más alto de interés para todos.

Nos comenta la jefe del Servicio de Empresas Turísticas, Mercedes Vera: «En una época de crisis económica como la que se está viviendo, los españoles buscamos una manera de disfrutar de un período de descanso "asequible" bajo muchos puntos de vista y, naturalmente, en unas condiciones lo más gratas posibles.

Austria fue el primer país que hizo uso de las casas rurales para el descanso del habitante de la ciudad, ofreciendo al labrador un considerable beneficio. Los resultados, como se ha venido comprobando, fueron muy positivos y desde entonces hasta estas fechas la aceptación de este uso en España ha sido extraordinaria.

Dadas las específicas características que reúne esta clase de alojamientos y los objetivos que con los mismos se trata de alcanzar, que no pueden limitarse a ofrecer una nueva alternativa de la clásica oferta turística, creamos necesaria la previa delimitación de las zonas a las que debe concretarse y limitarse la acción del programa nacional, ya que esta forma de ocupación del ocio integra finalidades que rebasan el marco operativo de la iniciativa privada empresarial, para constituirse en una fórmula integradora de esfuerzos, aspiraciones y canalizadora de intercambios y participaciones colectivas que pueden contribuir muy positivamente a crear ámbitos de experiencias comunitarias.»

Proyecto de ordenación de las Casas de Labranza

Si el programa de Vacaciones en Casas de Labranza se limitara a facilitar habitación a las personas mediante precio, no existiría base para la configuración del mismo en forma específica.

«Existen en la reglamentación vigente fórmulas jurídicas para el encuadre de esta actividad. El programa debe tender al objetivo de facilitar el goce y disfrute de las vacaciones mediante la integración en un ambiente rural facilitando la base para el conocimiento e intercambio de experiencias sociales y culturales, humanas, en una palabra, que, en definitiva, enriquezca a todos los participantes.»

De aquí que al determinar las zonas a integrar en el Programa se parte de una base geográfica cuya expresión natural es la comarca, ya que en ella se encuentran de forma espontánea la ex-



Vuelta al campo

VACACIONES EN CASAS DE LABRANZA

CÉDULA DE IDENTIFICACION DE CASA DE LABRANZA																																													
<table border="1"> <tr> <td colspan="2">VIVIENDA</td> <td colspan="2">SIGNATURA: CL</td> </tr> <tr> <td colspan="4">1. CARACTERÍSTICAS</td> </tr> <tr> <td colspan="2">ESTRUCTURA:</td> <td colspan="2">LOCALIDAD:</td> </tr> <tr> <td>MUNICIPIO:</td> <td>PARTEIDO:</td> <td>COMARCA:</td> <td>PROVINCIA:</td> </tr> <tr> <td colspan="2">EDIFICIO:</td> <td colspan="2">UBICACION:</td> </tr> <tr> <td>AGUA:</td> <td>ELEC/VAIAIE:</td> <td>GAS:</td> <td>TELEFONO:</td> </tr> <tr> <td>HABITACIONES:</td> <td>BANO:</td> <td>W/ASEO:</td> <td>DUCHA:</td> </tr> <tr> <td>CAMAS:</td> <td>LAUNDO:</td> <td>W.C.:</td> <td>CALEFAC:</td> </tr> <tr> <td colspan="4">2. REGIMEN DE SERVICIOS Y FUNCIONAMIENTO</td> </tr> <tr> <td>SERVICIOS:</td> <td>ACTIVIDAD:</td> <td>AGIERTA:</td> <td>CONFESION:</td> </tr> <tr> <td colspan="4">3. TITULAR</td> </tr> </table>		VIVIENDA		SIGNATURA: CL		1. CARACTERÍSTICAS				ESTRUCTURA:		LOCALIDAD:		MUNICIPIO:	PARTEIDO:	COMARCA:	PROVINCIA:	EDIFICIO:		UBICACION:		AGUA:	ELEC/VAIAIE:	GAS:	TELEFONO:	HABITACIONES:	BANO:	W/ASEO:	DUCHA:	CAMAS:	LAUNDO:	W.C.:	CALEFAC:	2. REGIMEN DE SERVICIOS Y FUNCIONAMIENTO				SERVICIOS:	ACTIVIDAD:	AGIERTA:	CONFESION:	3. TITULAR			
VIVIENDA		SIGNATURA: CL																																											
1. CARACTERÍSTICAS																																													
ESTRUCTURA:		LOCALIDAD:																																											
MUNICIPIO:	PARTEIDO:	COMARCA:	PROVINCIA:																																										
EDIFICIO:		UBICACION:																																											
AGUA:	ELEC/VAIAIE:	GAS:	TELEFONO:																																										
HABITACIONES:	BANO:	W/ASEO:	DUCHA:																																										
CAMAS:	LAUNDO:	W.C.:	CALEFAC:																																										
2. REGIMEN DE SERVICIOS Y FUNCIONAMIENTO																																													
SERVICIOS:	ACTIVIDAD:	AGIERTA:	CONFESION:																																										
3. TITULAR																																													
<p>La vivienda a que corresponde la presente CÉDULA se integra al programa "VACACIONES EN CASAS DE LABRANZA" a partir del año 1973, gozando su titular de los derechos y debiendo cumplir las obligaciones que se especifican al dorso de este documento.</p> <p>MADRID a... de... 19... EL DIRECTOR GENERAL</p>																																													

«En esta época de crisis económica los españoles buscamos una manera de disfrutar de un descanso «asequible» bajo muchos puntos de vista»

(Mercedes Vera, jefe del Servicio de Empresas Turísticas)

potenciación de los sondeos en el conjunto.»

En la guía que han sacado al público conjuntamente los dos Ministerios (Comercio y Turismo y Agricultura) figuran las provincias donde se facilita la relación directa entre los agricultores que ofertan sus casas y las personas que desean pasar en ellas sus vacaciones. Entre ellas figuran: Albacete, Alava, Burgos, Cáceres, Castellón, Cuenca, Girona, Guadalajara, Huesca, León, Lérida, Lugo, Salamanca, Teruel...

presión de una comunidad, mediante costumbres, usos y hábitos de vida.

«Sobre esa base comarcal deben de señalarse los núcleos rurales que por sus condiciones demográficas, sociales, culturales, arquitectónicas, folklóricas, climatológicas, etcétera, que guardan una cierta homogeneidad puedan estructurarse en agrupaciones o mancomunidades a efectos de promoción conjunta y de creación de un espíritu comunitario de revalorización y



Según los Ministerios, para la elección de los núcleos además de las características comarcales debe tenerse muy en cuenta el número de habitantes, el índice de desarrollo de la oferta alojativa por empresas privadas y el estado socioeconómico de su población. Una vez delimitadas las zonas y los núcleos se procederá a determinar las normas a que habrán de someterse las viviendas que se hayan de integrar en el Programa, normas que deberán ser fundamentalmente de tres clases:

A) Condiciones generales que han de reunir las viviendas para ser integradas en el programa.

B) Condiciones que han de ser observadas en el funcionamiento de la vivienda.

C) Requisitos formales que han de cumplimentar los titulares de las viviendas para regularizar la situación jurídica de sus viviendas.

Concesiones de préstamos

◆ Partiendo del supuesto de que ya se haya establecido la zona y el núcleo rural que se han de integrar en el Programa, y de que cualquier casa de las situadas en estos lugares pueda integrarse en la guía, siempre que reúna el mínimo de condiciones establecidas. ¿El titular de la vivienda que quiera integrarse en el Programa qué ha de hacer?

◆ Tratándose de casas incluidas sin concesión de préstamo, el titular de la vivienda lo comunicará a la Agencia de Extensión Agraria a que pertenezca su zona. La agencia, terminado el plazo de presentación de las ofertas, procederá a confeccionar una lista de las casas con un sucinto informe sobre las condiciones que reúne. Dicha relación será remitida a la Delegación Provincial de Información y Turismo y a la Delegación del Servicio de Extensión Agraria, quien en una reunión conjunta estudiarán las solicitudes y procederán por los procedimientos más eficaces a rellenar la correspondiente ficha técnica, que será remitida a la Dirección General de Empresas y Actividades Turísticas. Recibida la ficha técnica en la Sección de Alojamientos no Hoteleros se procederá a extender la Cédula de Identificación de Casas de Labranza, que remitirá a la Delegación Provincial correspondiente para su entrega al interesado.

La cifra con la que se cuenta en la actualidad para ayuda y promoción de las Casas de Labranza es de veintisiete millones de pesetas.

«Debe proveerse y vigilarse el aumento de estas casas con objeto de que no rebasen las posibilidades reales de la zona y evitar el aumento de la oferta sin tener en cuenta la demanda, lo que originaría problemas de rentabilidad tanto económico como social de estas casas y su evidente perjuicio para el Programa.»

Todo ello induce a la conveniencia del establecimiento de unas normas de control y unos mínimos trámites administrativos, a fin de que quede debida constancia, tanto de la identidad de las casas como de la de los titulares de las mismas y pueda ofrecerse al usuario de estos alojamientos las garantías imprescindibles y un mínimo de seguridad en los compromisos bilaterales que forzosamente nacen de estas relaciones.

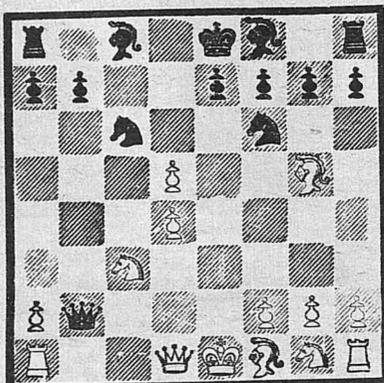
Se hace señalar también que para cada uno de los pueblos se especifica la persona o entidad que facilitará la información precisa y dónde se encuentra, a disposición de los posibles visitantes, una lista completa de los alojamientos disponibles, con las características y precio de cada uno de ellos. Esto hace posible que una persona designada por el Grupo de Empresa pueda en poco tiempo visitar y contratar los alojamientos para todos sus compañeros. El acuerdo debe establecerse directo y libremente entre las personas interesadas.

Paloma BLANCO

problema de ajedrez

ATAQUE PANOY

1. P4R, P3AD; 2. P4D, P4D; 3. PXP, PXP; 4. P4AD, C3AR; 5. C3AD, C3A; 6. A5CR, D3C; 7. PXP, DXPCD; las negras han capturado el peón sin tener en cuenta las posibilidades blancas para hacer de ello un desastre. Ver diagrama. Juegan blancas y, tras sencilla combinación, obtienen fuerte ventaja de material. ¿Cómo lo haría usted?



SOLUCION DEL ANTERIOR.

1. D7T, R5A; 2. D2A+, R4D; 3. D6A, mate.
1. D7T, P6C; 2. D5A+, R5A; 3. D5CD, mate.
1. D7T, R3D; 2. D7A, P6C; 3. A3T, mate.

1. D7T, P6C; 2. D5A+, R3D; 3. A3T, mate.
1. D7T, R3R; 2. R6A y P5D, mate.

salto de caballo

N. 2.085

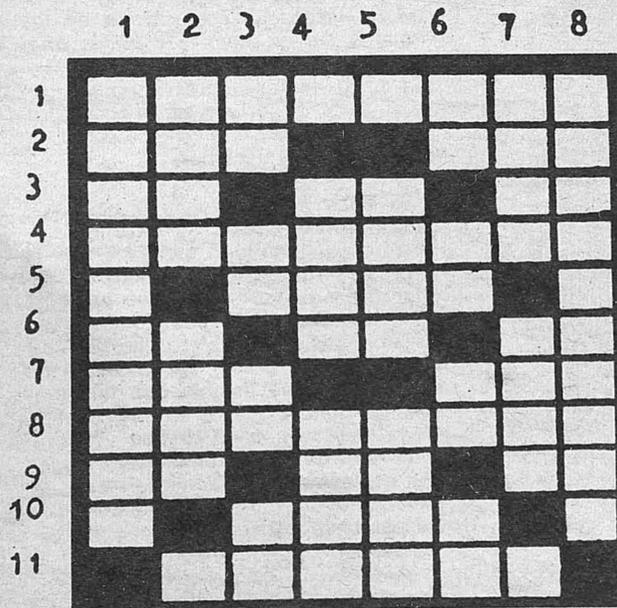
Empezando por la castilla número 1 y terminando en la 25, procediendo como los caballos del ajedrez, encontrará el lector un pensamiento.

NO	HA	TA	MAS	Ø
QUIS	DEL	SO,	HE	QUE
BRE	BLE	LA	BRI	AL
LA	CON	BA	EL	CHC
CA	HOM	ES	TA	25 LLO.

SOLUCION

«La más alta conquista que el hombre ha hecho es la del brioso, noble caballo.»—BUFFON

crucigrama



HORIZONTALES.—1: Ponerse un traje por primera vez.—2: Mujer de una tribu laosiana. Exclamación.—3: Bromo. Nota musical. Provenzal.—4: Al revés, falta de veracidad.—5: Consonante. De cierta raza. Fósforo.—6: Verbal. Al revés, artículo. Al revés, nombre de mujer.—7: Número par. Se atreva.—8: Hagan oposiciones.—9: Divinidad egipcia. Al revés, conjunción. Astató.—10: Vocal. Al revés, cierta ave. Punto cardinal.—11: Hacían cierta maniobra con su barco.

VERTICALES.—1: Mujer que representa a su país en el extranjero.—2: Al revés, cierto número. Vestido. Cien.—3: Tantalo. Negación. Preposición. Escuché.—4: Consonante. Ciudad portuguesa. Situada.—5: Punto cardinal

De el eje. Monera fraccionaria rumana.—6: Negación. Río español. Al revés, en los coches de Toledo. Protactinio.—7: Ala de ave sin plumas. Limpia. Punto cardinal.—8: Un cántaro, una jarra, un cajón lo es.

SOLUCION

HORIZONTALES.—1: Estreñar.—2: Mea
3: Br. Fa. Oc.—4: atexenl.—5: J. Arto
6: Ar. ol. al.—7: Dos. Ose.—8: Oposten.
9: Ra. In. At.—10: A. otap. E.—11: Ciaban.
VERTICALES.—1: Embajadora.—2: serl. No.
3: Ta. Ca. So. Ol.—4: R. Faro. Sita.—
5: Axil. Inab.—6: No. Eo. ol. Pa.—7: Alón.
8: Recipientes.

recomendamos

Al margen de toda publicidad, y con la colaboración de asesores independientes, ofrecemos a nuestros lectores unas sugerencias para sus horas de esparcimiento. Queremos que, dentro de la natural brevedad, el campo de elección sea muy variado, desde la exigencia cultural a la pura diversión, siempre, claro está, en términos de general corrección y gustos presentables.

Cine



Esta es una escena de la película que actualmente bate récords de taquilla en Madrid, es decir, «El último tango en París»

PROVIDENCE, de Alain Resnais (cine literario: buen cine y buena literatura); cine Minicine 3.—LAST TENGO IN PARIS, de Bernardo Bertolucci (una dramática historia de amor); cines Bahía, Pompeya y Rosales.—LES VACANCES DE M. HULOT, de Jacques Tati (el último gran cómico cinematográfico de Francia); cine Alhambra.—En la FILMOTECNA NACIONAL: «Novio a la vista», de Berlanga.

Teatro

YO QUIERO A MI MUJER, dirigida por Jaime Azpilicueta; una comedia musical muy divertida, a las 7,00 y 10,45, en el teatro Marquina.—LAS ARRECOGIAS DEL BEATERIO DE SANTA MARIA EGIPCIA, de José Martín Recuerda; dirigida por Adolfo Marsillach; todo un éxito teatral a lo largo de varias temporadas, a las 7,00 y 10,30, en el teatro Reina Victoria.—LUISA FERNANDA, de Federico Romero y Guillermo Fernández Shaw; con música de Federico Moreno Torroba, a las 7,00 y 10,30, en el teatro de la Zarzuela.

Cine-club

DODES-KA-DEN, de Akira Kurosawa; a las 7,00 y a las 11,00, en el Colegio Mayor «Alfonso el Sabio» (Ramiro de Maeztu, sin número).—MI TIO (1958), a las 12,00, y LIBERTAD PROVISIONAL, de Roberto Bodegas; a las 7,00, en el Colegio Mayor «San Juan Evangelista» (avenida de la Moncloa, sin número).—TRAFICO, de J. Tati; a las 7,00, en la Escuela de Ingenieros de Caminos (Ciudad Universitaria).

Buen comer



Hoy le indicamos un restaurante donde poder degustar buen marisco, traído fresquísimo de nuestras costas

Buen marisco, lo que se dice buen marisco, puede comerse en LA TOJA, restaurante típicamente gallego, con solera y ambiente popular. Está en la calle 7 de Julio (entrando por calle Mayor). Además de los mariscos, recomendamos la lamprea del río Miño, la merluza a la gallega, tortilla «la Toja», pote, empanada, chuleta de ternera de Moaña y como postre, la tarta de la casa. Los vinos, gallegos, son Ribeiro, Condal y Rosal. El queso, como todas las especialidades gallegas, siempre es de gran calidad.

N. 2.086

recomendamos

Conferencias

BASES DE LA POLITICA EXTERIOR CHINA, por E. Escolar, editor; a las 7,30, en la Asociación para la Amistad con el Pueblo Chino (Alcalde Sainz de Baranda, 52).—**ASTURIAS EN LOS RELATOS DE MAURO MUÑIZ**, por el propio autor; a las 8,00 de la tarde, en el Centro Asturiano (Arenal, 9).—**LA MUJER Y EL CAMBIO SOCIAL Y ECONOMICO. UN ESTUDIO ANTROPOLOGICO-SOCIAL SOBRE LA MUJER MARRUQUÍ EN LA ZONA DE BENZU (CEUTA) Y BELIUNCH (MARRUECOS)**, por Eva E. Rosander, de la Facultad de Antropología Social de Estocolmo; a las 7,00 de la tarde, en el Instituto Hispano-Árabe de Cultura (Juan XXIII, número 5).—**PODER POLITICO Y PATOLOGIA**, por Juan Antonio Vallejo Nágera; a las 8,00 de la tarde, en el Club Siglo XXI (Juan Ramón Jiménez, 8).

Televisión



Agustín González y Andrés Mejuto en una escena de la obra «La desconocida de Arras», que se emite esta noche

Esta tarde, en la sesión de sobremesa, a las 4,15, el espacio «Pintores en el tiempo» está hoy dedicado al artista Bores. A las 7,30, la serie «Mundo Submarino» nos trae hoy «Las aventuras de Max y Moritz», que nos cuenta las aventuras de dos simpáticos focas. «La desconocida de Arras» es el título de la obra de Armand Salacrou que se nos ofrece esta noche, con un estupendo reparto de actores. En la Segunda Cadena, dos espacios culturales, a las 7,30: «Trazos», dedica-

do al mundo de las artes plásticas. A las 9,45: «Recital», nos trae al Cuarteto Vech, que interpretará obras de Beethoven y de Brahms.

Centro Cultural



Una de las iniciativas culturales más importantes del Ayuntamiento ha sido la puesta en marcha de su centro cultural. Hoy recomendamos toda su programación

Esta es la programación para hoy en el Centro Cultural de la Villa de Madrid:

AUDITORIO: A las 16,15: Teatro Municipal infantil: «El juglarón». A las 19,00: Ballets Clásicos y Contemporáneos de Madrid. A las 22,30: Grupo Sebo. Música folklórica húngara.

SALA PEQUEÑA: A las 20,00: Concierto del L. M. A las 22,30: Compañía de Teatro Hispanoamericano: «Peligro a cincuenta metros».

Bibliotecas

NUEVA ACROPOLIS (conde de Romanones, 5; Centro). Metro Tirso de Molina. Teléfono 239 12 89. Abierta de 8,00 a 22,00 horas. Cerrada sábados, domingos y festivos. Sólo socios.—**POPULAR** (central). Felipe el Hermoso, 4. Metro Iglesia. Teléfs. 257 79 09. Abierta de 9,00 a 14,30 horas y de 16,00 a 22,00 horas. Sábados, de 9,00 a 13,00 horas y de 16,00 a 20,00 horas. Cerrada domingos y festivos. La lectura en sala es libre y gratuita. Se expedirá la Tarjeta Nacional de Lectura y el carné de préstamos. Servicio de préstamos: dos fotos carné de identidad, ficha de inscripción y 65 pesetas.—**CULTURA HISPANICA** (avenida de los Reyes

Católicos, sin número). Teléfono 244 08 00. Metro Moncloa. Autobús Circular. Abierta de 9,30 a 19,30 horas. Cerrada sábados, domingos y festivos. Tarjeta de lector, dos fotos y el aval de dos profesores universitarios. Sólo universitarios. Especializada en temas de América.

Para los niños

CINE:

LOS RESCATADORES, de Wolfgang Reitherman y John Laundry; cine Imperial.—**LA CONQUISTA DEL OESTE**, de John Ford, Henry Hathaway y George Marshall; cine Morasol.—**LES VACANCES DE M. HULOT**, de Jacques Tati; cine Alphaville 1.—**2001: UNA ODISEA DEL ESPACIO**, de Stanley Kubrick; cine Conde Duque.—**LA ULTIMA LOCURA**, de Mel Brooks; cine Goya.—**DOS SUPERPOLICIAS**, de E. B. Blucher; cine Proyecciones.—**TELEFONO**, de Don Siegel; cines Aluche, El Cid Campeador y Gran Vía.

Parques



Ya se puede uno sentar tranquilamente a disfrutar de la paz de nuestros parques, porque el tiempo va siendo algo más apacible

Un parque sin cerramientos, LA DEHESA DEL BOYAL, con acceso por la calle Buriasol. Tiene una superficie de 120.000 metros cuadrados; este parque fue construido en 1972. Cuenta con un estanque, una zona forestal y otra ajardinada. Y tiene también espacios especialmente acondicionados para juegos infantiles.

programas TV

Jueves 16 de marzo

PRIMER PROGRAMA

- 1,45 CARTA DE AJUSTE.
- 2,00 APERTURA Y PRESENTACION.
- 2,01 AVANCE TELEDIARIO.
- 2,05 PROGRAMA REGIONAL SIMULTANEO.
- 2,30 TELEDIARIO.
- 3,20 LA MUJER POLICIA. Unos atracadores de Bancos toman como rehén a la sargento Pepper, al cometer una de sus fechorías.
- 4,15 PINTORES EN EL TIEMPO. Bores. Director: Mario Antolín. Francisco Bores nació en Madrid en 1898. Su pintura establece un hilo de contacto entre lo real y lo imaginativo.
- 4,45 GENTE.
- 5,15 DESPEDIDA Y CIERRE.
- 6,00 CARTA DE AJUSTE.
- 6,15 APERTURA Y PRESENTACION.
- 6,16 AVANCE TELEDIARIO.
- 6,20 UN GLOBO, DOS GLOBOS, TRES GLOBOS.
- 7,30 MUNDO SUBMARINO: «Las aventuras de Max y Moritz» (Abent, reise max und Moritz).
- 8,30 TELEDIARIO.
- 9,05 LA DESCONOCIDA DE ARRAS, de Armand Salacrou. Realizador y adaptación: Alfredo Castellón. Intérpretes: Ulises: Agustín González. Yolanda: Marisa de Leza. Nicolás: Manuel Alexandre. Padre: Andrés Mejuto. Máximo: Nicolás Dueñas. Desconocida: Almudena Cotos. Abuelo: Pedro María Sánchez. Tía Venot: Aurora Redondo. Director: José María Escuer.
- 10,45 ULTIMA HORA. DESPEDIDA Y CIERRE.

SEGUNDO PROGRAMA

- 6,30 CARTA DE AJUSTE.
- 7,00 PRESENTACION Y AVANCES.
- 7,01 AVANCE INFORMATIVO.
- 7,05 POLIDEPORTIVO.
- 7,30 TRAZOS. Director y guión: Paloma Chamorro. Realizador: Manuel Hidalgo. Realización de cine: Enrique Diosdado.
- 8,45 PREMUNDIAL ARGENTINA. Una serie dedicada a estudiar el historial y el presente de cada una de las selecciones futbolísticas que acudirán a Argentina.
- 9,15 RECITAL. Cuarteto Vech (I). Realizador: Julio Herrero. Primero de los dos programas grabados en Barcelona al Cuarteto Vech, Op. 130», Beethoven. «Cuarteto en si bemol mayor Op. 67 número 3», Brahms.
- 9,45 REDACCION DE NOCHE. DESPEDIDA Y CIERRE.

Viernes 17 de marzo

PRIMER PROGRAMA

- 1,45 CARTA DE AJUSTE.
- 2,00 APERTURA Y PRESENTACION.
- 2,01 AVANCE TELEDIARIO.
- 2,05 PROGRAMA REGIONAL SIMULTANEO.
- 2,30 TELEDIARIO.
- 3,20 SESION DE TARDE.
- 4,45 GENTE.
- 5,15 DESPEDIDA Y CIERRE.
- 6,00 CARTA DE AJUSTE.
- 6,15 APERTURA Y PRESENTACION.
- 6,16 AVANCE TELEDIARIO.
- 6,20 UN GLOBO, DOS GLOBOS, TRES GLOBOS.
- 8,00 EL PERRO DE FLANDES. «Regalos enviados de Inglaterra».
- 8,30 TELEDIARIO.
- 9,05 MAS-MENOS.
- 9,25 EL HOMBRE Y LA TIERRA.
- 9,50 CANTARES. Isabel Pantoja.
- 10,45 ULTIMA HORA. DESPEDIDA Y CIERRE.

SEGUNDO PROGRAMA

- 6,30 CARTA DE AJUSTE.
- 7,00 PRESENTACION Y AVANCES.
- 7,01 AVANCE INFORMATIVO.
- 7,05 REVISTA DE TOROS.
- 7,30 POP-GRAMA.
- 8,30 HORIZONTES.
- 9,15 REDACCION DE NOCHE. DESPEDIDA Y CIERRE.



Religiosos y religiosas

LOS religiosos y religiosas españoles se consideran trabajadores como el resto de sus compatriotas y aspiran a su ingreso en la Seguridad Social. Mientras llega este momento, la Mutualidad de Seguros SERAS ha tomado a su cargo la asistencia a este sector de nuestra sociedad. Don Epifanio Gazpio Jáuregui, religioso de La Salle e intendente mercantil, es el secretario general de esta Mutualidad.

—¿Cómo empezó a funcionar?

—Esta Mutualidad nació de una idea que tuvo la comisión conjunta de las dos conferencias españolas de religiosos y de religiosas. Al ver que la entrada en la Seguridad Social era un tanto difícil, puesto que la Mutualidad del clero estaba intentándolo; en 1972 se creó un servicio asistencial empezando por uno de los temas más imperiosos: el de la asistencia sanitaria.

Los religiosos y religiosas eran atendidos más o menos por caridad, en unos casos, y por amistad, en otros. Hacía falta una asistencia sanitaria fija.

En 1976 había ya 25.000 miembros y se pensó en crear una Mutualidad reconocida por el Ministerio de Hacienda, a través de la Dirección General de Seguros. La Mutualidad fue reconocida el 24 de enero de 1977.

—¿Cuántos miembros hay en la actualidad?

—Se ha llegado a la cifra de 33.000 beneficiarios.

—¿Cómo se produce el ingreso en la Mutualidad?

—Esta es, precisamente, una de las cosas que le diferencian de las demás Mutualidades. Aquí, la Mutualidad es la provincia religiosa. El ingreso no se produce a nivel individual, sino que lo hace la provincia a través de sus respectivos ecónomos y con la totalidad de los miembros de la demarcación.

—¿Se equilibran los gastos con los ingresos?



● «Aspiran a ingresar en la Seguridad Social»

● «En la actualidad funciona una Mutualidad de Seguros con 33.000 beneficiarios»

● Declaraciones de don Epifanio Gazpio, secretario general de SERAS

hora de visita y hora de consulta, etcétera.

—¿Cómo se ha resuelto el problema en otros países?

—Cuando se inició nuestro servicio estuvimos en París y conocimos el funcionamiento de la Mutualidad de aquella capital. En Francia se tenía la meta de llegar a la Seguridad Social y, al cabo de los años, el clero francés y los religiosos y religiosas están ya en el Régimen General de la Seguridad Social, con alguna aplicación especial.

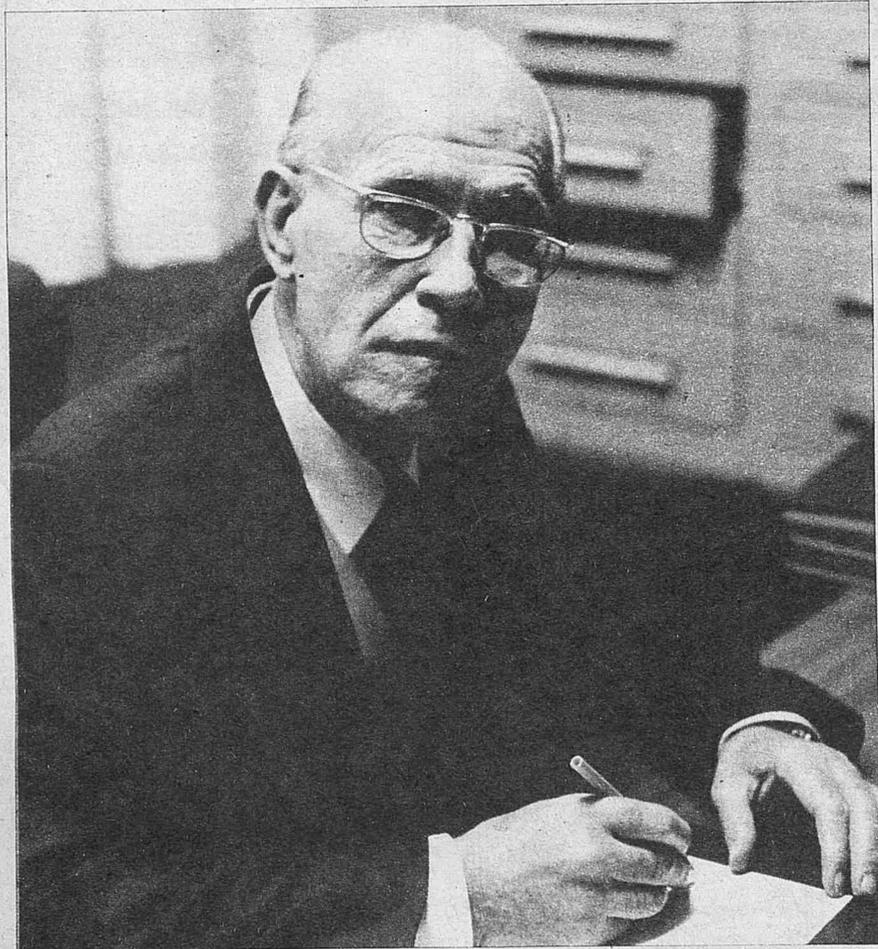
En Italia, por ejemplo, no han conseguido hacer una Mutualidad. En la América española están dentro de la Seguridad Social ordinaria.

—¿Está muy lejos la meta española de llegar a la Seguridad Social?

—Menos lejos que nunca. El clero acaba de entrar en la Seguridad Social en un régimen de tipo gene-

TAMBIEN SON TRABAJADORES

(El empresario sería la provincia religiosa)



—Los religiosos y religiosas se han dado cuenta de que la asistencia sanitaria que se les presta es relativamente barata y en un principio se pensó que no íbamos a tener el éxito obtenido. Pero los gastos de personal son muy reducidos, por lo que la totalidad de las cuotas van destinadas a la asistencia sanitaria. Además, tenemos nuestra oficina en el local que nos deja gratuitamente la Conferencia Española de Religiosos.

—¿Qué problemas y qué reivindicaciones tienen sobre la mesa?

—Tenemos el problema de la adaptación del servicio en toda España, porque nosotros no damos directamente la asistencia, sino a través de las distintas entidades reconocidas. Este tema lo vamos subsanando a través de las visitas que realizamos a las regiones. Los representantes de cada casa religiosa nos van exponiendo sus problemas y las posibles soluciones.

Los religiosos y religiosas estaban acostumbrados a un servicio muy especial, que no estaba dentro de un organismo. Les vamos acostumbrando poco a poco a que vayan acomodándose el servicio general; a tener que esperar en una sala de espera; a tener que pedir

ral con algunas particularidades propias de los sacerdotes. Nosotros tenemos que seguir la tramitación que ellos han seguido.

Queremos que nos consideren trabajadores por cuenta ajena y que podamos entrar en la Seguridad Social, pero no con el carácter que ha entrado el clero. Ellos han renunciado a dar la asistencia sanitaria. Nosotros pretendemos que, con el colectivo que podemos presentar (y que podrá llegar a 110.000, contando con las religiosas de clausura), se nos dé opción de prestar la asistencia sanitaria a través de la Mutualidad.

—¿Quién sería el empresario, en caso de que se les considerase trabajadores?

—El empresario sería la provincia religiosa. Lo mismo que en el caso de los sacerdotes el obispo es el «patrón», queremos que se estudie la situación jurídica de los religiosos y religiosas para que sean considerados trabajadores por cuenta ajena. En todo caso podríamos ser considerados como una empresa de tipo colectivo que ya existe cuando se habla de los trabajadores autónomos, en que son patronos y trabajadores a la vez.

Rafael CONTRERAS
(Fotos Antonio)